



HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703-1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Red. y Admón.: Rambla de Cataluña, 10, 4.º - Tlf. 231-51-04

ESTANCIA DEL MINISTRO DE INFORMACION Y TURISMO EN MALAGA



Málaga. — El ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, a su llegada al aeropuerto de García Morato, de esta ciudad, desde donde se trasladó a Marbella para presidir el acto de clausura de la Asamblea de los Festivales de España. (Telefoto Cifra)

LLEGA A LA CAPITAL FRANCESA LA DELEGACION DE LAS CORTES ESPAÑOLAS

La preside el ministro señor Solís

SETENTA Y OCHO DIPUTADOS Y OCHO SENADORES ACUDIERON A RECIBIR A NUESTROS PARLAMENTARIOS

París, 15. (Del corresponsal de EFE, E. Laborde.) — A mediodía de hoy llegó al aeropuerto de Le Bourget la delegación de las Cortes Españolas del grupo de amistad con Francia. La delegación la preside el ministro secretario general del Movimiento, don José Solís Ruiz, y la integran los señores Herrero Tejedor, Cerdá, Gómez, Arburúa, general Cuesta Monereo, profesor don José María del Moral, señor Argentería García, Cabedo de Alba, Silva Muñoz y Chozas Bermúdez.

PERSONALIDADES QUE FIGURABAN A LA LLEGADA A LE BOURGET

En el aeropuerto, la delegación parlamentaria española fue

recibida en el salón de honor, decorado con banderas españolas y francesas, por el embajador de España, conde de Casa Miranda, general Bourgoing, presidente del grupo parlamentario francés de Amistad con España, altos funcionarios de la representación diplomática española, senadores y diputados franceses y diversas personalidades representativas de organismos franceses que participan de manera directa en las varias facetas de cooperación franco-española.

El grupo de parlamentarios franceses venía integrado por 78 diputados y ocho senadores entre los que se encuentran figuras tan relevantes como los señores Didier, Maurice Faure, Palewski y Guy Petit, por no citar más nombres, que ofrecieron una copa de champaña a los miembros de la delegación española.

Intercambio de saludos

El general Bourgoing pronunció unas palabras en las que se congratuló por la presencia en París del señor Solís Ruiz y de las personalidades españolas que forman parte de la misión de las Cortes Españolas. Dijo que él apoyaría una vez más, como siempre, una estrecha y sincera colaboración para que España ocupe en Europa el lugar que le corresponde. Les dio la bienvenida y afirmó que está plenamente seguro de que las conversaciones que van a celebrarse estos días cristalizarán en realidades de gran importancia para el presente y futuro de ambos países y de la unidad europea.

Por su parte, el señor Solís, en respuesta al discurso del representante francés, dijo que tanto él como los miembros de la delegación española cuentan con el general Bourgoing, cuya dedicación al fortalecimiento de las relaciones franco-españolas se inició en tiempos delicados,

«VENIMOS CON ILUSION Y DISPUESTOS A DIALOGAR CON TODA FRANQUEZA Y EL MEJOR ESPIRITU DE ENTENDIMIENTO»

Para fortalecer más la amistad franco-española

«Venimos con ilusión —añadió— y dispuestos a dialogar con toda franqueza. Tenemos problemas comunes que afectan, no sólo a nuestros dos países, sino a Europa y porque creemos en Europa y en la gran importancia de la cooperación franco-española dentro del marco europeo, venimos animados del mejor espíritu de entendimiento para fortalecer aún más nuestra amistad y ofrecer un ejemplo fecundo de colaboración, con el deseo de alcanzar el más elevado nivel y la más sólida razón de permanencia.»

Después de brindar por Francia el general Bourgoing alzó su copa por España.

El ministro español recibió asimismo un mensaje de salutación que le enviaba Antoine Pinay, ausente de París, pero que deseaba dar la bienvenida al señor Solís. Como se sabe, el señor Pinay es una de las figuras más firmes de la cooperación franco-española.

(Continúa en la pág. 7.)

EL CONCILIO TERMINARA EL SABADO

El Papa anuncia una cuarta sesión

Ciudad del Vaticano, 15. — Pablo VI ha declarado: «Si Dios quiere, ciertas importantes doctrinas serán promulgadas esta semana en el Concilio Vaticano que termina el sábado su tercera sesión plenaria.»

El Concilio no terminará sus trabajos con esta sesión. Se prevé una cuarta sesión —manifestó el Papa al pueblo congregado en la plaza de San Pedro— para la acostumbrada oración del «Angelus» de mediodía. — EFE.

Su Santidad consagrará cinco obispos en Bombay

Roma, 15. (Del corresponsal de EFE). — Su Santidad Pablo VI, el próximo día 3 de diciembre consagrará en Bombay cinco nuevos obispos pertenecientes a cada uno de los continentes.

Uno de los obispos será monseñor Bernard Atakpah, vicario general de Leo. — EFE.

Regreso de Rodas del padre Antonio Castro

Roma, 15. — Ha regresado a Roma, procedente de Rodas, el padre Antonio Castro, miembro de la Oficina Española de Información en el Concilio, quien asistió a las jornadas finales de la Conferencia Panortodoxa celebrada en aquella isla, donde se decidió anunciar el diálogo con la Iglesia Católica. — EFE.

SE ACORDO LA LISTA DE EXCEPCIONES DEL MERCADO COMUN A PARTIR DE 1966

ESTA REDUCCION ARANCELARIA DEL CINCUENTA POR CIENTO PERMITIRA PROSEGUIR LAS NEGOCIACIONES MULTILATERALES

El ministro alemán, Neef, dice que la relación aprobada demuestra que la Comunidad Económica Europea no es proteccionista

Bruselas, 15. — El acuerdo alcanzado hoy en Bruselas acerca de la lista de excepciones en la reducción del 50 por 100 de las tarifas arancelarias por el Consejo de Ministros de los «Seis», hará posible que prosigan las negociaciones multilaterales sobre tarifas, aunque los funcionarios de esta capital afirman que todavía habrán de soslayarse numerosos obstáculos, en particular en lo que se refiere al problema agrícola.

Fritz Neef, subsecretario de Agricultura de Alemania Occidental, que ha presidido el Consejo, ha declarado hoy que la lista de excepciones cubrirá un 19 por 100 del volumen de importaciones de Mercado Común procedentes del exterior.

Completo éxito, según Neef

Afirmó que las negociaciones habían sido «un completo éxito». La lista de excepciones aprobada, aunque es un compromiso, demuestra que la Comunidad Económica Europea no será proteccionista, afirmó Neef.

Por su parte, Jean Rey, miembro de la Comisión del Mercado Común, que es responsable de las negociaciones de Ginebra, ha calificado la lista de excepciones como «muy presentable».

Entrará en vigor en 1966

Ahora, las negociaciones sobre reducción de tarifas industriales podrán iniciarse en enero próximo, agregó Rey. Se presentan unos meses de duros trabajos, pero el propósito es el de que las primeras reducciones arancelarias se pongan en vigor el 1.º de enero de 1966.

El retraso con que se alcanzó el acuerdo fue motivado por la petición presentada por Bélgica, a última hora, acerca de los vehículos ya matricados, que ha sido discutida por el Consejo de Ministros de los «Seis» durante doce horas seguidas.

(Continúa en la pág. 4.)

YEHUDI MENUHIN, EN BARCELONA



Ayer llegó a nuestra ciudad el mundialmente famoso violinista Yehudi Menuhin, que aparece en el centro de la fotografía momentos después de descender del avión que le condujo a nuestro aeropuerto. El célebre «virtuoso», que no había actuado en Barcelona desde 1935, ofrecerá esta noche un concierto a los socios de la Asociación de Cultura Musical, bajo la dirección del maestro Rafael Ferrer, en el Palacio de la Música. (Foto Cifra.)

ENTRA EN ESPAÑA EL «TURISTA TRECE MILLONES 1964»

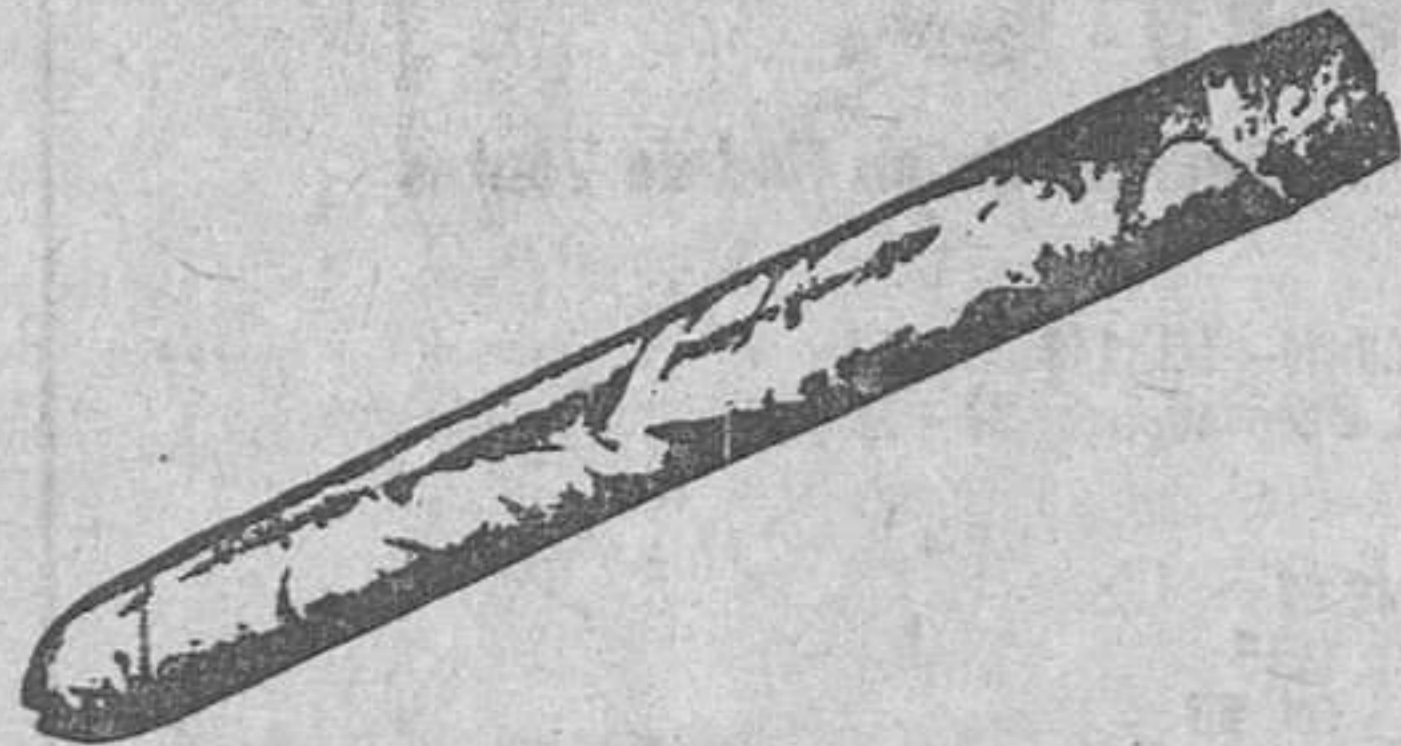
ES EL SEÑOR KURT DANM, QUE SE DIRIGE A MALAGA CON SU ESPOSA

Madrid, 15. — El «turista trece millones 1964» entrado en España, llegó a las siete de esta tarde al aeropuerto internacional de Barajas. Resultó ser el señor Kurt Danm, de 67 años, que se dirige a Málaga en compañía de su esposa. Los señores Danm visitan España por primera vez. Durante su estancia en nuestro país serán invitados del Ministerio de Información y Turismo.

El objeto del Ministerio de Información y Turismo de alcanzar los trece millones de turistas durante 1964 ha sido cubierto ampliamente, ya que se ha llegado a esta cifra mes y medio antes de que finalice el año. En 1963 el número total de turistas que visitaron España fue de 10.931.626.

El matrimonio Danm viene de Frankfurt a bordo de un «DC-8» de «Iberia» en el vuelo 681, que tomó tierra en Barajas a las 19'21 horas exactamente. Los señores Danm continuaron viaje a Málaga. — Cifra.

Regálase y regale W. «puro» seleccionado, tabaco desmenuado



AGUILILLA

TINERFENA



es fácil ir siempre bien peinados con

HAIR LAC Uve

HAIR LAC UVE además de fijar perfectamente el peinado, vitaminiza el cabello y, por consiguiente, acentúa su brillo y suavidad naturales.

EXIJA la auténtica laca HAIR LAC UVE que le ofrece una garantía total

AHORA también en prácticas bolsitas de plástico a sólo 5 ptas.



Es un producto DENTICLOR, S. L.

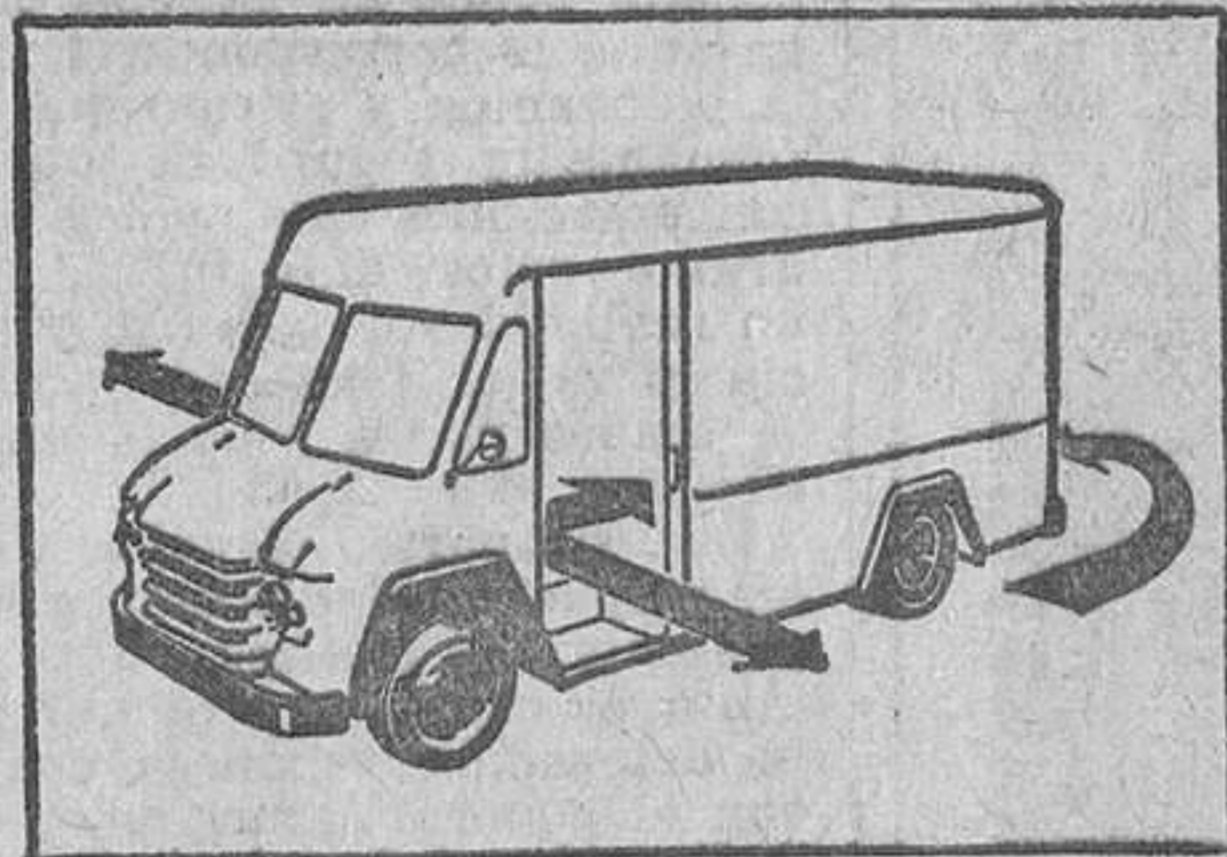
Furgón **COMMER** 1¹/₄ y 2 Tns.

El furgón de mayor capacidad (10 m.³) y potencia motor (62 CV) que se conduce con Carnet de 2.^a

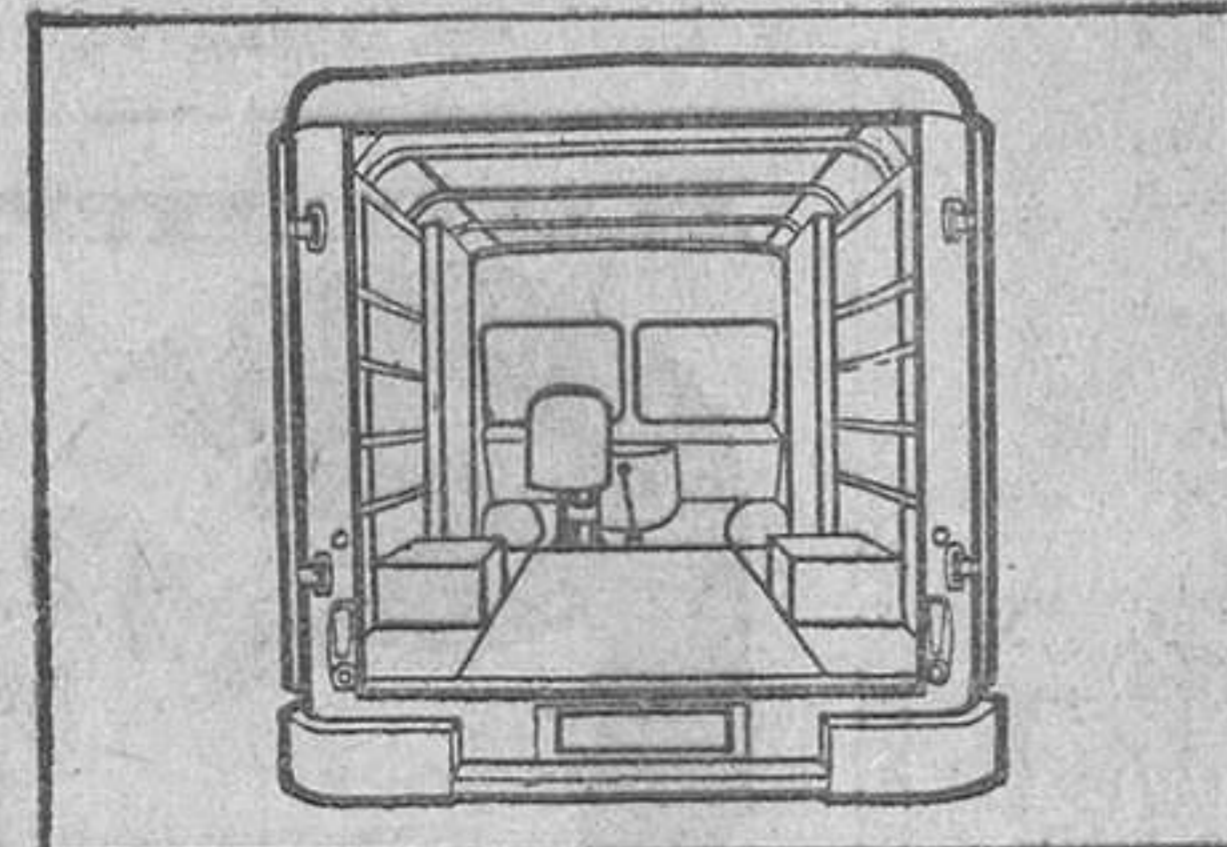


*10 m³ carga, 62 CV
y sólo carnet 2^a*

COMMER



amplia capacidad de descarga



amplia capacidad (10 m.³)

El más robusto y de mayor capacidad de carga (10 m.³), construido especialmente para el transporte de paradas frecuentes.

Motor 62 CV. que le permite trabajar holgadamente, sin castigo, alargando su duración.

Estudiado especialmente para la fácil descarga. 3 puntos de entrada: dos puertas delanteras y una trasera.

Puertas correderas para el máximo aprovechamiento de espacio.

Un vehículo 100 % funcional estudiado únicamente para el máximo provecho de su inversión, sin concesiones a la estética.

Grandes facilidades: admitimos el vehículo usado a cambio; puede comprarlo por 5.950'— pesetas mensuales.

Entregas inmediatas.

Infórmese en: **ROMAGOSA Y CIA., S. en C.**

Concesionarios para Cataluña y Provincia de Huesca **C. VALENCIA, 295 - BARCELONA-9 - TEL. 257.16.00** o en cualquiera de los Agentes de su Red de Ventas

BADALONA - JOSE NIUBO SOLA, Graf. Primo de Rivera, 95 - Tel. 1571
 BALAGUER - GARAGE BALAGUER, Avda. Caudillo, 2-4 - Tel. 41484
 BARBASTRO - TALLER MUR SARRABLO, Ctra. de Huesca, 14 - Tél. 70
 BINEFAR - AUTOMOCION JESA, Avda. Generalísimo, 47 - Tel. 53
 FRAGA - IDEAL AUTO REPARACION, Ctra. Madrid, s/n. - Tel. 29
 GERONA - ANGEL BLANCH TAULER, Rda. Padre Claret, 10 - Tel. 2824
 GRANOLLERS - GARAGE AUTO MOTO SASTRE, Avda. Generalísimo, 5 - Tel. 734
 HUESCA - JESUS GARASA, Fatás, 6 - Tel. 1196
 IGUALADA - AUTOMOTO, Carlos VII, 25 - Tel. 1357
 JACA - MANUEL LASALA, Rda. San Pedro, 3 - Tel. 28
 LA BISBAL - ELEUTERIO BAGUE, Pl. Alberto Camps, 2 - Tel. 149
 LERIDA - TALLERES MONCASI, Avda. de las Garrigas, s/n. - Tel. 11657
 MANRESA - ACCESORIOS MANRESA, Jaime I, 13 - Tel. 2173
 MARTORELL - LORENZO PUENTE, Calvo Sotelo, 47 - Tel. 251
 MATARO - MIGUEL MANTE, San Feliciano, 22 - Tel. 3270

MOLINS DE REY - JUAN SUBIRATS, Avda. Generalísimo, 38-40 - Tel. 143
 MORA DE EBRO - TALLERES MECANICOS CARDONA, Avda. Generalísimo, 39 - Tel. 80
 PINEDA - JUAN ARAGONES, Ctra. Real, 54 - Tel. 23
 POBLA DE SEGUR - ENRIQUE MORERA - Tel. 60
 REUS - TALLERES RULL, Avda. 15 de Enero, 25 - Tel. 30.46.05
 SABADELL - RAMON BUXEDA, Bosch y Cardellach, 7 - Tel. 1216
 SAN FELIU DE LL. - SATURNINO COLÉLL, Torreblanca, 8 - Tel. 60
 SEO DE URGEL - TALLERES J. BLASI, Avda. del Valira, 5 - Tel. 493
 TARRASA - GARAGE CENTRAL EGARENSE, Padre Font, 7-9 - Tel. 1208
 TORTOSA - JOAQUIN PLA, Avda. Generalísimo, 61-63 - Tel. 24.06.78
 VENDRELL - GARAGE RIBAS, Dr. Robert, 52 - Tel. 45
 VICH - SALON DEL MOTOR, P.º José Antonio, 29 - Tel. 2628
 VILAFRANCA DEL P. - AUTOMOVILES PANADES, Ctra. Tarragona, 47 - Tel. 327
 VILLANUEVA Y BELTRU - D I C S A , Avda. Balmes, s/n. - Tel. 738-571

ROOTES-ESPAÑA S. A.: fabricación y montaje, **MEIALURGICA DE SANTA ANA, S. A.**

REGRESÓ DE HISPANOAMÉRICA EL MINISTRO DE LA VIVIENDA

HA VISITADO CHILE, PERU Y PARAGUAY

Madrid, 15. — El ministro de la Vivienda, señor Martínez y Sánchez Arjona, ha llegado a las dos y media de esta tarde a Madrid, de regreso de su viaje a Hispanoamérica. Le acompaña su esposa, la marquesa de Paterna del Campo; el secretario general técnico, señor Serrano Guirado, y el jefe de Protocolo del Departamento, señor Vega.

En el aeropuerto de Barajas fue recibido al descender del avión por los subsecretarios de la Vivienda, señor Tello; de Gobernación, señor Rodríguez de Miguel, y de Asuntos Exteriores, señor Cortina, así como por los embajadores de Chile, señor Irarrázabal; Perú, general Lindley, y Paraguay, señor da Silva, y los directores generales de la Vivienda, señor Salgado Torres; de Arquitectura, señor García Lomas, y Urbanismo, señor Bidagor.

El señor Martínez y Sánchez Arjona ha visitado Chile, Perú y Paraguay, donde ha mantenido conversaciones con sus respectivos presidentes, los señores Frei, Belaunde y Stroesner, respectivamente.

riodistas a los que entre otras cosas manifestó:

En Chile he asistido a la toma de posesión del nuevo Presidente, señor Frei, en nombre del Gobierno español. También en este país he inaugurado el Instituto de Cultura Hispánica, que servirá de vínculo con España y acentuará aún más el sentir de la madre Patria. He podido comprobar que en Chile la colonia española está perfectamente bien organizada, ya que entre sus miembros existe una cordial y cotidiana comunicación.

De su visita a Perú el señor Sánchez Arjona dice:

Como en Chile y Paraguay vengo muy satisfecho de mi visita y creo que en un futuro próximo beneficiará tanto a España como a los países de Hispanoamérica. He comprobado que en el Perú existe una preocupación por la vivienda. Con

su Presidente, señor Belaunde, hemos establecido unas bases que llevaremos a la práctica. Estar en Perú es lo mismo que estar en España.

También se ha entrevistado largamente con el Presidente Stroesner.

He firmado un acuerdo con el Gobierno paraguayo para la construcción de un dique seco, acuerdo que ya estaba concertado y que conviene a los dos países mucho. En Paraguay existe una continua explosión de españolismo. Tanto el Presidente como todos los miembros del Gobierno son excelentes amigos de España.

Su impresión sobre el Banco de la Vivienda del Perú es buena, pues considera el señor Sánchez Arjona que funciona perfectamente y que constituye un ahorro en este sentido. — Cifra.

Próxima conferencia de los Estados Mayores peninsulares

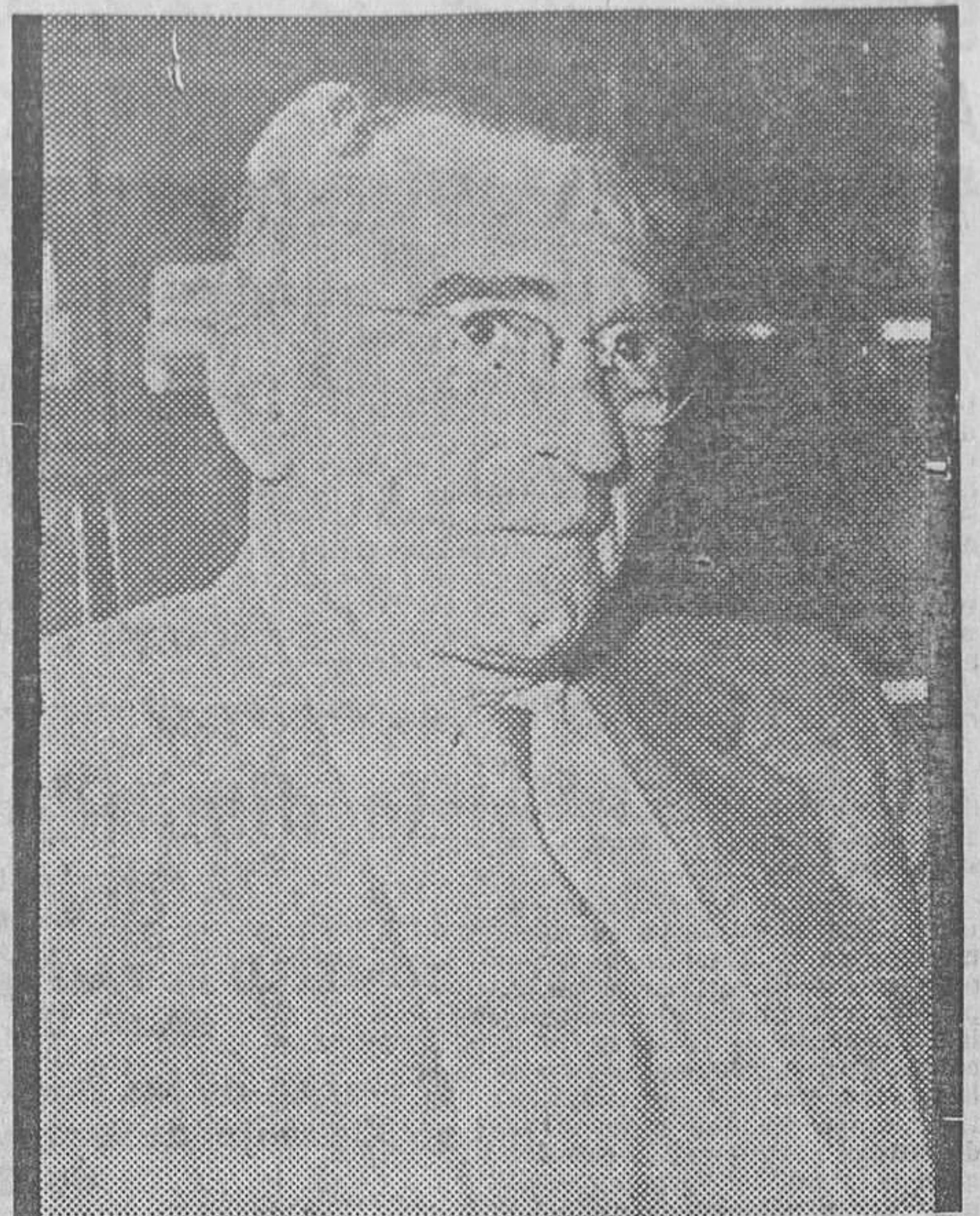
Comenzará el día 18 en Lisboa

Madrid, 15. — En avión de las Fuerzas Aéreas Españolas se trasladará el próximo día 18, a Lisboa, la comisión española que, presidida por el general Navarro Garnica, segundo jefe del Alto Estado Mayor, tomará parte en la XII Conferencia de los Estados Mayores peninsulares en la capital portuguesa.

Forman parte de dicha comisión los generales del Ejército de Tierra, Díaz Alegría y Lago García; de la Armada, contralmirante Lostau Santos, y del Ejército del Aire, el general Jiménez-Ugarte, así como otros jefes de las Fuerzas Armadas Españolas.

La comisión portuguesa, que trabajará conjuntamente con la española en esta conferencia, está presidida por el general de Ponte Rodríguez, vicejefe del Estado Mayor de la Fuerza Aérea, y constituida por el brigadier Oliveira Victoriano, del Ejército de Tierra; comodoro Ferreira-Ribeiro, de la Armada, y el brigadier Viana Tavares, de la Fuerza Aérea, así como otros oficiales superiores de las Fuerzas Armadas. — Cifra.

¿Por qué no Bartolomé Soler?



Con el título que precede, Federico Gallo, en la edición de «Tele/Expres» del pasado sábado, propugna la candidatura de Bartolomé Soler para cubrir una de las vacantes, al parecer, reservada para un escritor catalán. Así, después de trazar el perfil biográfico del eminente escritor de Palau Solitar, dice:

Bartolomé Soler es un gran novelista, extraordinario escritor, una figura importante en las letras, un catalán que, escribiendo en su lengua natal, se permite, además, dominar como muy escasos españoles los resortes del castellano.

Dos vacantes debe cubrir la Academia de la Lengua. Públicos son los nombres de muy distinguidos escritores catalanes que, al parecer, cubrirán uno de los sillones reservados a los Inmortales. Justo y necesario nos preguntamos: «¿Por qué, a esos nombres, no unir, con todo merecimiento, el de Bartolomé Soler?»

Como muy pocos, Bartolomé Soler ha limpiado, ha fijado y ha dado esplendor al castellano. En España y —a pecho descubierto— muy lejos de ella.

Firmó con el Gobierno de Asunción un acuerdo para la construcción de un dique seco

En una de las salas del aeropuerto, el señor Martínez y Sánchez Arjona mantuvo una breve conversación con los pe-

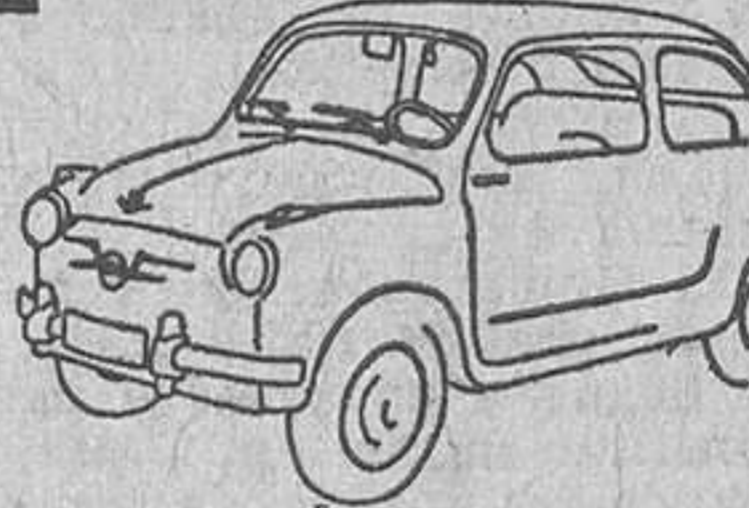
BODAS - BANQUETES
FIESTAS FAMILIARES
SALONES
HOTEL ORIENTE
RESERVE FECHA CON ANTELACION

INTOXICADA DURANTE EL CONCURSO DE BELLEZA



Madrid. — La bella muchacha española María José Ulla, a su regreso de Londres, ha tenido que ser asistida médicamente de una posible intoxicación. Varias bellezas de otros países acusaron iguales síntomas después de una comida que se ofreció a las participantes en el concurso para elegir «Miss Mundo», comida que, al parecer, según los facultativos que examinaron los residuos, contenía sustancias «no nocivas», aunque extrañas. (Foto Cifra)

¡oferta especial! para su.



165 ptas.
Protector motor para frío y lluvia

DE VENTA EN:
ACCESORIOS MORELL
Urgel, 85
ACCESORIOS AVENIDA
Avda Gaudí, 63
ACCESORIOS SAEGOM
Avda. Meridiano, 182

Con sus secciones de tapicería y fundas desmontables y lavables de TERGAL y LEACRIL, con colores sólidos y garantizados.

El nuevo capitán general de la I Región Militar

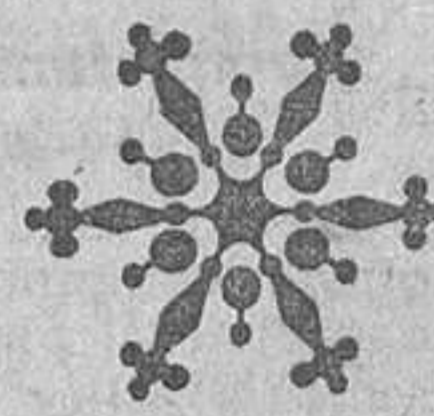
Zaragoza, 15. — El hasta hoy capitán general de la V Región Militar y nuevo capitán general de la I, don Mariano Alonso Alonso, ha hecho hoy la entrega del mando, que desempeñará accidentalmente, el jefe de la División 52 y gobernador militar de Huesca, general Carona, quedando encargado del despacho de Capitanía el gobernador militar de Zaragoza, general Domínguez Catalán. — Cifra.

Concurso de gastronomía vasco-navarra

Bilbao, 15. — Ha sido clausurado el concurso de gastronomía vasco-navarra en el que han participado las cuatro provincias norteñas y varias ciudades del sur de Francia, resultando vencedor el restaurante «Luciano», de Bilbao.

Durante la semana precedente se ha venido celebrando este concurso, que ha consistido en la preparación de platos típicos de la región y exhibiciones fuera de concurso, de casas de Biarritz y Bayona. Las pruebas han estado muy concurridas finalizando con una comida en la que han participado todos los concursantes, degustándose platos típicos de Álava, Vizcaya, Guipúzcoa, Navarra y sur de Francia. — Cifra.

EL MUNDO ELEGANTE VISTE



Loden

el abrigo de pelo
SUPERLIGERO CALIENTE IMPERMEABLE



que **READY** le ofrece en todos sus últimos modelos para señora, caballero y Cadete

Y si Ud. prefiere el **LODEN** austriaco, se lo podemos ofrecer recién importado de aquel país.

¡Y, AHORA, EN READY, TAMBIEN NUEVAS SECCIONES DE CAMISERIA Y CORBATERIA!

MIEMBRO DE

Ready

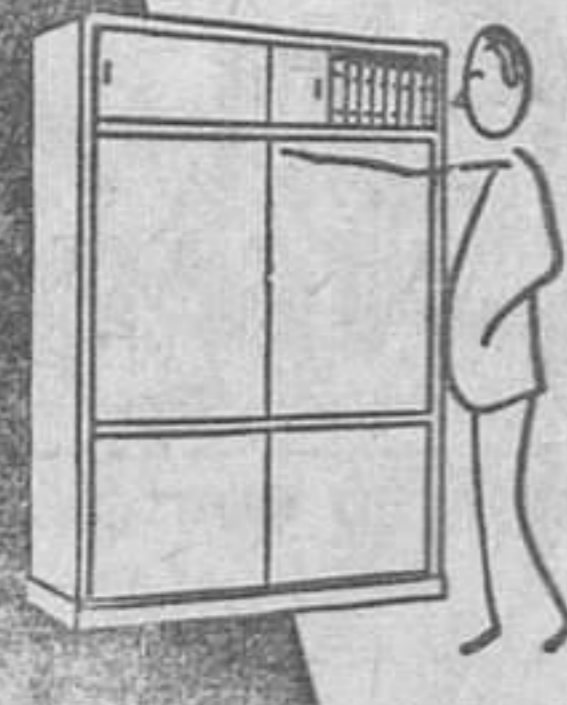
Rambla de Cataluña, 8

READY es elegancia!

una cosa es confeccion y otra es READY

DIBUTECA

Zen 1

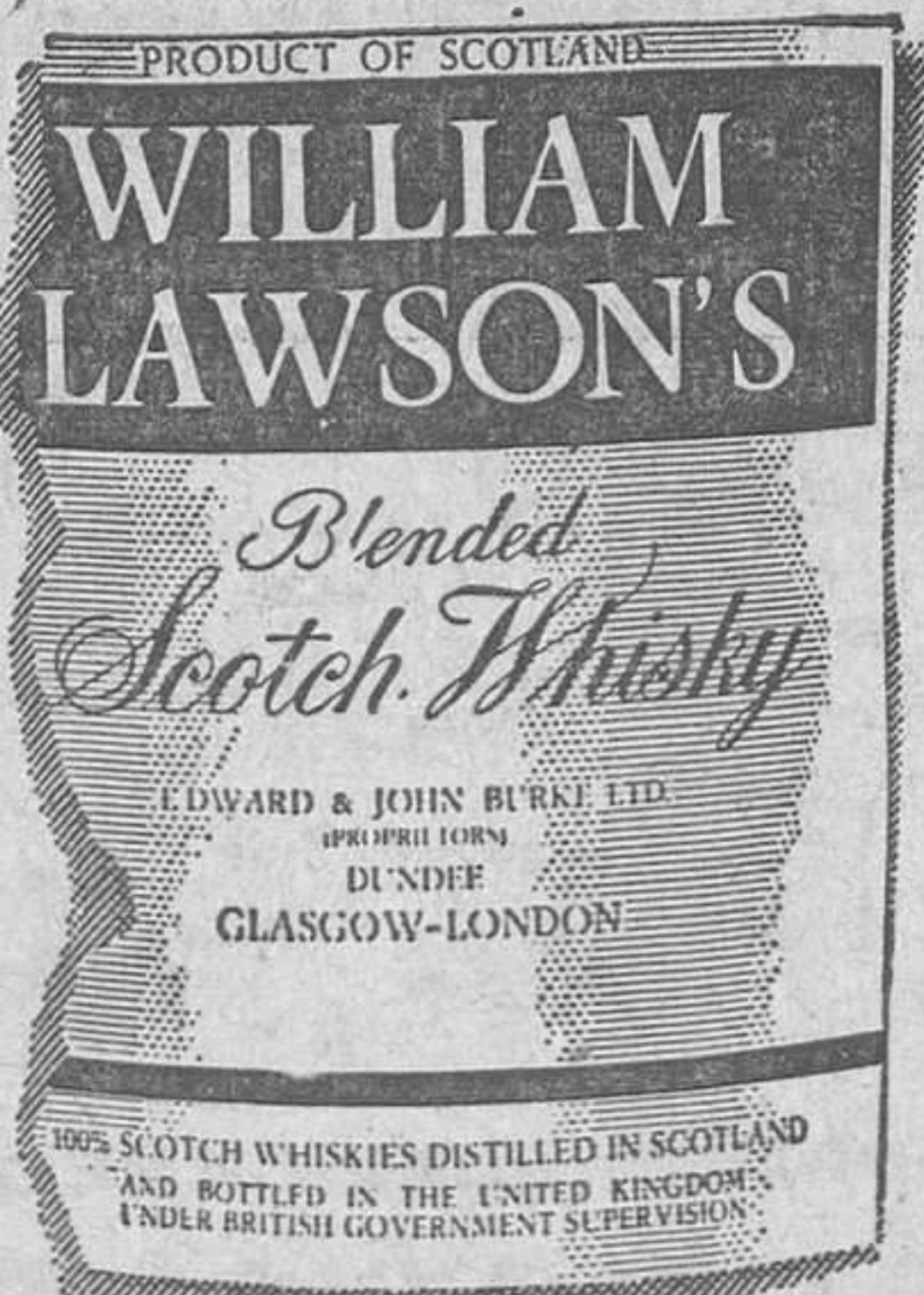


La librería y mesa graduable que ha resuelto el problema del poco espacio



ARAGON 451 (ENTRE MARINA Y LEPANTO)

medida de seguridad, sir, susurró el barman despegando la etiqueta del whisky William Lawson's. Si supieran lo que es, todos lo pedirían. Esto es difícil de encontrar, pero merece la pena buscarlo. ¿Verdad sir?



William Lawson's Whisky, blended from the finest malts of Scotland's Highland Distilleries

Distribuidor exclusivo: MARTINI & ROSSI, S.A. Barcelona-Madrid

FRIGORIFICO

EDESA
TERMOFRIGIDUS
IGNIS
DIPLOMATIC, etc.

desde 280 PTAS. al mes

¡SIN ENTRADA!

TELEVISORES

60 MESES 325 PTAS. PLAZO 325 AL MES

T. 232-17-37 De 9 a 12 y de 2 a 3

SE INICIAN LAS CONVERSACIONES ENTRE LOS MINISTROS INGLES Y ALEMAN DE ASUNTOS EXTERIORES SON LAS PRIMERAS DESDE LA FORMACION DEL GOBIERNO LABORISTA

Este es contrario a la fuerza nuclear multilateral

Bonn, 15. — El ministro británico del Exterior, Patrick Gordon Walker, ha iniciado sus conversaciones con el doctor Gerhard Schroeder, ministro de Asuntos Exteriores de Alemania occidental en Bonn.

Se trata de las primeras conversaciones de rango ministerial germano-británicas que se celebran desde que Harold Wilson y el laborismo se hicieron cargo del poder en Inglaterra hace un mes.

No se conoce el orden del día de las conversaciones, pero se cree que girarán en torno a los siguientes problemas:

Relaciones Oriente-Occidente a la vista de los recientes cambios habidos en el Kremlin y de la primera prueba nuclear china, el problema alemán; el desarme; las relaciones de Gran Bretaña con la Europa occidental y todo lo relativo con la Alianza Atlántica, entre lo que figura las discutidas propuestas norteamericanas para la formación de una fuerza nuclear multilateral con base en el mar.

El Gobierno laborista británico no se muestra favorable a la

Misionero austriaco asesinado

En Leopoldville, de un lanzazo

Leopoldville, 15. — Un misionero católico austriaco, el padre Karl Weber, de 56 años, que es uno de los rehenes retenidos por los rebeldes congoleños, ha sido muerto de un lanzazo por un antiguo profesor de su misión según han revelado otros dos misioneros.

El padre Weber había sido el superior de la misión del «Sagrado Corazón de Jesús» de Mokungu, situada a unos 500 kilómetros al sudeste de Coquilhatville. — EFE.

Opinión española sobre la maquinaria textil inglesa

«ESA INDUSTRIA BRITANICA PODRA OCUPAR DE NUEVO SU POSICION COMO PRINCIPAL PROVEEDORA DE LA NUESTRA»

Afirma don Luis Vericat Núñez, que preside un grupo textil que ha recorrido Gran Bretaña

Londres, 15. — Un grupo de fabricantes textiles españoles, presididos por don Luis Vericat Núñez ha realizado una serie de visitas por los principales centros textiles de Inglaterra. La jira ha tenido una semana de duración.

La visita de los fabricantes españoles, que han tenido ocasión de ver las principales realizaciones de su ramo en el Lan-

cashire, Yorkshire, Escocia y norte de Irlanda, fue organizada por el Consejo de Exportaciones de Europa en colaboración con la Asociación de Fabricantes de Maquinaria Textil de la Gran Bretaña.

Manifestaciones del señor Vericat Núñez

Al dar por terminado su viaje, el señor Vericat Núñez, en nombre propio y en el de sus acompañantes, ha declarado: «Creo que la maquinaria de fabricación inglesa puede competir en el mercado con el resto de Europa y los plazos que conceden los fabricantes son parecidos a los de otros países europeos. En cuanto a los servicios de post-venta parece que quedan asegurados».

El señor Vericat Núñez ha dicho también que ello le hacía pensar que «estas circunstancias permitirían a la industria de maquinaria textil británica ocupar de nuevo su posición tradicional como proveedores principales de la industria textil española, de la que fue una de las primeras fundadoras».

Respecto al trato recibido por parte de los industriales británicos, los miembros del grupo español hacen grandes elogios: «nos ha impresionado la comprensión y la seriedad de todos los hombres de negocio que hemos tratado», ha concluido el señor Vericat. — EFE.

Ha dimitido el Presidente del Sudán

CON ELLO EL PAIS QUEDA COMPLETAMENTE BAJO EL PODER CIVIL

El mando de las fuerzas armadas lo ha tomado un Consejo de Defensa, presidido por el jefe de Gobierno

Sede de las Naciones Unidas, 15. — Siria ha pedido la urgente reunión del Consejo de Seguridad «para considerar la última agresión perpetrada por Israel». Un portavoz de la ONU ha declarado que se están realizando consultas para fijar la fecha de la reunión. — EFE.

El Consejo de Estado se hizo cargo del poder

El Cairo, 15. — El presidente del Sudán, Ibrahim Abbud, ha presentado la dimisión haciendo cargo del poder un Consejo de Estado integrado por tres miembros, según anuncia la agencia «Oriente Medio». — EFE.

Completamente bajo el poder civil

Jartum (Sudán), 15. — Sudán queda completamente bajo poder civil al dimitir de su cargo de presidente el general Ibrahim Abbud y entregar sus po-

deres de jefe del Estado al nuevo Gobierno.

Se dice que el general Abbud ha pedido salir de Sudán, circulando rumores, no confirmados, de que ya ha salido para Londres. Su familia, sin embargo, después de abandonar el palacio presidencial, se ha dirigido a su casa particular en Suakin. El hijo mayor de Abbud estudia en Londres.

El Gobierno asumirá los poderes presidenciales hasta que se llegue a un acuerdo para la constitución de un Consejo de Estado. El mando de las Fuerzas Armadas lo ha tomado un Consejo de Defensa presidido por el jefe del Gobierno, Serrel Jatim Jalifa. Antes de dimitir, Abbud firmó el nombramiento del general Alkawad Mohamed como general en jefe del Ejército.

Después, en presencia de los ministros, impresionó el discurso de dimisión, que luego fue emitido por la emisora de radio de Odurman. — EFE.

La lista de excepciones del Mercado Común

(Viene de la 1.ª pág.)

Lo que abarcan las reducciones

Se ha acordado que los camiones y los vehículos comerciales sean sometidos a una reducción arancelaria de un 50 por ciento, siempre que Gran Bretaña y Suecia acepten esta cláusula.

Por su parte, Francia ha hecho concesiones en materia de maquinaria eléctrica y mecánica en general, que en principio quiso que fuera colocada por completo en la lista de excepciones.

El papel de calidad será sometido a esta reducción del 50 por ciento, pero la pulpa de papel y el papel periódico — aunque también tendrán esta reducción — no irán en la lista de excepciones hasta que no se celebren negociaciones encaminadas a revisar los precios ventajosos que disfrutaban los productores escandinavos.

Excepción en los productos químicos, textiles y relojes

Los productos químicos no serán colocados en la lista de excepciones hasta que los Estados Unidos no cambien su sistema de cargar sobre los precios de venta, que hace que los productos químicos importados resulten mucho más caros que los fabricados en el propio país.

Los textiles de algodón tam-

poco serán incluidos en la lista, así como los relojes, siempre que Suiza se comprometa a revisar su estatuto que prohíbe la exportación de maquinaria relojera de precisión.

El aluminio será considerado como una excepción parcial. Los reactores nucleares y los tubos de acero han sido colocados en la lista de excepciones, aunque con relación a los primeros no se pondrá en vigor esta medida hasta el 31 de diciembre de 1966.

Los aviones de peso inferior a las dos toneladas han sido colocados en la lista al contrario de los que pesan entre dos y quince toneladas, a condición de que Estados Unidos y Gran Bretaña lo acepten también. Los aviones que pesan más de quince toneladas y los grandes helicópteros estarán totalmente exentos. — EFE.

Satisfacción en los Estados Unidos

Ginebra, 15. — Los Estados Unidos han expresado su satisfacción por el acuerdo del Mercado Común de seguir adelante con las «conversaciones Kennedy».

«Estamos muy satisfechos —ha dicho el portavoz oficial norteamericano— de que el Mercado Común cumplirá el plazo señalado para mañana y que podremos seguir adelante con las conversaciones Kennedy.»

Mañana Norteamérica y el Japón presentarán sus listas

Mañana, las naciones occidentales del Mercado Común y la EFTA, más los Estados Unidos y el Japón presentarán oficialmente sus listas de productos industriales que desean se exceptúen de las reducciones de tarifas propuestas por el «Kennedy round», por razones de interés nacional o seguridad.

Mañana no habrá conferencia ni nada por el estilo. Simplemente las naciones presentarán sus listas de excepciones, las cuales serán estudiadas por cada país. Se puede dar por seguro que este estudio ocupará todo lo que resta del año actual. — EFE.

Misión colombiana a España

Presidida por el ministro de Fomento para convenio comercial

Bogotá, 15. — Ha salido para Madrid una misión económica oficial que firmará con el Gobierno español nuevos convenios de intercambio comercial. La preside el ministro de Fomento, Anibal Vallejo Alvarez, y forman parte de ella funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores del Banco de la República, la empresa Colombiana de Petróleos y la Federación Nacional de Cafeteros. — EFE.

TELEVISORES
DESDE 400 Ptas. Mes
Instalación en Barcelona y comarca
Largos plazos - Sin recargo y sin fiador
¡¡¡ LLAME al Tel. 222 27 19 y pasaremos a visitarle en su propio domicilio !!!

NUEVO sistema de CALEFACCION...

...sin peligro alguno!

mod. OSTRA
made in Germany Patentado

El único calefactor que lanza sobre la superficie del suelo aire caliente rasante en todas direcciones. Regula automáticamente la temperatura ambiente elegida por usted. Seguridad total. Está completamente aislado contra el calor y la electricidad. Mínimo consumo, cómodo, práctico y facilidad de manejo. Para corriente alterna de: 125 V. o 220 V.

CALEFACTOR-RADIANTE

Hispano Suiza
máxima calidad

TEMPERATURA AMBIENTE A SU GUSTO

Visite nuestros Stands n.º 386 - 387 - 388 - Sector A en hogarotel 4

MUEBLES HOGAR

LOS MEJORES PRECIOS. A TA ENTREGA INMEDIATA. A TA

ESTANTERIAS COMEDORES TRESILLOS MUEBLE AUXILIAR HIERRO FORJADO DORMITORIOS CAMAS METALICAS

ESTANTERIAS

TAPIZADOS

MUEBLE AUXILIAR

COMEDORES RECIBIDORES

DORMITORIOS

GRANDES ALMACENES

ATA AHORA

TARRAGONA
S. A.

SEPULVEDA VILLARROEL TEL. 2233008 BARCELONA

CONATO DE REBELION EN UN ESTADO DEL BRASIL

EN PROTESTA A UN FALLO DEL TRIBUNAL SUPREMO, EL GOBERNADOR DE GOIAS ESTABA DISPUESTO A RESISTIR POR LA FUERZA A LAS TROPAS FEDERALES

A última hora, sin embargo, varió de actitud

Brasilia, 15. — Tropas federales han emprendido viaje desde Brasilia al Estado de Goias, en el sur del Brasil, en donde el gobernador Mauro Borges desafiaba las medidas adoptadas para someterle a juicio federal, acusado de subversión y corrupción. El gobernador ha concentrado sus fuerzas de policía en la capital del Estado y está reclutando civiles, a los que arma para que protejan su palacio.

Robo de armas y municiones

Mientras tanto, aumentan los temores de que en el país se encuentre operando una organización terrorista, temores que se han visto acrecentados por el robo cometido en un depósito de armas del Estado, de cuyos locales han desaparecido 64 fusiles y miles de cargadores.

El robo, perpetrado por unos desconocidos, se ha producido en Anápolis, localidad situada a unos 96 kilómetros al este de Goia, capital del Estado de Goia.

La policía ha hecho un llamamiento a la población para que preste oídos sordos a los rumores circulantes en toda la ciudad en el sentido de que en Brasil está operando una organización terrorista.

El Gobierno federal envía tropas

Al mismo tiempo, el Gobierno federal ha hecho una declaración informando que han sido enviados en ayuda de las tropas federales que se dirigen a Goia, varios aviones, que apoyarán a los soldados una vez éstos hayan ocupado posiciones que les permitan «actuar rápida y violentamente», si es necesario.

La declaración añade que las tropas han recibido la orden de reducir completamente a la impotencia al gobernador, si es necesario haciendo uso de la fuerza.

Informes de radio procedentes de Goiania señalan que la policía estatal ha establecido nidos de ametralladora en torno al palacio y que el gobernador Borges, ha invitado a sus seguidores a que se trasladen al palacio gubernamental en compañía de sus familias. — EFE.

Se evita el choque armado

Brasilia, 15. — Un manifiesto publicado por el gobernador del Estado de Goias, situado al sur del Brasil, ha evitado un choque armado casi inevitable entre las fuerzas de ese Estado y las tropas federales, que fueron enviadas desde Brasilia con objeto de que su gobernador, Mauro Borges, fuera puesto a disposición de las autoridades judiciales bajo la acusación de subversión y corrupción. Las tropas federales salieron

ayer de Brasilia e informes facilitados por las emisoras brasileñas señalaban que el gobernador Borges había movilizó sus fuerzas de seguridad y había armado a numerosos ciudadanos con el fin de que defendieran su palacio.

Sin embargo, antes de que las tropas federales llegaran a Goiania Borges declaró que estaba dispuesto a colaborar con el Gobierno central, con el fin de mantener el orden, la paz y las instituciones nacionales del Brasil.

Este manifiesto ha sido interpretado como una medida conciliatoria, y parece dar a entender que Borges está dispuesto a aceptar la decisión del Tribunal Supremo brasileño, que en estos momentos está estudiando su solicitud de «habeas corpus», relativo a la acusación que pesa sobre él. — EFE.

Ayer comenzaron las elecciones en el Alto Adigio

DURARAN DOS DIAS Y EL REPARTO DE PUESTOS SERA CONFORME AL VOTO ETNICO

Ha habido un atentado terrorista en el expreso del Brennero

Trento (Italia), 15. — Los dos días de votaciones para la elección de un Consejo autónomo para la región de Trento-Alto Adigio, han dado comienzo hoy, señalados por un atentado terrorista, al parecer de los surtiroléses contra el expreso del Brennero, que ha podido tener consecuencias trágicas.

Los colegios electorales abrieron en 1.119 lugares para más de medio millón de votantes a las 7 de la mañana y cerrarán mañana a las 13 horas. Los resultados se sabrán a última hora.

No se esperan sorpresas en la votación para los 48 puestos del Consejo. Como en el pasado, el reparto de puestos será conforme al voto étnico, volcándose los italo-parlantes por los cristianodemócratas y los germano-parlantes para el Partido sur-tirolés del Pueblo. En las anteriores elecciones, los italianos obtuvieron 30 puestos; 15 los del Partido sur-tirolés y el resto entre numerosos partidos pequeños. Los comunistas no tienen fuerza en esa zona, donde obtuvieron en 1960 sólo el 4,4 por ciento de los votos. — EFE.

Nuevo Gobierno en el Iraq

Promete el retorno parlamentario dentro de un año

El Cairo, 15. — Radio Bagdad ha anunciado que el primer ministro Taher Yehya ha formado nuevo Gobierno prometiendo que el país podrá volver a su vida parlamentaria dentro de un año.

Yehya ha prometido asimismo que sería acelerada la formación de nuestras instituciones para los kurdos al norte del país, dentro de un mes serán nombrados los nuevos miembros del Consejo Consultivo para aquella región.

Las Fuerzas Armadas también serán reforzadas y separadas de la vida política, y el acuerdo entre la R.A.U. y el Iraq, que prevé la unión parcial entrará en vigor inmediatamente. — EFE.

Explosión en el expreso de Brennero

Roma, 15. — Una bomba ha hecho explosión esta mañana en el vagón de equipajes del rápido internacional que une las ciudades de Roma y Munich, más conocido por el nombre de «Expres Brennero».

El vagón fue desenganchado del tren en la estación de Bressanone, al norte de Italia, donde los funcionarios ferroviarios que iban en el convoy habían percibido un extraño ruido de tictacs.

No se han registrado heridos. — EFE.

UN OBJETO NO IDENTIFICADO CRUZA EL ESPACIO A GRAN VELOCIDAD

LO HIZO EN DIRECCIONES OPUESTAS Y A VELOCIDAD CUATRO VECES Y MEDIA SUPERIORES A LOS SATELITES

La noticia procede del observatorio argentino de San Miguel

Buenos Aires, 15. — Los astrónomos argentinos del observatorio de San Miguel, próximo a esta capital, se encuentran intrigados acerca de un objeto no identificado, de color rojo, que atravesó el cielo a una velocidad cuatro veces y media mayor a la de los satélites artificiales. Los astrónomos han informado que vieron al misterioso objeto cruzar el espacio de Oeste a Este a las 20'35 hora local (0'35 hora española); de Este a Oeste, cinco minutos más tarde, y de Oeste a Este, a las 21'05 (1'05 hora española).

Manifestaron que el objeto —alargado, aplastado y de color rojo— pasó por el campo de observación del telescopio en 4 minutos, cuando el tiempo que los satélites tardan es aproximadamente de 18 minutos.

Estiman los astrónomos que no puede tratarse de un satélite artificial debido a que ha atravesado el cielo en direcciones opuestas. Tampoco tiene parecido con ningún tipo de satélite conocido y, aún teniendo en cuenta las diferentes alturas orbitales, la diferencia en velocidad es incalculable.

Ya había sido visto el martes por unos camioneros

El pasado martes, los dos ocupantes de un camión que pasaba por una carretera cerca de Paraná, en la provincia de Entre-ríos, informaron a la policía que un objeto desconocido, brillante y que se movía a gran velocidad pasó varias veces por encima del camión, emitiendo ráfagas de luces azules y blancas. — EFE.

George W. Ball y los franceses

Ataca la opinión de que EE.UU. no defenderían Europa

Berlín, 15. — El subsecretario de Estado norteamericano, George W. Ball, atacó la opinión francesa de que Europa necesita fuerzas nucleares nacionales debido a que Estados Unidos podrían no defenderla.

En un discurso pronunciado por Ball ante la Conferencia germano-norteamericana de mesa redonda y antes de salir para Bonn dijo: «No equivocaros. Nuestra potencia nuclear está comprometida tanto en la defensa de nuestros aliados europeos como en nuestra propia defensa, porque son inseparables.» — EFE.

MUNDO BREVE

Tokio, 15. — La compañía Comercial Aérea del Japón ha cancelado los cinco vuelos al extranjero que estaban previstos para hoy, debido a la huelga de sus empleados, decretada por el Sindicato de empleados aéreos, para protestar contra la decisión de la compañía de emplear pilotos extranjeros. — EFE.

Honolulu, 15. — El submarino nuclear norteamericano «Daniel Boone», el primero de esta clase dotado con proyectiles «Polaris» que se une a la flota norteamericana del Pacífico, ha llegado a Pearl Harbour después de haber efectuado un crucero de prueba de dos meses de duración. — EFE.

Phnompenh (Camboya), 15. — Ningún periodista norteamericano podrá residir en Camboya mientras «su actitud no cambie

respecto a Camboya», anuncia la agencia oficial de noticias de esta capital. Parece ser que esto es debido a los reportajes enviados por los periodistas norteamericanos acerca de las ceremonias con motivo del aniversario de la independencia de este país. — EFE.

El Cairo, 15. — El primer vicepresidente de la RAU y segundo jefe de las Fuerzas Armadas egipcias, Abdel Hakim Amer, ha salido hoy en avión con dirección a Marruecos, donde efectuará una visita oficial de cinco días de duración por invitación del rey Hassan II. — EFE.

Eisenstad (Austria), 15. — Cinco turistas húngaros decidieron no regresar a su país y otras tres personas más se han refugiado en Austria, huyendo de Hungría, en las últimas 24 horas. — EFE.



De acuerdo con la Autoridad Eclesiástica competente, a partir del próximo año, EL DIA DE LA MADRE, se celebrará el PRIMER DOMINGO DE MAYO.

Ha quedado convocado nuestro tradicional Concurso Infantil.

500 IMPORTANTES PREMIOS

11 COPAS DE CAMPEONES

y miles de pequeños obsequios

¡Atención niños! SOLICITA LAS BASES

A los colegios y profesorado, les remitiremos cuantas Bases nos soliciten a través de nuestro Departamento de Publicidad. Teléfono 231 06 00.



NUESTRO HORARIO: DE 9'30 MAÑANA A 7'30 TARDE, SIN INTERRUCCION

¡UN BILLON DE DOLARES PARA ESTE HOMBRE!

¡Y CIEN MIL DOLARES PARA USTED!

La TV americana ha hecho el primer lanzamiento para localizar a LESTER MARZO, único heredero de una fortuna bastante apetitosa, ofreciendo esa recompensa —que tampoco está mal— a quien facilite alguna pista para encontrarlo. Fijense en el extraño parecido de LESTER MARZO con el fenomenal JERRY LEWIS y permitánnos que les aconsejemos vean en seguida una película que, además de darle una preciosa clave para su localización, es garantiza la mayor cosecha de carcajadas desde que el cine es cine: «¿QUE ME IMPORTA EL DINERO?», un film Paramount, autorizado para todos los públicos, que MERCURIO FILMS proyectará en ALCAZAR-BORRAS a partir de hoy para que todos Uds. puedan ser ricos y felices!

¡FRIO A LA VISTA!

ABRIGOS para JOVENCITAS

Gran estilo en todos los modelos.

INMENSOS SURTIDOS Y TODAS LAS TALLAS

En lana melton . 1.850 pts.

En paño afieltrado de máxima actualidad 2.225 pts.

GARANTIZAMOS

que calidad por calidad nuestros precios son más bajos.

PLANTA QUINTA

El Corte Inglés

NUESTRO HORARIO: DE 9'30 MAÑANA A 7'30 TARDE, SIN INTERRUCCION



PANORAMA INTERNACIONAL

GESTIONES PARA RESOLVER LAS CRISIS EUROPEAS

BOENDE, EN PODER DE LA ARMADA NACIONAL CONGOLEÑA

VA A REUNIRSE LA «UNION EUROPEA OCCIDENTAL», EN BONN... DE GAULLE QUIERE QUE FRANCIA SUSTITUYA A ESTADOS UNIDOS EN EL MANDO DE EUROPA... ALEMANIA, EN EL CENTRO DE LAS DIVERGENCIAS OCCIDENTALES

La capital de la República Federal alemana es en estos días el centro principal de actividades diplomáticas de las potencias occidentales.

los acontecimientos, confirmado ayer con el acuerdo de «los seis» en Bruselas.

FRANCIA, CONTRA LA HEGEMONIA NOROCCIDENTAL EN EUROPA

Según «Journal de Genève» la crisis se ha producido por la existencia de dos conceptos en pugna, sostenidos por Francia y Estados Unidos, respectivamente.

De Gaulle quiere poner fin a la hegemonía norteamericana en Europa y sustituirla por la de Francia. Por esto va desligándose poco a poco de sus compromisos con la N.A.T.O.

España y el progreso del Paraguay

La exalta el presidente Stroessner

La Asunción (Paraguay), 15. — El presidente del Paraguay, Alfredo Stroessner, ha exaltado la cooperación de España en el progreso del Paraguay.

Stroessner ha destacado especialmente la cooperación española en la construcción de barcos para la Flota mercante paraguaya y el nuevo acuerdo para la construcción de un dique seco próximo a esta ciudad. — EFE.

¿Qué ofrece De Gaulle a Europa en vez de la hegemonía norteamericana? En su conferencia de prensa del 23 de julio de este año, declaró que «Francia perseguirá con sus propios medios lo que puede y debe ser una política europea e independiente».

ESTADOS UNIDOS QUIEREN MANTENER LA SITUACION TAL COMO ESTA

Los Estados Unidos se oponen al programa de De Gaulle en dos puntos: En primer lugar, preconizan una unidad orgánica del Occidente. Una separación entre Europa y Norteamérica, les inquieta.

En 1950-51, las naciones europeas, ante la necesidad de realizar gastos militares desorbitados y crecientes, volvieron la mirada a los Estados Unidos, y le pidieron que armase gratuitamente sus divisiones.

Hoy, los europeos occidentales, convertidos nuevamente en países ricos, desean una mayor participación en la responsabilidad, a lo que accedió el presidente Kennedy mediante la creación de la Fuerza Multilateral.

POSICION DE LOS DEMAS PAISES EUROPEOS

Los países europeos no acaban de definirse claramente en la cuestión referida. Unos alaban la alta experiencia del general de Gaulle, pero sin comprometerse demasiado.

DOMINE LA PALABRA



novo studio

CURSOS DE TECNICAS DE EXPRESION

TUSET, 32 - INF. DE 4 A 9

to por el Tratado de París de 1955, y por eso lo ha acogido con entusiasmo, hasta resolverse incluso a realizarlo mediante acuerdo bilateral con los Estados Unidos.

En Inglaterra, desde que el Poder se halla en manos de los laboristas, aceptan la cooperación militar nuclear con otros países, pero la combatirían si se redujera a sólo Alemania y Norteamérica.

LA NEGOCIACION SERA LABORIOSA

Así está la cuestión en estos momentos. En Bonn se perfilan durante estos días las negociaciones sobre la base de la iniciativa inglesa referida, pero la gestión quizás dure hasta la primavera próxima, dada su complejidad.

En cuanto a Francia, quizás el general de Gaulle comprenda que ha ido demasiado lejos en dar dureza a su juego, y como no va a su carácter retroceder ni confesar su error, es posible que esté pensando en retirarse a su casa en cuanto llegue la fecha de las nuevas elecciones presidenciales.

HOJA DEL LUNES

Redacción y Administración: RAMBLA CATALUÑA, 10

DISTINGASE...

con Soubbrero MAYSER Ulm Donau Alemania

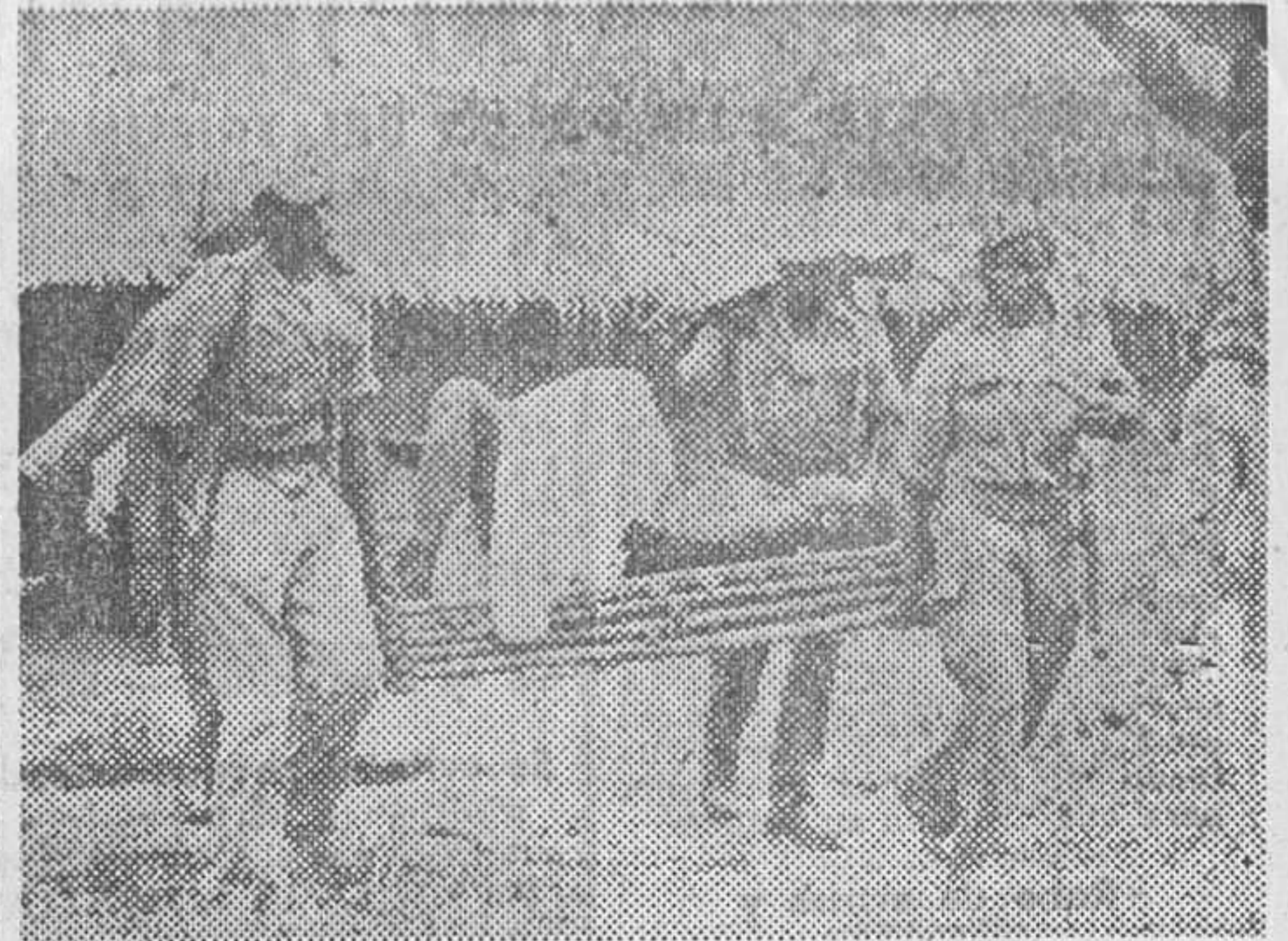
Máxima calidad europea

De venta en: E. ARNAU - V. Layetana, 81



Rojas Pinilla le invitó a Colombia

Bogotá, 15. — El ex presidente argentino Juan Domingo Perón fue invitado a visitar Bogotá antes de instalarse en el Paraguay, según informó María Eugenia Rojas Pinilla, hija del ex presidente colombiano Gustavo Rojas Pinilla.



Boende. — Un rebelde herido es trasladado en una camilla improvisada por soldados de la Armada Nacional Congoleña, después de haber sido tomada la ciudad por dicha fuerza mecarnaria, tras varias semanas de lucha, en su avance hacia Stanleyville

(Telefoto Cifra)

Perón NO HA HECHO GESTIONES PARA IR AL URUGUAY

PERO, COMO CIUDADANO ARGENTINO, NO TIENE PORQUE SOLICITARLO

Montevideo, 15. — El ministro de Asuntos Exteriores de Uruguay Alejandro Zorrilla San Martín, ha asegurado que el ex presidente argentino Perón no había hecho gestión alguna para trasladarse al Uruguay.

El canciller informó a los consejeros de la mayoría del Ejecutivo Colegiado que había tenido una conversación telefónica con el embajador uruguayo

en Madrid, Juan Casas Araujo, quien le informó que Perón no ha hecho ninguna gestión ante esa representación diplomática.

Otras fuentes vinculadas al Gobierno uruguayo, sin embargo, expresaron que Perón, dada su ciudadanía argentina, no tiene obligación de realizar petición alguna en ese sentido y que no existe disposición legal que le impida ir a Uruguay. — EFE

un buen sastre y Enkalene ¡un traje señor!



Enkalene * ELEGANCIA JOVEN



Homologación LA SEDA DE BARCELONA, S. A

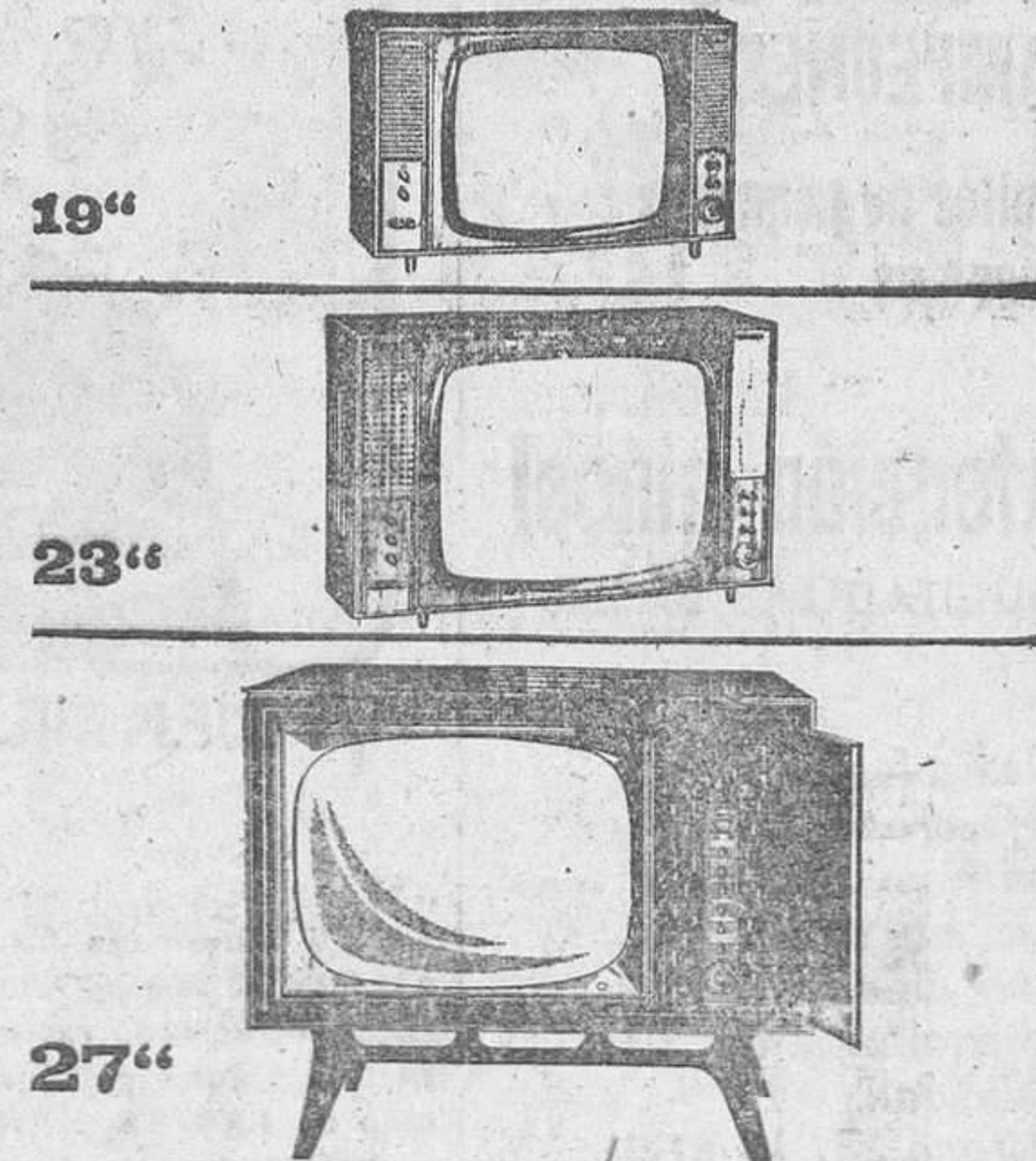
UHF Todos los modelos ANGLO, han sido concebidos para acoplar en su día el 2.º programa.



las 3 dimensiones de tv

ANGLO

ANGLO 27" para grandes locales. ANGLO 23" ideal para habitaciones espaciosas. ANGLO 19" creado para distancias reducidas.



Escoja el que más le convenga porque, en TODOS:

ANGLO

mejor que la realidad

SUCESOS

RACHA DE CRIMENES DE UN HOMBRE ENLOQUECIDO

DIO MUERTE A SU ESPOSA Y A CUATRO DE SUS DIEZ HIJOS, ANTES DE SUICIDARSE

Sartell (EE. UU.), 15. — Un hombre, padre de diez hijos, enfurecido porque su esposa, de la que se encontraba separado, se negaba a una reconciliación, disparó contra ella, dándole muerte, así como a cuatro de sus hijos, dándose él muerte a continuación.

Mueren doce niños al chocar el camión en que viajaban

Kampala (Uganda), 15. — Doce niños han muerto y otros veinte han resultado heridos en el choque del camión en que iban y otro camión del Ejército ugandés.

Mercante liberiano abandonado por su tripulación

Vancouver (Canadá), 15. — Los treinta miembros de la tripulación del mercante liberiano «Arcangelos», de 7.155 toneladas, que parece ser se está hundiendo frente a la costa de la Baja California, México, se hallan en los botes salvavidas del barco, al que han abandonado.

Tokio, sacudido por un terremoto

Tokio 15. — La ciudad de Tokio se ha visto sacudida por un terremoto de cierta intensidad en la mañana de hoy. No hay noticias de víctimas o daños materiales. — EFE.

Desgraciado accidente

Malaga 15. — En Alhaurin El Grande, María García de la Rosa, de 67 años de edad, que se encontraba enferma en cama, resultó muerta, al parecer por asfixia, al derrumbarse la techumbre de su vivienda a consecuencia de haberse estrellado contra la casa un tractor que conducía Cristóbal Benítez Pérez, quien resultó con heridas menos graves. — Cifra.

Dos muertos y dos heridos graves, al precipitarse un «jeep»

Santa Cruz de Tenerife, 15. — Al precipitarse el «Jeep» en que viajaban por un precipicio de unos ochenta metros de altura, cuatro personas, dos de ellas niños, han resultado muertos y

otros dos viajeros heridos de extrema gravedad. Este suceso se ha registrado en el kilómetro dos del camino vecinal que lleva desde La Zarza, término de Fasnia, a Las Roques.

Perecieron el conductor y propietario del vehículo Félix Cabrera Díaz, de 39 años, y sus dos hijos, Pablo y Félix, de nueve y seis años, así como el vecino de Fasnia, Crispín Díaz Tejera. Otros dos ocupantes del vehículo, Aniceto Tejera Tejera y Marcelino Pérez Morales, resultaron gravemente heridos. — Cifra.

Presentación del autor de un atropello mortal

Valladolid, 15. — En el Juzgado de guardia de esta capital se ha presentado J. M. S. de 39 años, residente en Valladolid, conductor del coche Peugeot M-134.003, que el jueves último atropelló en la carretera de Torresillas al vecino de dicha localidad, Emilio García Gutiérrez, de 27 años, siendo encontrado muerto por su propio padre en una de las cunetas de la carretera.

El autor del hecho ha manifestado a la Guardia Civil de Tráfico que al enterarse por la Prensa de la importancia del suceso decidió presentarse a la autoridad.

La Guardia Civil de Tráfico ya estaba sobre la pista del autor, a consecuencia de una serie de deducciones, por las que llegó a la conclusión de que el coche estuviera pintado de gris y fuera un «Peugeot», como ha sido la realidad. — Cifra.

BARCELONA

Muere mientras se hallaba en el cuarto de baño

La joven de 19 años Pilar Marín Tovar fue hallada cadáver en el cuarto de baño de su casa, República Argentina, 278, 6.º, a consecuencia, al parecer, de muerte natural.

El cadáver, por disposición del juez de guardia, fue trasladado al Instituto Anatómico Forense para la práctica de la autopsia.

Robo de un bolso por el procedimiento «del tirón»

Cuando transitaba por la calle Teresa Plata Cuadra, dos individuos que iban en una moto, por el procedimiento «del tirón», le arrebataron una bolsa de víveres que valora en 50 pesetas. Los ladrones no pudieron ser detenidos por la velocidad que llevaba la moto.

REPRESENTACION DE LAS CORTES ESPAÑOLAS, EN PARIS

(Viene de la 1.ª pág.) Mafiana, a primera hora, comenzarán sus sesiones de trabajo en la Asamblea Nacional Francesa los grupos parlamentarios franceses y españoles. En la primera reunión se abordarán temas generales, y en reuniones sucesivas se tratará de temas precisos y cuestiones económicas, laborales, etc. Según se sabe, el punto clave es el relativo a la redacción de un proyecto conducente a la promoción de un acuerdo cultural entre Francia y España, acuerdo que actualmente no existe, de gran importancia y trascendencia en la cooperación. — EFE.

RENDICIONES YEMENTITAS

Suman ya trescientos los que se han entregado Saada (Yemen), 15. — El coronel Hafidh el Sersi, comandante de la guarnición egipcia en el Yemen, ha declarado que en las últimas veinticuatro horas se habían rendido cuarenta y un realistas «rebeldes» yemeníes. También señaló que hasta ahora se habían entregado trescientos realistas después del llamamiento en favor de una amnistía general hecha por el presidente yemení Abdullah al Sallal, a partir del reciente alto el fuego acordado entre ambos bandos. — EFE.

El rector de Puerto Rico, a Salamanca

San Juan de Puerto Rico, 15. — El rector de la Universidad de Puerto Rico, don Jaime Benítez, visitará próximamente la Universidad de Salamanca correspondiendo a la invitación de su rector Alfonso Balcells. — EFE.

Agasajo en el Casino Militar

Paris, 15. (Del correspondiente de la Agencia.) — Esta noche, en los salones del Casino Militar, la Confederación Europea y Francesa de ex Combatientes ha ofrecido una cena al señor Solís Ruiz, ministro secretario general del Movimiento, en su calidad de representante nacional de los ex combatientes españoles, agasajo al que han asistido, entre otras personalidades, los señores Van der Meersch, presidente de la citada Confederación; Carranza; general Chassin, presidente de la Asociación de ex Combatientes, y canónigo Gremet, así como los representantes de la Legión Norteamericana, Asociación de Veteranos de Guerra de los Estados Unidos y de las Asociaciones de Hungría, Alemania, Italia, Holanda y Polonia.

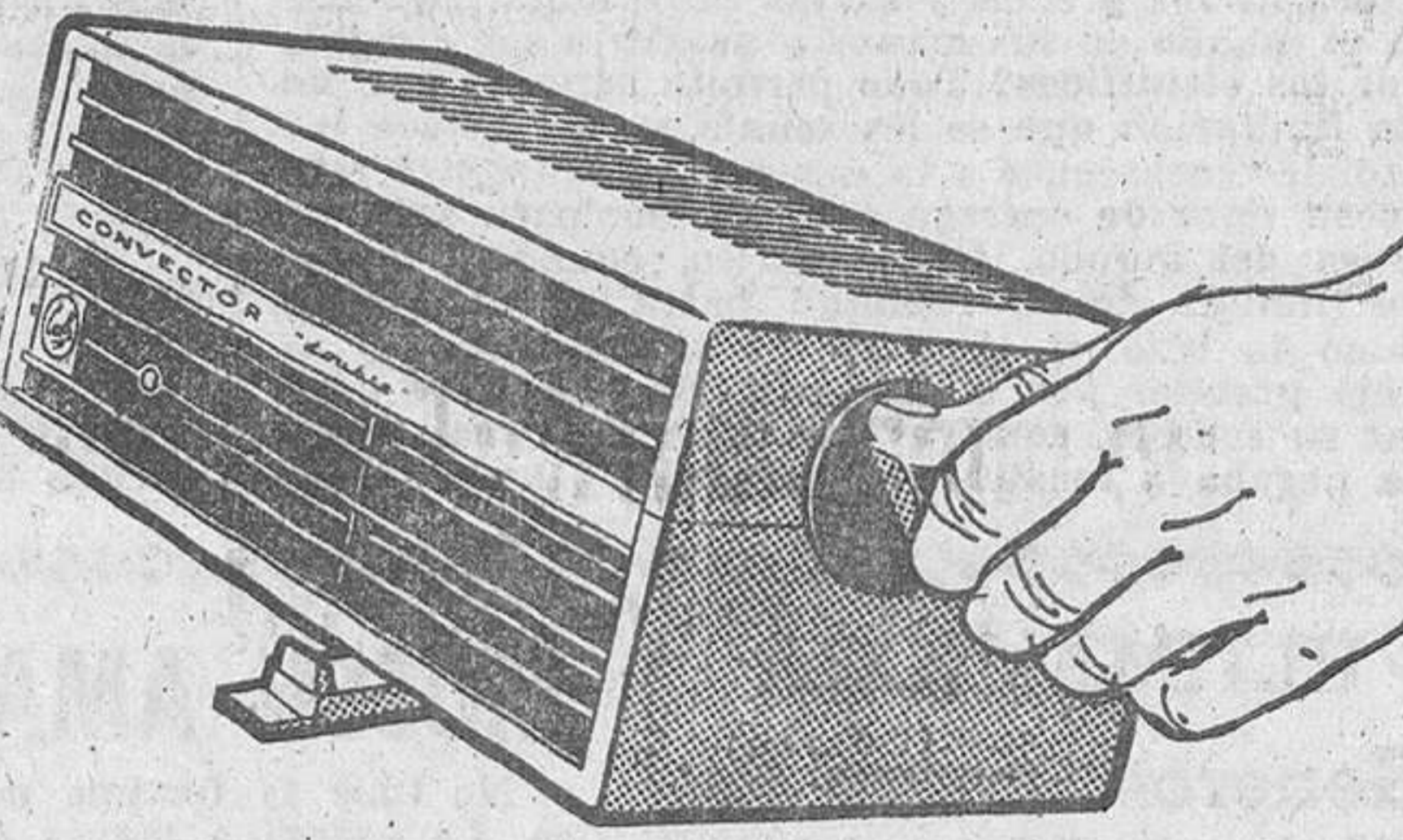
Por parte española, con el señor Solís, se hallaban los señores Herrero Tejedor, general Cuesta Monereo, Pérez Sevilla, Sanz Catalá, Cerca y Crossiet, este último secretario general de los ex combatientes españoles residentes en el extranjero. Al término de la comida pronunciaron discursos los señores Van der Meersch, Carranza y Solís, en los cuales se puso de relieve la importancia de España dentro de la Confederación Europea de Ex Combatientes, destacando el espíritu europeo que anima a los cinco millones de afiliados a la organización así como el afán común de crear una Europa unida bajo el lema «Europa, Patria común». — EFE.

qué son prendas de invierno auténticas...? las prendas El Trébol porque ABRIGAN, PROTEGEN Y VISTEN!



TRINCHERAS nortales Entelens con forro nylon impermeable y, también: ABRIGOS - IMPERMEABLES - PRENDAS DEPORTIVAS que Ud. podrá escoger en El Trébol PASEO DE GRACIA, 118 DESPUES DE LA DIAGONAL, FRENTE A LOS JARDINES

el "transistor" del calor!



El convector CROLLS es totalmente silencioso y sin embargo nos recuerda, por su tamaño y su técnica revolucionaria modernísima, a un transistor. Un transistor que sólo conectarlo, ya emite calor (...y también frío en verano). El convector CROLLS es un sistema de calefacción complementaria, a base de turbina a proyección tangencial, que se ha hecho indispensable en el hogar y en los puestos de trabajo. El convector CROLLS es un nuevo concepto de la calefacción llamado a desplazar a los sistemas tradicionales. • Sólo 1.978.- Ptas.



CURSO DE RELACIONES PUBLICAS Teoría y práctica de "public relations" Dirigido por F. Roda Pérez Con la colaboración de Eduardo Criado R. Coll-Vinent Lorenzo Gomis y J. M. Espinás Información: Novostudio, Tuset, 32, de 5 a 9



UNIVERSIDAD CALERO

CALERO/s.a. Ronda de San Antonio 1 Urgel 2 y 4, 1 2418000 Avda. Infanta Carlota 118 - T. 2301752

Advertisement for IRVIN car seatbelts, featuring the text 'Cada año se salvarían en España, como mínimo 500 VIDAS HUMANAS*' and 'Es un consejo de CINTURON DE SEGURIDAD IRVIN'.

Advertisement for ALMACENES RODRIGUEZ featuring 'mes de la ALFOMBRA' and 'GRAN VENTA ANUAL ALFOMBRAS DE IMPORTACION'.

NUESTROS COLABORADORES

Los nuevos dictadores

por DEMETRIO RAMOS

Si una clase de personas se imponen a la sociedad, en cada época, para capturar su marcha, muy importante resulta adivinar quiénes pueden ser los oligarcas del futuro. A pesar de lo que suele creerse, nunca se ha producido este encaramiento por una acción premeditada, para hacerse con el timón a viva fuerza, sino que en realidad ha sido la misma sociedad la que les ha buscado, acnelada por su propia necesidad. Por eso, cuando se llegó a establecer un programa para conquistar esa preeminencia, como lo hizo Platón al imaginarse un mundo regido por una aristocracia de sabios filósofos, el fracaso fue estrepitoso, pues la utopía nada tiene que ver con la realidad, que es la que se fabrica sus propias jerarquías. Es más, el cambio de circunstancias siempre se produjo tan insensiblemente, que las sociedades se encontraron por sorpresa con la solución, cuando ésta era ya realidad irreversible.

Así, en tiempos remotos, la oligarquía prehistórica fue la de los más hábiles cazadores, como después la constituyeron los hechiceros o adivinos y, más tarde, los guerreros. Desde la época de las estirpes o linajes —aquella en que la sociedad estaba encabezada por la nobleza—, hasta la más reciente, en la que la capitania pasó de las manos de los legislados a los políticos de partido, transcurrió ese período que en los libros lleva la doble etiqueta de la edad moderna y contemporánea. Mas, en las últimas décadas, los políticos ya no son los máximos y únicos dirigentes: las ideologías filosóficas han tenido que plegarse ante los tecnócratas y los economistas, que constituyen los equipos de moda. Ellos son los que conforman y deciden muchos de nuestros problemas cotidianos. Ahí tenemos, por ejemplo, al mundo ideológico del comunismo, debatiéndose entre esa doble y antagónica dirección de la mantiguilla o la industria pesada, dilema que jamás pudo imaginarse el ideólogo fundador.

Diríamos que cada época pretende fabricarse sus adivinos, aquellos que pueden descifrar los signos de su inquietud y prevenir los riesgos que la cercan, es decir, dos respuestas a sus angustias sobre el porvenir. Así, el diestro cazador de la prehistoria era un zahori de surcos y huellas, que podía asegurar a su tribu contra el riesgo del hambre, como luego el hechicero lo fue para conjurar tormentas, sequías o enfermedades; como también el guerrero precavía —en las épocas conturbadas— la seguridad en la posesión de las tierras o se anticipaba a la conquista de los espacios necesarios; o el legista, para prevenir las tendencias humanas con sus ordenaciones, del mismo modo que el político nunca pudo ser entendido sin un programa, es decir, sin una base de acción futura para remediar males y curar a la sociedad de previsibles deformidades. Por este camino hemos llegado hasta la etapa del economista, que ha de reconocer los signos de las crisis y buscar fórmulas para conjurar las enfermedades de los precios y de las inflaciones. ¿Quedará el mundo en sus manos o pasará a ser dirigido por los científicos? Todo permite suponer que no. La limitación que se les señala y que parece impedirles su ascenso a la categoría oligárquica está en su rigor de entrega a la ilusión, para salir incluído del mundo. Un científico, cuando traspasa los límites de su realidad hasta se arriepiente, como lo hizo el inventor de la dinamita; o se deja prender por la tentación de retener y ocultar su secreto, como el personaje de Oscar Wilde se negaba a mostrar su retrato de Dorian Grey.

Se trata, pues, de una falta de capacidad dominadora. Descubren las leyes del mundo, pero jamás tratan de imponerlas y de generalizarlas como normas de conducta, porque su atención, más que en futuro, está en el presente.

Otra cosa muy distinta sucede con la nueva clase que surge, constituida por los estadísticos, que pasan a representar en nuestra hora el mismo papel de consejeros cerebrales que en el pasado, desde los albores de la edad moderna cumplieron los legistas. Los estadísticos son ya imprescindibles: escudriñan en las visceras de nuestro cuerpo social, valorizan los signos reveladores de sus síntomas, otean las inquietantes curvas de todos los fenómenos, como los augures contemplaban el vuelo de las aves, y dictan su veredicto, que siempre es un pronóstico dotado de la máxima capacidad de sugestión convincente. Con las reglas de la extrapolación en sus manos, son capaces de fijarnos la población que podrá existir dentro de un número de años, del mismo modo que prevén el consumo o diagnostican la bondad de una fórmula. Su instrumento irresistible está, hoy por hoy, en la construcción de los índices. ¿Han reparado ustedes en la trascendencia que tiene en el presente, por ejemplo, la revelación de un índice de precios? Su implacable impacto es fabuloso. Nada ni nadie puede determinar tantas reacciones en cadena como un índice de nivel de precios, lo que testifica, con fuerza superior a la notarial, el costo de la vida y la angustia de las gentes. El índice es el símbolo mágico que confirma o desvanece las inquietudes y sobre él han de basarse las acciones de gobierno o los mecanismos de propaganda.

Donde el sistema salarial móvil está establecido, el resultado de la consulta estadística y su declaración de la elevación del costo de la vida ocasiona, inmediatamente, una serie de transformaciones automáticas. Los tantos por ciento pasan a ser claves a las que todos han de someterse.

Un caso —quizás el primero—, como anuncio de la nueva época le tenemos en nuestro país, con el sistema recientemente establecido por la ley de alquileres, al haberse montado sobre el principio de la revisión periódica de las rentas, pues los índices de alteración del costo de la vida determinarán automáticamente los incrementos. Nadie pudo suponer al comienzo de nuestro siglo —por no remonarnos más lejos— que los contratos de alquiler, tenidos por respetables compromisos, habían de quedar afectados, no por la decisión de una u otra parte contratante, sino por el resultado de una fórmula —el índice— que unos especialistas extraerían de la máquina de tabulación. Y esto no es más que el comienzo. Si la estadística puede mover las cláusulas de un contrato, imaginen ustedes lo que llegará a decidir en el futuro.

Estamos convencidos de la preocupación que a los estadísticos puede haberles producido esta inmensa responsabilidad que se les viene encima. En su propia fe en la verdad estadística han quedado prendidos y de su acierto en valorar exactamente todos los factores queda pendiente la sociedad entera. ¿Y qué apelación puede haber contra su dictamen? ¿Qué seguridad puede haber de que el incremento del índice es del 17% y no del 23%? Lo cierto es que la edad de los estadísticos la tenemos encima, y que, en definitiva, sólo nos es posible contemplar su nacimiento y saludarla con esperanza que, al fin y al cabo, es de lo que todos vivimos.

ULTIMA HORA

Generoso rasgo de Yehudi Menuhin.

El famoso violinista Yehudi Menuhin, que esta tarde ofreció su anunciado concierto, ha decidido invitar al ensayo general del mismo que tendrá lugar en el Palacio de la Música, puntualmente a las 3 de la tarde a todos los alumnos de la Escuela Municipal de Música, Conservatorio del Liceo y otras entidades dedicadas a la enseñanza de la música. Para tener acceso al local será necesaria la exhibición del correspondiente carnet acreditativo de la condición de alumno de las referidas Escuelas.

Viviendas protegidas en Vall de Uxó

Vall de Uxó (Castellón). 15. — La Organización Sindical, por medio de su Obra del Hogar y Arquitectura, va a construir en esta localidad 500 viviendas protegidas y subvencionadas. Los terrenos para las mismas han sido cedidos por el Ayuntamiento. — Cifra.

En Las Palmas

Las Palmas, 15. — El gobernador civil ha hecho pública la noticia de la firma de un contrato para la construcción de 500 viviendas, tipo social, del Patronato «Francisco Franco» en el polígono de San José, con un presupuesto de 54 millones de pesetas. Otras 500 viviendas se construirán por cuenta de sus propietarios. — Cifra.

MOSEN AMADEO, UN PARROCO

No tuve la fortuna de conocer personalmente a mosén Amadeo. Le conocí a través de sus obras allá por los años cuarenta cuando era fundador y primer consejero de la Orientación Católica y Profesional del Dependiente. O.C.P.D., como adelantado de las obras apostólicas especializadas. Mosén Amadeo fue siempre un adelantado. Primero, al frente de organizaciones en las que se conjugaba de manera perfecta el más hondo catolicismo con el más combativo espíritu social, y después en esa parroquia de San Medín, que sigue siendo un modelo anticipado de ese sentido comunitario que ha sido expuesto como ideal parroquial en el Concilio.

Dos definiciones suelen darse de la palabra «parroquia». La primera como lugar donde se administran los sacramentos y se da pasto espiritual a los fieles, y la segunda, como el «territorio que está bajo la jurisdicción del cura de almas». Frente a aquella concepción limitada, mosén Amadeo Oller tuvo siempre ante sus ojos esta segunda definición. El actual rector afirma rotundamente: «Su trabajo fundamental fue crear una comunidad parroquial, encarnada en el barrio.» Este barrio es el de la Bordeta.

Mosén Amadeo falleció el 15 de diciembre de 1957. De sus treinta y tres años de sacerdocio, sólo nueve estuvo al frente de la parroquia de San Medín. Pero ¡qué extraordinaria labor realizó en estos nueve años! Escuelas y centros de formación profesional, viviendas, centro parroquial y esa comunidad parroquial de sacerdotes y seglares que en la actualidad cuenta con siete miembros fieles al espíritu fundacional. Toda una obra social impresionante, expresión de lo que debe ser una auténtica parroquia, que permanece, no sólo en sus realizaciones materiales —un testimonio de piedra—, sino en el espíritu que la dio vida —un testimonio de almas. Ocho días antes de su muerte, en un maravilloso testamento espiritual, reflejo de un espíritu grandioso, escribía: «Que el sentit de la caritat sigui sempre la nota característica d'aquesta parroquia.» Y lo es. Siete años después de su muerte su obra sigue adelante, impulsada por su aliento como corresponde a un hombre que fue activo y creador de actividades.

Ahora su cuerpo ha sido depositado en la cripta. Un lugar que nadie puede disputarle. Y el traslado ha dado lugar a un homenaje grandioso, en el que no sólo han participado los fieles de la parroquia, sino toda la barriada de la Bordeta y prácticamente toda la ciudad de Barcelona, porque es en toda la ciudad donde hay hombres que aprendieron de él la ciencia del espíritu, la virtud de la caridad y la esencia del auténtico apostolado social.

En los actos organizados, además del traslado de su cuerpo, destacan el descubrimiento de una placa que da nombre a una calle, una estela monumento, y la bendición de 161 viviendas. Acaso sea este último el que mire con más complacencia desde el cielo aquel párraco ejemplar. Pero siempre es grato, para cuantos todavía formamos en las filas de la Iglesia militante, ver cuantos todavía formamos en las filas de la Iglesia militante, que toda una barriada popular y la ciudad entera de Barcelona, han al dar su nombre a una calle y al inaugurar un monumento, han sabido apreciar la trascendencia de la obra de un hombre que impulsó numerosas obras de apostolado, pero que fue en los últimos años de su vida un párroco que se adelantó al Concilio.

A. MARTIN DEL OLMO

PISOS C. AGRICULTURA

Junto C. Guipúzcoa

2 y 3 dormitorios

CONSTRUCCIONES ESPAÑOLAS

Enrique Granados, 135

EL MEJOR CARTON INGLÉS PARA JUNTAS

COODLERIT

ROJO O GRAFITADO CON O SIN ALMA METALICA PAPEL ACEITADO GOODLERIT-OIL

RICARDO DE MANUELA

VIA LAYETANA, 133 (esp. Aragón)

Tel. 222 21 75 - BARCELONA

TELEVISORES

DE LAS MEJORES MARCAS SIN ENTRADA SIN FIADOR

¡SIN PAGAR CANTIDAD FIJA MENSUAL!

Nos limitaremos a cobrarle la cantidad de pesetas que usted tenga dispuesta cada mes para el pago del televisor que adquiere (dentro de la medida razonable)

¡REGALAMOS! ANTENA y MESITA TV

Lláme al **Teléfono 223-00-96**

y le informaremos en su domicilio, sin molestias ni desplazamientos para usted

OPORTUNIDAD UNICA

CALEFACCION

calderas serie 0-00 resuelta por

PEQUETIN a gas-oil

DE ENCENDIDO AUTOMATICO y también funciona SIN CORRIENTE eléctrica

QUEMADORES **EDON** JULIO DE NO

VALLIDANA SA - TEL 228-55-27

SOFA CAMA

Fabricado por **METALBO, S.A.**

T. 223 00 18 - 239 60 39 BARCELONA

EL MEJOR CARGO EN LOS ANCHOS

6 7 8 9 10

Calzado de media


CALZADOS CLAR

ARAGON, 247 (Junto Rbla. Cataluña)

BOOTH'S famoso desde 1740 LONDON cuna de su linaje

GIN

seco particular



Distribuidor exclusivo: **Martini & Rossi, S.A.**

¡SOBRESALIENTE! Booth's High and Dry, es una ginebra de diáfana transparencia y de un agradabilísimo seco que atrae a los entendidos que desean un gin excepcional. Su suavidad y delicado "bouquet" hacen que Vd. la distinga al instante de cualquier otra. Saboree lentamente este insuperable gin—insista, pida "Booth's High and Dry". De noble abolengo inglés. El gin Booth's High and Dry, da a los combinados una indiscutible personalidad.

CALEFACCION

simple seguro y móvil

CALEFACTOR **Gallo**

CALEFACCION DIRIGIDA IDEAL

1.000 m³/h. aire propulsado más radiaciones

PROPULSOR **Gallo**

Fabricante **R. Grau** Tarrasa

De venta en establecimientos del ramo

DOS MILLONES

PHILIPS para Vd.

Si su aparato de radio
concuérda con la

Lotería Nacional del
5 de Mayo de 1965

**¡ NO DESPRECIE ESTA
EXTRAORDINARIA POSIBILIDAD !**

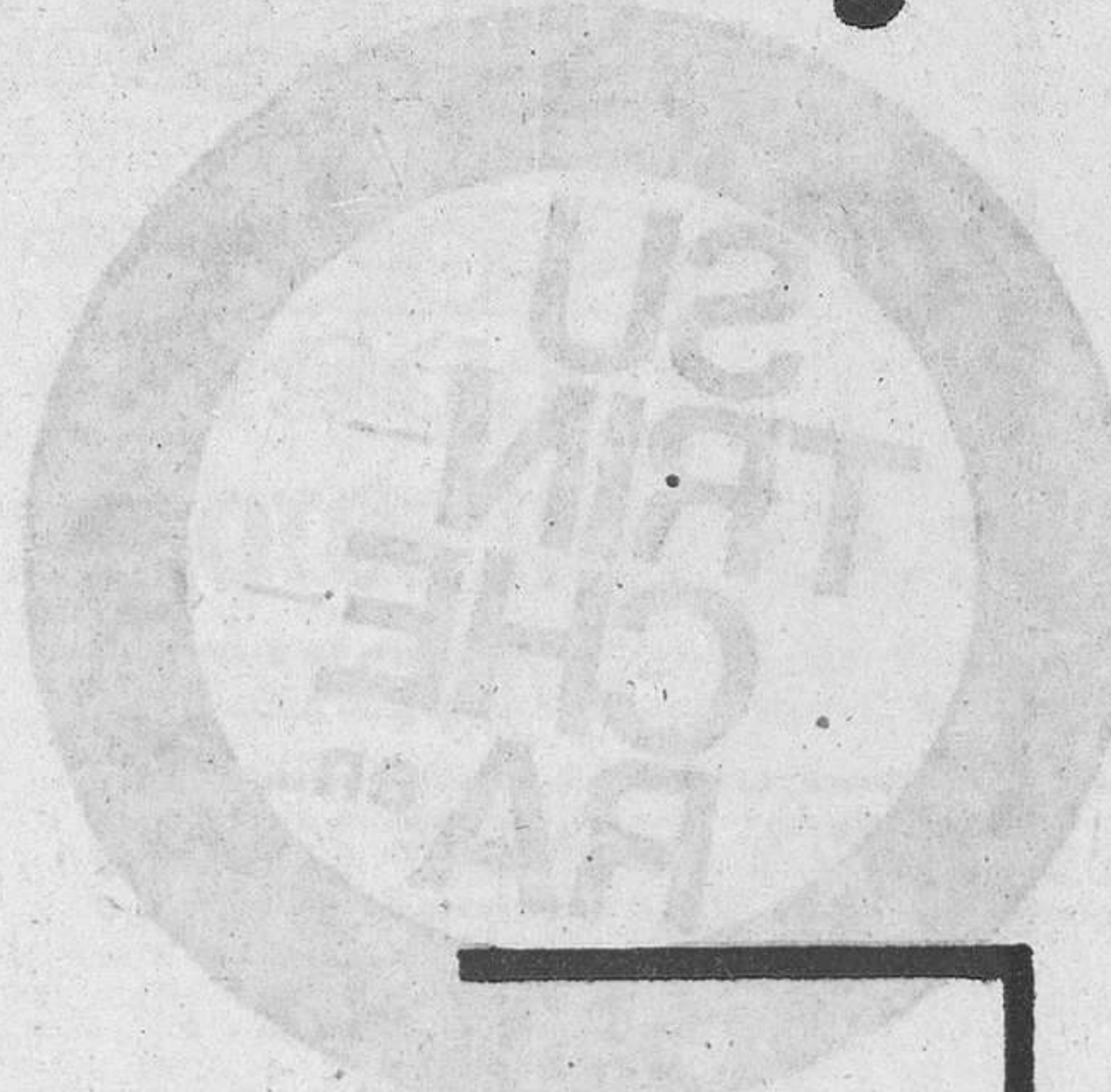
Infórmese en el
DISTRIBUIDOR
PHILIPS
de su localidad



**Símbolo
de calidad**

**Signo de
perfección**

Mejores no hay



NOTICARIO LOCAL

Cariñoso homenaje en la Bordeta al reverendo doctor Amadeo Oller

ASISTIERON A LOS ACTOS EL ALCALDE Y EL ABAD COADJUTOR DE MONTSERRAT



El alcalde, don José María de Porcióles, pronunciando el discurso en el que ensalzó la figura y la obra del reverendo Amadeo Oller (Foto Soterías)

Ayer por la mañana se clausuraron los actos de homenaje al que fue párroco de la feligresía de San Medin, de la barriada de la Bordeta, reverendo doctor don Amadeo Oller, a quien se dedicó una calle y se descubrió un monumento que perpetuará la memoria de la notable obra apostólica y social que aquel sacerdote llevó a cabo en aquel sector barcelonés, en donde se le tiene en gran estima.

Los actos del día dieron comienzo con una misa solemne, que ofició el párroco de San Medin, reverendo doctor don José María Vidal. El panegirico de mosén Oller lo pronunció el abad coadjutor del Real Monasterio de Nuestra Señora de Montserrat, don Gabriel Brassó, y entre los asistentes figuraban el concejal presidente de la Junta Municipal del Distrito, don Juan Solanas Almirall, acompañado de los miembros de aquella Junta y de varias representaciones de la barriada y de los distritos de Barcelona.

A las doce se procedió a descubrir la lápida que da el nombre de «Reverendo Amadeo Oller» a la calle Panas, situada junto al templo parroquial, en cuya cripta descansan desde el sábado los restos mortales del llorado párroco. La cortina la descorrió el alcalde, don José María de Porcióles Colomer, a quien acompañaban, entre otras personalidades, el teniente de alcalde señor Capdevila, el canónigo reverendo doctor Bonet, que representaba al arzobispo, y don Ignacio Ventosa Despujol, presidente de la entidad benéfico-constructora «San Medin», la

cual ha construido ciento sesenta y una viviendas, que ayer fueron bendecidas, primera fase de un amplio plan urbanístico que se tiene el proyecto de desarrollar.

Seguidamente se procedió a descubrir el monolito dedicado a mosén Oller, que ha sido esculpido utilizando una roca de siete toneladas cedida para aquel fin por el Monasterio de Montserrat. El proyectista ha sido el arquitecto señor Bonet Armengol y el escultor que lo ha modelado es el señor Solanich. El monumento ha sido costeado por suscripción popular entre los feligreses y amigos del reverendo Oller.

El ofrecimiento del monumento a la ciudad en la persona del alcalde lo efectuó el concejal señor Solanas y a continuación el señor Porcióles pronunció un discurso, en el que subrayó la figura y la obra del agasajado, «el cual —agregó— pudo llevar adelante esta magnífica obra, que admiramos gracias a la colaboración de todos sus feligreses. Esta es —terminó diciendo— la lección de toda esta historia ciudadana, la cual aprovecho esta oportunidad para ofrecerla a todos los barceloneses, en este momento en que Barcelona se presta a dar un nuevo salto hacia su engrandecimiento».

Finalmente el doctor Bonet dio las gracias a todos por el homenaje, en nombre del prelado, «el cual —terminó— hubiera sido muy de su agrado acompañarnos hoy».

Los actos finalizaron con un festival folklórico.

Vida social

Enlace Serrat - Ponsa

En la iglesia parroquial de la Purísima Concepción han contraído matrimonio don Jaime Serrat Vila y la señorita Emma Ponsa Baldebey. Bendijo la unión el reverendo doctor don Ramón Roca Puig, consiliario del Gremio de Impresores de Barcelona.

Fueron padrinos por parte de la novia don Tomás Ponsa y don José Zendera; del novio, don Joaquín Poch y don Fernando Esquerra. Firmaron como testigos don José Gallés, don Pedro Gasset, don Emilio Roig y don Juan Gallés, quien, además, había entregado el ramo a la novia.

Terminada la ceremonia, los nuevos esposos y sus padres respectivos, los señores de Serrat (don Miguel) y de Ponsa (don Jaime), se reunieron con los invitados en el ágape nupcial, celebrado en un céntrico restaurante.

Natalicio

La joven dama doña Mercedes Córdoba Ossorio, esposa de don Gonzalo Pérez de Olaguer Moreno, dio a luz felizmente, en la Clínica de Ntra. Sra. del Pilar, un hermoso niño, segundo hijo del distinguido matrimonio.

En la pila bautismal, el recién nacido ha recibido el nombre de Alejandro, siendo padrino por sus tíos don Luis Alfonso Pérez de Olaguer Moreno y su esposa doña María Dolores Sala de Pérez de Olaguer.

La gran gala de la Radio en el Palacio Nacional

Con asistencia de los marqueses de Villaverde, de las primeras autoridades y jerarquías barcelonesas, de altas figuras de la radio y televisión española y de otras personalidades españolas y extranjeras, sumando más de un millar de concurrentes, se celebró anteanoche en el espléndido marco del salón de actos del Palacio Nacional de Montjuich, la «Gran gala de la radio» conmemorativa del XL aniversario de la fundación oficial de la emisora EAJI Radio Barcelona, decana de las de España.

Después de la cena, procedióse a la distribución de los premios «Ondas» del corriente año, con los que han sido galardonadas relevantes personalidades de la radiodifusión española y extranjera, muchas de las cuales acudieron de lejanos países para recogerlos personalmente.

XL Asamblea de la Asociación de antiguos pupilos del Real Pupilaje de las Escuelas Pías de Tarrasa

Ayer tuvo efecto la XL Asamblea de la Asociación de antiguos pupilos del Real Pupilaje de las Escuelas Pías de Tarrasa. Los actos dieron comienzo con la celebración de la misa a cargo del presidente honorario, reverendo padre Adolfo Roger Sch. P., y acto seguido dio comienzo la asamblea en el transcurso de la cual se procedió a elegir la presidencia y la vicepresidencia recayendo la elección en los señores Coma Mas y Riba Ortíz, respectivamente. Finalizada la reunión hubo un almuerzo de hermandad en el transcurso del cual se pronunciaron discursos alusivos a los actos celebrados. Todos los oradores coincidieron en ensalzar la figura y la obra del Padre Roger, el cual ha cesado, por jubilación, en el desempeño de su cátedra en las Escuelas de Ingenieros textiles y de Peritos de Tarrasa, palabras que fueron acogidas con grandes aplausos.

Como siempre, la asistencia fue muy numerosa y entre los concurrentes figuraron representaciones de toda España, antiguos pupilos que habían llegado a nuestra ciudad con el exclusivo objeto de asistir a estos actos.

Apertura de curso en la Academia de Jurisprudencia

Hoy tendrá efecto en el salón de actos del Colegio de Abogados la solemne sesión inaugural del curso 1964-65, a las siete y media de la tarde. El discurso de la ceremonia inaugural correrá a cargo de don José María Pi y Suñer, quien tratará el tema «Las normas procesales en el Derecho Administrativo». Cerrará el acto el presidente de la Corporación.

Ayer se reunieron en Asamblea Ordinaria los Peritos Industriales

ENTRE LOS ASUNTOS TRATADOS FIGURO LA REORGANIZACION CORPORATIVA, DE ACUERDO CON LAS DISPOSICIONES ULTIMAMENTE ADOPTADAS



Dos notas gráficas en las que se recogen la presidencia de la asamblea y un animadísimo aspecto del salón de actos en el que aquélla se celebró. (Fotos Soterías)

En el salón de actos del Fomento del Trabajo Nacional, ayer por la mañana, se reunieron, en junta y asamblea generales ordinarias, los miembros del Colegio de Peritos Industriales y los de la Asociación Nacional de Peritos de Cataluña y Baleares, corporaciones que acogen alrededor de tres mil asociados.

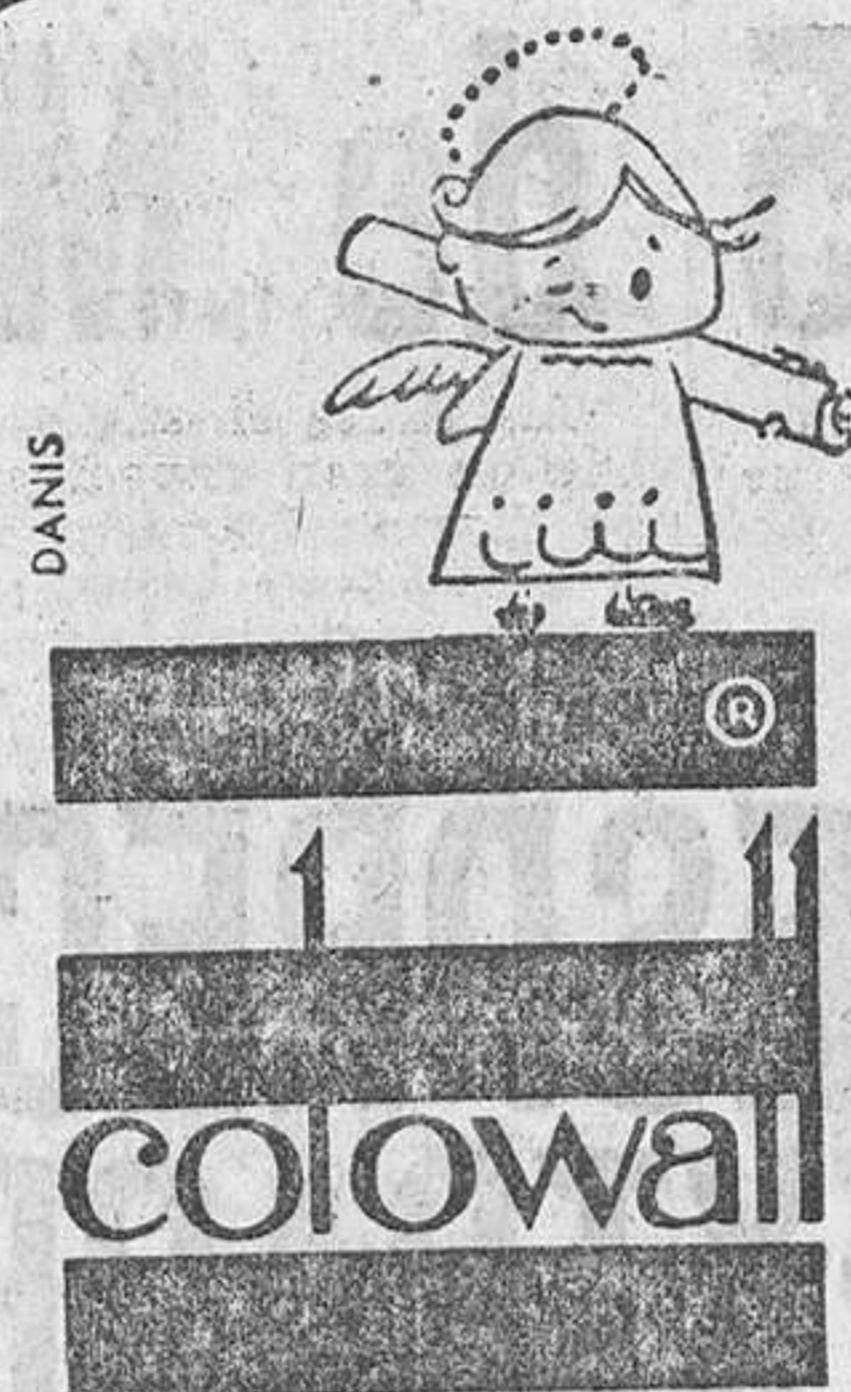
Entre los asuntos que se trataron en las reuniones figura todo lo relacionado con el cambio de denominación profesional, en virtud de la cual y de acuerdo con las disposiciones del mes de

abril último, los peritos industriales estarán considerados como ingenieros especialistas. Se trató, también, de cuanto se refiere a las nuevas estructuras de las enseñanzas técnicas relacionadas con aquella especialidad industrial.

Ocuparon la presidencia don Vicente Illa Sanz, secretario general del Consejo Superior de Colegios de Peritos Industriales; don Francisco Javier Sansierra y don Florentino Mañá Turbí, por las corporaciones que se reunían, y el secretario, don Armando Baquero.

La parte más importante de

las reuniones fue aquella que se desarrolló en torno al tema del informe referente a las gestiones sobre la nueva titulación de ingeniero en vez de perito, y después se procedió a la elección reglamentaria para la renovación de varios cargos de la junta, quedando elegidos don Florentino Mañá Turbí, como vicepresidente; don Juan Panadés Muñoz, vicepresidente; don Joaquín Goxens Solé, contador, y como vocales, don José Ballester Vilasis, don Francisco García Sotillos, don Enrique Fernández Cardellach y don Juan Teixidó Roca.



colowall[®] ES COLOSAL !

Papel-plástico superlavable para revestimiento de paredes.

HACE UNA PARED BELLA... ¡Y LAVABLE!

- * COLOWALL se coloca fácilmente, en sólo unas horas.
- * ES MODERNO. Elegante. Más de 100 modelos distintos. Rejuvenece las viviendas antiguas, hace más suntuosas las modernas... ¡Se nota la diferencial!
- * ES LAVABLE. Es superlavable. Usted quitará la suciedad corriente con sólo agua y jabón; la grasa con gasolina; la pintura con aguarrás... ¡Siempre pulcro y nuevo!
- * ES HIGIENICO. No puede albergar bacterias, porque está tratado con Sanitized. No enmohece. Protege la salud del hogar.
- * DECORA CON MAS GUSTO Y MENOS GASTO. El más económico y bello de los revestimientos.

Papel-plástico superlavable para revestimiento de paredes

En rollos de 10x0,56 ms. Consulte con su pintor o decorador.



Un producto
SARRIÓ C.A.P.
LEIZA (NAVARRA)



de venta en:
DIVISION colowall

Distribuidor Oficial para Cataluña:
Floridablanca, 5. Tels. 2435629-2237905
BARCELONA-15

y en:
Muebles La Fábrica, Almacenes Capitolio, ATA, Droguerías, etc.

Escuche cada martes a las 9,15 de la noche a Mary Santpere en el programa COLOWALL, por la Cadena de la S. E. R.

SU TRINCHERA en...

la fábrica de IMPERMEABLES y CONFECCIONES detrás de la Universidad

Diputación, 221

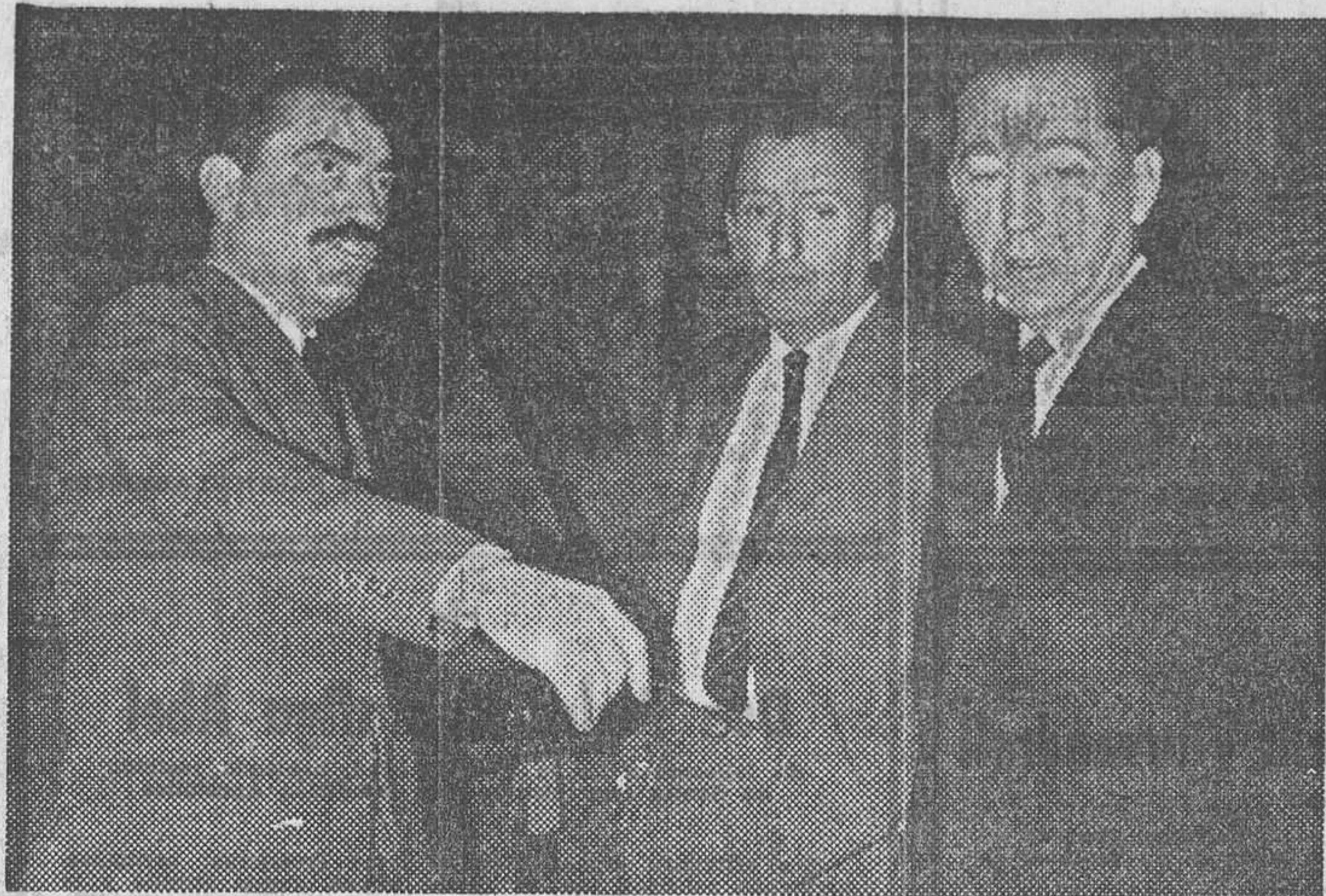
Una prenda que usted lucirá... ¡incluso cuando no llueva!



UN ORGULLO PARA BARCELONA

EL «NAVARRA» SERA INAUGURADO PROXIMAMENTE

Un establecimiento que en presentación y servicio superará a los mejores snack-restaurants de Europa



Los señores don José Sala y don Carlos de Villalonga, de Establecimientos Sala, S. A., comprobando los trabajos de instalación del «Navarra», dirigidos por su diseñador, don Ramón Carrera

Dentro de breves días va a ser inaugurado, después de un año de haber sido cerrado para su reforma, uno de los restaurantes más tradicionales y prestigiosos de esta Barcelona que mezcla, en armónico conjunto, modernidad y tradición.

Sobre la reforma del «Navarra» —al cual nos referimos— surgieron voces disconformes, personas que hablaban sobre la tradición de un local que había adquirido carta de naturaleza en la ciudad. Pero ¿era lógico, en razón de un sentimentalismo, mantener fuera del momento actual aquel rincón?

Ramón Carrera, diseñador y realizador de la obra, nos contesta: —En absoluto. Las tradiciones barcelonesas no se pierden porque la ciudad vaya adquiriendo un aire más moderno. Si ello fuera así, deberíamos conservar el aspecto de una Barcelona con faroles de gas y coches de caballos.

Así opina Ramón Carrera, el decorador a cuyo arte y técnica se encomendó la renovación de ese establecimiento, sabiendo de su conocimiento artístico y técnico en montaje de servicios de hostelería, méritos sobradamente demostrados en nuestra propia ciudad, con las realizaciones de obras tan estimables, tan singulares y tan elegidas como son los locales «Moka», «Tren», «Samoa», «Tropelens», «Monza», etcétera. Es decir, toda una serie de establecimientos que han servido para modernizar en la ciudad el negocio hotelero.

Nuestra curiosidad nos lleva hasta el «Navarra». Allí trabajan intensamente expertos operarios, gente de probada capacidad, de gran maestría en las artes y oficios, un grupo escogido y especializado en instalaciones del sector hotelero, tanto en servicios como decoración.

Y allí hablamos con don José Sala y don Carlos de Villalonga, miembros directivos de Establecimientos Sala S. A., entidad que ha realizado un gran esfuerzo para dotar a este establecimiento de los adelantos más modernos en maquinaria, organización y servicios, incluso mejorando en su conjunto a los establecimientos hoteleros más calificados de Europa. Hay muchas novedades que producirán impacto. Entre ellas y dentro de la completísima minuta que se ofrece al público, habrá una parte dedicada a la comida de los niños menores de ocho años. F. materia de renovación de aire climatizado, el local estará acondicionado con aire por medio de un sistema de extracción completamente nuevo, inédito en España.

UN ESTABLECIMIENTO DE GRAN SINGULARIDAD

Las obras son dirigidas por don Ramón Carrera. Conversamos con el genial diseñador:

—¿Habrá perdido el «Navarra», sin embargo, su personalidad con esta renovación?

—Cuando se me preguntaba al iniciar las obras si pensaba realizar un establecimiento clásico o moderno, mi respuesta no ofrecía ninguna duda: «Voy a realizar un lugar con gran personalidad». Creo que esto es lo más importante que debe pensarse al iniciar un nuevo trabajo. El tiempo nos dirá si el «Navarra» tiene ese aire personal y singular que hemos pretendido.

—¿Cómo se inspiró para crear un nuevo «Navarra»?

—Mientras se efectuaban las obras de estructura y durante

mis viajes por Norteamérica y Europa, me fui inspirando y construyendo en mi mente el futuro «Navarra», y sobre Barcelona e incluso sobre la calle de Caspe y paseo de Gracia, para llegar a la conclusión de que necesitaba hacer allí cuatro locales en uno.

—Además del sentido interior del local, ¿hasta el ambiente de la calle llegó su inspiración?

—Eso es importante. El «Navarra» está enclavado en lo que yo llamo «frontera de Barcelona», donde se une la ciudad vieja, con sus negocios populares, y la ciudad nueva, con su centro comercial y residencial. Ello hace que coincidan en dicho punto gentes de diversa actividad social, lo que obligaba a crear un local donde se encuentren igualmente bien los hombres que entran unos segundos para tomar un café rápidamente y aquellos otros que desean tranquilidad. Como la decoración ambiente en todos sus detalles influye más en las personas de lo que generalmente se cree, ideé ese croquis de los cuatro locales.

—¿Independientes uno del otro?

—No, juntos, dominándose desde cada uno de ellos los restantes, pero separados psicológicamente por distintos niveles, con lo cual no sólo se gana vistosidad al local, sino también intimidad. Así tenemos en un primer plano un mostrador rápido para desayunos; separado de él, un salón de limonada, también para tomar café y aperitivos; más elevado y dominando los dos sectores, llegando incluso a ver la calle, hay unos mostradores de «snack» para cenas o comidas rápidas. Finalmente, separado de estos tres locales, el restaurante, en el que he intentado reflejar toda la tranquilidad de los nobles hogares navarros. Para captar su ambiente, he realizado un detenido recorrido por aquella región, recibiendo el máximo de atenciones y colaboración por parte de personas muy vinculadas en la historia y costumbres navarras. Este salón está adornado por 320 escudos de villas y pueblos de aquel acogedor reino.

DETALLES DE GRANDES EFECTOS

—Esto en el aspecto de la decoración. ¿Cómo ha cuidado el aspecto técnico?

—Tal y como es mi costumbre, poniendo a contribución la experiencia de los 85 establecimientos que llevo realizados. Como digno de destacar, aparte que se han aplicado materiales de máxima calidad y duración para que a la larga no se produzcan elevados costos de conservación, es que los cocineros trabajan ante la vista de los clientes. Ello ofrece la ventaja de un servicio rápido y psicológicamente sirve además para saciar su curiosidad. Que el cliente contemple la labor de la cocina, que compruebe que se está trabajando para él, que no se le ha olvidado.

—¿Qué otros detalles originales habrá en ese local que se perfila tan sugestivo y tan funcional a la vez?

—Que el mobiliario ha sido diseñado exclusivamente para el «Navarra». Me inspiré en una cita sobre la historia de Gaudí. Cuando Gaudí hizo el palacio Güell realizó una silla distinta para cada miembro de la familia. Como no puedo hacer una silla distinta para cada cliente, he hecho un modelo para cada

uno de los salones de distinta función. Lógicamente no puede ser igual una silla para el señor que va a permanecer sentado unos minutos y si se quiere hasta inquieto, tomando café, que el que va a cenar con tranquilidad y sin prisas. En resumen, he tratado de crear un ambiente agradable, práctico y cómodo, que en mi particular opinión creo debe ser el principal objeto de un decorador de establecimientos cara al público, pero también cuidando este otro extremo que es la rapidez en el servicio.

—¿Está satisfecho de lo realizado en el «Navarra»?

—Un auténtico diseñador-decorador, artista, en suma, nunca se considera totalmente satisfecho. Tengo, eso sí, el deseo de obtener con este local un nuevo éxito. Considero que la aspiración es muy humana.

PRESTIGIO INTERNACIONAL

Una pausa en el diálogo. Hombre de gran capacidad creadora, Ramón Carrera ha dejado una huella que justifica nuestro asentimiento. En Barcelona, Madrid, Tarragona, Las Palmas, Sitges, Tossa, Figueras y otros puntos de España, existen sugestivas —y rentables, que también cuenta— obras de este diseñador-decorador y experto en dar efectiva función a los servicios que se desarrollan en los mismos.

Y también sentó prestigio en el extranjero. Ramón Carrera lleva montados tres locales en Suiza; «Don Quijote», «La Sesta» y más recientemente «La Bodega Española», de Taun, junto al lago de dicho nombre, y diseñado otros para diferentes ciudades europeas. Asimismo, varios de los materiales, muebles y esculturas y otros objetos de su creación, han sido seleccionados y exhibidos en el pabellón español de la Feria de Nueva York y en la también famosa Triennale de Milán.

El prestigio profesional de Ramón Carrera se ha proyectado a América. Tenemos noticia de que una importante cadena hotelera de los Estados Unidos le ha ofrecido un contrato para decorar una serie de nuevos locales en diversos Estados de la Unión, como ampliación del negocio.

—¿Es cierto? —le preguntamos.

—Así es, y además la oferta es tentadora, pues las condiciones son fabulosas. Pero aún no me he decidido a aceptar.

—¿Hay inconvenientes?

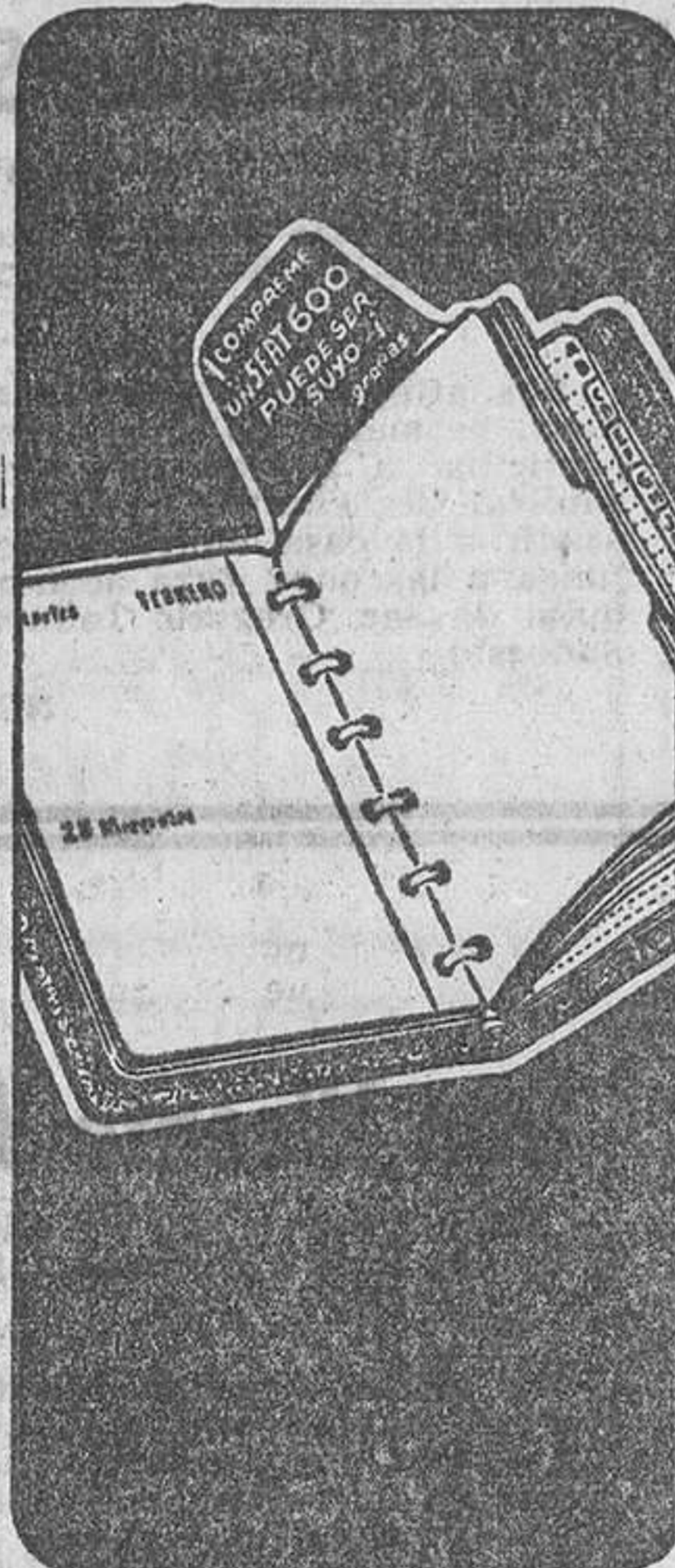
—Ninguno profesionalmente. Es una cuestión espiritual. Me siento entrañablemente barcelonés y muy ligado en mi tierra. En mis ausencias de Barcelona, cuando voy al extranjero me domina la nostalgia. Y a ello se añade los compromisos artísticos que tengo que realizar cuando menos en el plazo de dos años. Me han dado de plazo para la respuesta hasta febrero próximo. Antes decidiré...

Aquí termina el diálogo, y ahora el final, con nuestra opinión. Si estamos en pleno Plan de Desarrollo Económico, necesitamos hombres creadores, y consideramos que Ramón Carrera tiene que proseguir su importante labor en esta Barcelona moderna y tradicional, siempre en constante evolución. Una labor de la que ese renovado «Navarra» que va a abrirse dentro de pocos días será un eslabón más que añadir a las obras ya realizadas y que tanto relieve dan a la ciudad

SEÑOR INDUSTRIAL! SEÑOR COMERCIANTE!

En las próximas Fiestas de Navidad obsequie a sus clientes con un regalo práctico y elegante

REGALE UNA AGENDA IBERMYRGA



La agenda múltiple, de hojas cambiables, más completa que existe y de mejor presentación.

Además, tiene la oportunidad de hacer un obsequio doble, ya que MYRGA regala un magnífico SEAT-600, a sortear ante Notario, entre todos los compradores de su agenda

IBERMYRGA

PÍDALA A SU PROVEEDOR HABITUAL O BIEN A:

PRODUCCIONES MYRGA APARTADO 1.263 BARCELONA

DIETARIOS AGENDAS CALENDARIOS MYRGA La marca que el público ha impuesto

Esta semana...

VICENTE MARTORELL



Dentro de los actos conmemorativos del XXV aniversario de la creación del Instituto Nacional de la Vivienda, esta tarde se inaugura en el Tinell una magna exposición de fotografías, maquetas y gráficos informativos. Don Vicente Martorell, delegado provincial del Ministerio de la Vivienda y gerente de la Comisión de Urbanismo de Barcelona, nos habla de este acontecimiento.

—¿Qué veremos en el Tinell?

—Una muestra de la labor realizada por el Instituto en este cuarto de siglo, en toda la región catalana.

—Al fundarse el Instituto, ¿con qué panorama se enfrentó?

—Existía ya una legislación protectora anterior, pero como el problema se había agravado el nuevo organismo nació para hacerle frente y hacer intervenir a todos en su resolución.

—¿Qué novedad representó?

—La novedad que introdujo el Instituto fue precisamente que la protección se extendiera; además de a los particulares, a las Corporaciones y Organismos del Movimiento.

—¿Etapas internas?

—Nació el Instituto vinculado al Ministerio de Trabajo, hasta que al crearse en 1957 el Ministerio de la Vivienda pasó naturalmente a englobarse en él.

—¿Su principal instrumento de acción?

—La pieza fundamental ha sido el Plan Nacional de la Vivienda, confeccionado en 1961 para un período de 15 años.

—¿Qué contiene?

—Un estudio completo de las necesidades de España en orden a viviendas.

—¿Cuántas nos faltaban, en 1961?

—El déficit se estimaba en un millón.

—¿Y qué ha de pasar, hasta 1976?

—El Plan estudió las necesidades que se iban a producir, tanto las debidas al crecimiento vegetativo y las migraciones internas, como a la reposición posible.

—¿Decisión en consecuencia?

—Se previó, en este plazo de 15 años y para que a su final el déficit hubiera sido enjugado, la construcción de tres millones de viviendas.

—¿La realidad, cómo marcha?

—En los años transcurridos, la construcción ha ido por encima de los cupos programados. En 1963, por ejemplo, estaban previstas ciento cincuenta mil nuevas viviendas, y se construyeron ciento ochenta y ocho mil.

—¿Participa Barcelona de ese dinamismo?

—Aquí la acción es particularmente intensa. No se tienen en cuenta solamente los tres millones de habitantes de la provincia, sino también el fuerte movimiento inmigratorio.

—¿Resulta a dos barceloneses de 1963?

—Capital y demás poblaciones: 30.000 viviendas ocupadas. Este año nos iremos a las cuarenta y tres mil.

—¿Satisfactorio?

—En comparación con Europa, el índice de diez viviendas por mil habitantes que logró Barcelona le hizo estar al mismo nivel que Alemania, nación que ocupó el segundo puesto en Europa occidental.

—¿Cómo tenemos hoy planteado el problema?

—Pues en que no se trata solamente de construir un número de viviendas, sino en adecuarlas además proporcionalmente a los distintos niveles sociales, cosa que hay que tener mucho en cuenta.

—¿De qué niveles faltan más?

—De los más bajos, precisamente, a las que el particular generalmente no va por su limitado margen y por otros temores. Esta desproporción de niveles vamos a corregirla en el futuro.

—¿Forma?

—El Instituto reforzará su acción financiando de inmediato ocho mil viviendas que la Obra Sindical del Hogar construirá acto seguido en Badalona, San Baudilio y Prat de Llobregat.

—¿La mayor dificultad que vencer?

—La competencia que para la edificación de viviendas humildes (en las que trabajamos con unos márgenes justísimos) nos hace la construcción en los sectores turístico e industrial, atrayendo a los contratistas por sus más amplios beneficios y dejando en ocasiones desiertos nuestros concursos.

—Con todo, ¿cómo estaremos en 1976?

—De continuar como hasta ahora, en una situación francamente satisfactoria. Paso a paso, llegaremos.

Juan R. VILA

Advertisement for Ford 1965 models (Mustang, Fairlane, Galaxie, Falcon Futura, Comet Caliente, Comet Cyclone, Zodiac, Corsair de Luxe, Taunus) by Motor Iberica, S.A. Includes Ford logo and car images.

CULTURALES

INSTITUTO FRANCÉS.—Mañana día 17, a las 19'45, M. Georges Bastide, decano honorario de la Facultad de Letras y Ciencias Humanas, de Toulouse, dará una conferencia sobre «La situación moral de la adolescencia y la ayuda a su personificación» (en francés).

RELIGIOSAS

Santos de hoy

Nuestra Señora de la Divina Providencia. — Santos: Gertrudis, virgen; Rufino, marcos, Valerio, Elpidio, Marcelo, Eusebio, mrs.; Edmundo, Fidencio, Euquerio, obs.; Otmara, abad.

Cuarenta Horas
Empezan hoy en la iglesia de San Antonio Abad y parroquia de Santa María de Gracia.

Conferencia

sobre el P. Ramón Orlandís SCHOLA CORDIS IESU. — Lauria, 15, 3', hoy lunes, día 16, a las ocho de la noche, el re-

verendo padre Antonio Vilaseca, S. I., pronunciará una conferencia bajo el tema: «El padre Ramón Orlandís, S. I., tal como yo le conocí».

HOTEL IMPERIAL
FAMILIAS - MATRIMONIOS
ECONOMICO
C. SAN PABLO, 20 (LICEO)

HERNIADOS

Usad aparatos TORRENT sin tirantes, bultos ni molestias, por su gran comodidad, precisión y seguridad son siempre los preferidos. C.S. 6337

13, Union, 13, y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chaflán Córcega). BARCELONA



EN SUFRAGIO DE LAS ALMAS DE

Don JOSE CARRERAS Y CORONAS, Consejero, don FRANCISCO VIÑAS LEMUS, empleado; don CARLOS FANLO SERENA y don JOSE BLANCO AMETLLER, empleados jubilados; bienhechores, imponentes y mutuarios de la

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Barcelona

fallecidos desde noviembre de 1963

(E. P. D.)

se celebrará el próximo jueves, día 19 del corriente, a las once, un oficio-funeral en la parroquia basílica de los Santos Justo y Pastor, a cuyo piadoso acto el Consejo de Administración invita a los parientes y amigos de los finados



Doña Fabiana Rodríguez Fernández de Piris

Ha fallecido, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos: esposo, don José Piris; hijos, José y Fernando; hijas políticas, Josefina Font y Encarnación Rodríguez; nietos, Fernando, María Begoña, José Ignacio y Francisco Javier; hermano, Fernando; hermanas políticas, sobrinos, primos, demás familia y la razón social «FEDASA», al participar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, Avenida Generalísimo Franco, núm. 285, mañana martes, a las once para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Francisco de Sales y después al cementerio de Las Cortes.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE



Doña Montserrat Gaset Torres

Natural de Tremp (Lérida)

Ha fallecido a la edad de 74 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos: hermana, Josefa; ahijado, Ramón María Carbonell Folguera; primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro mañana martes, a las once, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar, donde al mismo tiempo se celebrarán los funerales de «corpore insepulto», y después al cementerio del Sudoeste.

Casa mortuoria: calle París, núm. 158.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE



Doña Socorro Parras de Urue

Ha fallecido en la madrugada del día de ayer, confortado con los Santos Sacramentos

(E. P. D.)

Sus afligidos: esposo, Dr. Paulino Urue Antón, médico-odontólogo; hijos, Paulino y M. Soledad; hermanos y demás familia, al comunicar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Sepúlveda, núm. 164, hoy lunes, a las once y media, para acompañar el cadáver a la parroquia de Nuestra Señora del Carmen (Plaza Padró), donde se celebrará el funeral de «corpore insepulto».

NO SE INVITA PARTICULARMENTE



Doña Mercedes Sallent Vilavendrell

DE BARBANY

Ha fallecido a los 56 años de edad, habiendo recibido los Auxilios Espirituales y la Bendición de Su Santidad

(E. P. D.)

Sus afligidos: esposo, Francisco-Javier Barbany Porta; hija, Rosa; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Bori y Fontestá, núm. 9, hoy lunes, a las once, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Gregorio Taumaturgo y después al cementerio del Sudoeste.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE



Don Pedro Cabrafiga Abel

Ha fallecido a los 70 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos: esposa, Narcisca Trias Tresserras; hermanas, hermanas políticas, tios, sobrinos, primos, demás familia y la razón social «ANONIMA ALSINA GRAELLS DE AUTOTRANS-PORTES», al participar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, Paseo Carlos I, núm. 187, hoy lunes, a las tres y media, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Rosario y después al cementerio de San Andrés.

Los funerales se celebrarán, D. m., el próximo miércoles, día 18, a las diez de la mañana, en la misma parroquia.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE



Doña Mercedes Tarrés Camí

Falleció cristianamente el pasado día 6, víctima de accidente, a la edad de 24 años

(E. P. D.)

Sus resignados: esposo, Benito Carbonell; hijos, José y Mercedes; padres, Carlos y Mercedes; madre política, Vicenta Marcet, viuda de Carbonell; hermanos, Carlos y Luis; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la parroquia basílica del Santo Espíritu (Tarrasa) mañana martes, a las once, donde se celebrará un oficio-funeral de «corpore praesente» y seguidamente al traslado del cadáver a su última morada, por lo que les quedarán muy agradecidos.

Tarrasa 16 de noviembre de 1964

EL DUELO SE DA POR DESPEDIDO
SE RUEGA NO ENVÍEN CORONAS



Don Vicente Marco Martínez

Ha fallecido a los 70 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos: esposa, Josefa Casanovas Montané; hijos, José-Vicente, Magín, Antonio y M. Asunción; hija política, Amparo; nietos, M. José y Antonio; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan un recuerdo en sus oraciones y les agradecerán la asistencia al acto del entierro, que se celebrará hoy lunes, a las doce horas y cuarto.

Domicilio: calle San Pablo, núm. 4.

Sitges, 16 de noviembre de 1964

NO SE INVITA PARTICULARMENTE



Doña Rosa Llastarry Balcells

DE BALCELLS

Ha fallecido a la edad de 82 años, confortada con los Auxilios Espirituales

(E. P. D.)

Sus resignados: esposo, Maestro Juan Balcells; hijos, M. Teresa, Rosa y Juan; hijos políticos, Ricardo Ramírez y Montserrat Sacristán; nietos, Roberto, Marta, Isabel, Rosa, Eulalia y Juan; hermanos José, Concepción y Juan; hermanos políticos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Martí, núm. 2, 1ª, mañana, día 17, a las diez, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Juan, de Gracia, y después al cementerio de Las Cortes.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

EL ILTRE. SR. D. MIGUEL DE PLANELL Y DE REGUER

PRIOR DE LA VENERABLE CONGREGACION DE NUESTRA SEÑORA DE LOS DOLORES, DE VICH - OFICIAL DE LA ORDEN DEL MERITO AGRICOLA

Falleció ayer, a la edad de 78 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus desconsolados: esposa, Concepción Guiteras; hijos, Miguel, Asunción y Jorge; hijos políticos, Carmen Serra, José M. Massaguer y María Astort; nietos, hermano, Ramón; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan irreparable pérdida les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar hoy lunes, a las tres y media, en el «Manso Planella», y al oficio exequial que seguidamente se celebrará en la iglesia parroquial de San Andrés.

Tona, 16 de noviembre de 1964

Don José Negre Ameller

VIUDO DE DONA CARMEN PALLI SAURI

Ha fallecido a la edad de 83 años, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos: hijas, Rosa, Josefa y María; hijos políticos, Simeón Rabasa, Alfonso Gurdó, Ramón Llorens; nietos, Andrés, Margarita, José, Arcadio, Rosa M. y Mercedes; bisnietos, demás familia y la señorita Magda Callis, así como las razones sociales «MECANICA DE PRECISION», «BICICLETAS RABASA», «NACIONAL MOTOR, S. A.» y «MOTO SPORT, S. A.», al comunicar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al acto del sepelio, que tendrá lugar, D. m., hoy lunes, a las cuatro de la tarde, partiendo del domicilio del finado, calle Arrabalillo, núm. 61, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de Santa María de Hostalrich y desde allí a su última morada.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

Hostalrich, 16 de noviembre de 1964

DON MIGUEL DE PLANELL Y DE REGUER

MEDALLA AL MERITO AGRICOLA

Y PRESIDENTE FUNDACIONAL DEL CONSORCIO FORESTAL DE SANTA COLOMA DE FARNES

Falleció ayer, a la edad de 78 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

La «JUNTA DE GOBIERNO DEL CONSORCIO FORESTAL DE SANTA COLOMA DE FARNES», al participar tan sensible pérdida, agradecerá de sus afiliados y amigos la asistencia al acto del sepelio, que tendrá lugar en Tona, a las tres y media de la tarde de hoy lunes, día 16 de noviembre.

Doña Josefa Tomás Farrel

VIUDA DE DON JOSE DUCH SOLE

Descansó en la paz del Señor ayer, día 15 del actual, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos: hijos, M. Josefa, Carmen, Francisco, Montserrat y M. Roser; hijos políticos Miguel Meléndez (ausente), Carmen Dalmau, Jaime Macau y Cayetano Cuadrillero; nietos, hermanos, Carmen y Juan; hermana política, Juliana Alcaraz; sobrinos, primos y demás familia, ruegan a sus amistades que la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que tendrá lugar hoy lunes, a las cuatro y media de la tarde, y acto seguido oficio-funeral en la parroquia de San Francisco, de Tarragona.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

Tarragona, 16 de noviembre de 1964

El Emmo. y Rvdmo. Sr. cardenal-arzobispo de Tarragona y los Excmos. y Rvdmos. Sres. arzobispo de Barcelona y obispo de Gerona se han dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada



Don Demetrio Delso del Río

MAESTRO NACIONAL

Ha fallecido a la edad de 74 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos, esposa, M. Eugenia Rupérez Parra; hijos, Angel, Pedro, Antonio y Aurora; hijos políticos, Marija Alvarez Cuevas y Dr. Pedro Herrador Blanxart; nietos, hermanos y demás familiares, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro, que partirá hoy lunes, a las 15'30 horas, del domicilio mortuorio, calle Virgen del Carmelo, núm. 9.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE



Don Salvador Magriñá Sala

MEDALLA DE PLATA AL MERITO EN EL TRABAJO - MIEMBRO DE LA JUNTA DE OBRA DE LA PARROQUIA DE MARIA MEDIANERA DE TODAS LAS GRACIAS

Ha fallecido a los 73 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

(E. P. D.)

Sus afligidos: esposa, María Cortinas Pedrals; hijos, Juan y Salvador; hijas políticas, Cati Ripoll y Carolina Fabregat; nietos, Juan, M. Antonia, Carlos, M. Mercedes y Carollín; hermana política, tía, sobrinos, primos, demás familia y la razón social «SALVADOR MAGRIÑA», al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Provenza, núm. 51, hoy lunes, a las once, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de María Medianera de todas las Gracias, y después al cementerio del Sudoeste.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

VIDA PERIODISTICA

DONATIVO A LA INSTITUCION «SAN ISIDORO»

En el despacho del director general de Prensa, don Manuel Jiménez Quilez, el vicepresidente del Consejo de Administración de «La Vanguardia», don Francisco Mayza, entregó al director de la Institución «San Isidoro», para huérfanos de periodistas, un cheque de doscientas mil pesetas, importe de la indemnización que la Compañía «Iberia» satisfizo al conde de Godó con motivo del fallecimiento de su hijo don Carlos Godó Muntañola, víctima del siniestro acaecido en la línea aérea Barcelona-Sevilla, en octubre de 1962. El conde de Godó ha efectuado el donativo en memoria de su hijo, gesto que, tanto el director general de Prensa como el de la citada institución benéfica, enaltecieron en efusivas frases de gratitud.

Reunión anual de dirigentes de la Delegación Provincial de Juventudes

Al objeto de estudiar el desarrollo de los planes de actividades juveniles, se ha celebrado, durante los días 13, 14 y 15 de los corrientes, una reunión provincial de dirigentes en el albergue juvenil «Xifré», de Arenys de Mar, con asistencia de ciento cincuenta mandos provinciales, comarcales y locales de la Delegación Provincial de Juventudes de Barcelona.

La Exposición Gaudí en Madrid

Estando próxima la terminación de la instalación de la Exposición Gaudí en Madrid, organizada por la Dirección General de Arquitectura y la asociación «Amigos de Gaudí», de nuestra ciudad, mañana, a las siete y media de la tarde, el director general de Arquitectura don Miguel Ángel García Lomas, pronunciará una conferencia en el salón de ciento, en el transcurso de la cual anunciará la apertura de aquella exposición y la trascendencia de la misma.

4.000 A 8.000 PESETAS MENSUALES

ganará usted cultivando champiñones en su propia casa. Negocio cómodo y de gran provecho. Compramos producción. Solicite información:

PRODUCTOS ALBA

Enamorados, 23. Barcelona (13)

D.ª Catalina Mernora Muguet

Vda. de Angel Arguñelles Andreu, ha fallecido a los 91 años, habiendo recibido los SS. SS. y la B. A. (E. P. D.) — Sus afligidos: hijos, Raimundo y Catalina; hijo político, Fernando Mitjans Borrell; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia (presentes y ausentes), al participar a sus amistades tan sensible pérdida les suplican un recuerdo en sus oraciones y asistan a la casa mortuoria, calle Londres, n.º 43, hoy lunes, a las 5 de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Eugenio L. Papa, y después al cementerio del Sudoeste. No se invita particularmente

EXPOSICION MUNDIAL DE PRENSA RADIOFONICA



En esta nota gráfica se reproduce el momento de la inauguración, en los salones de la Asociación de la Prensa, de la VII Exposición Mundial de Prensa Radiofónica, acto al que asistieron el delegado del Ministerio de Información y Turismo, señor Camacho; el presidente de la Asociación, señor Martínez Tomás; el director de Radio Barcelona, señor Tarín Iglesias; directores de las demás emisoras locales y otras personalidades. La exposición, que está siendo muy visitada, en la que figuran más de mil quinientos ejemplares, reúne ediciones pertenecientes a doscientas treinta y seis publicaciones distintas correspondientes a treinta y un países, incluido España. (Foto Soteras)

DEFOR

BALDOMERO GIL

Industria, 382

Exposición:

Cartagena, 314-316 BARCELONA

Cortadoras eléctricas de fiambres

Picadoras de carnes

Serradoras de congelados

Lavadoras de platos

AGRADECEREMOS SU VISITA en

BOGAROTEL - 4

«Stand» 212 bis

EL DOMINGO SE DESPIDE DE BARCELONA EL GRAN FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO

De verdadero acontecimiento puede calificarse el éxito que está obteniendo en la Plaza de Toros Monumental el colosal Festival Mundial del Circo 1964, que hace ahora exactamente cuatro semanas que dio comienzo, bajo las cúpulas impermeables del famoso Circo Monumental.

Balaña, Feijóo y Castilla, tres nombres famosos en el ámbito del espectáculo, han traído a Barcelona esta vez un programa de auténtico rango internacional, cuyas atracciones están causan-

do una verdadera admiración, hasta el punto de agotarse las localidades del amplio recinto todas las semanas.

Pero los compromisos adquiridos por este Circo lo reclaman en otras ciudades. Así pues, a pesar de los llenos, el próximo domingo, día 22, será el último día de actuación en Barcelona del Gran Festival Mundial del Circo 1964.

Concierto

La famosa violinista italiana Leonora Dell'Aquila dará un concierto por cuenta del Instituto Italiano de Cultura, hoy lunes, día 16, a las 19'15 horas, en el salón de la Casa del Médico (Vía Layetana, 31). En el programa figuran obras de Veracini, Granados, Kessler, Paganini, Corelli y Bartok. La violinista será acompañada al piano por María del Carmen Undebarena.

¡ASOMBRE A SUS AMIGOS!



El Rey de la Magia

ESTABLECIMIENTO (fundado en 1890). Primera casa en España dedicada exclusivamente a la venta de este artículo

Princesa, 11 - Barcelona

LOS INSTITUTOS MEDICOS CAPILARES SAN ANTONIO DE PARIS

Especializados en el cuidado y conservación del cabello, comunican que sus locales de MADRID y BARCELONA están abiertos sin interrupción, de 11 a las 20 horas los días laborables y de 10 a 14 los sábados.

Ambos INSTITUTOS en estas ciudades montados, están instalados de forma que las señoras y señores clientes no esperen.

Para consultar sobre el método a seguir pueden presentarse durante las horas anteriormente indicadas.

BARCELONA. — Ronda de San Pedro, 8 (a 50 metros de la Plaza de Cataluña). Tel. 231-40-37.

Director: D. S. JORDAN Director facultativo: Dr. S. MARCOS

A PLAZOS RADIO DISCOS TELEVISION

new phono

Tocadiscos ANCHA, 35 y 37 Instrumentos Guitarras, pianos, acordeones

D.ª Josefa Martínez Sánchez

Ha fallecido cristianamente a los 89 años de edad, (E. P. D.) Sus afligidos: hijos Joaquín y Mariano; hijas políticas, Paquita Navarro y Carmen Mirabete; nietos, nietos políticos, bisnietos, hermana, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida, les suplican el tributo un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, Hospital de la Santa Cruz y de San Pablo, hoy lunes, a las 4'30 de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial del mismo hospital, y después al cementerio del Sudoeste. No se invita particularmente

Don José de Oro Castro

Viuudo de Candelaria Camón Roca, ha fallecido a los 92 años, habiendo recibido los SS. SS. y la B. A. (E. P. D.) — Sus afligidos: hijos, María, Antonio, Jesús y Filomena; hijos políticos, Fernando Luján, María Codina, Concepción Bertrán y Enrique Guillaumon; nietos, bisnietos, hermana política (ausente), sobrinos, primos y demás familiares (presentes y ausentes), al participar a sus amistades tan sensible pérdida les suplican un recuerdo en sus oraciones y asistan a la casa mortuoria, Cruz Cubierta, 66, hoy lunes, a las 11'30, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial del Santo Angel Custodio y después al cementerio de San Andrés. No se invita particularmente

D.ª Josefa Motger de Chinchilla

Ha fallecido a la edad de 60 años, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. (E. P. D.) — Sus afligidos: esposo, Víctor Chinchilla; hijo, hija política, nieto, hermanas políticas, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida, les suplican el tributo un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Luis Sagnier, núm. 38, hoy, lunes, a las cinco de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de Santa Eulalia de Vilapiscina, y después al cementerio del Sudoeste. No se invita particularmente

Don Walter Pencke Canaval

DOCTOR EN QUIMICA Ha fallecido cristianamente, a los 75 años de edad (E. P. D.) Sus afligidos familiares, al participar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida, les suplican el tributo un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, Hospital de la Santa Cruz y de San Pablo, hoy lunes, a las 4'30 de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial del mismo hospital, y después al cementerio del Sudoeste. No se invita particularmente

Don Alejandro Bertrán Mata

Ha fallecido, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.) Sus afligidos: esposa, María Termes Ruiz; madre, Nieves Mata, Vda. Bertrán; hermanos, Josefina y María Carmen; padres políticos, hermanos políticos, Joaquín Alonso, Juan Termes y María Dolores Termes; tíos, sobrinos, primos, demás familia y la razón social «HIJA DE MIGUEL BERTRÁN», al participar a sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida les suplican el tributo un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, Rambla de Cataluña, núm. 7, hoy lunes, a las tres y media de la tarde, para acompañar el cadáver a la parroquia Mayor de Santa Ana y después al cementerio del Sudoeste. NO SE INVITA PARTICULARMENTE El Excmo. y Rvdmo. Sr. arzobispo de Barcelona se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Don Francisco Jover Vidal

Ha fallecido, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.) Sus afligidos: esposa, Dolores Sala Gali; hijos, Francisco, María, Enrique, Ignacio, Antonio y Ricardo; hijos políticos, Inés Sagalés, Agustín Soler, Mercedes Sensat, María María, María Vilaró y Teresa Badía; hermano, Luis; hermanos políticos, nietos, sobrinos, demás familia y la razón social «LUIS JOVER, S. A.», al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir al acto del entierro hoy lunes, a las diez y media, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de Santa Cecilia, donde al mismo tiempo se celebrarán los funerales de acopore insepultos, y después al cementerio del Sudoeste, Casa mortuoria: García Mariño, núm. 6. NO SE ADMITEN CORONAS NO SE INVITA PARTICULARMENTE



Antes de elegir su terreno "PROFUNDICE" en esta oferta

terrenos fértiles, frondoso arbolado, abundante agua de manantial inagotable, amplia carretera asfaltada con accesos cómodos y directos a las parcelas y a la playa.

Si le gusta el mar, la pesca, el deporte y el sol...

...ahora tiene la mejor oportunidad para disfrutar de todo esto, y mucho más, en la incomparable Urbanización de "CAMBRILS MEDITERRANEO" donde su playa de fina arena y suave pendiente constituye el marco adecuado para practicar sus deportes favoritos.

Una playa en donde siempre puede ser verano para usted. Precios sin competencia. Condiciones de pago a convenir

Un obsequio y un Gran Sorteo

Un obsequio por visitarnos y un sorteo para premiar su decisión de comprar, en el que puede obtener, entre cien lotes de premios, desde lanchas con motor fuera borda hasta equipos para pesca y la práctica de deportes náuticos.



Infórmese

personalmente o enviando el cupón adjunto a:

"CAMBRILS MEDITERRANEO, S.A."

c/. Muntaner, 270, 3.ª planta

Barcelona (6)

En Cambrils:

P.º del Mar, 13

(Tarragona)

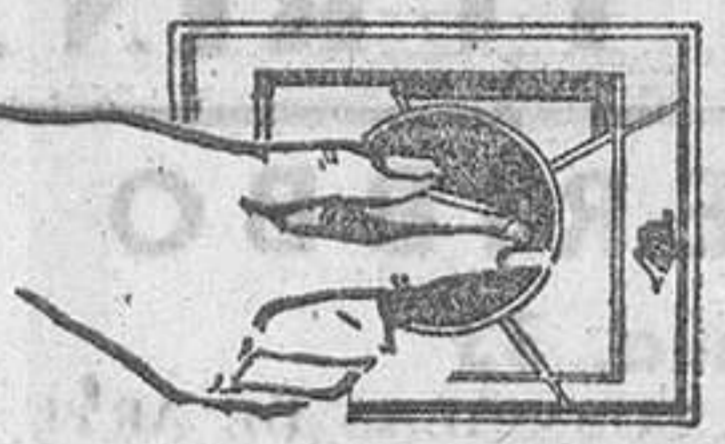
Asesoró A.P.E.B.

Urbanización cedida, a través del "MENSAJE DEL NAUFRAGO", por Robinson Cambrils

Frigoríficos con interiores de acero inoxidable

De las novedades que se han presentado en este Certamen

creemos es noticia destacable, entre los concurrentes con frigoríficos, la nueva versión lanzada por la marca «GRESSEN», con sus modelos de interiores de acero inoxidable, siendo las ventajas de este material conocidas y aceptadas por todas las amas de casa.



la lavadora

COMET

deja la ropa completamente

seca por aire caliente

admite el agua la caliente lava aclara 15 veces centrifuga

se para y libra 5 Kg. de prendas secas dispuestas para el uso

si elige la QUEENMATIC nuevo precio 19.800 pts.

se conmemora la fabricación de la lavadora número 1.000.000 salida de las cadenas GASTOR catalanas

INFORMACION Y VENTAS EN:

Craywinckel, 17-19 Muntaner, 384

Teléfono 247-13-43 Teléfono 217-90-18

CRONICA DE ARTE

OLGA SACHAROFF,
en Sala Parés

En la decana de nuestras galerías de arte, expone su reciente obra la ilustre pintora Olga Sacharoff. En estos tiempos en que, con tanta frecuencia, nos salen al encuentro las agrias, arbitrarias y vacías manifestaciones de un arte enemigo, por así decirlo, de la belleza creada y de todo intento de interpretarla con noble latido espiritual, el reencuentro con el arte definido, sensitivo y exquisito que brota de la mágica paleta de Olga Sacharoff, nos sitúa en un mundo reconfortante, de incomparable deleite para los ojos y para el alma sedienta de depurados gozos estéticos. Un ilustre colega ha definido certeramente el arte de la señora Sacharoff diciendo que convierte la realidad en poesía y la poesía en realidad. Así es, en efecto. Y ante el conjunto de óleos ahora expuestos, ante sus retratos, composiciones de figura, flores y paisajes —sobre todo esos paisajes de Barcelona, la ciudad de adopción de la distinguida artista desde hace más de medio siglo, con la cual ella se siente tan entrañablemente encariñada—, nos admira el inalterable, inmarcable frescor de su dicción y colorido, prodigio de finura y de armonías cromáticas, al servicio de una inspiración y de un amor eternamente joven por esa belleza de las cosas vistas con espíritu limpio, retina idealizadora y oficio experto y elegante, en feliz plenitud de su madurez magistral.

ROBERTO KNAUS,
en Syra

Vuelve a exponer entre nosotros este notabilísimo pintor austríaco, cuyo primer contacto con el público barcelonés tuvo efecto en 1946. Su actual muestra está integrada por bodegones, floreros y paisajes. Si en cualquiera de estos temas es fácil observar el impecable lenguaje descriptivo del expositor, que en los paisajes castellanos

LA PINACOTECA
Paseo de Gracia, 34
JACINTO OLIVE

SALA BUSQUETS
Paseo de Gracia, 98

A. de LARRUMBIDE

«GALERIA DE ARTE» GRIFE & ESCODA, S. L.
Avenida Generalísimo Franco, 484

PAISAJES INGLESES
DE LOS GRANDES MAESTROS

SYRA R. KNAUS
Paseo de Gracia, 43

SALA VAYREDA GUSSINYE
Rambla Cataluña, 116

OLGA SACHAROFF
PINTURA

SALA PARES Petritxol, 5

SALA JAIMES J. L. TURINA
P.º de Gracia, 64

SENNACHERIBBO

Rambla de Cataluña, 33
INAUGURA HOY LUNES, DIA 16, SUS SALAS DE ARTE
CON LA EXPOSICION DE

MICHEL-HENRY

Medalla de plata de la ciudad de París
16 AL 30 DE NOVIEMBRE

CORTADORAS WRAPER INOXIDABLES

PELAPATATAS Y ACCESORIOS
PARA CORTAR, PICAR Y MOLER

BALANZAS-BASOULAS
PESA PERSONAS

OLIVOS MALLADORES DOSIFICADORES

SIERRA DE CINTA PARA
NUEVOS-PAN-GARNE-PESADO

Modelos desde 11500 Ptas.

EXCLUSIVAS J. RAFART - TAMARIT, 68 - Telef. 223 66 89

La Mercantil Barcelonesa, S. A.

(LA CASA DE LOS ESTANQUEROS)
Almacén de objetos de escritorio. Gran surtido en artículos de fumador. Últimas novedades en pipas, nacionales y extranjeras. Boquillas. Extensa variedad en «Postales», «Vistas», «Christmas», «Tarjetas» y «Felicitaciones navideñas»
Calle La Granada, 27 (entre Balma y Tuset)
Teléfono 227 - 27 - 67. — BARCELONA (6)

Publicaciones

INVESTIGACION Y TECNICA DEL PAPEL. — La Asociación de la investigación técnica de la industria papelera española ha lanzado el número 1 de su publicación trimestral. En 143 páginas hallamos el contenido de este primer tomo.

Afirma la revista en su editorial, que la Asociación se centra en el medio de comunicación que recoja las incidencias de su vida social, y añade: «la experiencia acumulada y ordenada que siempre presupone investigación, debe difundirse mediante ese maravilloso medio amplificador que es la impresión sobre papel». A continuación, manifiesta que viene a llenar un espacio vacío entre las revistas papeleras de habla castellana.

Saludamos con especial afecto a la nueva publicación, cuyos desvelos y finalidad son, precisamente, la divulgación de la mejor técnica del papel, una de las esenciales bases materiales de toda información escrita.



CONOZCA AL NUEVO «GENIO»
NORMAN MAILER

LA DEMOCRACIA AMERICANA AL DESNUDO

CRONICAS PRESIDENCIALES

Por el famoso autor de
«LOS DESNUDOS Y LOS MUERTOS»

NORMAN MAILER

150.-- Ptas.

Un libro que ha causado un increíble furor y un enorme escándalo en los Estados Unidos

Pídalo a su librero o directamente a:

LUIS DE CARALT, Editor
Ganduxer, 88 - Barcelona-6



LETRAS

MENTALIDAD MODERNA Y EVANGELIZACION,
por Charles Moeller. - Edit. Herder. Barcelona

Con una oportunidad realmente plausible, Editorial Herder nos brinda dentro de la Biblioteca del mismo nombre, un libro que está pensado para el hombre de hoy y ha de abrir horizontes en amplios y diversos sectores.

Este ensayo del profesor de la Universidad de Lovaina, Charles Moeller, está ordenado alrededor de dos ejes: el de la mentalidad contemporánea, que es el eje de la sociología religiosa, y el de las orientaciones doctrinales y catequéticas, que es el eje de la evangelización. Cada uno de los temas elegidos —y que forman otras tantas partes de la obra—, Dios, Cristo, María, la Iglesia, se tratan desde este doble punto de vista.

Entre estos dos mundos, el de la sociología religiosa y el de la revelación, no hay que buscar ninguna concordancia superficial, sino que están íntimamente unidos, porque, afirma Moeller en el prólogo de la obra «el llamamiento hacia esta

catequesis eclesial bíblica y litúrgica que responde providencialmente, y únicamente ella, al mal de este mundo, surge del fondo del abismo en que la humanidad está a la vez contra Dios y obsesionada por Él».

La exposición relativa a la Iglesia constituye la mayor novedad de la obra, por la amplitud de los puntos de vista que adopta el autor. Situado en un plano ecuménico muestra que fuera de la Iglesia los católicos pueden encontrar alguna lección útil que no les ofrece su contorno inmediato, sin que ello presuponga, naturalmente, afirmar que los luteranos o los anglicanos tengan una doctrina, sobre cualquier punto de la fe, más perfecta que la de la Iglesia católica.

Mentalidad moderna y evangelización es, pues, un libro que requiere una frecuente consulta, más que una lectura corrida. La utilización de dos cuerpos de letra contribuye a facilitar el manejo.

Omirilla literaria

CON EL título de «Nuestros hijos... ¿sabrán amar?», la Editorial Casulleras acaba de traducir del francés y publicar en su Colección «Juventud» un libro donde se expone toda la problemática de la formación moral y sexual de los jóvenes de 16 a 20 años. La obra lleva un apéndice con una copiosa selección de libros de espiritualidad para las distintas edades de la vida; algunos de estos libros se dedican especialmente a los matrimonios, otros a los padres y educadores. En la misma serie ha salido con el título «Al despertar el adolescente», la obra donde el pedagogo italiano Franco Solarino responde a las preguntas que suelen hacer los jóvenes en esa edad.

HA SALIDO una nueva edición del «Diccionario griego español», de los profesores del Colegio de Loyola, bajo la dirección del P. Rufo Mendizábal. Su formato es más manejable y su tipografía más clara y perfecta. Está editado por Razón y Fe, sociedad anónima.

EL FAMOSO libro «Cadaqués», de José Pla, acaba de ser publicado en castellano por la Editorial Juventud. En este libro hace gala el autor de su personalísima ironía para retratar los diversos aspectos de una de las poblaciones más bellas de la Costa Brava.

LAS EDICIONES Aguilar han publicado las «Leyendas griegas», seleccionadas y explicadas por Antonio Jiménez Lendi. La obra lleva ilustraciones de J. A. Sánchez Prieto.

¿S.O.S. BARCELONA?

Italmobel

Vea nuestros últimos fabricados con procedimientos modernos y comprobará resultados económicos para Vd.



VILADOMAT 110 - Tel. 2433616

¡NO ES PROPAGANDA, ES UNA REALIDAD!

5.000 EJEMPLARES VENDIDOS EN VEINTE DIAS (SEGUNDA EDICION EN DICIEMBRE)

LOS INSACIABLES

HAROLD ROBBINS

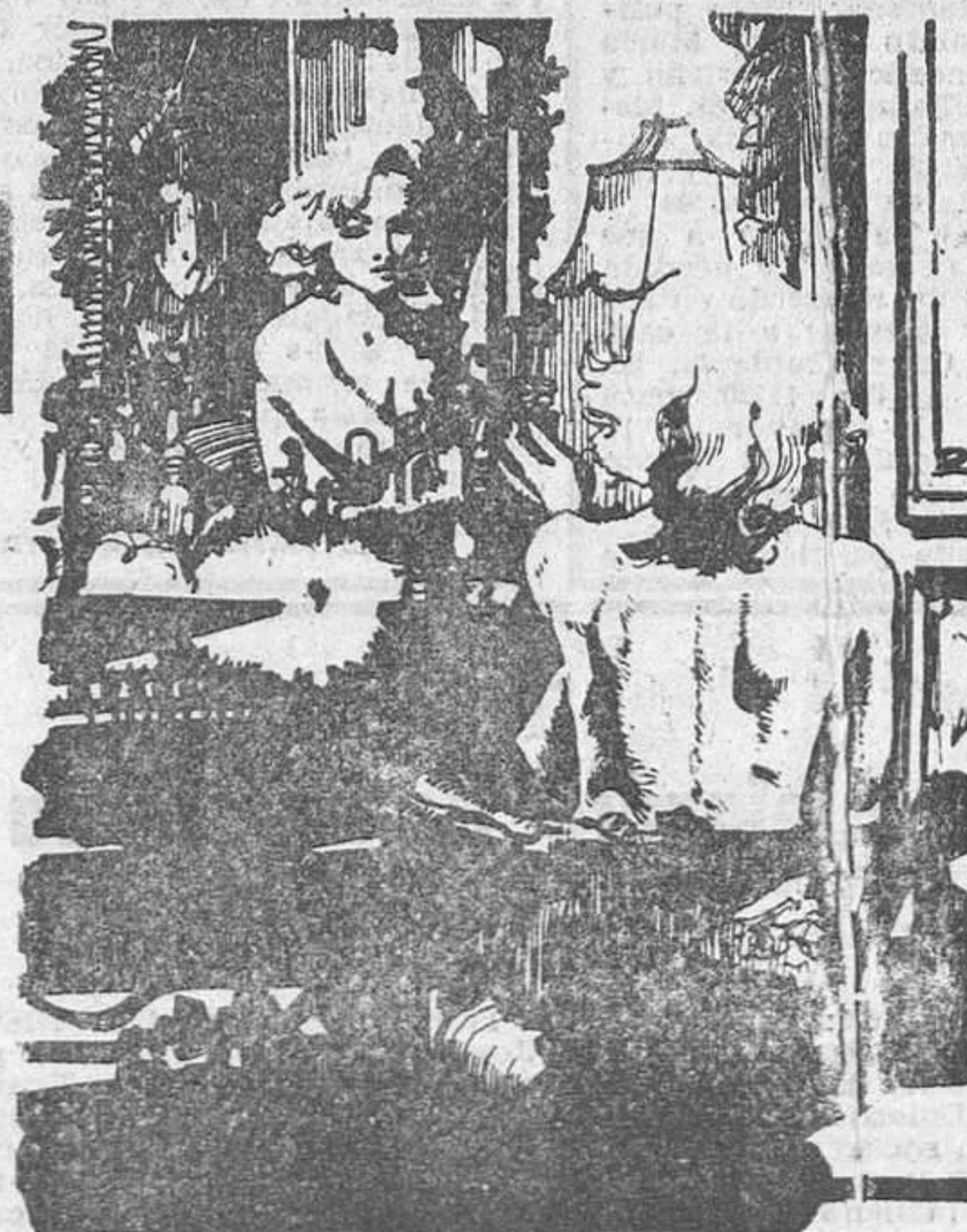
¡YA ESTA A LA VENTA!

UNA NOVELA COMO NUNCA LEYO OTRA

556 págs. 200.-- ptas.

La película y la novela del año en EE. UU.

Luis de Caralt, editor
Ganduxer, 88 - Barcelona-6



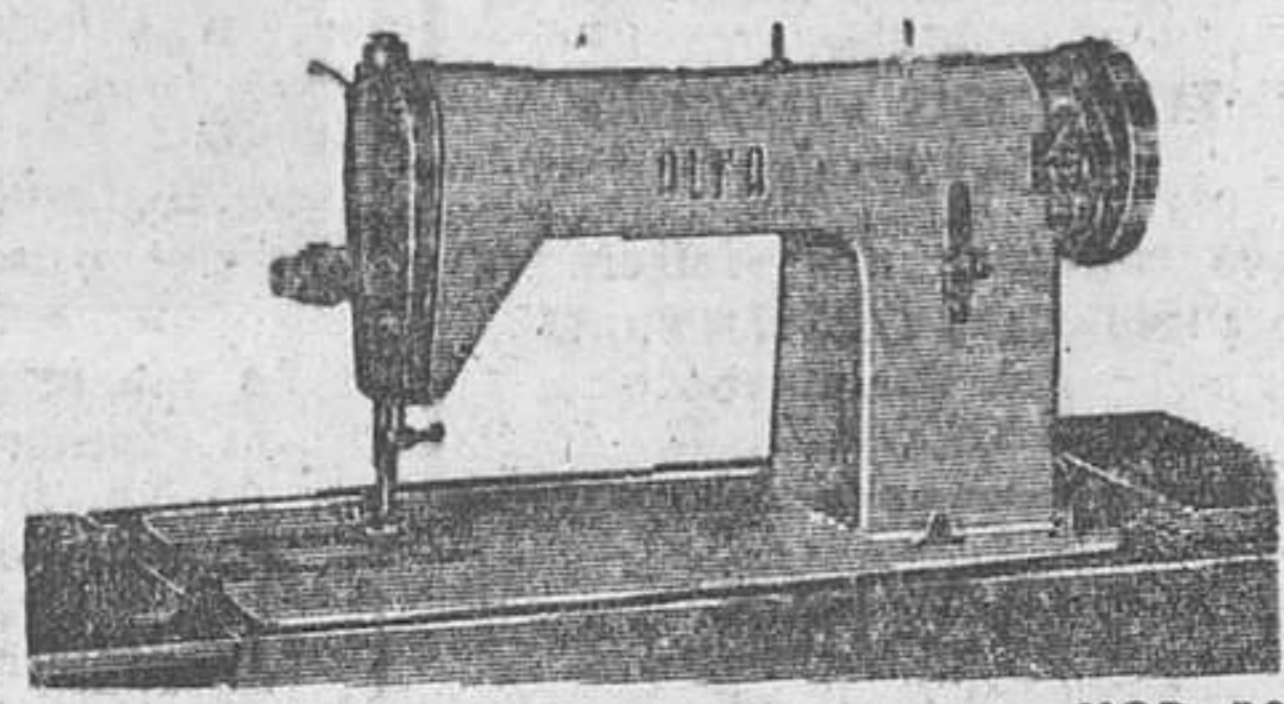
HAROLD ROBBINS es el autor del año. Recuerde sus otras novelas: «NO AMARÁS A UN EXTRAÑO» (2.ª edición) y «LOS PROFANADORES DEL AMOR» (1.ª edición)



ALFA

Cuando tenga que hacer un buen regalo... Para una pedida de mano, para una boda o nacimiento... Para un acontecimiento importante en la vida de una mujer... Visite una exposición ALFA, su experimentada dependencia le aconsejará en cada caso.

UNA ALFA SE COMPRO EN EL MOMENTO Y SE PAGA EN COMODOS PLAZOS



MOD. 53



Solicite una demostración en cualquier establecimiento ALFA

EL MEJOR REGALO

MAQUINAS DE COSER ALFA S. A. - HIBAR P-8

Formulario para solicitar una demostración de la máquina de coser Alfa. Campos: NOMBRE Y APELLIDO, DIRECCION, POBLACION Y PROVINCIA.

EXPOSICION Y VENTA: Fontanella, 10

EL PUERTO: Paso de dos transatlánticos

De Nueva York y Cádiz llegó el transatlántico norteamericano «Excalibur», y de Valparaíso y otros puertos de Centroamérica lo hizo el transatlántico italiano «Rossini», los cuales, después de desembarcar pasaje y carga, reemprendieron viaje rumbo a Génova.

De Palma de Mallorca llegó el correo «Ciudad de Barcelona». Además de la carga y la valija, desembarcó 335 pasajeros; de Mahón llegó la motonave «Mallorca», con 129 pasajeros, carga y sacas de correspondencia. De Santa Cruz de Tenerife,

con frutos, ancló el vapor español «Isla de Columbretes»; de Ceuta, con carga general, llegó el vapor sueco «Almería»; de Palma de Mallorca, en tránsito, el italiano «Itoleles», y de Ceuta, con cargamento de pulpa, el vapor sueco «Industria».



* ¿Cuándo fué su último aumento?

Existen dos clases de hombres: los que perciben frecuentes aumentos de sueldo, suben de categoría y pueden vivir un poco mejor cada año... y esos otros, «bloqueados», que ganan siempre lo mismo, por su falta de iniciativa y por tener una preparación profesional incompleta.

Piense en Vd. un momento, por favor. Contéstese honradamente: Su sueldo, los pagos y tal vez las «horas extras» ¿le permitirán eso que en la vida deseamos todos GANAR MAS Y VIVIR MEJOR?

Cuando se case, ¿podrá mantener decorosamente a su nueva familia? Si tiene hijos capacitados ¿está usted en condiciones de pagarles unos estudios?

¿Se ha detenido a pensar que, con una formación profesional en su especialidad, con toda seguridad tendrá usted una situación más estable y un porvenir asegurado?

Miles de hombres, que tampoco tuvieron la oportunidad de estudiar anteriormente, han podido ahora, gracias a CEAC, conseguir las colocaciones más envidiables.

¿Explicación? CEAC no le dará teorías inútiles; todo lo que usted aprenderá desde su propio hogar, sin abandonar su trabajo, le servirá inmediatamente en su profesión.

Puede ser un paso decisivo para su vida y la de los suyos... Haga el sencillo gesto que diferencia a los APOCADOS de los HOMBRES DECIDIDOS. Pidanos HOY MISMO folleto informativo.

Escribanos... Díganos la especialidad que desea dominar. Envíe el cupón, marcando con una cruz el Curso que más le interesa. Tiene a su disposición 39 Cursos en las ramas de Motor y Automóvil, Mecánica, Electricidad, Delineación, Dibujo, Construcción y Tracción Ferroviaria.

* con la garantía de

ceac

el Centro más importante de Europa en Enseñanza Profesional y Técnica, por Correo

Aragón, 472 - Dpto. H-11 BARCELONA - 13

¡Solicite folleto gratuito sin compromiso!

Sr. Director de CEAC: Envíe este cupón para recibir gratuitamente el folleto informativo del curso señalado con una cruz en Mandemelo a la dirección indicada al pie.

- Mecánica: Delineante Mecánico, Técnico Mecánico, Encargado Mecánico, Maestro Turner, Maestro Ajustador, Maestro Frasador, Maestro Soldador, Técnico en Soldadura, Preparación.
Electricidad: Instalador Electricista, Montador Electricista, Técnico Electricista, Maestro Electricista.
Tracción Ferroviaria: Mecánico de Tracción, Electricista de Tracción, Jefe de Taller de Tracción.
Dibujo: Delineante General, Dibujo Artístico, Dibujo Publicitario, Dibujo Comercial.
Otras especialidades: Dibujo Humorístico, Dibujo de Figuras, Dibujo de Muebles, Dibujante General, Técnico Rotulista, Píntor Rotulista, Delineante Construcción, Técnico Construcción, Maestro Albañil, Hormigón Armado, Topografía, Carpintería, Ebanistería, Decoración, Pintor Decorador.

Formulario para solicitar el folleto informativo. Campos: Nombre y apellidos, Dirección completa, Población, Distrito Postal, Provincia.

CEAC - ARAGÓN, 472 - Dpto. H-11 BARCELONA - 13

ARTICULO DEL DIA QUE OFRECE... PARA HOY LUNES... APROVECHE LA OCASION PARA ADQUIRIR UNA TRINCHERA algodón jumel, forro raso, impenetrable confección, para caballero. PRECIO NORMAL 975 ptas. 595.

TOME LA TEMPERATURA DE SU EMPRESA... TEMPERATURA BALTOGAR TEMPERATURA DE TRABAJO... BALTOGAR: Oficina central y talleres, Luchana Baracaldo (Vizcaya). Bilbao - Apartado 1131, Madrid - Huelera 108, Zaragoza - Balfasar Gracián, 3.

URGENTE: Traspaso industria confección. Instalación completa. 390 m. 2. Llamar tel. 228-77-28. de 2 a 4.

PARA OFICINAS Y DESPACHOS: PUEBLOS PANIO JOVELLANOSA

Economía y Finanzas

RUMORES Y RECORTES

La visita del ministro de Economía de Portugal, don Luis Maria Teixeira Pinto a las nuevas instalaciones que Catalana de Gas y Electricidad ha puesto en marcha en la Barceloneta, y en la que le acompañó el gobernador civil, don Antonio Ibáñez Freire, han traído a nuestro recuerdo la extraordinaria labor que en el corto periodo de treinta y cuatro meses ha realizado su consejero delegado, don Pedro Durán Farell. En efecto, el 24 de mayo de 1962 empezó a intervenir don Pedro Durán con el presidente actual, don Juan Bertrand Mata; eran los días en que el gas sólo tenía 2.700 calorías y de las alborotadas Juntas de accionistas. Seis meses más tarde, ya se ponía en marcha la planta de inyección o mezcla de propano al gas, mejorando éste a 3.500 calorías. Poco antes de cumplirse el año de la incorporación del nuevo consejero delegado, el 13 de mayo de 1963, era puesta en servicio la nueva fábrica de San Martín, a base de propano; la calidad del gas ya estaba a nivel internacional; 4.200 calorías el metro cúbico. Y el 4 de noviembre de este año ha entrado en servicio la nueva fábrica de la Barceloneta, hoy, sin duda, la más moderna de Europa. A nuestro entender huelga todo comentario; hablan los hechos.

A la noticia anterior vamos a sumar otro gran proyecto que se va a poner inmediatamente en marcha. En las últimas plantas del inmueble que Catalana tiene en la calle Córcega se va a instalar un «dispatching» para la red de servicios que tiene establecida la Empresa, comprendida con Barcelona, Sabadell y demás poblaciones, y que le permitirá conocer todas las situaciones y alteraciones. Funcionará por radio y electrónica. En electricidad es relativamente asequible, pero en gas Catalana será una de las primeras empresas mundiales que lo emplee. Sólo hay otras dos en París y una en Italia, mediante los cuales siguen las marchas de sus instalaciones de gas-ciudad y gas natural. Costará entre 150 y 170 millones de pesetas. Captamos la noticia directamente de quien va a montarlo, M. André Gargominy, director de Gegi, la entidad que ha montado las instalaciones de la Barceloneta.

En Enher ha sido nombrado un director general adjunto para cooperar en la creciente labor que lleva a cabo el actual director general, don Antonio Jovés Miró. El nuevo cargo lo ocupará don Ignacio Sirvent Dargent. El incremento y expansión de la Empresa requerirá la nueva situación.

Las posibilidades y proyectos de la incorporación de la Ford en Motor Ibérica son el tema frecuente de los comentarios financieros. También hemos querido saber algo y nos hemos dirigido a don Gerardo Salvador Merino, y su respuesta ha sido breve: «Estamos en negociaciones».

Ha habido una conferencia de Prensa en el Banco de Crédito Industrial, en ocasión de encontrarse en Barcelona don José González Robatto. Naturalmente, con tal motivo los informadores quisimos saber cosas. Y así nos enteramos que en los tres trimestres transcurridos de 1964, de los préstamos concedidos, un 40 por ciento va destinado a Cataluña. Y que en las industrias del frío, aquí seguimos sin entrar del to-

do, comparado con el resto de España. Verdad es que en Santa Perpetua de Moguda va a montarse una instalación de este tipo: Frigoríficos Barcelona, pero hace falta mucho más. Aprovechamos la ocasión, de paso, para reiterar nuestra felicitación al nuevo director de la presente etapa, don Fernando Benito Olan, y al subdirector, don Luis de Ahumada Gual. La delegación es muy completa, con un completo equipo de economistas, ingenieros y abogados. El actual secretario general de Unión Industrial Bancaria, don José Luis de Salas, acaba de ser nombrado director general de Expansión de dicha entidad, con sede en Barcelona, pero con jurisdicción en toda España. Para sustituirle en el anterior cargo ha sido nombrado don Francisco Segura de Luna. Con este nombramiento ha sido completado el ciclo de directores generales de la citada entidad bancaria, cuyas actividades van a desarrollarse extraordinariamente.

José María HUERTAS

LA BOLSA

Resumen semanal

Martes: Barcelona inició la semana con expectación y hubo operaciones alcistas; Madrid tuvo papel y demanda; Bilbao se mantuvo bien.

Miércoles: Barcelona inició bien la jornada, decayendo un poco luego; Madrid buena tendencia y también nervios; Bilbao repeticiones y contrapartidas.

Jueves: Barcelona acusó firmeza, pero menos al final; Madrid reflejó buena jornada bancaria; Bilbao acusó bajas, con flojedad eléctrica.

Viernes: Barcelona mantuvo la firmeza con vacilaciones; Madrid mostró firmeza y tono alcista; Bilbao dio la nota con 70 enteros para Banesto y el resto con buena nota.

RESUMEN: La buena racha se mantiene, si bien quizá existe también expectación para ver si dura. Barcelona ha actuado bien, con alguna vacilación en ciertos puntos. El resultado lo tenemos con los 234 valores contratados (105 obligaciones, 96 acciones y 33 fondos públicos) con una negociación de más de 73,8 millones de pesetas. Se admitieron obligaciones de Fecsa y del Metro por 900 millones.

Madrid ha seguido mostrándose eufórico y hay ilusión en que dure.

Bilbao ha acusado la realización de beneficios, pero el viernes se superó la tendencia.

UN PROYECTO PARA LOS COJINETES A BOLAS

LO SUGIERE EDUARDO TARRAGONA, EN UNA COLABORACION HISPANO-JAPONESA

Durante varios días, una misión comercial japonesa ha visitado España. Culminando sus entrevistas, se reunió con los industriales barceloneses. Ha sido muy interesante el contacto mantenido con todos los elementos y particularmente la reunión sostenida el pasado viernes, día 13, en la Cámara de Comercio de la Ciudad Condal. Durante la misma se desarrollaron varios puntos importantes de los posibles contactos de importación y exportación con el país japonés.

Uno de los puntos interesantes de todo este contacto hispano-japonés es la posibilidad de que este último país colabore en el desarrollo español desde el punto de vista financiero y creando industrias aquí.

Con respecto a ello, don Eduardo Tarragona, el conocido industrial barcelonés, del grupo de exportadores de cojinetes de bolas y bolas de acero de alta precisión, dijo durante esta reunión lo siguiente:

«Quiero hacer resaltar que a la industria japonesa se le presenta una ocasión única en la historia para que colabore a la industrialización española, por cuatro motivos que son:

»Primero, por el bajo coste del producto elaborado. Segundo, por la abundante mano

ANUNCIOS OFICIALES

Sociedad General de Aguas de Barcelona, S. A.

El sorteo público de obligaciones serie E tendrá lugar el 20 de noviembre de 1964, a las 17 h., en el domicilio social.

DESDE EL AÑO 1957

ANGABOR

mantiene su prestigio de ser la casa mejor surtida en prendas en ANTE Y NAPA, y lo que es muy interesante, a los

MEJORES PRECIOS Y CALIDADES

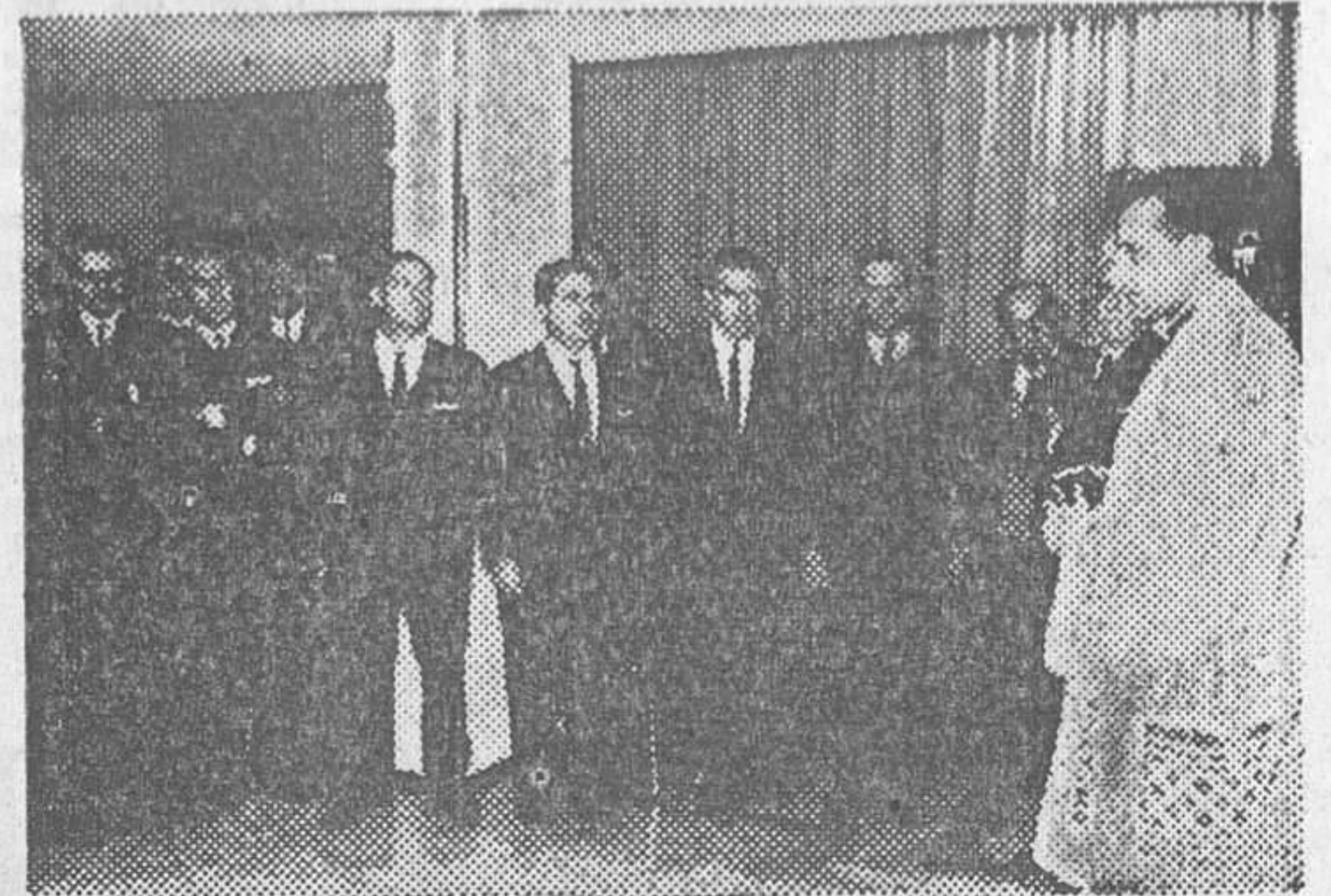
Les rogamos nos visiten en
PINTOR FORTUNY, 15
Tel. 221-58-45
y **SANTALO, 77**

TOCUBA,

nuevo establecimiento de juguetería

El sábado día 7 abrió sus puertas al comercio de Barcelona el elegante establecimiento TOCUBA de juguetes y artículos deportivos y de viaje, sito en Rocafort, 146 —entre Aragón y Valencia—. El acto de la inauguración tuvo lugar a las seis de la tarde, bendiciendo el nuevo establecimiento el reverendo don José-María Ribas Saperas, cura párroco de San Lorenzo. Seguidamente, su propietario, don Victorine Pitarch, obsequió a los asistentes con un vino de honor.

INAUGURACION DE LAS NUEVAS INSTALACIONES TECNICAS DE ALAS EN BARCELONA



A las 6'30 horas de la tarde del pasado miércoles tuvo lugar la inauguración de las nuevas instalaciones técnicas de ALAS, S. A., Compañía General de Publicidad, en el Edificio Balma, de Barcelona, con la asistencia de autoridades, clientes, proveedores y amigos de la Empresa, con su Consejo de Administración y empleados, que fueron atendidos por don José Ferrer Bonsoms, Presidente del Consejo de Administración; don Florentino Moreno Ultra, Consejero Director General, y don Eduardo Criado Aguirre, Director en Barcelona. Se procedió a la solemne bendición de las instalaciones y se obsequió a los distinguidos invitados con un cocktail

Su salud en peligro a causa del EXCESO DE PESO

LOS PROBADOS METODOS DE SILHOUETTE, harán de Vd. un hombre nuevo

PIERDA 12 CMS. EN 1 HORA

CON EL NUEVO, RAPIDO Y SEGURO **D.R.T.***

*DYNAMIC RHYTHMIC THERAPY

SILHOUETTE LE GARANTIZA LA REDUCCION DE SU PESO AL MISMO TIEMPO QUE LE TONIFICA Y TENSA TODOS SUS MUSCULOS PROTEJASE VD. MISMO CONTRA EL EXCESO DE PESO Y CIRCULACION INSUFICIENTE CAUSAS PRINCIPALES DE LAS MAS GRANDES ENFERMEDADES

PROMEDIO DE MENOS DE **70 Ptas.** POR VISITA en las bases del curso

DEVOLUCION DEL IMPORTE-GARANTIA NOSOTROS DAMOS LA DEVOLUCION DEL IMPORTE GARANTIA QUE VD. PERDERA UN MINIMO DE 121.2 CMS. EN UN TRATAMIENTO **DRT**

LOS PRIMEROS 25 CABALLEROS QUE SE INSCRIBAN EN NUESTRO CURSO, RECIBIRAN UNA SESION GRATUITA DE SAUNA, MASAJE Y LAMPARA SOLAR

ESTUDIOS ABIERTOS ININTERRUMPIDAMENTE DE 7 A 22 H. **SILHOUETTE**

AMERICAN ATHLETIC CLUBS

Avenida José Antonio, 634, 9.º Esq. PASEO GRACIA, 16 BORI Y FONTESTA, 3 (Turó Park) **BARCELONA**

BANCO HISPANO AMERICANO

MADRID

Dividendo pasivo

El Consejo de Administración de este Banco, en uso de la facultad que le reconoce el artículo 12 de los Estatutos, ha acordado pedir a los señores accionistas, como dividendo pasivo, el 50 por 100 restante del valor nominal de las acciones nuevas, números 1.800.001 a 2.000.000, o sea, 250'00 pesetas por acción.

El pago de este dividendo deberá efectuarse desde el día 1.º al día 31 de diciembre próximos, ambos inclusive, en las Oficinas Centrales de este Banco, en las de cualquiera de sus sucursales y en las centrales de los Bancos de San Sebastián, Herrero y de Gijón, presentando al hacer este pago los correspondientes extractos de inscripción de las acciones, a fin de que en ellos se haga constar que con este desembolso queda pagada la totalidad del valor nominal de las acciones.

Este 50 por 100 participará en los beneficios sociales a partir del 1.º de enero de 1965.

Lo que se hace público para conocimiento de los señores accionistas, recordándoles lo prevenido en el artículo 13 de los Estatutos respecto a la demora en el pago de los dividendos pasivos.

Madrid, 14 de noviembre de 1964. — El secretario general: **JOSE NUÑEZ MORENO.**



PIENSA UD. CONTRAER MATRIMONIO?

Entonces le interesa conocer..

EL AHORRO para el MUEBLE

Acogiéndose a este servicio, una asequible cuota mensual le garantiza la fácil adquisición de todo el mobiliario que precise para su futuro hogar.

EL AHORRO PARA EL MUEBLE

Nombre _____
Domicilio _____
Población _____

ENVIENOS ESTE CUPON y recibirá sin compromiso alguno información de nuestro servicio **EL AHORRO PARA EL MUEBLE.**

MUEBLES LA FABRICA

FABRICAS DE EBANISTERIA REUNIDAS, S. A. • Rocafort, 132-142 • BARCELONA (15)



Vinos y coñac

BERTOLA
JEREZ

Independícese

y GANE MAS DE 6.000 ptas. mensuales aprendiendo SERIGRAFIA, profesión nueva y de gran porvenir, apta para ambos sexos. PIDA FOLLETO GRATUITO y sin compromiso a **MATER**

Apartado 8085 - BARCELONA

ALFOMBRA NYLON

Embarcaciones, autocares, etc.
Via Layetana, 138

ESTANTERIAS METALICAS

REJILLA, CHAPA, CRISTAL Y MIXTAS para ESTABLECIMIENTOS, ALMACENES, AUTOSERVICIOS Y TIENDAS EN GENERAL

APARATOS Y UTILES RAMO ALIMENTACION

BALANZAS, CORTADORAS DE FIAMBRES, PICADORAS, BASCULAS, CARAMELEROS, VITRINAS Y TODO PARA ESTABLECIMIENTOS, los encontrará en



SEPULVEDA-153

Teléf. 224-86 07

BARCELONA

Delegación en Tarragona: RAMBLA GENERALISIMO, 88, chaflán Cañellas

COMERCIAL D.O.C. COMUNICA

a sus clientes y amigos que por el gran número de pedidos a servir, de sus

NUEVAS ESTANTERIAS METALICAS

Y UTILES COMERCIALES, le imposibilita este año tomar parte en HOGAROTEL-4

Esperamos sus visitas, que serán bien atendidas, en nuestro LOCAL EXPOSICION Y VENTAS

de calle SEPULVEDA, 153, BARCELONA, y Rambla Generalisimo, 88, Tarragona

MAR*CO

VERONA

La nueva etapa del Banco de Crédito Industrial

OFRECE INTERESANTES POSIBILIDADES PARA EL DESARROLLO Y MODERNIZACIÓN DE LAS EMPRESAS

En 1963 Cataluña fue la región más beneficiada de España

El Banco de Crédito Industrial está llevando a término una labor de verdadera trascendencia, quizá poco divulgada. Desde su nacionalización, dicha entidad lleva a cabo una actividad notable cuyos positivos resultados empiezan ya a apreciarse. Existen, tal vez, ciertas necesidades de reajuste en algunos aspectos, pero más bien los consideramos más aparentes que reales. Su misión es hoy fundamental para muchas industrias y el apoyo que puede prestar —que presta— es capital en la etapa en que nos hallamos del Plan de Desarrollo.

Sin que podamos lanzarnos a un estudio exhaustivo de la labor llevada a término, si hemos de fijar algunos aspectos sobre la base de las cifras que, aparte de su sentido elocuente, permiten percibir esa trascendencia a que aludimos en el futuro de las actividades industriales.

Y entrando de lleno en ese capítulo de las cifras, empezaremos por las cifras de los préstamos que van del año 1961 a 1963, aun teniendo en cuenta que éste refleja el primer ejercicio de su etapa nacionalizada:

Año 1961: Préstamos concedidos a industriales	2.205.200.000 pesetas
» 1962: Idem.	2.433.675.000 »
» 1963: Idem.	5.627.520.220 »

En las cifras anteriores no están comprendidos los descuentos o anticipos sobre certificaciones de obra y suministros, los cuales pasaron de 1.500.172.350 pesetas en 1961, a 1.587.639.900 en 1962, y a 2.204.367.140 en 1963.

Este último año se caracterizó por un fuerte aumento de la presión crediticia en casi todos los sectores que pueden acogerse a los beneficios de la Institución. Así las solicitudes sumaron en total de 1.309 en ese año contra 557 existentes en 1961.

Otro punto que interesa mucho añadir es el hecho de que de los préstamos otorgados en 1963, incluidos los créditos de exportación, se benefició Cataluña en forma muy destacada, pues obtuvo el 36,72 por ciento del total. Siguen a la región catalana en importancia, Castilla la Nueva con el 18,58 por ciento del total de los préstamos concedidos; Vascongadas con el 10,79 por ciento y Andalucía con el 10,09 por ciento.

Dentro del año 1963, la industria que más se ha beneficiado de la ayuda del Banco ha sido la metalúrgica y transformadoras. El desarrollo nacional exige que se resuelvan los problemas estructurales que aquejan tal sector; antigüedad de equipo y fragmentación de la producción, aspecto éste al que prestan los directivos de la Institución toda su principal atención.

El segundo lugar en importancia lo ocupó la industria textil, pues su situación hizo necesaria reestructurar tanto en el sector algodonero como en el lanero para resolver sus problemas crecientes por la competencia extranjera.

El tercer sector mayormente beneficiado fue el de la construcción, agobiada también por acuciantes problemas. Sería realmente apasionante dedicar una amplia información a las posibilidades que el Banco de Crédito Industrial ofrece y que hemos esbozado aquí muy esquemáticamente y, desde luego, en forma harto incompleta. Sin embargo, no queremos cerrar el comentario sin referirnos a otra interesante ayuda que dicha Institución ofrece a una industria que también tiene gran importancia en nuestra región, especialmente en Barcelona.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

El tercer sector mayormente beneficiado fue el de la construcción, agobiada también por acuciantes problemas. Sería realmente apasionante dedicar una amplia información a las posibilidades que el Banco de Crédito Industrial ofrece y que hemos esbozado aquí muy esquemáticamente y, desde luego, en forma harto incompleta. Sin embargo, no queremos cerrar el comentario sin referirnos a otra interesante ayuda que dicha Institución ofrece a una industria que también tiene gran importancia en nuestra región, especialmente en Barcelona.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

Nos estamos refiriendo a la industria editorial, cuya ayuda fue autorizada en las postrimerías de julio para la realización de inversiones fijas y financiación de sus depósitos de libros. Puede alcanzar hasta el 70 por ciento en las inversiones fijas y el plazo largo. En cambio es bastante menor para los depósitos.

INAUGURACION DE LA NUEVA SEDE DE HOECHST IBERICA EN BARCELONA

Esta famosa Empresa está fuertemente vinculada directamente y a través de muy importantes empresas

AL ACONTECIMIENTO ACUDIERON CON EL CAPITAN GENERAL DE CATALUÑA, EL DIRECTOR DE COMERCIO INTERIOR, EL EMBAJADOR DE ALEMANIA Y EL PRESIDENTE DE LA CASA MATRIZ, ENTRE OTRAS IMPORTANTES PERSONALIDADES

Extraordinaria animación

El pasado día 11, por la tarde, hubo en Barcelona un interesante acontecimiento: la inauguración de la nueva sede de Hoechst Ibérica en la parte moderna de la Travesera de Gracia, entre Aribau y Muntaner.

Esto motivó que se reunieran en el modernísimo local gran número de personalidades locales y alemanas, muchas de ellas desplazadas especialmente de Alemania, presidiendo el acto, con el capitán general de Cataluña, el teniente general don Luis de Lamo, el presidente del Consejo de Dirección de la Farbwerke Hoechst A. G., de Frankfurt; el profesor doctor Karl Winnacker, así como el embajador de Alemania Occidental, doctor Helmut Allardt, con otras personalidades alemanas. También ocuparon la mesa presidencial el director general de Comercio Interior, don Ramiro Matarranz, quien ostentaba la representación del ministro de Comercio; el consul de la República Federal Alemana, doctor Nusslein; el teniente de alcalde, don Miguel Capdevila, representando a nuestra primera autoridad municipal, y el presidente del Sindicato Nacional de Industrias Químicas, don Alberto García Ortiz.

La importancia de Hoechst Ibérica en España

Consideramos de extraordinario interés poner de relieve las actividades que Hoechst Ibérica ha llevado a cabo desde su aparición como tal en España. Su etapa actual la inició en 1952, poco después de constituirse en Alemania como la Farbwerke Hoechst A. G., como una de las tres grandes empresas sucesoras de la antigua I. G. Farbenindustrie, el gran coloso que fue de la industria química alemana. Entre ese año 1952 y 1953, dicha Organización se hizo cargo de la venta en España de las especialidades farmacéuticas primero y, más tarde, de los productos químicos industriales en general. Más tarde, en 1963, iniciaban la actividad con los colorantes, auxiliares para la industria textil y del cuero, así como de los productos intermedios. Consecuencia de todo ello es que hoy Hoechst Ibérica actúa con un capital de 200 millones de pesetas. Y que su cifra de ventas, que en 1964 fue sólo de cuatro millones de pesetas en España, se espera que en 1964, o sea diez años después, alcance un giro de ventas de unos 750 millones.

Evolución hacia lo nacional

Cuando Hoechst Ibérica dio comienzo a su labor en España el negocio estaba basado en una importación del 100 por 100. En la actualidad un 28 por 100 de los productos que se venden a través de la organización son ya de origen español. En el sector farmacéutico aún ocurre más: en efecto, en el laboratorio se incorpora al servicio activo de Hoechst un valor añadido en forma de sustancias inertes, de trabajo manual y de embalajes, equivalente al 230 por 100 del valor de las sustancias importadas. Así, pues, la mercancía distribuida por la Entidad es de origen español en un 32 por ciento de su valor. A ello hay que añadir otros productos que obtiene de sus empresas asociadas, como la Electro-Química de Flix.

Añadiremos que en la elaboración y confección de especialidades farmacéuticas, así como la distribución de la totalidad de sus productos figuran más de 420 personas, de las que en nueve décimas partes son españolas.

El laboratorio de San Feliu de Llobregat

Ese laboratorio que Hoechst Ibérica ha montado en la vecina población de San Feliu de Llobregat, se alza a 14 kilómetros del edificio ahora inaugurado en Barcelona y se ha edificado junto a la carretera de Madrid. El terreno viene a ser de unos 32.000 metros cuadrados, y ahora precisamente se está ampliando, construyéndose además unos almacenes nuevos para los productos industriales y colorantes. También se está construyendo una fábrica para papel heliográfico Ozalid.

Únicamente el laboratorio de aplicaciones técnicas, por razones de utilidad, se ha establecido en el edificio de Travesera.

Las ventas en el año actual

No cabe duda de que la Empresa de que nos estamos ocupando ha recorrido un largo camino desde su iniciación en España, después de las consecuencias que trajo consigo la Segunda Conflagración Mundial. Pero ahora queda lejos aquel tiempo de las importaciones.

Hoechst calcula que en el presente año el volumen total de su negocio alcanzará la cifra de 1.000 millones de pesetas, aproximadamente. De esos 70 millones de marcos, por lo me-

nos la mitad procederá de productos fabricados en España, de la propia Hoechst Ibérica o de las empresas españolas en las que la repetida firma alemana está representada.

La participación en otras Empresas

Hoechst ha considerado siempre que España era un excelente mercado para sus actividades y también para sus inversiones.

Esas inversiones se iniciaron en 1951. En aquel entonces, Hoechst adquirió la entonces denominada Masalto, que se convirtió, luego, en Activión, S. A. y con la que inició la elaboración y venta de los productos de la firma en España.

Años después, en 1955, fueron adquiridas por la citada firma alemana y de la Sociedad Anónima Cros, participaciones en la Electro-Química de Flix. Bueno será citar aquí que esta última Sociedad fue fundada con otros capitalistas españoles, en 1897, por la Griesheim-Elektron —antecesora legal de una de las entidades que posee hoy la Farbwerke Hoechst, A. G.—, conjuntamente con la Elektrizitäts-Gesellschaft, vormalis Schuckert, A. G.

Y ahora, recientemente, con Unión Española de Explosivos, Cepsa y la firma Shell, la Hoechst ha intervenido en la fundación de Industrias Químicas Asociadas que, como es sabido, está erigiendo en Tarragona un gran complejo fabril petroquímico.

El valor de España

En la actualidad, el grupo Hoechst tiene clasificada a España en el cuarto lugar del mercado extranjero.

La razón de ello se debe esencialmente a dos factores, estrechamente relacionados entre sí. El primero de ellos es que España ha tomado decididamente el camino hacia la liberación de su economía. En segundo lugar figura la apertura económica de España hacia Europa Occidental, hecho que unido a la audaz liberalización emprendida, ha permitido elevar el poder adquisitivo del pueblo español en forma tan satisfactoria, que esta capacidad siempre creciente de consumo se ha transformado en un sólido factor de desarrollo económico.

Evidentemente, la industria química alemana tiene gran interés en contribuir a que nuestra patria se sitúe en el grupo cumbre de los países europeos

occidentales, ya que la tradicional amistad entre España y Alemania puede tener fuerte base de colaboración dentro del Mercado Común Europeo. Precisamente ese mercado absorbe ya la parte más preponderante de la producción Hoechst y de otras firmas alemanas, mercado que irá creciendo cuando en un plazo improrrogable desaparezcan las actuales fronteras económicas que aún subsisten en el Mercado Común.

En abono de esta confianza, por otra parte y en lo que respecta a España, está el hecho de que nuestra industria química se ha incrementado en más del 50 por ciento desde 1958 a 1962, incremento no alcanzado ni remotamente por ninguna de las restantes ramas industriales de nuestro país.

La importancia mundial de Hoechst

Para comprender en forma más amplia la trascendencia del hecho a que nos venimos refiriendo en este comentario, consideramos oportuno exponer, si quiera sea brevemente, algunos aspectos de las actividades de la Farbwerke Hoechst A. G.

Empezaremos por exponer que el volumen de venta mundial del Grupo Hoechst en 1963 alcanzó la cifra de 3.740 millones de marcos, con lo cual la empresa indicada logró situarse en el octavo lugar entre las más importantes químicas del mundo.

En los primeros nueve meses del año actual, Hoechst ha tenido la suerte de verse favorecida, como ha ocurrido con la totalidad de las industrias químicas alemanas, por unas conjunciones muy propicias, experimentando la exportación una evolución especialmente favorable. Esto sin contar con su fuerte mercado interior, el cual ha aumentado además en forma destacada.

El volumen global de ventas de los centros alemanes de producción de la citada Farbwerke Hoechst se incrementó en 390 millones de marcos durante los primeros meses citados de 1964, lo que representa un aumento del 16 por ciento. De esta venta total, 225 millones han sido conseguidos en el mercado interior, aumentando con ello en un 14 por ciento. Los 165 millones de marcos restantes han ido a la exportación, con lo que ésta ha experimentado para Hoechst un aumento del 21 por ciento.

Los centros de producción de dicha Empresa en el extranjero se extienden por todo el mundo. El 37 por ciento de ellos se encuentra en Europa, el 24 por ciento en Hispanoamérica y el 29 por ciento en América del Norte. El resto de los centros de fabricación extranjera se halla en los demás continentes.

La manufacturación de medicamentos ocupa el primer lugar de la producción exterior de Hoechst, representando un 50 por ciento de la totalidad. Siguen después los colorantes y auxiliares textiles con un 18 por ciento; vienen a continuación las fábricas de Mowilith con el 15 por ciento y otro 10 por ciento está a cargo de la obtención de láminas y de materiales para la técnica de la reproducción. Además, en la actualidad, se están construyendo instalaciones en la India y en Australia para fabricar Hostalen.

Características del nuevo edificio

No podemos cerrar la información sin hacer, siquiera por encima, una corta exposición de la nueva sede de Hoechst Ibérica acaba de inaugurar en Barcelona.

El inmueble dispone de una superficie útil de 4.600 metros cuadrados, destinados a oficinas, con tabiques desmontables y techos insonorizados. En la planta baja está situada una moderna sala de proyecciones y conferencias, en donde, precisamente, se efectuó el pasado día 11 de noviembre, la solemne inauguración del edificio. En el ático ha sido instalado un laboratorio de aplicaciones técnicas, dotado de los últimos adelantos y que alcanza una superficie de 400 metros cuadrados. Y en el entresuelo se ha montado una exposición permanente de los principales productos de la industria Hoechst. Finalmente hay dos plantas subterráneas destinadas a amplios garajes, archivos y almacenes.

Como detalle final añadiremos que la construcción de esta magnífica obra fue confiada a los arquitectos señores Bosch Avmerich y Rolf Anger y la decoración artística en el estado a cargo de artistas tan renombrados como W. Faber y el escultor José María Subirachs.

¡¡VIAJE CON NOSOTROS!!
SALIDAS ASEGURADAS

ANDALUCIA TOUR, salida 18 noviembre	6.680'—
CANARIAS, salidas todos los sábados	9.925'—
PALMA, 3 días, salidas diarias	1.180'—
IBIZA, 8 días, salidas alternas	2.130'—

SOLICITE FOLLETO

VIAJES ESPAÑA MUNDIAL
 Paseo Colón, 24 Teléfono 222 - 63 - 40

SON "CHIC" LOS NUEVOS

Los nuevos BIC - LUJO ofrecen: Verdadero lujo = elegancia + calidad.

Son tan elegantes como los modelos de mucho más precio y escriben mejor por su asombrosa hola BIC de carburo de tungsteno.

BIC - CROMADO M. 8: Capuchón y clip cromado inalterable - Cuerpo negro y 5 maravillosos tonos pastel. **Pesetas 40'—**

SUPER BIC M. 12: Capuchón dorado mate. Clip, anillo y pulsador dorados brillantes. Cuerpo negro, blanco, verde, rojo y 5 tonos pastel moda. **Pesetas 80'—**

BIC - GRAN LUJO M. 16: Línea muy afinada. Clip, pulsador y anillo dorados. Cuerpo negro. **Pesetas 100'—**

RECAMBIOS con punta normal o fina y nueva hola de carburo de tungsteno. 4 colores de tinta. Presentados en tubo de vidrio. **SOLAMENTE 9'— Pesetas**

SERIE "LUJO"

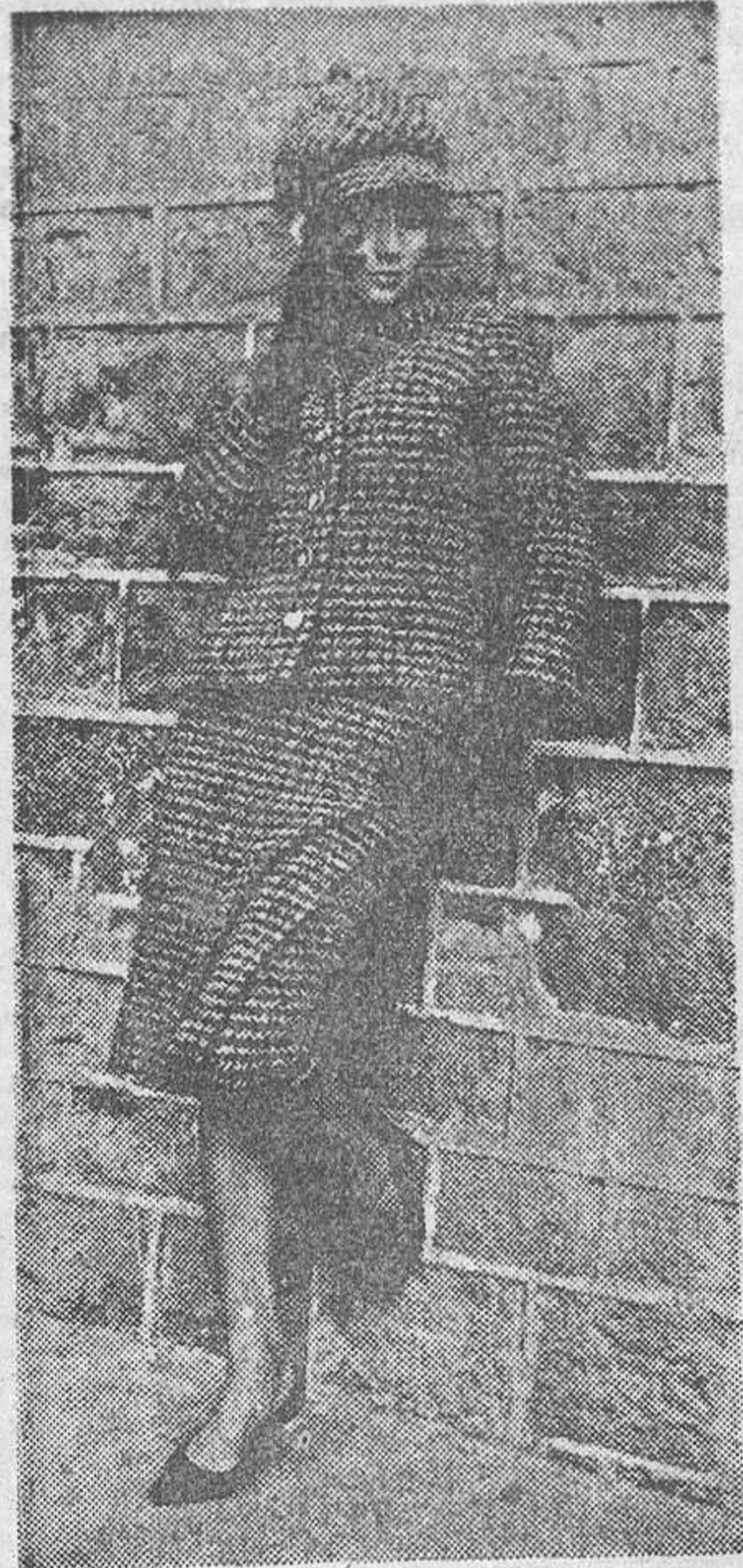
LA FOREST SA BARCELONA



todo para la moda

Escribe: MAGDA SOLÉ
Dibuja: MIREIA SERO

Homenaje a Pedro Rodríguez, con motivo de haberle sido concedida la Encomienda de Isabel la Católica



Desde luego, existe un abismo entre el director de empresa que pone el corazón en su trabajo y en el trato con sus colaboradores y el que sólo pone el cerebro. En el segundo de los casos todo resulta frío —matemático quizá, y productivo—, pero carente de cordialidad, de cariño y aliento humano.

El viernes último pudimos presenciar un acto altamente emotivo, que simboliza hasta qué punto puede una figura granjearse el afecto de aquellos que con él colaboran y a quienes proporciona trabajo y da lección.

Dimos noticia, la semana pasada, de un desfile de Pedro Rodríguez en el Círculo Medina, con objeto de haberle sido concedida la Encomienda de Isabel la Católica. Hoy querríamos plasmar todo el interés humano, del homenaje que le rindió el personal de su casa, entregándole una placa de plata, conmemorativa de la concesión del preciado galardón, que viene a premiar la labor de toda una vida en pro de la moda española y su proyección más allá de las fronteras.

El personal de los talleres invadía los salones acostumbrados al paso alado de las maniqués y de susurro admirado de las clientes. Hubo un momento en que desde un ángulo del salón casi me

asusté de la avalancha humana que, apretujándose, luchaba por llegar a donde Pedro Rodríguez estaba. Fueron más de trescientas personas las que estrecharon su mano, las que quisieron felicitar de viva voz al hombre que crea los modelos maravillosos que luego en los talleres se transforman en realidad.

Naturalmente, la foto conmemorativa, el grupo para la posteridad) tuvo que dividirse en multitud de fotos, siempre con el mismo personaje en el centro. Siempre sonriente, siempre amable. Sin demostrar la fatiga que naturalmente debía sentir, ya que hace un mes escaso el gran modista fue intervenido quirúrgicamente con gran éxito.

Emotiva de veras la entrega de la placa y del pergamino, en el que con frases exaltadas de cariño se canta al artista honrado públicamente.

Brillo de lágrimas en los ojos y fervor de aplausos en todas las manos. Pedro Rodríguez, que tantas jornadas de éxito ha vivido, seguro que elegirá la del pasado viernes, cuando en el recuerdo intente centrar su día más grande.

Pero pasemos a reseñar brevemente su última colección, pasada en el Círculo Medina y en su casa, con motivo del Congreso Internacional de Inversión Inmobiliaria que tuvo lugar hace poco.

Pudimos admirar «astres» clásicos en gabardina roja o de colores oscuros. El cuello solapa es diminuto, la manga pegada y el entalle ligero. Cierran con una hilera de botones (colocados muy espesos). No faltan estupendos modelos negros, con adornos de terciopelo unas veces y de azabache otras, resultando indicadísimos para tarde. La fantasía, graciosa y deportiva, origina «astres» como el de la fotografía: la falda se abre a los lados, sobre pantalón estrecho que cubre justo la rodilla.

Los abrigos son levemente perfilados en el delantero, mientras en la espalda se abre un pliegue hondo, a partir de una pieza curvada, baja. Otros son de línea muy recta, un poco apoyados en el talle. Si son negros resultan ideales para tarde, aptos incluso para complementar trajes de «cocktail».

Un despliegue fabuloso de bellas telas en colorido sensacional para los trajes de noche, que pueden adoptar forma de túnica, o dan aire de «madonna» renacentista a la maniquí que los luce.

Fuera de toda ponderación, aquellos modelos en los que el tejido desaparece debajo del bordado de pedrería.

El XL aniversario de la Radiodifusión se celebró en el ambiente de los «años veinte»

Los marqueses de Villaverde, en la Fiesta de la Radio

Marbel se transformó un día en Marbel Senior, manager de Marbel junior, un muchachito con ideas muy especiales en materia de moda, y he aquí que la colección presentada en el Palacio Nacional de Montjuich, con motivo del «Día de la Radio», es la plasmación de estas ideas revolucionarias de un joven modista que desde niño acompañaba a Marbel en sus compras y que habiendo vivido en Norteamérica, aprendió de los norteamericanos la técnica del corte, ya que según Marbel senior, son los norteamericanos los mejores cortadores. (A todo eso, nosotros no opinamos, nos limitamos a transcribir afirmaciones hechas con gran calor.)

Marbel junior presentó su primera colección en Madrid, hace dos años. La colección armó gran revuelo, porque constituía una contradicción a muchas cosas consideradas inamovibles. Lanzó en aquella ocasión trajes largos para todas horas, y he de admitir que en cierta ocasión, concretamente el mes de marzo en S'Agaró, Marichu de la Mora lucía por la noche un traje de Marbel de tweed blanco y negro con falda larga, y resultaba elegante y adecuado en el marco del Hostal de la Gavina. Marichu nos reveló luego el secreto de su traje. El abusado del cuerpo permitía subir la falda a largo normal y el vestido no llamaba la atención si debía usarse por la calle.

Pero sigamos, sigamos... Marbel junior opina que la mayor parte de las mujeres tienen las piernas feas (yo, naturalmente, por ser mujer, entiendo poco de eso y confieso que no me había dado cuenta.) Por consiguiente, Pepito, que así se llama el joven Marbel, no realiza ni un solo traje de su colección con falda corta. En cambio, como opina que los pantalones son muy femeninos, los realiza para todas horas. Por la mañana presenta pantalones y a partir de las seis de la tarde, faldas que llegan al tobillo. Por la noche la falda es larga hasta los pies, o los pantalones, anchos, parecen faldas.

Marbel junior sustenta que así como las piernas femeninas son generalmente feas, la parte más bella de la anatomía femenina es el busto, y no comprende los escotes cerrados hasta la garganta. En torno a esta teoría, lanza sus modelos «Sexy Look», y para cena íntima, en la que predominan las dos piezas con el talle al aire, los escotes han-



ta la cintura y una línea general «flow» hasta un límite insospechado.

Esto aparte, admitimos sin reserva un sentido del color realmente notable, y la gran riqueza de los modelos transparentes —gasa o encaje rebordados, que se lleva sobre fourreau de lamé de oro.

Toda la colección se desarrolla por «drios», y así las maniqués aparecen en la pasarela de tres en tres, luciendo modelos parecidos, con ligeras variantes de forma y color.

Los modelos de puesta de largo y las tres novias, fueron lucidos por jovencitas y damas de la Asociación de la Lucha Contra el Cáncer.

Hermosas las pieles presentadas por Peletería Internacional, y lucidas asimismo por damas de la sociedad barcelonesa.

5^a GRAN QUINCENA DE LA ALFOMBRA



PRECIOS QUE SOLO PRESAS PUEDE OFRECER:

BARATISIMA ALFOMBRA PARA COMEDOR, DIBUJOS CLASICOS, TODOS LOS COLORES:

150 x 200 Ptas. 725'— 200 x 250 Ptas. 1.250'—
170 x 240 Ptas. 975'— 250 x 300 Ptas. 1.500'—

ALFOMBRA LANA LISA «CINCA», TUPIDISIMA:

50 x 100 Ptas. 165'— 90 x 160 Ptas. 476'—
60 x 120 Ptas. 238'— 120 x 160 Ptas. 634'—
70 x 140 Ptas. 330'— 140 x 200 Ptas. 924'—

EN NUEVE COLORES: ORO BEIGE, AZUL, GRIS, ROJO, ROSA, VERDE VIVO, VERDE CLARO Y OSCURO

ALFOMBRA LISA «SELLA», FELPA ALTISIMA, EN FINISIMOS COLORES NUEVOS, SIN FLECOS:

140 x 200 Ptas. 1.230'— 200 x 300 Ptas. 2.640'—
170 x 240 Ptas. 1.795'— 250 x 300 Ptas. 3.300'—
200 x 250 Ptas. 2.200'—

COLORES: ROJO, VERDE MEDIO, CLARO, VIVO Y OLIVA, TABACO, ORO, BEIGE Y GRIS

ALFOMBRA DE GRAN CALIDAD JACQUARD «LAGO», ESTUPENDA LANA, VARIOS DIBUJOS, NORDICOS Y MODERNOS, EN TODOS LOS COLORES:

140 x 200 Ptas. 1.500'— 200 x 250 Ptas. 2.650'—
170 x 240 Ptas. 2.200'— 200 x 300 Ptas. 3.250'—

ALFOMBRA LANA, JASPEADA SUPERIOR, LOTE SIN NOMBRE:

50 x 100 Ptas. 100'— 60 x 120 Ptas. 150'—
70 x 140 Ptas. 200'—

ALFOMBRA DE PIEZA, EN LANA Y EN TAFTER, HASTA LOS 320 cm. ANCHO, GRAN VARIEDAD DE COLORES

ALFOMBRAS

Presas

«los especialistas de la alfombra»

CUCURULLA, 9 (final Av. Puerta del Angel)

BANCO DE BILBAO

BARCELONA

Oposición para personal femenino

Previa autorización de la Oficina de Colocación se convocan oposiciones para VEINTICINCO PLAZAS de Auxiliares, con el sueldo nominal que señala el vigente Convenio Colectivo del BANCO DE BILBAO, de 58.270 pesetas.

EDAD PARA EL INGRESO:
de 16 a 25 años

En la sección de Personal —Plaza de Cataluña, 5— se facilitarán los datos complementarios, admitiéndose las instancias, acompañadas de la partida de nacimiento, certificado de buena conducta expedido por el alcalde de barrio, si son menores de 18 años el permiso paterno, y si han realizado el Servicio Social con el correspondiente certificado.

El plazo de admisión de instancias caducará el próximo día 5 de diciembre, teniendo lugar los ejercicios dentro de la primera quincena del mismo mes.

Barcelona, 14 de noviembre de 1964

LA ORGANIZACION SINDICAL, EN NOMBRE DEL PATRONATO DEL FONDO NACIONAL DE PROTECCION AL TRABAJO, CONVOCA UN CURSO DE FORMACION PROFESIONAL ACELERADA FEMENINA

Condiciones que deben reunir las solicitantes:
a) Tener 18 años cumplidos y no alcanzar los 41 en la fecha de realizar el examen.
b) Saber leer y escribir y conocer las 4 reglas elementales de la Aritmética.
c) No padecer enfermedad infecto-contagiosa, ni defecto físico que le impida realizar el trabajo propio de la especialidad.

Especialidades objeto de esta convocatoria:
Secretariado y Confeción Industrial.

Documentación:
INSTANCIA, suscrita por la interesada, cuyo impreso podrá recoger en las Oficinas del Centro, sito en la calle Wad-Ras 206, de Barcelona, o en la C.N.S. Via Layetana, 16 y 18. Certificado de buena conducta expedida por la Tenencia de Alcaldía o la Guardia Civil.

Las aspirantes admitidas para realizar el curso deberán presentar posteriormente la Partida de nacimiento y el Certificado de penales.

Régimen del curso:
El curso se iniciará el día 7 de diciembre de 1964.

Tendrá una duración de 6 meses (confeción) y 8 meses (secretariado), durante este tiempo las alumnas percibirán un jornal-indemnización de 40 ptas., siendo por cuenta del Centro la comida de mediodía.

Admisión de instancias:
El plazo de admisión de instancias FINALIZARA el día 25 de noviembre de 1964.

La relación de admitidas se publicará en el tablón de anuncios del Centro el día 3 de diciembre de 1964.

ESTÓMAGO — STOMALIX-3 — INTESTINOS
SAIZ DE CARLOS
consulte con su médico — C.P.S. 4.69

Asunción Bastida

BARCELONA - MADRID

presenta a partir del martes día 17 hasta el día 20, su colección de invierno con desfile de modelos

COCTEL Y NOCHE

A las 5 en punto de la tarde. Invitación rigurosamente personal

BLANCO ETERNO NUCLEAR
para la LANA y NYLON blanco

Cupón de los ciegos	Lunes	509	Números premiados Semana XLVI
	Martes	069	
	Miércoles	392	
	Jueves	852	
	Viernes	249	
	Sábado	936	

y para cocinas y lavabos...

olimpia
POLVO MENAGE

FILOPLAST

BOLSAS ENVASES POLITENO Y POLIVINILO

Entrega rápida. Suministros plásticos para...

VIA LAYETANA, 9. T. 231-89-33

RAMBLA CATALUÑA, 61 T. 221-87-78



Peletería Internacional
ARRANZ, PELETEROS.

EXCLUSIVAMENTE PIELES DE ALTA CALIDAD

Línea «GACELA» Juvenil, estilizada

MODELOS CONFECCIONADOS Y A MEDIDA. TALLERES PROPIOS



Vea algunos de nuestros modelos en T.V.E. los JUEVES a las 4 h., SÁBADOS a las 2 h. y DOMINGOS a las 4 h.

Maestro Pérez Cabrero, 4 - Teléfono 239 83 54



superior al mejor !



tambien en
UHF

Todo comprador de un televisor IBERIA se sentirá orgulloso de su adquisición.

El televisor IBERIA le asegura la más perfecta adaptación para recibir, en su día, el segundo programa en UHF con

- superior DEFINICION
- superior FIDELIDAD
- superior CONTRASTE

Y con una sensibilidad superior, a todo lo conseguido hasta ahora en televisión.

Le interesa adquirir un televisor IBERIA por su calidad, por su prestigio y por la seguridad de que le ofrecerá la recepción perfecta de los dos programas: VHF y UHF.

IBERIA ES Y SERA SIEMPRE superior al mejor!



iberia una tradición en calidad

ESPECTACULOS ESPECTACULOS ESPECTACULOS

CINE NOVEDADES DE LA SEMANA

Pues sí, tenemos que volver a abrir el semanal comentario con un cuarteto de cintas de aventuras. Todo un poker, sólo que de cartas muy bajas y que, si sirven los gustos de un buen sector de público, poco juego es para triunfar en la mesa del buen cine.

«Senda torcida» es una discreta realización de Antonio Santillán, con pretensiones de suspense. Pretensiones que no logra, ni mucho menos, quedándose a buena distancia del modesto propósito que la provocó.

«La maldición de los Karstein» demuestra que no basta llamar a Christopher Lee y acumular castillos, tormentas, vampiros y demás ingredientes del género, para lograr una buena película de terror. Esta, no lo es. La labor del veterano Camilo Mastrolinque, sin duda por falta de entusiasmo, se queda en el mal gusto sin ascender a lo terrorífico.

«Venganza» se beneficia de la tradicional discreción del géne-

ro policíaco —aquí mezclado en parte con la llamada ciencia-ficción— en el cine británico. Falta inspiración para conseguir algo más que lo logrado: un producto correcto pero sin personalidad. La música sí es digna de atención.

Por último, «El secreto de Bill North», producción tricéfala, en pantalla ancha, color y variado reparto, circunstancias que pudiera hacer creer en un ambicioso proyecto. Si lo hubo, falló. Su lento desarrollo y su complejo argumento —complicadísimo, diríamos mejor—, marchitan el hábil suspense de su final.

La popularidad de Marisol, según acaba de demostrarse en sus apariciones personales en las patallas donde se exhibe su última película es capaz de imponerse, incluso, a esa mezcla extraña que no sabemos bien por qué han buscado los productores de «La nueva Centineta». Ex-

POKER DE AVENTURAS. — MARISOL Y ANTONIO. PETER SELLERS, BATIDO POR DOS SIMPATICAS ADOLESCENTES. — LA CALIDAD ARTISTICA DE "BECKET". VUELVE LA FILMOTECA NACIONAL

traña, por cuanto difícil de casar el estilo alegre, desenfadado y simpático de la joven actriz —precisamente en una edad crítica— con la seriedad profunda del baile de Antonio. Al menos, George Sherman, realizador de esta película, no lo ha conseguido. Y la película se escinde en dos partes bien esenciales cuando son uno u otra quienes actúan, en lugar de sumar valores se restan cuando se les presenta conjuntamente.

Si el propósito era popularizar el arte extraordinario, universal y sin igual de Antonio, no es éste el camino. Si se pretendió elevar el tono popular de Marisol, tampoco. Si, factor muy a tener en cuenta, imperó un propósito comercial, tememos que no se logre.

Marisol es, y si se acierta en el tipo de películas que a su edad le corresponden, mucho más, una mina de precioso contenido en el plano comercial. Pero, como tantas veces se ha comprobado con hechos, ello no significa que deba destacarse lo artístico. Su avasalladora simpatía lo puede todo, cuando está al servicio, en el plano musical, de canciones pegadizas y de corte moderno como las que en esta ocasión le ha proporcionado Algueró. Sin duda, lo que más llamará la atención en «La nueva Centineta».

Una película de Peter Sellers es siempre un atractivo, pero después de «La pantera rosa», uno se muestra más exigente con este magnífico actor. Y «El irresistible Henry Orito» no es, aunque se anuncie como tal, una película de Peter Sellers. Los dos jóvenes, Tippy Walker y Merrie Spaeth, le batan en toda la línea aunque, todo hay que decirlo, el argumento se muestra más propicio a hacerlo así, actuando en función de ellas más que en el del conquistador místico que interpreta el genial actor inglés. Las travesuras de las dos jovencitas, entre emotivas y sentimentales, desde ese arranque sensacional a ritmo de «balle», llenan por completo la película, subyugante precisamente por adentrarnos en ese mundo infantil de sueños adolescentes, en el que ambas se desenvuelven. Y precisamente cuando la película deriva hacia lo cómico y picaresco que introduce Peter Sellers, como si éste se encontrara incómodo —y ciertamente que en las vicisitudes que le ocurren a su personaje, si que lo está— por la corta importancia de su papel, mengua el ritmo y la expresividad en que la película iba desenvolviéndose.

Después del éxito que en el ámbito teatral supuso «Becket» o «el honor de Dios», de Jean Anouilh, llega ahora a nosotros una excelente versión cinematográfica que firma el realizador inglés Peter Glenville. El asunto de la obra teatral, que ya trató con anterioridad Elliot con el título de «Asesinato en la Catedral» —magnífica muestra de la inquietud espiritual del poeta-crítico británico—, nos retrotrae a la baja Edad Media inglesa y coloca en órbita dos personajes de una extraordinaria calidad humana, el rey Enrique Plantagenet y el arzobispo de Canterbury, Tomas Becket, en una turbulenta época en la que surge con todo vigor la lucha entre el poder temporal y la Iglesia.

Son muchas las circunstancias que aborda el tema, en torno al primordial que es el específico, pero son estos dos colosos a los que Anouilh supo dar extraordinaria forma humana, los que interesan y, como es lógico, su transcripción a la pantalla constituye una película eminentemente de actores, lo que favorece.

(Continúa en la pág. sig.)

urgel cinema
HOY noche, sesión de preestreno

dedicado exclusivamente al
Sindicato de las Industrias Químicas, y

MAÑANA, POR LA NOCHE EN SESION DE ESTRENO

La más afortunada combinación del brillante talento de VITTORIO GASSMAN y el caustico humor de DINO RISI



PEPINO DE FILIPPO · BORIAN GRAY · ANA MARIA FERRERO · MARIO CAROTENUTO · ALBERTO BONUCCI · DIRECTOR DINO RISI
PRODUCCION: MAXIMA FILM - CEI INCOM - TOTALSCOPE

Los profesionales le llamaban «el Artista»
¡Y, verdaderamente, sus «golpes» eran geniales...!

(Abierto el despacho de localidades)

CINE
Avenida de la Luz

A partir de hoy lunes
¡Grandioso programa!

La película de mayor impacto de los últimos años!



primer premio de interpretación al mejor actor en la Biennial de Venecia



CATHERINE SPAAK
JEAN LOUIS TRINTIGNANT

LA ESCAPADA
(IL SORPASSO)

PREMIO AL MEJOR DIRECTOR EN EL FESTIVAL DE MAR DEL PLATA 1963
DIRECTOR: DINO RISI

Y complementa el programa un interesante y sobrecogedor film:

«EL ASESINO DE MUJERES»
(Landrá)

con George Sanders
(Autorizada para mayores de 18 años)

EMPRESA CINES Y ESPECTACULOS S.A.

TIENE EL HONOR DE ANUNCIAR QUE EL PROXIMO LUNES, DIA 23, POR LA NOCHE OFRECERA EN COLISEVM Y EN SESION DE GRAN GALA EL SOLEMNE ESTRENO DE

FRANCO, ESE HOMBRE

60 AÑOS DE VIDA ESPAÑOLA PROTAGONIZADOS POR EL HOMBRE QUE LOS HA VIVIDO MAS INTENSAMENTE

SI LE GUSTAN LA TRANQUILIDAD Y LA PAZ DEL HOGAR

QUEDESE EN CASA

SI LE GUSTAN:
LOS COCHES RAPIDOS
LAS BELLAS MUJERES
LAS AVENTURAS ARRIESGADAS

VEA ESTA PELICULA



JEAN PAUL BELMONDO
JEAN SEBERG EN UN FILME DE JEAN BECKER

MARTES



NOCHE

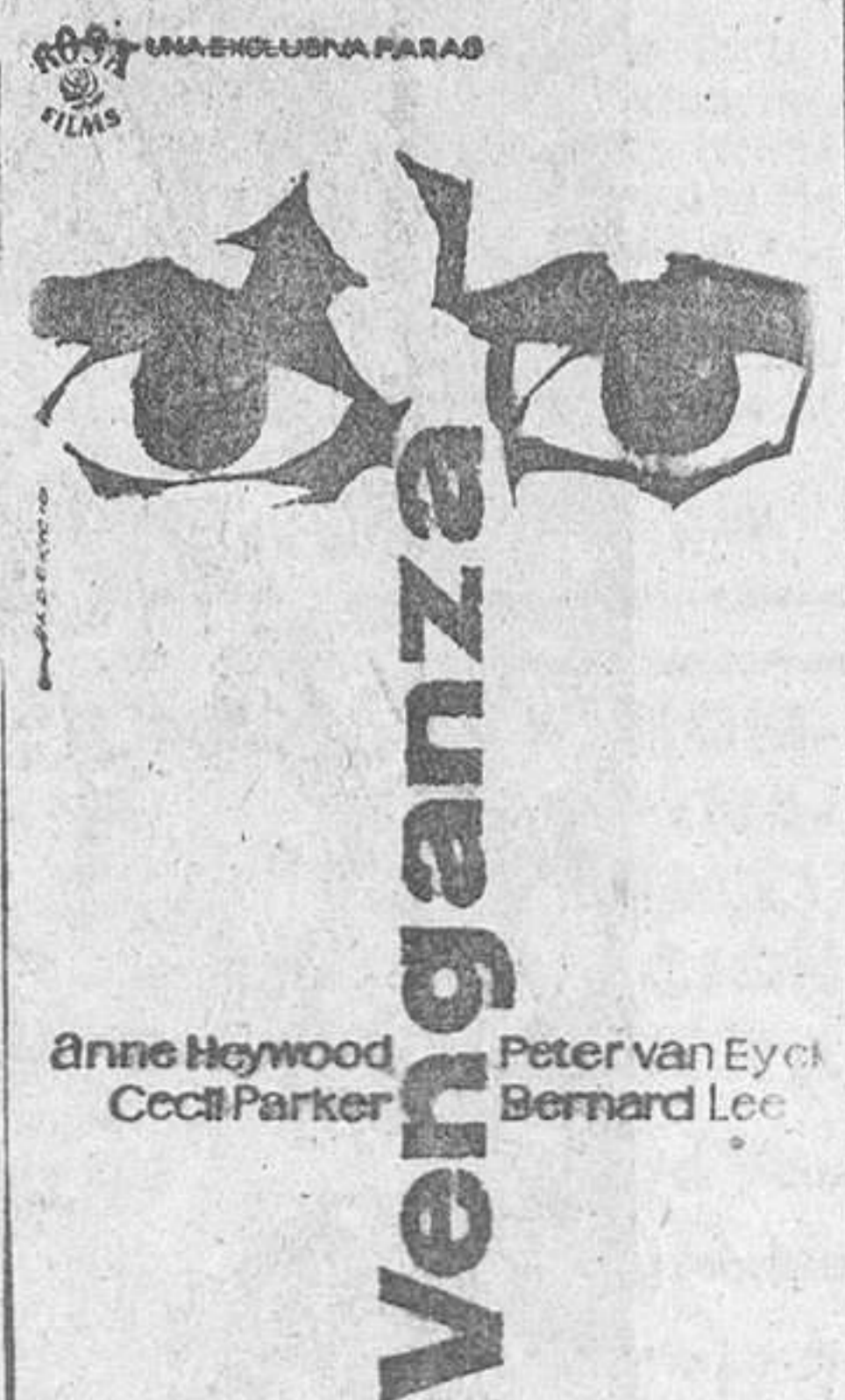
Le ofrece el último Belmondo junto a la nueva sensación de Europa

JEAN SEBERG

CAPITOL HOY
SENSACIONAL ESTRENO DE UN FABULOSO PROGRAMA DE
¡Terror y «ciencia-ficción»!



VUELVE EL GRAN ACTOR DE «DRACULA», CHRISTOPHER LEE, EN EL ARGUMENTO MAS TERRORIFICO DE SU CARRERA Y SU MEJOR INTERPRETACION



EL CEREBRO DE UN MUERTO DICTA LA LISTA DE SUS ASESINOS! UN FILM DE «CIENCIA-FICCION» DE EXITO MUNDIAL

(Autorizado para mayores de 18 años)

EL ANUNCIO EN LA PRENSA SE VE, SE LEE Y SE COMENTA. POR ALGO ES EL MAS UTILIZADO.

(Viene de la pág. ant.)

rece su triunfo al contar en los papeles protagonistas con dos excepcionales como son Peter O'Toole y Richard Burton. Esto se halla fielmente reflejado en la obra, que no podemos olvidar que viene de la pluma de Anouilh, de ideología bien definida, por cuanto la desaparición en el cine del subtítulo de la obra teatral —«El honor de Dios»— queda justificado puesto que en realidad es el honor del hombre el que mayormente se defiende y si tuviéramos que adentrarnos en disquisiciones profundas sobre la teoría del honor, en versión Anouilh, entonces «Becket» daría lugar a no pocas controversias. En «Becket», se debate graves problemas si, pero el fundamental no alcanza la enconveniencia necesaria.

El rey de Inglaterra piensa antes en su posición personal, al fallarle su gran amigo y compañero de orgías, que en el trono y en su reino; el canciller convertido en arzobispo por mor del capricho equivocadamente entajista de su soberano, piensa antes en su problema personal que en su Dios, en una orden de cosas en el que se evidencia la superioridad de lo individual sobre lo conjunto.

Por encima de estas salvadedas de tipo ideológico «Becket» es una obra de una extraordinaria calidad creadora, con un hábito artístico excepcional, construida con una arquitectura teatral de primer rango que acredita una vez más la personalidad avasalladora de Anouilh en el mundo de la escena. Y esto es lo que preferentemente ha sabido aprovechar Peter Glenville para hacer una impecable «Becket» cinematográfica que mantiene todo el vigor expositivo de la obra original y ha encontrado un lenguaje adecuado en el que se conjuga hábilmente la propiedad escénica de todos sus momentos con secuencias de un andamiaje vigorosamente cinematográfico como el encuentro de los dos personajes principales en la playa.

Glenville se muestra acertado al saber despersonalizarse y sujetarse a lo que de él exigía una obra de tan arrolladora fuerza. Seguro y eficaz en su tarea, perfecto conocedor del teatro por su condición de director también de esta especialidad artística, ha trabajado con un entusiasmo absoluto y ha sabido plasmar el bellas imágenes todo lo que el «Becket» teatral exigía, apoyado siempre, porque así lo exigía la trama, en estos dos fabulosos intérpretes, distintos en su concepción representativa, pero idénticos en la calidad que supieron insuflar a sus personajes, que son Richard Burton y Peter O'Toole.

Por todo lo expuesto, no dudamos en calificar a «Becket» como una obra fuera de serie,

calificativo que sin duda dimana primordialmente de su origen, por lo que debe adscribirse a ese rosario de imborrables títulos que el cine —preferentemente el inglés— ha dado de teatro filmado, cuando se trató, precisamente, de buen teatro filmado.

Vuelve a nosotros la Filmoteca Nacional. Las sesiones que en temporadas anteriores nos ofreció, de imborrable recuerdo, nos animan a esperar, una vez más, una interesante y aleccionadora programación, que el verdadero aficionado al cine ha sabido paladear en todo momento. No es preciso recordar la importancia de ciclos anteriores, para realizar la del que hoy se inicia. Basta tener presente el prestigio de la Filmoteca y el entusiasmo de sus mentores, para confiar en un nuevo ciclo de buen cine, que tiene su inicio precisamente esta noche, y del que, a medida que se vaya desarrollando, daremos puntual noticia.

CASTELL

Regina

Séneca, 22 - Telf. 217-18-94

Semana del 16 al 22 de noviembre de 1964

«EXTRAÑO TESTIGO»

Eddie Constantine
François Chaumette

«UNA ESPOSA PARA DOS»

en color, por Sandra Dee
y Bobby Darin

FOTOCOPIAS

INSTALACION UNICA EN ESPAÑA,
CON LOS ULTIMOS ADELANTOS
FOTOCOPIAS EN CANTIDAD,
DESDE 2 PTAS.
ELECTROMAGNETICAS EN 3
SEGUNDOS, SIN SOBREPREGIO
SE REDUCE O AMPLIA A VOLUNTAD
CUALQUIER TAMAÑO
LOS PROBLEMAS QUE NO LE SOLUCIONEN,
TRAIGALOS A E.F.I.C.
Avda. José Antonio, 616 1.º F. Tel. 322 82 05

Usted verá y se reirá con

Los mangantes

LOS ULTIMOS ESTRENOS

SENDA TORCIDA (Regio, 9-XI). Española, 1962. Dr. Antonio Santillán. Con Marta Padovan, Víctor Valverde, Gerard Tichy y Miguel Ligeró. Filmmax.

LA MALDICION DE LOS KARSTEIN (Capitol, 9-XI). Hispano-italiana, 1963. Dr. Camilo Mastrecinque. Con Christopher Lee, José Campos y Adriana Ambessi. Rosa Films.

VENGANZA (Capitol, 9-XI). Inglesa, 1962. Director Freddie Francis. Con Anne Heywood, Peter van Eyck, Cecil Parker y Bernard Lee. Rosa Films.

LA NUEVA CENICIENTA (Novedades y Urgel, 9-XI). Hispano-inglesa, 1964. En Eastmancolor. Dr. George Sherman. Con Marisol, Antonio, Robert Conrad, Fernando Rey y Antonio Casal. Dipenfa.

EL IRRESISTIBLE HENRY ORIENT (Femina, 9-XI). Norteamericana, 1964. En Panavision y Technicolor. Dr. George Roy Hill. Con Peter Sellers, Paula Prentiss, Angela Lansbury, Tuppy Walker y Merrie Spaeth. C. B. Films.

BECKET (Comedia, 10-XI). Inglesa, 1963. En Panavision y Technicolor. Dr. Peter Glenville. Con Richard Burton, Peter O'Toole, John Gielgud y Gino Cervi. Paramount.

EL SECRETO DE BILL NORTH (Balmes y Marryland, 12-XI). Hispano-italo-francesa, 1963. En Totalscope y Eastmancolor. Dr. Silvio Amadio. Con Hugh O'Brien, Cyd Charise, Alberto Closas y Eleonora Rossi Drago. Cea.

¡DE NUEVO EN BARCELONA!

¡Con el palpito de los héroes vuelve la epopeya de las «guerras rojas»!



POLICIA MONTADA DEL CANADA

HOY, sensacional continuación de Estreno, EN EXCLUSIVA y local único, en cine

Formando un programa excepcional con

(autorizadas para todos los públicos)

GOYA

ESE MUNDO MARAVILLOSO



FLYING CLIPPER EASTMANCOLOR

CINE MODERNO

A partir de hoy lunes ¡Fabuloso programa!

¡El mejor film de un inolvidable y prodigioso actor!



Y además, un fantástico film de arrolladoras y emocionantes aventuras

«Las tres espadas del Zorro»

(Autorizado para todos los públicos)

ESPAÑOL - ROXY - RAMBLAS

HOY

Un sensacional programa doble en color



CONTIGO PARA SIEMPRE

DIRECTOR RICHARD THORPE PANAVISION METROCOLOR

¡Una película histórica más apasionante que una novela actual!

Proceso en Venecia

Michele Morgan - Enrico Maria Salerno - Sylva Koscina EASTMANCOLOR

(Autorizado para mayores de 18 años)

En 1948, WINDSOR PALACE y METRO GOLDWYN MAYER les ofrecieron una película inolvidable: «ESCUELA DE SIRENAS», que descubrió a Esther Williams.

Ahora, en 1964, WINDSOR PALACE y METRO GOLDWYN MAYER tienen la satisfacción de anunciar para muy pronto la presentación en España de la nueva estrella ANN-MARGRET, elegida «la estrella del año» por la Theatre Owners of America, en el film «CITA EN LAS VEGAS» que, sin duda, marcará un nuevo «hit» en el género musical.

Metro-Goldwyn-Mayer PRESENTA

ELVIS PRESLEY ANN-MARGRET



UNA PRODUCCION JACK CUMMINGS-GEORGE SIDNEY PRODUCTION

Cita en las Vegas

PANAVISION METROCOLOR

CESARE DANOVA WILLIAM DEMAREST NICKY BLAIR SALLY BENSON GEORGE SIDNEY

Mercurio Films, S. A. y la Empresa de los cines

ALCAZAR - BORRAS

tienen el gusto de invitar a usted al I FESTIVAL DE LA CARCAJADA que se iniciará HOY, POR LA NOCHE, a las 10'30, con el ESTRENO en ESPAÑA de la última creación del genial JERRY LEWIS



¡Un billón de dólares de herencia y cien millones de carcajadas de garantía!

Además, en BORRAS «LA MISTERIOSA», en color (AUTORIZADO PARA TODOS LOS PUBLICOS) (Abierto el despacho de localidades)

¡El público de Barcelona ha dicho «SI» a «LA NOCHE»!

7 semanas de polémica, de entusiasmo y discusión y sigue su éxito en

ARCADIA - ATLANTA



JEANNE MOREAU MARCELLO MASTROIANNI MONICA VITTI MICHELANGELO ANTONIONI

LA NOCHE



Y, ADEMAS, UNA REPOSICION SENSACIONAL: LA MAS DESTERNILLANTE COMEDIA DE BILLY WILDER

CON FALDAS Y A LO LOCO

Marilyn Monroe Tony Curtis Jack Lemmon

UN PROGRAMA DOBLE DE AUTENTICA SENSACION!

(Autorizado para mayores de 18 años)

NOTICIARIO CINEMATOGRAFICO

DON JOSE ESTEBA SANAHUJA, NUEVO DIRECTOR GENERAL DE CIRE FILMS, S. L. — El presidente del Consejo de Administración de Cire Films, S. L., don Isidro Esteba Sanahuja que durante largos años ha venido desempeñando al propio tiempo el cargo de director general, ha decidido cesar en el mismo, pidiendo un relevo impuesto por la circunstancia de la más amplia gestión de la Empresa...

colaboradores ha puesto en vanguardia a la marca Cire Films, por haber sumado a aquéllos otro tan valioso como el nuevo director general, al cual deseamos los mayores éxitos en su gestión.

JEAN-PAUL BELMONDO, EL ACTOR DE LA POPULARIDAD. — Cada momento artístico tiene su significado. Las preferencias del público cambian, evolucionan. Unas veces son los temas violentos, otras los sentimentales los que llevan al público a la taquilla. Tal es el caso de Jean-Paul Belmondo que ocupa hoy la primicia en las carteleras de todos los continentes...

Felicitemos a don Isidro Esteba, que en unión de sus adictos

REGIO PALACIO

A partir de hoy lunes

ofrecerá en exclusiva y continuación de ESTRENO en un GRANDIOSO PROGRAMA

¡la divertida y genial creación de un actor fabuloso!



VITTORIO GASSMAN

EL EXITO

ANOUK AIMEE JEAN LOUIS TRINTIGNANT DIRECTOR MAURO MORASSI

Y, además, una película que pondrá a prueba su sistema nervioso



LA INVASION DE LOS VAMPIROS

FRAN MARTHA BAUMAN RAFAEL DEL RIO CARLOS APOSTI TITO JUNCO BERTHA MOSS DIRECTOR RAFAEL MORATA

(AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS)

CINE EXCELSIOR

LA ULTIMA GRAN INTERPRETACION DE GARY COOPER

GARY COOPER

DIANE SUZY

DIANE VARSY PARKER

FITZGERAL TOM TULLY

10

CALLE FREDERICK

CINEMASCOPE

PRODUCCION POR CHARLES BRACKETT GUION Y DIRECCION PHILIP DUNNE

LA FUGITIVA DEL RHIN

Juliette Greco - O. W. Fischer

(Autorizado para mayores de 18 años)

ASTORIA

8ª semana triunfal

¿Cuál es el verdadero rostro de

LA MUJER DE PAJA

(Autorizada para mayores de 18 años)

CINEMA CATALUÑA

2ª SEMANA DE EXITO!! DEL SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE EN COLOR Y EXCLUSIVA

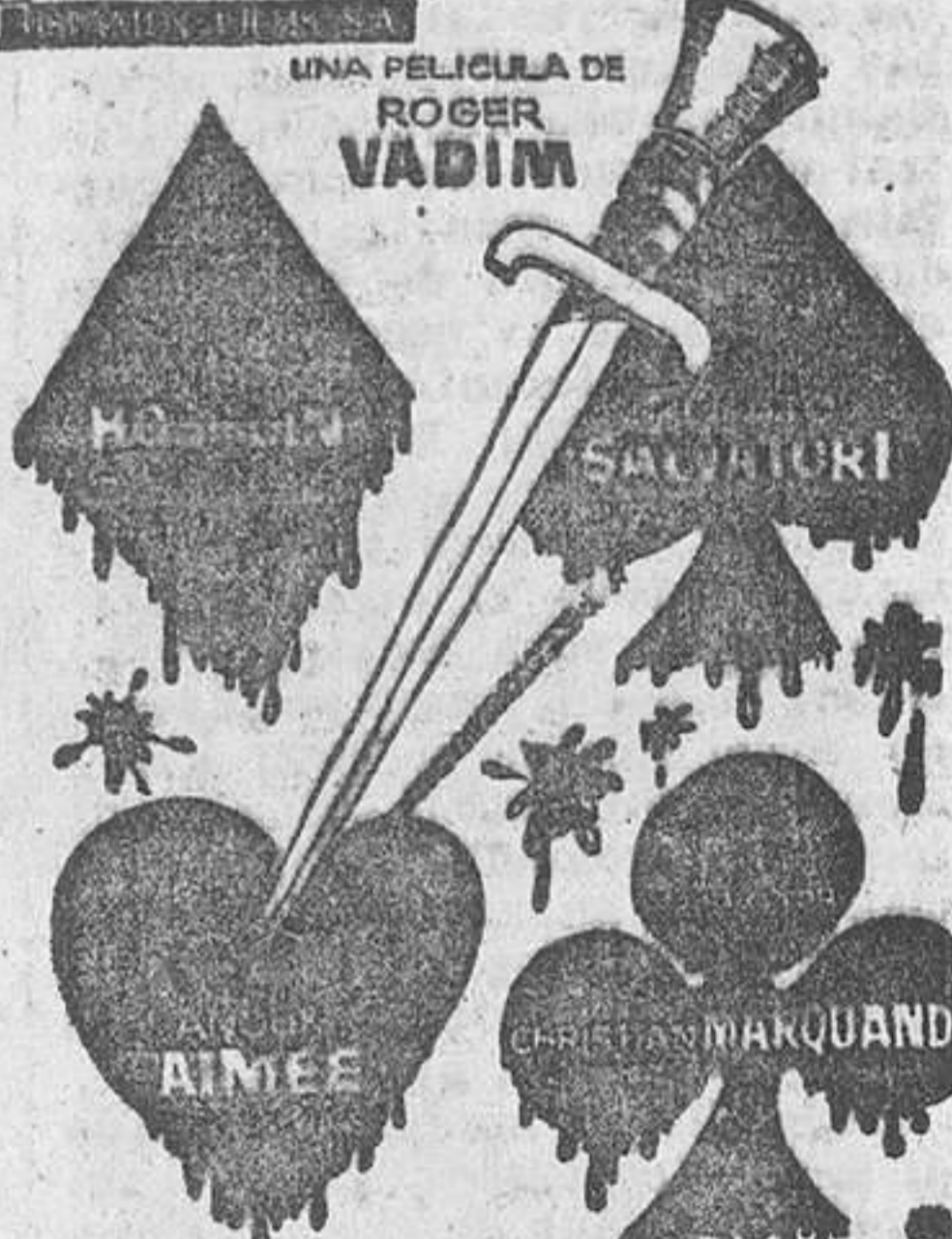
Natalie Wood James Garner



el potentado

DIRECTOR Joseph Pevney

(Autorizadas para mayores de 18 años)



POKER DE SANGRE

FRANSOPE - EASTMANCOLOR

Festivos, matinal a las 10

¡Algo sensacional! Llegan

Los mangantes

WINDSOR PALACE

Y A PARTIR DE HOY LUNES, TARDE, CONJUNTAMENTE CON

el Peine Pelayo

JAMAS PRESENCIO EN LA PANTALLA UN ARGUMENTO CON TANTA GARRA Y COLOSAL DRAMATISMO



SU PROPIA VICTIMA

DIRECTOR PAUL HENREID UN FILM

ADEMAS: En el cine PELAYO LOS CONFLICTOS DE PAPA

(AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS)

¡Un nuevo impacto del cine italiano!!

Los mangantes

CRISTINA

...y sigue siendo la película más comentada del momento

NUEVA CARRERA TRIUNFAL DE «POLICIA MONTADA DEL CANADA» — «Policia Montada», famosa película que figuró entre las más avanzadas en la utilización del color. El pasado verano motivó un desbordamiento de expectación al ser repuesta en nuevas pantallas. Ahora va a iniciar su recorrido por los circuitos de reestreno, saliendo hoy lunes en la pantalla del Cine Goya.

MUSICA

«RIGOLETTO», EN EL LICEO - CZIFFRA - LA ORQUESTA MUNICIPAL

Amén de otras manifestaciones musicales celebradas, iniciamos esta reseña con la mención de la primera representación en esta temporada de «Rigoletto», en el Liceo, que puede calificarse de satisfactoria, en todos sus aspectos. Refiriéndonos a los cantantes, citaremos con elogio al barítono Piero Cappuccilli, que encarnó al protagonista con el máximo acierto. Cantante experimentado, gran actor, dotado de excelentes facultades vocales, vivió la tragedia del personaje, sin bufonadas pese a su condición de tal, mereciendo las mayores ovaciones de la noche. Junto a él, la dulce Gilda tuvo por intérprete a Margarita Guglielmi, soprano ligera de voz cristalina, dulce y límpida, con gran extensión hacia los agudos, que emite con brillantez y perfecta afinación. El Duque de Mantua estuvo representado por el tenor español Juan Oncina que prestó dignidad al personaje; y si el nerviosismo o quizás alguna leve indisposición le restó facultades, el público le acogió con simpatía, aplaudiéndole en repetidas ocasiones. La popular romanza de «La donna e mobile» no acabó de agradar, limitándose los aplausos que se le dedicaron. También ocupó con indudables merecimientos el escenario liceísta, el bajo Alfonso Marchica, que en su breve intervención demostró ser un cantante completo. Colaboraron, al igual, muy acertadamente Montserrat Aparici, Marisol Lacalle, Juan Río, Vicente Sardinero, Diego Monjo, Eduardo Soto, María García y María Teresa Casabella. Coro y Orquesta rindieron magníficamente, preparado el primero por el maestro Bottino. La dirección musical, muy acertada, del maestro Otavio Ziino fue, también, merecedora del aplauso que compartió con los cantantes al final de los actos. Merece destacarse la presentación escénica, lujosa y bien ambientada, corriendo la dirección de escena a cargo de Oscar Saxida-Sassi.

Barcelona, no descansa en sus actividades, y para su segundo concierto de esta temporada presentó al pianista György Cziffra, internacionalmente una de las primeras figuras mundiales del teclado. Su formidable mecanismo le hace destacar sobre muchos, igualmente admirados, en el mundo entero; pero no descuida por ello la expresividad que cada página requiere, y si unos admiran su especialización en Liszt, otros se complacen en escuchar sus versiones de Schumann o Beethoven. Para todos hubo momentos de emoción, pues el programa comprendía la Sonata «Aurora» de Beethoven, el «Carnaval» de Schumann, el «Preludio, coral y fuga», de César Franck, dos «Impromptus», de Chopin, los números 1 y 3, y el «Vals Impromptu en la bemol mayor», de Liszt. Decir que cada obra fue subrayada por una formidable ovación es expresar aun débilmente, el entusiasmo de los oyentes, que llenaron la totalidad de las localidades del Palacio de la Música. Pero, con el concierto, se rendía, además, tributo de admiración y gratitud a Cziffra, ya que en el intermedio, le fue entregada por la Junta del Patronato, la placa de plata de la Entidad, como homenaje de reconocimiento por su desinteresada aportación, en 1962, dedicando su «cachet» del concierto de entonces a los damnificados por las inundaciones del Vallés. Una formidable ovación, al aparecer en el estrado al inicio de la segunda parte, constituyó la demostración de solidaridad de los asistentes con el rasgo del Patronato.

Y para terminar, nos referiremos al segundo Concierto de abono de la Orquesta Municipal, que tuvo por conductor al maestro José María Franco Gil, joven valor en la dirección orquestal, que alcanzó merecido éxito, obteniendo de nuestra Orquesta acertadas versiones de un programa no muy prodigado, compuesto por las «Diez melodías vascas», de Guridi, muy bien expuestas con su colorido

y acertados efectos tímbricos, la «Partita 1958», de Montsalvatge, una de las páginas más características de la producción de nuestro compositor y acertado crítico musical, la segunda parte comprendía la «Quinta Sinfonía», de Shostakovich, magnífica obra del contemporáneo músico ruso, en la que, sin aceptar las tendencias más extremas de la música moderna, ha sabido imprimir a su obra un carácter muy personal, y que se acepta con admiración y elogio. Todas las versiones de las obras que el maestro Franco nos ofreció fueron acertadas y aplaudidas con calor. También se le dedicaron merecidos y cariñosos aplausos a Montsalvatge, que ocupaba una localidad de la sala al término de la interpretación de su obra.

Y no queremos terminar, sin recordar a los afiliados a la Asociación de Cultura Musical, que esta noche se presenta, en un concierto que se recordará con el tiempo, el número uno de los violinistas mundiales, Yehudi Menuhin, acompañado por la Orquesta Sinfónica de Barcelona, dirigida por Rafael Ferrer.

L. G. M.

TELEVISION

Programa para hoy

Los programas de «TVE» para hoy lunes son los siguientes: 1. Avance de telediario; 1'02, Bárbara Stanwick; 1'30, El mundo en que vivimos; 2. Sonría, por favor; 2'50, En antena; 3. Telediario; 3'20, Punto de vista; 3'30, Un actor para un crimen, de K. T. Parker; 3'50, Revista para la mujer; 4. «Cheyenne», telefilm; 5. A media voz; 7. Avance de Telediario; 7'03, Inglés para todos; 7'30, Temas de nuestro tiempo; 7'55, Información cultural; 8. Patrulla 54; 8'30, Visado para el futuro; 8'50, Huckleberry Hound; 9. Trofeo: información taurina y deportiva; 9'30, Correspondencia; 9'45, Telediario; 10. Avance de programas; 10'03 Rueda de prensa en torno a don Torcuato Fernández Miranda, director general de Promoción Social; 10'30, Noche de estrellas: Cherry Wainer, Crayon, Los Spinetti, Ornella Vanone, Los Dos Gitanos, Elder Barber y Dalida; 11'45, «La hora de la verdad»; y 12, Telediario, el programa de mañana, despedida y cierre.

EMISORAS NACIONALES

Radio Nacional de España, Madrid (emisora central), 584 kcs. 513 mt.
Radio Nacional de España en Barcelona (Centro emisor del Nordeste), 737 kcs. 407 mt.
Radio Nacional de España en Sevilla (Centro emisor del Sur), 683 kcs. 439 mt.
Radio Nacional de España en La Coruña (Centro emisor del Noroeste), 728 kcs. 412 mt.
Radio Nacional de España en Tenerife (Centro emisor del Atlántico), 620 kcs. 484 mt.

Montecarlo

4ª semana de éxito
Y A PARTIR DE
HOY, TARDE
CONJUNTAMENTE CON
Petit Pelayo
Aristos - Niza

JUVENTUD ALEGRE y LOCA (CHERCHEZ L'IDOLE)

CHARLES AZNAVOUR
SYLVIE VARTAN
JOHNNY HALLUDAY
EDDY MITCHELL
FRANK ALAMO
NANCY HOLLOWAY
JEAN-JACQUES DEBOUT
SOPHIE ESQUIER

Además, en PETIT PELAYO, Y, ARISTOS Y NIZA:
EL MUNDO SIGUE
(Autorizada mayores 18 a.)

Principal Palacio - Delicias - Bosque

Vergara - Dorado - Atenas

A PARTIR DE HOY LUNES

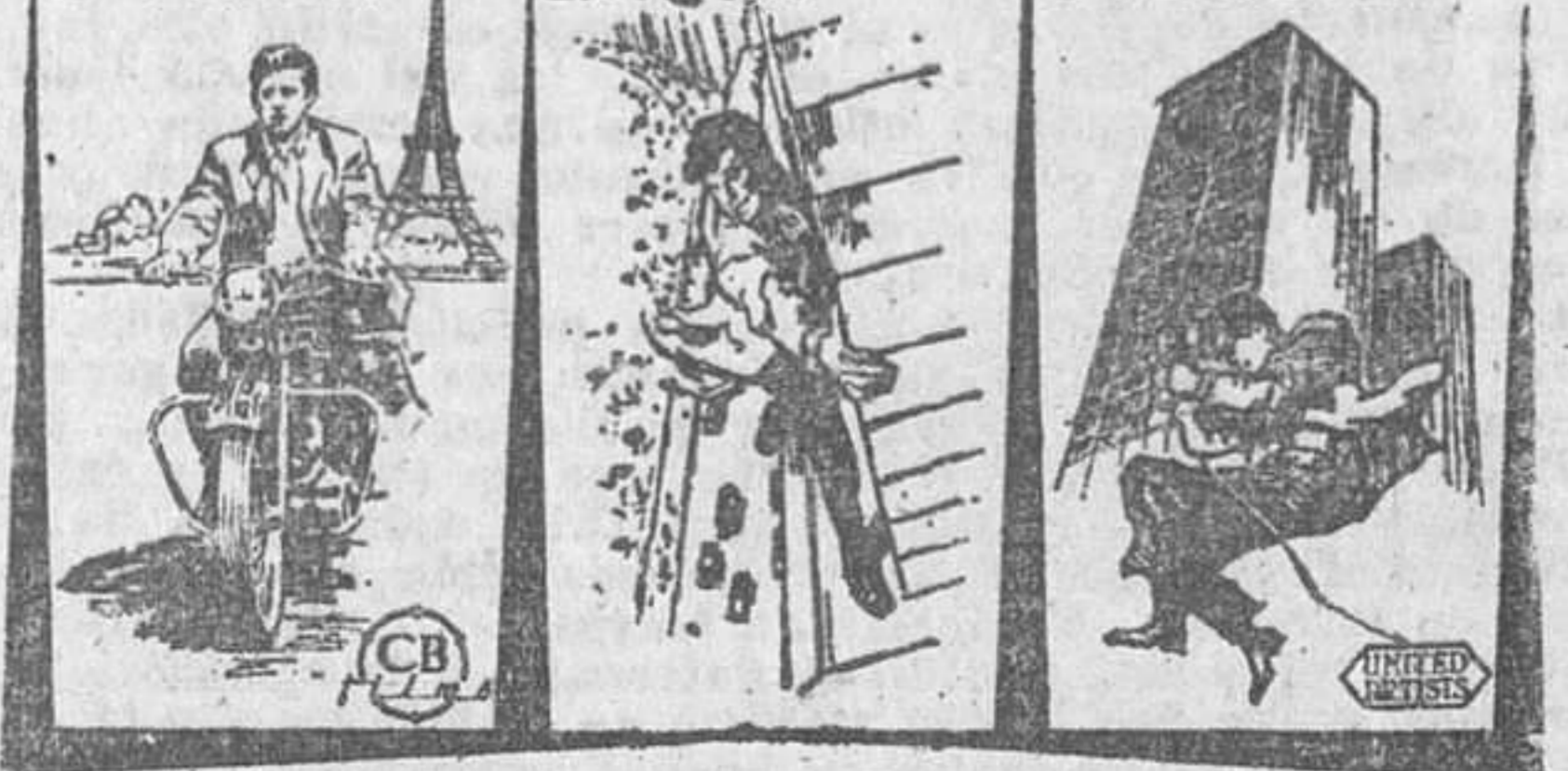
¡ASOMBROSO PROGRAMA!

¡JEAN-PAUL BELMONDO en este film interpreta más aventuras que en cien películas juntas!

En París...

En Río...

En Brasilia...



...las más fantásticas aventuras que jamás vivió un soldado con 8 días de permiso.

JEAN-PAUL BELMONDO - FRANÇOISE DORLEAC - JEAN SERVAIS

EL HOMBRE DE RÍO

ROGER DUMAS - DANIEL GEGALDI - MILTON RIBEIRO - URIBAGY DE OLIVEIRA Y ADOLFO CELI
CON LA PARTICIPACIÓN DE SIMONE RENANT DIRIGIDA POR PHILIPPE DE BROCA
COPIA Y ADAPTACIÓN DE J. P. RAPPENAU - ARIANE MNOUGHKINE - DANIEL BOULANGER - PHILIPPE DE BROCA
DIALOGOS DE DANIEL BOULANGER - DIRECTOR DE FOTOGRAFIA EDMOND SECHAN - MÚSICA DE SEBASTIEN CHATELAIN
CO-PRODUCCIÓN FRANCO-ITALIANA LES FILMS DE L'ÉCLAIR - LES PRODUCTIONS LES ARTISTES ASSOCIÉS (S.A.)
DEALS (LUXE ROMA)
PRODUCCIÓN POR ALEXANDRE MNOUGHKINE - GEORGES DANCIGERS COPIAS EN TECHNICOLOR

y además, una película de exótica belleza y apasionante historia oriental

«EL ULTIMO EDEN», en Eastmancolor
Un film de Marcel Camus

(AUTORIZADO PARA MAYORES DE 14 AÑOS)

El cine italiano acapara las pantallas del mundo entero

Los mangantes

CIRCO MONUMENTAL

EL PROGRAMA de las NACIONES



ADIOS a BARCELONA

DEL ESPECTACULO QUE HA CAUSADO EL ASOMBRO DE TODA EUROPA

FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO

Las más famosas atracciones de los 20 MEJORES CIRCOS DEL MUNDO

¡DOMINGO, ULTIMO DIA!

PLAZA de TOROS MONUMENTAL

ULTIMA SEMANA EN BARCELONA DEL MAYOR ESPECTACULO DEL MUNDO

¡ATENCIÓN, NIÑOS!

PROXIMO JUEVES ULTIMO FESTIVAL INFANTIL

CON LOS SORPRENDENTES CONCURSOS RIFA DE JUGUETES JORBA-PRECIADOS REGALO A TODOS DE MINIATURAS DE CONSTRUCCIONES INFANTILES URBIS Y OBSEQUIO DE FANTA Y COCA-COLA

¡DOMINGO, DESPEDIDA!

Asoc. CULTURA MUSICAL

Esta noche, 10'15 - Palacio de la Música

MENUHIN

violinista

Orquesta Sinfónica

Exclusivamente socios

Dtor.: Mtro. RAFAEL FERRER

Via Layetana, 113, 1.º, 2.º

Asoc. CULTURA MUSICAL

Pronto conocerá usted a

Los mangantes

PALACIO DEL CINEMA

A partir de hoy lunes, en EXCLUSIVA

Presenta en su PANTALLA GIGANTE

¡¡UNA GRAN PELICULA DE AVENTURAS!!



ALAIN DELON en

EL TULIPAN NEGRO

SUPERPANORAMA 70 mm. y COLOR
Horario: 4 - 7'25 y 10'30

SOLO UN VALIENTE

Gregory Peck - Bárbara Payton

¡¡PROGRAMA AUTORIZADO PARA TODOS LOS PUBLICOS!!

Festivos, matinal a las 10



El irresistible Henry Orient

PANAVISION® TECHNICOLOR®

Diviértase como nunca con PETER SELLERS y maravíllese con dos fabulosas estrellas juveniles de las que ya habla todo el mundo:

TIPPY WALKER y MERRIE SPAETH

Hoy y todos los días en **FEMINA** (Autorizada para mayores de 18 años.)

CINE TRIANA

Valencia, 379

Teléfono 225 - 11 - 49

(Totalmente reformado)

SOL DE VERANO

por ARTURO FERNANDEZ y LUZ MARQUEZ

TRAIDOR EN EL INFIERNO

por WILLIAM HOLDEN y DON TAYLOR

(NO APTO)

CINE CENTRAL

Aribau, 4

Teléfono 221 - 26 - 43

(Totalmente reformado)

APRENDIENDO A MORIR

por MANUEL BENITEZ (EL CORDOBS)

EL GLADIADOR INVENCIBLE

por RICHARD HARRISON

(AUTORIZADO PARA TODOS LOS PUBLICOS)

ECOS de la escena y de la pantalla

GRATITUD

A través de una información aparecida en nuestro querido colega «Diario de Barcelona» nos hemos enterado que las compañías de teatros nacionales, es decir, las del «María Guerrero» y del «Español», anuncian oficialmente una temporada anual para Barcelona, que cubrirá en conjunto cuatro meses, y en el curso de las cuales se darán a conocer todos los montajes realizados en sus escenarios titulares.

La noticia, que viene a atender la petición formulada en esta misma sección hace muy pocas semanas, nos llena de gozo, y nos creamos en el deber de exponer públicamente nuestra gratitud al Patronato de Teatros Nacionales que ha tomado la resolución de enviarnos las dos magníficas compañías cada año a Barcelona.

Nos queda ya sólo alcanzar la instalación de un Teatro Nacional en Barcelona. Y sabemos, a través de la misma información a que nos referimos, que dicho Patronato, y el Ministerio de Información y Turismo dan el máximo de facilidades y sólo esperan que se les ofrezca un teatro en buenas condiciones para convertir en realidad aquel proyecto.

El siguiente paso está, por tanto, en manos del Ayuntamiento de nuestra ciudad. Pidamos a tantos valedores como tiene el Teatro en el Palacio Municipal, que ayuden a que sea dado en un futuro, más que próximo, inmediato.

MINI-NOTICIAS

Dentro de breves días, el teatro Casadellas abrirá de nuevo sus puertas para dar lugar a un gran acontecimiento teatral, con el estreno de «Eis fimpfius de la Plaça Reial», de Segurino, como inauguración de la temporada 1964-65.

Procedente de Roma llegó ayer a mediodía el violinista Yehudi Menuhin, que viene a España para ofrecer dos únicos conciertos, uno hoy en nuestra ciudad, y el otro, el miércoles, en Madrid.

Menuhin está justamente considerado, en estos momentos, el mejor violinista mundial. Deseamos al maestro una gratísima estadia en sus cortas horas entre nosotros.

En el Reina Victoria de Madrid ha llegado al centenar de representaciones «El baúl de las sorpresas», del autor barcelonés Jaime Salom.

Siguen en primer plano de la actualidad frívola las «Mujeres artificiales», de Matías Colsada. El grupo Cuesta - Bufett - Peña sigue haciendo las delicias del respetable, que va repitiendo sus visitas al teatro Apolo.

Dúo de simpatías en el Hotel Manila

Recepción en honor de Marisol. Y con la presencia de Mary Santpere, cuyo número de «Marisol» tanto gusta a la juvenil estrella.

Las dos saladisimas —la mayor y la menor— centraron la atención de los «plumíferos» que acudieron a la cita discomaniaca.

CC.

LA TRIUNFADORA



Después de bastante tiempo de ausencia reapareció en las pantallas su cara guapísima y su arte tan personal, con «La verbena de la Paloma». También en un escenario hacia tiempo que no se la veía. Cuando ha reaparecido haciendo la «Doña Inés», en el «Don Juan Tenorio», de Dalí, que se está representando en el Teatro Español, de Madrid.

Y Conchita Velasco ha rayado a una tan extraordinaria altura en su papel, que se la considera, merecidísimamente, la triunfadora de una temporada madrileña que está terminando su primera fase sin nadie que pueda superar esta creación de Conchita.

Ella —muy ligada a Barcelona, donde vive gran parte de su familia— va a hacer dos películas cuando concluya el «Tenorio». Y después volverá al teatro, para venir a nuestra ciudad, donde no la hemos visto, si el recuerdo no nos falla, desde que se demostró extraordinaria vedette con aquella revista de Luis Escobar.

TEMPORADA CATALANA

El próxima miércoles, día 18, inicia su temporada la compañía titular catalana del Teatro Romea, que permanecerá en el escenario de la calle Hospital hasta el próximo Domingo de Resurrección.

La formación —que inicia su actuación con «L'extraordinaria vida de Dol i Jo», de Rafael Bertrán Montserrat, comedia muy moderna, movida y de difícil montaje— tiene como cabecera de cartel a Mercedes Bruquetas y Elvira Jofré, a Rafael Anglada, Carlos Lloret, José Ignacio Abadal, Juan Velilla, Luis Tarrau y Luis Torner. Y se ha asegurado la colaboración, para algunas de las obras programadas, del excepcional Juan Capri, cuya primera actuación será con la reposición de «Bon Nadal, Mr. Scrooge».

La dirección de las distintas comedias previstas estará a cargo de Francisco Díaz, José María Sagarra, Francisco de A. Toboso y Esteban Polls, a quien se ha encomendado el montaje de esta primera obra inaugural de la temporada.

Mary Santpere y Joaquín Gasa, galardonados

El próximo jueves, durante la representación de «Historias del Paralelo...», en el Teatro Victoria, les será impuesta a Mary Santpere y a Joaquín Gasa la medalla de plata de la Cruz Roja, por el presidente de la benéfica institución.

AVISO TEATRO APOLO

A partir de hoy, horario de invierno

TARDE, A LAS 6 NOCHE, 10'45

para ver la gran revista que PRESENTA

COLSADA

MUJERES ARTIFICIALES

QUE A LOS

5 MESES, 5

a teatro lleno

¡Esta es la verdad!

¡SIGUE AGOTANDO

LAS LOCALIDADES!

¡LOS MEJORES MOMENTOS! de su

VIDA

los pasará deleitándose con la escultural vedette

MARY FRANCIA



LUIS CUENCA y PEDRO PEÑA

Lo que dijo la

Presencia:

UN ALARDE ESPECTACULAR DE GRACIA Y MUJERES

«COMICIDAD DE BUENA LEX. CUADROS LUJOSOS Y DE BUEN GUSTO.»

M. PLANAS «LA VANGUARDIA»

«OCURRENTE EL LIBRO, VIVACIDAD DE ACCION, FRESCURA DE INGENIO, CHISTES OCURRENTE QUE REBO: N POR EL PATIO DE BUTACAS Y VAN DISIPANDO MELANCOLIAS.»

L. SAIN «DIARIO DE BARCELONA»

«BRILLANTISIMO ESCAPARATE PARA ADMIRAR BELLAS, ESCULTURALES Y SIMPATICAS ARTISTAS.»

A. DE ARMENTERA «LA PRENSA»

MEDICOS URGENCIA

221-84-10

La semana teatral



Alejandro Ulloa en «Otel», en el Barcelona. José Bódalo, principal protagonista de «El rey se muere», en el Romea. Milagros Leal, que recibió un homenaje en el Calderón, y Antonio Garisa, María Guerrero y Mari Sol Ayuso en «Nos venden el piso», en el Barcelona (Caricaturas de José M. Serra)

Homenajes, contumacia y admiración, tres palabras para siete días

Planteadas en forma escalonada, la Semana Teatral se ofrecía fácil a nuestra labor de crítico suplenste, ausente el admirado «Vidiel», en representación barcelonesa a la Asamblea Nacional de Festivales de España. Pero las circunstancias la pusieron difícil. Primero, por la lesión de José Bódalo, que llevó de jueves a sábado el estreno del programa dedicado a Ionesco, con el que se nos despidió la compañía del María Guerrero. El actor quiso seguir la acotación del gran Eugenio y sentirse niño, pero un infantil movimiento le dejó con rotura de ligamentos en la pierna izquierda, obligando a enyesarle, y sólo un esfuerzo de voluntad tremendo le permitió estrenar dos días más tarde.

Pero a esta admiración llegaremos más tarde. Vayamos con los homenajes. Los hubo para Alejandro Ulloa, que se ha mantenido durante dos años largos en los escenarios barceloneses, y ahora pretende descansar, después de su regreso momentáneo a los textos clásicos que forjaron su fama. Se le aplaudió con un «Otel», digno de sus mejores tiempos. Y hubo homenaje para Milagros Leal, coincidiendo con el primer centenar de «Los árboles mueren de pie», por haber sido galardonada como mejor actriz con la Medalla de Oro de Valladolid. Para uno y otro homenaje, llenos absolutos. Y cariño y ovaciones.

Prometió Alfonso Paso seguir con sus denuncias. Y ha pagado, al llegar con «Nos venden el piso», presentada en el Barcelona, al tercer punto de la trilogía iniciada con «Buenísima sociedad» y seguida con «La corbata». Este ciclo social ha valido al prolífico autor éxitos como los mayores obtenidos hasta ahora. Porque a su habilidad constructiva, una esa protesta por cosas que están en cada esquina. O por lo menos, en una esquina de cada cuatro. Y como «Nos venden el piso» tiene —al

igual que tuvieron sus precedentes— una interpretación a tono, encabezada por Antonio Garisa, las ovaciones estuvieron en el orden del día en la noche estrenista, como suponemos seguirán estando en las jornadas siguientes, cuyo final no puede predecirse.

Otra dificultad se presentó con el retraso del estreno en el Windsor, donde Berta Riaza y Ricardo Lucía nos han ofrecido «Todos eran mis hijos», de Arthur Miller. Obra difícil, digna del autor de «Muerte de un viajante», cuyos valores humanos nos brindaron perfectamente los intérpretes. Claro que el tema llega con retraso. Y nos ecege más de lejos aún a los españoles, que no vivimos aquella guerra y aquellos problemas. Lo que exige un mayor esfuerzo para entrar en situación.

Y vayamos con Ionesco. Brindado en su doble versión. En el más absoluto absurdismo en «El nuevo inquilino», una pieza breve que tuvo excelente realización por parte de Miguel Angel, Rafaela Aparicio, Vicente Haro y Alfredo Cembreros. En un planteamiento casi lógico en «El rey se muere», si bien

es mucho más importante la corriente subterránea que corre desbordada bajo cada frase, en la sangre de cada personaje, símbolos del hombre, la vida, la muerte, el pueblo, la razón...

Excepcionales montaje, dirección e interpretación. Por lo que no es posible silenciar los nombres de María Dolores Fradera, Alicia Hermida, Rosario García Ortega, José Vivó y Joaquín Molina. Pero con trazo excepcional para José Luis Alonso, director sensacional del «María Guerrero». Y para José Bódalo, que a las muchas dificultades de su papel, tuvo que añadir la dificultad física de aquella lesión que no le impidió correr, caer, levantarse y actuar hasta el agotamiento, como exigió el autor al trazar este rey Berenguer I, un hombre solo ante la muerte. Por ello, por su fuerza de voluntad excepcional, por su arte extraordinario, ponemos como punto final una prolongada ovación admirativa para José Bódalo.

SUBSTITUTO

ROMEA

COMPANIA TITULAR CATALANA

INAUGURACION DE LA TEMPORADA OFICIAL 1964-65
Miércoles día 18, a las 10'45 noche

ESTRENO de la obra en dos partes, original de

Rafael Bertrán Montserrat

L'EXTRAORDINARIA VIDA DE DOL I JO

Protagonistas:

Mercedes BRUQUETAS y Rafael ANGLADA

Dirección y realización:
Esteban POLLS

TEATRO POLIORAMA

Compañía titular del Infanta Isabel con

ISABEL GARCES

PROXIMO MIERCOLES, ESTRENO

DALIAS y ARSEENICO

ARTHUR WATKIN. Versión de JOSE LUIS ALONSO

— Dos años en Londres: NOT IN THE BOOK —

— Dos años en París: BON WEEKEND MR BENET —

(ISABEL GARCES vestida por BALENCIAGA)

¡La mejor comedia policiaca de los últimos años!

(Abierto el despacho de localidades)

TALIA

HOY TARDE, DESCANSO DE LA COMPANIA

NOCHE, 10'45

COMPANIA DE COMEDIAS COMICAS

PACO MARTINEZ SORIA



EL HOMBRE DEL VIOLIN de Jaime Salom

GRAN TEATRO DEL LICEO

Martes, noche:
Última representación de noche de
«RIGOLETTO»

Jueves, noche:
Última representación de
«CARMEN»

Sábado, noche:
Primera representación de
«LA BOHEME»

Domingo, tarde:
Última representación de
«RIGOLETTO»

VACACIONES ESPAÑOLAS



Una de las parejas más simpáticas del mundo de la canción, que unen a su extraordinaria personalidad y calor humano un arte delicioso, ha escogido nuestra patria para pasar sus vacaciones.

Se trata de Nina y Frederick, que han venido a España en unión de sus dos hijos —niño y niña— para descansar durante unas semanas en Ibiza y para hacer esa vida familiar que sus actuaciones artísticas les privan durante tantos meses al año. Desde Ibiza vinieron unos días a Barcelona, donde la cámara de Seguí les sorprendió cuando realizaban un corto viaje, lleno de ilusión, en el trenecito que recorre el Parque Zoológico barcelonés.



JOAQUIN GASA PRESENTA SU FABULOSO SUPERESPECTACULO, PLETORICO DE NOSTALGICOS RECUERDOS, EVOCADORES DE UN ROMANTICO PASADO, EN UN DELICIOSO COMBINADO DE INGENUIDAD Y DE SABROSA PICARDIA...

LA VEDETTE ALICIA TOMAS ALEGRE COMO UN CASCABEL
MARIQUITA GALLEGOS BELLISIMA VEDETTE AMERICANA
BELLA DORITA LA ETERNA
CARMEN NAVARRO Exquisita cantante Colaboración especial

¡ HISTORIAS DEL PARALELO! LA BELLE EPOQUE... y HOY ?

EL NEGRITO SILVA EL UNICO
La encantadora JEZABEL
EL GALAN CANTANTE VENTURA OLLER

VICTORIA TELEFONO 241-39-85

SE DESPACHAN LOCALIDADES CON 10 DIAS DE ANTECIPACION



Juan Carlos Mareco «PINOCHO» famoso cómico internacional que triunfa clamorosamente

MARY SANTPERE * ¡MAS GRACIOSA QUE NUNCA!

El famoso ballet alemán HILLER GIRLS
EL BALLET AMERICANO Stefan Mourad Dancers

«Si nos viésemos obligados a señalar nuestros goces y deleites más vivos al asistir a la representación, citaríamos algunos de los cuadros que integran esta estupenda sucesión de alardes de luna...»

El próximo jueves, durante la función de la noche, le será impuesta a MARY SANTPERE la medalla de plata de la Cruz Roja Española, premiada condecoración que le ha sido otorgada por los relevantes méritos que tiene contraídos. Se la impondrá en el escenario del Victoria

TEATROS

LICEO. (T. 222-46-92).—Martes, noche a las 9'30, 6.º de propiedad y abono a noches. 2.º al turno A. RIGOLETTO, por Guglielmi, Aparici, Oncina, Cappuccilli, Marchica, Mtro. Zilno. Jueves, noche: Ultima de CARMEN, por Rivadeneira, Lacambra, Cava, Laccalle, Lavirgen, Gualtieri, Maestro Marco. Sábado, noche: LA BOHEME, Domingo, tarde: RIGOLETTO. Localidades en taquilla.

APOLO. (Tel. 241-40-06).—Tarde, 6'30. Noche, 11. Colsada presenta la 1.ª Cia. titular de revistas con el superespectáculo: MUJERES ARTIFICIALES, por Finita Ruffet, Luis Cuena, Pedro Peña y Lolita Arias. Ballet Paraiso y las alegres chicas de Colsada.

BARCELONA. (Tel. 221-37-51). A las 6'15 y 10'45. Compañía de comedia Ramón Clamente presenta a Antonio Garisa en el éxito del año: NOS VENDEN EL PISO, de Alfonso Paso. ¡Atrévete y diviértete!

CALDERON. (Tel. 221-80-30).—A las 6'15 y 10'45. Milagros Leal en LOS ARBOLES MUEREN DE PIE, de Alejandro Casona, con Julieta Serrano, Carlos Ballesteros, Antonio Gándia, Andrés Magdaleno. ¡Un éxito mundial del teatro español contemporáneo! Más de 100 representaciones.

POLIORAMA. (Tel. 217-07-73). Cia. titular del Infanta Isabel. 6'15 y 10'45. MAMA CON NIÑA, una genial creación de Isabel Garcés. Miércoles, Arturo Serrano presenta el estreno de la mejor comedia policiaca de los últimos años: DALIAS Y ARSENICO, de Arthur Watkins versión de J. L. Alonso.

ROMEA. (Tel. 221-51-47).—Compañía Titular Catalana. Hoy no hay función. Miércoles, noche, inauguración de la temporada oficial con el estreno: LA VIDA EXTRAORDINARIA DE DOL I JO, de Rafael Bertrán Montserrat. Dirección, Esteban Polls.

TALIA. (Tel. 241-14-47).—Tarde, 6'15. Noche, 10'45. Compañía de comedias cómicas. Paco Martínez Sorra en EL HOMBRE DEL VIOLIN, de Jaime Salom, con Milagros Pérez de León, Gregorio Alonso, Martín Cao, Carmen Alonso de los Ríos. (...tocando el violín produce carcajadas, pero su historia es profundamente humana...). Hoy, tarde, descanso de la Compañía.

VICTORIA. (Tel. 241-39-86).—6 y 10'45. ¡Clamoroso éxito! Joaquín Gasa presenta el superespectáculo: «HISTORIAS DEL PARALELO I», con un grandioso elenco de destacados artistas y dos ballets internacionales encabezado por nuestra genial Mary Santpere. Se despacha con anticipación.

CARTELERIA

WINDSOR. (Tel. 228-88-63).—Hoy tarde, 6'30. Noche, 10'45. Berta Riaya y Ricardo Lucia presentan la comedia de Arthur Miller, galardonada con el Premio Pulitzer: TODOS ERAN MIS HIJOS, con Ramón Durán, Enrique Cerro y la colaboración de Ana María Noé.

CIRCO MONUMENTAL. (Plaza de Toros Monumental. Instalación impermeable cubierta. Teléf. 225-93-15).—Ultima semana! Hoy, 6'30 tarde y 10'30 noche. ¡Éxito inenarrable! GRAN FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO 1964, con las sorprendentes atracciones procedentes de los 20 mejores circos del mundo: ¡Elefantes! ¡Tigres! ¡Panteras! ¡Chimpancés! ¡Gorilas! ¡Leopardos! La mayor colección de fieras junto a grandes sensaciones y novedades, Cosacos a caballo. El «looping» en moto. Las Águilas Humanas. Miss «Gypsy», reina del festival. Troupe Hortobagys. Rubians y Poppey... etc. Localidades con 5 días de anticipación en la Plaza de Toros Monumental desde las 11 de la mañana. Taquillas en el Metro Transversal (Empresa Toros, Plaza Cataluña) y Centro de Localidades en Rambla Cataluña. Todas las noches servicio especial de autobuses a la salida del circo. Visita al parque de fieras desde las 11 de la mañana. ¡Niños! Próximo jueves, gran gala infantil, 4 tarde con sorteo de juguetes de Jorba Perich y obsequio a cada niño de un refresco «Fanta» o «Coca-Cola» y regalo de juguetes miniatura de Construcciones Infantiles URBIS. ¡Domingo, último día!

CATALUNYA. Continúa a partir de las 3'30 «El potentado» y «Póker de sangre» (ambas en color). (No apto.)

COLISEUM. Hoy, tarde a las 4. Noche, 10'30. No-Do y «Marnie la ladrona», por Tipi Hedren y Sean Connery. (Autorizada mayores 18 años.)

COMEDIA. (Tel. 221-51-72).—Tarde, 4'10. Continúa, Noche, 10'15, numerada, «Becket». (No apto.) Película, 4'20, 7'10 y 10'35. (Localidades anticipadas.)

CRISTINA. «La mujer de paja», Tarde, continúa desde las 4'30. Noche, numerada a las 10'30. (Mayores 18 años.)

DIAGONAL. (Tel. 228-14-07).—Tarde, 4'30. Noche, 10'40. «El desierto de Pigalle», Annie Girardot y Pierre Trabaud. (Autorizada mayores 18 años.)

EXCELSIOR. Continúa, 3'50. «10 calle Frederick» (3'50, 7'25 y 11) y «La fugitiva del Rhin» (5'55 y 9'20). (14 años.)

FANTASIO. Tarde, 4'40. Noche, 10'40. «Dos seductores». (No apto.)

FEMINA. Tarde, 4'30, continúa, Noche, 10'30, numerada: «El irresistible Henry Orléans» (No apto.) Película: 4'50, 7'10 y 11.

KURSAAL. Tarde, 3'15, continúa, Noche, 10'15. «América, América». (No apto.) Película: 3'15, 6'25 y 10'35.

ASTORIA. «La mujer de paja», Tarde, continúa desde las 4'30. Noche, numerada a las 10'30. (Mayores 18 años.)

ATLANTICO. (Ramblas, 122).—Siempre apto. Continúa, 10'30 mañana. La gracia y el dibujo en 5 dibujos en Technicolor. Imágenes. No-Do A, B y C.

ALCAZAR. (Tel. 221-17-01).—Tarde, a las 4'45. «El último superviviente», Noche, numerada, estreno, a las 10'45. «Qué me importa el dinero». (Apto para todos.)

BALMES. Continúa, 3'30. «El secreto de Bill North» (3'30, 7 y 11) y «Más allá del amor» (5'30 y 9). (Mayores 14 años.)

BORRAS. Continúa, 4. No-Do. «¿Qué me importa el dinero?» (Jerry Lewis, Joan O'Brien) y «La isla misteriosa», por Michael Craig y Joan Greenwood. (Apto todos los públicos.)

CAPITOL. (Tel. 221-27-42).—Desde 3'30. «La maldición de los Karnsteins», con Christopher Lee y Adriana Ambessi (3'40, 6'38 y 9'29) y «Venganza», con Peter Van Eyck y Anne Heywood (4'59, 7'57 y 10'58). No-Do. (No apto.)

CATALUNYA. Continúa a partir de las 3'30 «El potentado» y «Póker de sangre» (ambas en color). (No apto.)

COLISEUM. Hoy, tarde a las 4. Noche, 10'30. No-Do y «Marnie la ladrona», por Tipi Hedren y Sean Connery. (Autorizada mayores 18 años.)

COMEDIA. (Tel. 221-51-72).—Tarde, 4'10. Continúa, Noche, 10'15, numerada, «Becket». (No apto.) Película, 4'20, 7'10 y 10'35. (Localidades anticipadas.)

CRISTINA. «La mujer de paja», Tarde, continúa desde las 4'30. Noche, numerada a las 10'30. (Mayores 18 años.)

DIAGONAL. (Tel. 228-14-07).—Tarde, 4'30. Noche, 10'40. «El desierto de Pigalle», Annie Girardot y Pierre Trabaud. (Autorizada mayores 18 años.)

MARYLAND. Continúa, 3'30. «El secreto de Bill North» (3'30, 7 y 11) y «Más allá del amor» (5'30 y 9). (14 años.)

MONTECARLO. Tarde, continúa de 5 a 8'40. Noche, 10'45. «Juventud alegre y loca» y No-Do. (No apto.)

NIZA. Continúa desde las 4. «Juventud alegre y loca». Además, «El mundo sigue». (No-Do. (No apto.)

NOVEDADES. Tarde, 4'45. continúa, Noche, 10'30, numerada, No-Do, dibujo color y «La nueva Cenicienta», con Marisol y Antonio, Película: 4'50, 6'57 y 11.

NUOVO. (Tel. 241-38-00).—Tarde, 5'30; noche, 10, numerada, Cinerama y Metro Goldwyn Mayer presentan «La conquista del Oeste». (Apta para todos los públicos.)

PELAYO. (Tel. 221-43-70).—Continúa, 3'30. «Su propia víctima» y «Los conflictos de papá». (No apto.)

PETIT PELAYO. (T. 221-43-70). Continúa, 11 mañana. «Juventud alegre y loca» y «El mundo sigue». (No apto.)

REGIO PALACE. Continúa. «El éxito», por Vittorio Gassman, y «La invasión de los vampiros». (No apto.)

SAVOY. Senana dedicada a alegres comedias: «Cómo triunfar en amor» (Dany Saval y Jean Botier) y Marilyn Monroe en «La tentación vive arriba» (Scope y color). Viernes, versiones originales francesas. (Apto sólo para mayores.)

TIVOLI. (Tel. 221-42-52).—Tarde, continúa de 4'30 hasta 8'45. Noche, 10'30. «Desde Rusia con amor» (Sean Connery y Daniela Bianchi). (Autorizada mayores 18 años.)

URBES. (Teléfono 23-79-54).—Hoy, tarde de 4'30 a 8'35, continúa, «La nueva Cenicienta», por Marisol y Antonio (color). (Apto.) Noche, 10'30, numerada. No-Do, «Camino real» (documental de Samuel Bronston) y estreno de «El estafador», por Vittorio Gassman. Total scope. (Mayores 18 años.)

ADRIANO. «Su propio inferno» y «La pantera rosa». (No apto.)

ALARCON. «Un ratón en la Luna» y «Raíces profundas» (Alan Ladd y Van Heflin). (Apto.)

ALBENZ y GAYARRE. «Siete novias para siete hermanas» y «La ciudad cautiva».

ALONDRA. «Johnny «El Frio»» y «Piso de soltero». (No apto.)

ARENAS y LICEO. «¿Qué noche la de aquel día?» y «Solo ante el peligro». (Apto.)

ARNAU. «Siete novias para siete hermanas» y «La ciudad cautiva». (No apto.)

AMERICA. «Zulú» y «El sheriff terrible». (Apto.)

ATENAS. (Tel. 247-49-80).—Continúa desde las 3'30. «El hombre de Río». Además, «El último día». (Autorizada mayores 14 años.)

AVENIDA. «Johnny «El Frio»» y «Piso de soltero». (No apto.)

AVENIDA DE LA LUZ. Desde las 11 de la mañana. «La escapada», por Vittorio Gassman, y «El asesino de mujeres». (No apto.)

BOHEMIO y GALILEO. «Los canallas» y «Camping». (No apto.)

DIAMANTE. «Consejos a medianoche» y «La clave del enigma». (No apto.)

DIANA. «El jefe» y «Roma de mis amores». (No apto.)

DORADO. «El hombre de Río» y «El último edén». (No apto.)

DUCAL. «55 días en Pekín» y «La novia». (No apto.)

EDEN. «La estafadora» y «Trampa secreta». (No apto.)

EMPORIO. Rock Hudson y Doris Day en «Pijama para dos», y Claudio Villa en «Roma de mis amores» (ambas en color).

ESLAVA. «La corona encadenada» y «Zulú». (No apto.)

ESPAÑOL. «Contigo para siempre» y «Proceso en Venecia». (No apto.)

GALERIA CONDAL. Cont. 11 Mna. (No apto.) «El conde Sandorfi» y «Charada» (ambas en color). No-Do.

GLORIA. Continúa, 4. «Camping» (4, 7'35 y 11'10) y «Amor con un extraño» (5'55 y 9'20). (No apto.)

GOYA. «Policia Montada del Canadá» y «Ese mundo maravilloso». (Apto.)

ORIENTE. «Las hijas de Elena» y «El embrujo de París». PALACIO DEL CINEMA. Continúa a partir de las 3'45. «El tulipán negro» (Superpanorama 70 mm. y color). Horario: 4, 7'25 y 10'50; y «Solo un valiente». (Apto.)

PARIS. Continúa desde las 4. «Dos seductores». (No apto.)

PRINCESA. Continúa a partir de las 3'30. «55 días en Pekín» y «Las hijas de Elena» (ambas en color). (Apto.)

PRINCIPAL. (Gracia). Teléfono 227-84-82. Desde 3'50. «Las hijas de Elena», con Isabel Garcés (4, 8'20) y «55 días en Pekín», con Charlton Heston y Ava Gardner (5'30 y 9'50). No-Do. (No apto.)

PRINCIPAL PALACIO. Continúa. «El hombre de Río», con Jean-Paul Belmondo, y «El último edén». (No apto.)

PROVENZA. «El jefe» y «Roma de mis amores». PROYECCIONES. «Johnny «El Frio»» y «Piso de soltero». (No apto.)

RAMBLAS. «Contigo para siempre» y «Proceso en Venecia». (No apto.)

REGINA. (Séneca, 22. Teléfono 217-18-94). «Una esposa para dos» y «Extraño testigo». (No apto.)

REX. «¿Qué noche la de aquel día?» (The Beatles) y «Solo ante el peligro». (No apto.)

RIALTO. Estreno No-Do A. «Siete novias para siete hermanas» y «La ciudad cautiva». (No apto.)

RIO CINEMA. (Matanzas 40. Pinar del Río, 24-26, junto Viviendas del Congreso. «Esta tierra es mía» y «Chicas, chicas, chicas»). RONDAS. Continúa, 3'45. Tres dibujos Popeye, «Una tarde en el circo» (4'05, 7'45 y 11'25) y «La corona encadenada» (5'45 y 9'15). (Apto.)

ROXY. Continúa, 4. «Contigo para siempre» (4'10, 7'35 y 11'10) y «Proceso en Venecia» (6'05 y 9'30). (No apto.)

«GEMELAS GON» CONVERTIBLES EN 3 USOS SOFA 2 SILLONES 6 2 CAMAS ELECTRO-PARLONET Balmes, 2 - Pº de Gracia, 58 - Layetana, 21

CONDUZCA Vd... a 1 ptas. el Km. ALQUILER SIN CHOFER Casanova, 29 - TEL. 224.01.55 ROLL

resfriados-catarros dolor de muelas Al primer sintoma 'ASPRO' y el dolor se va «C. P. S. 670»



TRINCHERA DE

tervilo-r®

cálida, impermeable, ligera.

COLECCION MODELOS 1965

Confíe en tervilo-r®





OIGA... y VEA... con

VANGUARD

TRANSISTORES - - - TELEVISORES

VEA... y OIGA... con



EL MEJOR



EL MEJOR

PORTUGAL GANO A ESPAÑA EN OPORTO

Se adelantó la selección española con un gol de Fusté, pero después se impusieron los lusos con dos tantos de Eusebio EN CORDOBA, LOS «B» ESPAÑOLES GANARON POR 3-0

RESULTADOS

PORTUGAL «A»-ESPAÑA «A» . 2-1
ESPAÑA «B»-PORTUGAL «B» . 3-0

COPA DEL GENERALISIMO

Primera eliminatorio, ida

Irún - Algeciras	4-0
Mallorca - Sabadell	2-0
Celta - Hércules	2-0
Tenerife - Badalona	2-2
Baracaldo - Cádiz	4-1
Calvo Sotelo - Europa	2-1
Gijón - Valladolid	4-1
Abarán - Santander	3-3
At. Ceuta - R. Sociedad	3-2
Huelva - Hospitalet	3-0
Granada - Langreo	6-1
Osasuna - Constancia	2-1
Burgos - Melilla	5-0
Málaga - Pontevedra	0-1
Mestalla - Indauchu	5-1
Orense - Onteniente	1-3

PORTUGAL, 2 - ESPAÑA, 1

IRIBAR, ZOCO, AMANCIO Y LAPETRA DESTACARON EN EL BANDO ESPAÑOL

Oporto, 15. — Portugal ha derrotado a España por dos goles a uno, en partido amistoso de fútbol, jugado esta tarde en el Estadio Das Antas, de esta ciudad.

Asistieron al encuentro unas 50.000 personas, que llenaron el graderío, en tarde soleada, con ligero viento y buena temperatura.

Arbitro y alineaciones
Arbitró el colegiado holandés Roemer, y los equipos formaron así:

ESPAÑA. — Iribar, Rivilla, Olivella (Ríos), Reija, Zoco, Fusté, Amancio, Pereda, Marcelino, Villa y Lapetra.
PORTUGAL. — Costa Pereira, Gomes, Germano, Cruz, Pinto, Caros, Colunna, José Augusto, Torres, Eusebio y Nobrega.

Ambos equipos fueron recibidos con una cariñosa salva de aplausos al aparecer en el terreno de juego. La cancha está bien cuidada, pero con hierba irregular.

Formados los dos equipos en el centro del terreno, se interpretaron los himnos nacionales respectivos, que dieron lugar a los aplausos del público al finalizar.

Los tres goles
Comenzó el partido a las 4 de la tarde, siendo televisado en directo tanto para España como

para Portugal, lo que, sin embargo, no restó espectadores al encuentro, habiendo enorme ambiente y expectación en todo Portugal y, especialmente, en Oporto.

Los goles del encuentro se marcaron:
A los 25 minutos del primer tiempo, por Fusté para España; a los 35 minutos, por Eusebio para Portugal, finalizando la primera parte con empate a un gol.

A los 25 minutos del segundo tiempo marcó Eusebio para Portugal el gol de la victoria.

Hacia el gol de Fusté
El encuentro comenzó con ofensiva portuguesa, apoyada en el extremo izquierda, Nobrega, poco después de iniciarse el juego, un centro de Torres fue rematado con el pie izquierdo por Eusebio, pero el tiro salió muy alto y desviado del marco de Iribar.

A los quince minutos de juego, Nobrega arrancó por su banda, burió a la defensa hispana y disparó, pero Iribar, muy bien colocado, interceptó el tiro.

Poco después se produce la reacción española, que había de conducir al gol hispano. Apoyándose en Lapetra y Amancio, la delantera española comenzó a jugar en pases cortos, raseando la pelota y apoyando de cerca la jugada. Con ello logró aproximaciones peligrosas al área portuguesa, y una y otra vez los delanteros españoles amagaron el gol.

Frente a esa avalancha, la defensa portuguesa tuvo que emplearse a fondo.
A los 18 minutos, Amancio botó un córner y Lapetra remató el envío del extremo, pero el tiro salió desviado del portal portugués.

Una reacción portuguesa, a los 22 minutos de juego, puso a Torres ante el portero español. Torres tiró rápido, pero Iribar desvió con el pie a córner, en una afortunada salida.

A los veinticinco minutos se produjo el gol español. Lapetra jugó la pelota hacia el centro del terreno portugués. Recogió el balón Fusté, dominándolo, para disparar a puerta. Al medio izquierda español le salió un tiro alto, bombeado y con efecto parabólico, que burló al portero portugués, ligeramente adelantado, entrando el balón en el marco lusitano.

Reacción portuguesa
El gol hispano provocó una furiosa reacción portuguesa. Sin embargo, en los minutos siguientes el juego se estacionó en forcejeo entre ambos equipos en el centro del terreno.

A los 35 minutos se produjo el gol del empate, en jugada dudosa ante Iribar. José Augusto centró, desde la derecha, un balón alto y bombeado. Acudieron Iribar a bloquearlo y Torres al remate de cabeza. En el choque entre el delantero centro portugués y el portero español, aquél cargó al meta, propinándole un empujón de costado, que desplazó a Iribar,

motivando que el portero perdiera el control del balón. Este cayó mansamente y Eusebio empalmó a bote inglés con mucha fuerza, llevando la pelota a la red. Era el empate, con el que finalizó el primer tiempo.

Segunda parte
En el segundo tiempo, España jugó teniendo enfrente el sol.

Portugal salió con mucha fuerza en la continuación, dominando netamente el terreno. Sin embargo, los españoles, en reacciones rápidas y aisladas, hicieron pasar muchos momentos de apuro a la portería lusitana.

Así, a los doce minutos de este tiempo, Amancio centró desde

su banda, acudió rápido Marcelino al remate, y el disparo del delantero centro español se estrelló contra un poste de la puerta de Costa Pereira.

La reacción portuguesa fue inmediata y a los 15 minutos Torres estrelló en el larguero un disparo con la izquierda, no sin que Iribar focase antes la pelota enviándola a córner.

Triunfo portugués
El gol de la victoria portuguesa se produjo a los 25 minutos de juego. Un tiro sorpresa, salido del pie derecho de Eusebio, quien recibió el balón de Nobrega, lo dominó y se lo pasó a la derecha, para disparar sobre la marcha, saliéndole un tiro raso y a la derecha de Iribar, que batió al portero español.

Poco después, a los 29 minutos, siempre con Portugal atacando, Iribar salvó un gol hecho, al despejar con el pie un remate de Torres, que avanzó en solitario, rebasada la defensa.

Esta jugada fue la señal para la reacción española. Todo el equipo hispano se lanzó a un ataque desordenado contra el área portuguesa; pero la defensa lusitana, muy cerrada, y abundante en jugadores, desbarató los intentos hispanos.

QUINIELISTAS

Ahorre en combinaciones el máximo, adaptando las tablas del extraordinario libro «CUATRO METODOS EN UNO». Consta de 160 páginas. Pedidos a reembolso de 100 pesetas, al Apartado 12 de Puerto-Sagunto (Valencia). Si desea apostar en la combinación semanal que hace el autor de dicho libro, solicite información a dicho Apartado.

Marisquerías «EL PESCADOR»

Percebes, ostras, almejas, centollos, vieiras, langostas, bogavantes, cigalas, etc.

Venta y degustación:
MALLORCA, 314 (esquina Gerona) — Teléfono 257-11-97
Horario de cierre: Tardes, de 3'30 a 6 y 10'30 noche



2CV

CITROËN

ADMITIENDO SU VEHICULO USADO A CAMBIO

FACILIDADES

Para información, pedidos y entregas de vehículos, dirigirse a:

CITROËN
CONCESIONARIOS
TALLERES Y ESTACION DE SERVICIO

CALVET, 15-17 TEL. 227 79 55 BARCELONA

ARIBAU, 171 TEL. 230 63 30

JOYAS RAMBLA FLORES RELOJES
BARCELONA 87

LA ACTIVA

ANILLOS PROMETIDA

Regalos para BODAS

CHESTER GIN

Coca-Cola

refresca mejor

al servicio del artesano de cataluña

solicite muestrarios y precios

MAYOR Y DETALL

LANAS

LA FABRICA

CASPE, 158 - BARCELONA

MASAJE

Geniol

le ofrece:

LA QUINIELA

Portugal A-España A	1
España B-Portugal B	1
Irún - Algeciras	1
Mallorca - Sabadell	1
Celta - Hércules	1
Calvo Sotelo - Europa	1
Gijón - Valladolid	1
Abarán - Santander	X
At. Ceuta - R. Socie.	X
Huelva - Hospitalet	X
Osasuna - Constancia	1
Burgos - Melilla	1
Málaga - Pontevedra	1
Orense - Onteniente	1

RESERVAS

Tenerife - Badalona	X
Granada - Langreo	X

Sea Vd. genial y use...

Geniol

FOR MEN

BRÁNDY

BONAPARTE

(PEPE BOTELLA)

Con el tanteador a su favor, el equipo portugués cerró líneas y se puso a la defensiva, dejando pasar el tiempo hasta el final del partido, que pitó el holandés Roemer, quien se apoderó de la pelota en el momento del pitido final, arrebatándosela de los pies al luso Nobrega. Un recuerdo que M. Roemer se lleva de este partido.

Lo que fue el partido

El encuentro ha tenido cuatro fases bien definidas. Una primera de ataque portugués, en tromba, que finalizó con la reacción española a los 15 minutos del primer tiempo, reacción que culminó con el gol de Fuste. España ha dominado en esa fase, que fue la de su mejor juego, muy conjuntado y de apoyo entre los jugadores.

Con el final del primer tiempo se terminó la ráfaga de buen juego y ofensiva hispana, porque la primera mitad del segundo tiempo, hasta el gol portugués de la victoria, fue de desmenada ofensiva portuguesa. Fue ésta la fase de gran

Juego de Portugal, mostrándose, entonces, el once luso, como un gran conjunto muy fuerte y rápido.

Los pilares del ataque portugués fueron el extremo izquierdo Nobrega y el formidable interior que es Eusebio, auténtico motor de la selección portuguesa.

Luego de conseguir el segundo gol, Portugal se echó atrás, dando campo a España para un dominio territorial infructuoso, que significó la cuarta fase del partido, hasta el final del mismo.

Cabe destacar por el bando español a Iribar, Zoco, Amancio y Lapetra. Y por el portugués a la defensa, muy firme en todo momento, en especial el lateral izquierdo y el defensor central Germano, a Eusebio, motor del equipo, enlace de sus líneas y autor de los dos goles lusos, y al extremo izquierdo Nobrega, auténtica grata sorpresa del equipo. Nobrega salió como sustituto del benfiquista Simoes, y los aficionados portugueses se lamentaron de la sustitución, debida a una intervención quirúrgica de Simoes. Pero después de verle en acción en este partido, tienen motivos para alegrarse de que Nobrega actuase; extremo rápido, con visión clara del fútbol de ataque, muy hábil y driblador, Nobrega trajo en continuo jaque a Rivilla y fue el punto principal de apoyo de la delantera portuguesa en sus ataques.

El partido se jugó, en general, con corrección, salvo algunos brotes de dureza, escasos, espaciados y pronto olvidados por los protagonistas de este internacional amistoso entre Portugal y España.

OPINIONES después del partido

Los españoles coincidieron en que el gol del empate fue precedido de falta

Oporto, 15. — Al hablar con los periodistas después del encuentro disputado hoy en Oporto por las selecciones «A» de España y Portugal, en el que los lusos han ganado por dos goles a uno, Benito Pico, presidente de la Federación Española de Fútbol, dijo lo siguiente:

«Ha sido un partido correcto. Los portugueses han sido los mejores, por lo que su victoria es justa».

Marcelino, capitán del equipo español, dijo que no le satisfacía el resultado, que no era justo para el bando español. «Un empate —prosiguió— hubiera sido más justo; el primer gol portugués fue precedido de una falta. Portugal tiene muy buenos jugadores, desde luego, y entre ellos sobresalen Eusebio y Nobrega».

Villa, interior izquierdo de la selección española, también sostenía que un empate hubiera sido más justo. Dijo: «Me gustó el segundo gol de Eusebio. A pesar de su juventud, los jugadores portugueses son muy buenos. Nobrega ha sido el mejor jugador sobre el campo, hoy».

Amancio, extremo derecho español, corroboró la opinión de Marcelino acerca de que el primer tanto portugués había sido precedido de falta. «Un empate hubiera sido más a lo justo. Eusebio y Nobrega fueron los mejores jugadores portugueses».

Reija, defensa izquierdo, dijo

que el equipo de Portugal había tenido mucha suerte en su primer gol. Sin embargo, según Reija, «el segundo gol fue maravilloso. El equipo portugués es muy bueno y el público fue muy correcto».

Zoco, medio derecho, dijo, como Marcelino y Amancio, que el primer tanto portugués fue conseguido después de una falta. Durante el primer tiempo, siguió diciendo, jugamos en términos de igualdad, pero Portugal logró vencer porque jugó mejor», añadió.

El árbitro holandés, Peer Rommer, dijo que la victoria portuguesa «fue justa porque fueron los mejores. Fue un partido muy correcto».

Eusebio, que marcó los dos goles portugueses, dijo que el español Fuste le había gustado mucho. «Es un gran jugador», dijo, y añadió: «nuestro equipo jugó mejor en el segundo tiempo».

Germano, capitán de la selección portuguesa, dijo que estaba satisfecho por la victoria y añadió: «Hemos tenido un magnífico segundo tiempo».

Otto Gloria, brasileño, entrenador del equipo nacional portugués, dijo que «técnica y tácticamente, fue un partido bien jugado. Pudimos haber vencido por más amplio margen». Dijo también que le había gustado el equipo español «por su rapidez y por su buena organización». — Alfil.

EL CELTIC DE GLASGOW, EN BARCELONA



El próximo miércoles, día 18, a las 20'45, el Club de Fútbol Barcelona se enfrentará al Celtic de Glasgow en partido correspondiente a la Copa de Ferias y a la eliminatoria que dará el vencedor de grupo.

El Celtic de Glasgow actuó en la Copa de Ferias de la temporada 1962-63, y un club español, el Valencia, lo eliminó a las primeras de cambio, tras una competida lucha. El pasado año defendió su suerte en la Recopa, habiendo llegado a las semifinales, en donde fue eliminado por el M.T.K. de Budapest.

El Celtic de Glasgow comparte con el Glasgow Rangers la primacía del fútbol escocés, fundado en 1888, logró dieciséis veces el título de campeón de Liga y diecisiete el de campeón de Copa, teniendo una alta cotización internacional.

Viste camiseta a rayas horizontales verdes y blancas y pantalón blanco. Su estadio, el Celtic Park tiene capacidad para 99.500 espectadores. Actualmente está empeñado en la lucha para la obtención del título de campeón de Liga. Ha dado muchos internacionales y actualmente lo son los jugadores McNeill, Mackay, Kennedy, Hughes, Chalmers, Pat Crerand.

El promedio de edad de este equipo es de 22 años. Practican un fútbol de gran rapidez, al primer toque, y poseen una condición física extraordinaria.

El Celtic llegará esta tarde, a las 5'30, en vuelo especial, ya que son muchos los periodistas y acompañantes que se desplazan. En cuanto al Barcelona, se anuncian importantes cambios en la formación en que últimamente actuó en la Liga.

SANDARU
el universo que se abre
un naranja-un limón

PRESENTA

LA PROXIMA QUINIELA

Murcia - Sevilla	1
Betis - Elche	1
At. Madrid - Madrid	1 x 2
Las Palmas - Valencia	1 x 1
Levante - At. Bilbao	1 x 2
Coruña - Español	1 x 2
Barcelona - Córdoba	1
Zaragoza - Oviedo	1
Badalona - Osasuna	1
Burgos - Sabadell	1
Irún - R. Sociedad	1 x 2
Mallorca - Constancia	1
Melilla - Melilla	1
Algeciras - Málaga	2
RESERVAS	
Huelva - Cádiz	1
Valladolid - At. Ceuta	1

SANDARU
de Limón con Ginebra... es ideal.
de Naranja con Jerez o Cognac
le encantará

ESPAÑA EXPORTA, POR MEDIO DE GAES, APARATOS PARA

SORDOS

en Francia, Portugal, Inglaterra, Suiza, Bélgica, Alemania, Grecia, EE. UU., Canadá, Italia, Japón, etc. etc.

Contáctese a la firma española de mayor prestigio internacional la solución a su problema.

● Interpretación exacta de audiometrías.

GAES

BARCELONA: Vía Layetana, 158 - Tel. 226 84 82
Cespe, 12 (junto Tivoli) - Tel. 222 04 08
MADRID: Carrera S. Jerónimo, 31 - Tel. 231 61 74

Fuerza, Agilidad, Energía

Indicado en todas las edades
Grueso o delgado, joven o mayor.
Escribanos. Será bien atendido.

Conservación física
Mejoramiento físico
Superación muscular

Con solo unos 15 minutos diarios

desde la intimidad de su hogar o residencia

Anchas espaldas,
Hombros robustos, Tórax bien formado, Vientre y Cintura proporcionados.

Sin molestias, sin desplazamientos

SIN GASTOS, NI COMPROMISOS

Por alejado que viva solicite Vd. amplia información, enviando HOY MISMO este Cupón.

CUPÓN EN MANITO

Sr. DIRECTOR: Envíeme SIN GASTOS NI COMPROMISOS, amplia información de sus Métodos para ver si son de mi interés.

Sr. _____
Calle _____
Ciudad _____
Provincia _____ 20 x 60

SANSON INSTITUT Adarf. Correos 8047 BARCELONA

ESTADIO DEL C. DE F. BARCELONA
FUTBOL - COPA INTERNACIONAL CIUDADES EN FERIA

Próximo MIERCOLES día 18, NOCHE, 8'45

CELTIC F. C. - BARCELONA
(de Glasgow)

CONTROL DE TAQUILLAJE: NUM. 15

PRECIOS LOCALIDADES (entrada incluida):
PUBLICO. — Tribunas, de 200 a 250 ptas.; laterales, de 150 a 180; goles y corners, de 150 y 160; reserva de pie (numerada), 80, y entradas pte. y general de pie, 50 pesetas.
SOCIOS-ABONADOS. — El 50 % de los precios citados.
ENTRADA DE SOCIO, 15 pesetas

DESPACHO. — Localidades de abono, ÚNICAMENTE en el Club (PJE. MENDEZ VIGO), hasta las 21 horas de HOY LUNES, mediante presentación carnet y abonos vigentes. Entradas socio, generales y localidades no abonadas, en PASAJE MENDEZ VIGO, PABELLON DEPORTE y SECCIONES DEPORTIVAS. Las ENTRADAS DE SOCIO, mediante presentación carnet y hasta HOY LUNES, a las 9 de la noche.

A partir de MAÑANA martes SE DISPONDRÁ LIBREMENTE DE LAS ENTRADAS DE SOCIO Y LOCALIDADES DE ABONO NO RETIRADAS POR LOS INTERESADOS

HORARIO DE DESPACHO. — De 9'30 a 12'30 y de 16 a 21.

Próximo DOMINGO día 22, TARDE, 4'30

CORDOBA - BARCELONA

De LIGA:
A las 6'15:

GIRONELLA - CONDAL
CONTROL DE TAQUILLAJE: NUM. 3

DESPACHO. — A partir del jueves 19, sitios y horas de costumbre.

RODANIA
seguridad y precisión

QUINIELAS ANULADAS

La Delegación del Patronato de Apuestas Mutuas hace constar que, de acuerdo con las Normas Reglamentarias, han sido anulados los boletos correspondientes a la jornada de ayer que pudieran tener adheridos sellos de la serie B, con los siguientes números:

BOLETOS DE DOS COLUMNAS

31.771	2.265.926	3.921.539	6.905.593	7.547.318
85.406	2.663.084	4.088.450	7.133.115	7.601.470
599.676	2.723.084	4.850.126	7.133.116	7.865.760
2.251.231	2.873.084	5.080.429	7.547.302	7.980.314
2.251.232	2.913.084	6.759.600		
2.265.925	3.529.467	6.860.691	-7.547.317	

BOLETOS DE SEIS COLUMNAS

558.965	2.529.946	3.081.390	3.727.028	5.760.678
1.316.668	2.529.947	al	5.703.702	7.007.725
		3.081.395		

BOLETOS MULTIPLES

845.659 y 896.814, de 16 apuestas. Del 69.099 al 69.102, de 24 apuestas y del 91.643 al 91.646, de 27 apuestas

PRECKLER
ESTUFAS

Carbón
Petróleo
Gas y Butano

RONDA UNIVERSIDAD, 14

PARABRISAS Y CAPOTAS
para sidecares y motocicletas.
Reparación parabrisas moto
Fdes. pago. Montaje al día.

PARABRISAS MORELL
Urgel, 87 - Tel. 253 56 21
(Diputación-Consejo Ciento)

ESCUELA RADIO MAYMO

le ofrece 2 completos Cursos de Electrónica por correspondencia

Curso de RADIO TELEVISION

DURANTE el Curso el alumno recibe Lecciones y Materiales para más de 200 prácticas montará además un Receptor Superheterodino de 8 válvulas y diversos aparatos electrónicos de comprobación

Curso de TRANSISTORES

APRENDA la técnica de los Transistores, realizando más de 200 montajes y terminando con el de un Receptor a Transistores de gran selectividad y alcance. Recibe Lecciones Teóricas, Reparaciones, Vademecums. Colección Esquemas, etc

LLENE, ENVIE HOY MISMO ESTE CUPON

SR. DIRECTOR DE ESCUELA RADIO MAYMO:

Ruego me envíe, GRATIS Y SIN COMPROMISO, su folleto informativo sobre el

Curso de _____

NOMBRE _____

CALLE _____ N. _____

PROVINCIA _____

POBLACION _____

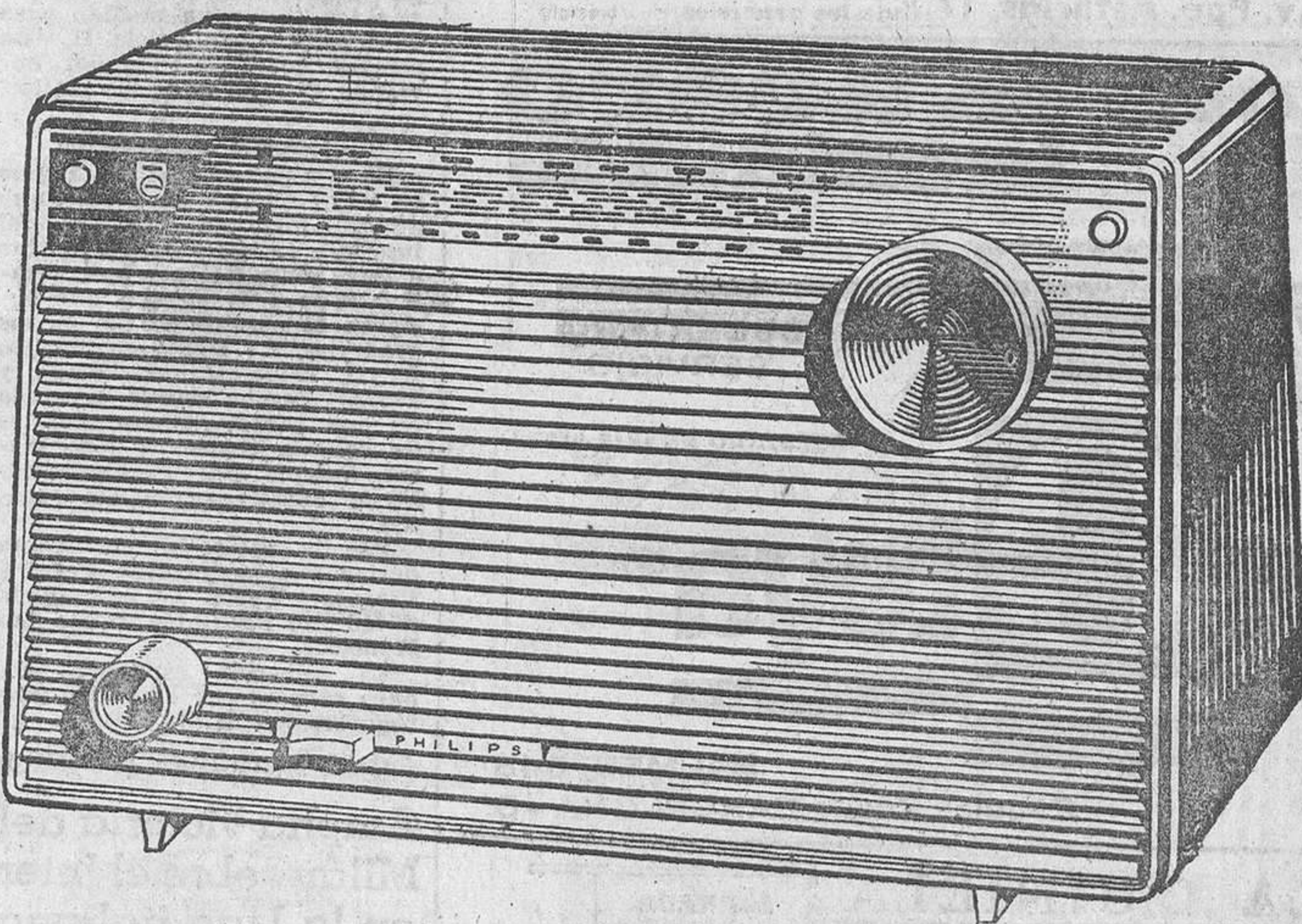
7-46

BARCELONA PELAYO, 3 VALENCIA SANGRE, 9 MADRID DEL SOL, 2

si lo oye será para

Vol.

AUTONOMIA
TOTAL
●
ONDAS
NORMAL Y CORTA
●
PIDA UNA
DEMOSTRACION



RECEPTOR BIE 37 T

philitina funcional

CORDLESS (SIN CORDON)

**FANTASIA
MUSICAL
PHILIPS
1965**



Mejores no hay

**DOS MILLONES PHILIPS PARA UD.
SI SU APARATO DE RADIO CONCUERDA CON LA
LOTERIA NACIONAL DEL 5 DE MAYO DE 1965
Infórmese en el Distribuidor PHILIPS de su localidad**

LA SELECCION «B» DE ESPAÑA VENCIO A LA PORTUGUESA POR 3-0

MERECIDO TRIUNFO ESPAÑOL, CON GOLES DE JOSE MARIA (2) Y ARIETA II

Córdoba, 15. — Por tres goles a cero ha vencido la selección española «B» al equipo nacional de Portugal «B» en partido internacional amistoso jugado esta tarde en el estadio del Arcángel.

Alineaciones y goles

SELECCION PORTUGUESA «B». — Pereira, Rodrigues, Luciano, Jacinto, Rolando, Vicente, Jaime, Graça, José María, Peres y Quin I.

SELECCION ESPAÑOLA «B». — Fernández, Arnal, Gallego, Calpe, Tejada, Pepín, Ufarte, Arieta II, Ansola, Grosso y José María.

Arbitró el colegiado holandés A Van Leuwen, imparcial, aunque con algunos errores.

Gran entrada lindante con el lleno en el estadio municipal del Arcángel, en este primer encuentro de carácter internacional que se celebraba en este campo.

El primer tiempo terminó con la ventaja española por un tanto a cero, marcado de «penalty» por el extremo José María, a los 26 minutos.

En la segunda parte, a los 35 minutos, José María transforma otro «penalty» que vale el segundo gol para el equipo de España.

Finalmente, a los 43 minutos, Arieta II marcó el tercer tanto español.

Preliminares

Los equipos, al saltar al terreno de juego, fueron acogidos con grandes aplausos, luego la Banda Municipal de Música, con el público puesto en pie, interpretó los himnos nacionales de los dos países.

En el palco presidencial se encontraban el alcalde, representantes de la Real Federación Española y Portuguesa de Fútbol, el señor Salinas González, miembro del comité directivo de la Federación Española, el presidente de la Federación Andaluza de Fútbol, delegado municipal de deportes y directivos de ambas federaciones y del Sevilla C. de F., Real Betis, Córdoba, C. de F. y Colegio Nacional de Arbitros.

Cómo rodó el balón

Dio comienzo el encuentro con gran acometividad por parte del equipo español y en el primer minuto se producía un gran tiro desde fuera el área que detenía muy bien Pereira. En los minutos 11 y 12, se registraron buenos remates de Pepín y Ansola, asimismo detenidos por el meta portugués. El equipo español se crece y continúa dominando, realizándose las jugadas de mayor peligro por el ala derecha, con magníficas internadas de Ufarte. En el minuto 20, un centro de este jugador es rematado por Grosso, siendo cogido el balón en el área del equipo visitante por una defensa, sin que el árbitro decretara «penalty» por lo que escucha una fuerte protesta de los graderíos.

Penal y primer gol

A los 27 minutos, centra Ufarte, tras driblar a Jacinto, salta al remate Ansola y en última instancia envía el balón a poder de Grosso que bombea sobre puerta, despejando el balón con la mano un defensa portugués, el árbitro señala «penalty», que ejecutado por José María, de manera imparable, supone el 1-0 favorable a España.

A los 29 minutos se registró uno de los pocos momentos de peligro para la meta española. Quin I pasó sobre Jaime, arrojándose valientemente el portero español a los pies del delantero portugués. A los 36, un cambio de Tejada a Ufarte finaliza con tiro de éste, que Pereira desvía a córner a los 41 minutos, tira Arieta II y sale el balón lamiendo el poste. Con el resultado de 1-0 finaliza el primer tiempo.

Segundo tiempo

A los 9 minutos de la continuación, Grosso pudo aumentar el marcador al fallar el tiro cuando ya había regateado a la defensa portuguesa. En esta segunda fase decae la presión del conjunto español y los portugueses realizan esporádicos avances casi siempre apoyados en la gran velocidad del negro Peres, quien prueba fortuna en el minuto 17, aunque su tiro salió alto. A los 32 minutos, Arnal y Ufarte realizaron una bella jugada que finalizó con remate de Tejada sin consecuencias.

Segundo y tercer goles

A los 34, se produjo el segundo tanto, también de «penalty». Una falta hecha a José María hizo que el colegiado, excesivamente riguroso, decretara el castigo máximo, que lanzado por José María supuso el 2-0, y a los 43, en un medido pase de Tejada sobre Arieta II, este remata sobre la marcha, enviando el esférico a las mallas.

Jugadores destacados

El equipo español ha tenido su mejor hombre en Ufarte, que aunque jugó sin el apoyo del interior, ya que Arieta II fue el más flojo del conjunto, realizó magníficas jugadas que pusieron al público en pie en los graderíos. Le siguió en méritos Arnal, completísimo, Tejada y Pepín; Ansola estuvo acertado en sus característicos remates de cabeza. Grosso y José María, aunque muy rápidos, abusaron excesivamente del regateo.

Por la selección portuguesa destacaron su portero Pereira, Vicente y Peres. En la segunda mitad fue sustituido Jaime por Madeiros.

La selección española sacó once córners por cinco los portugueses. — Afilil.

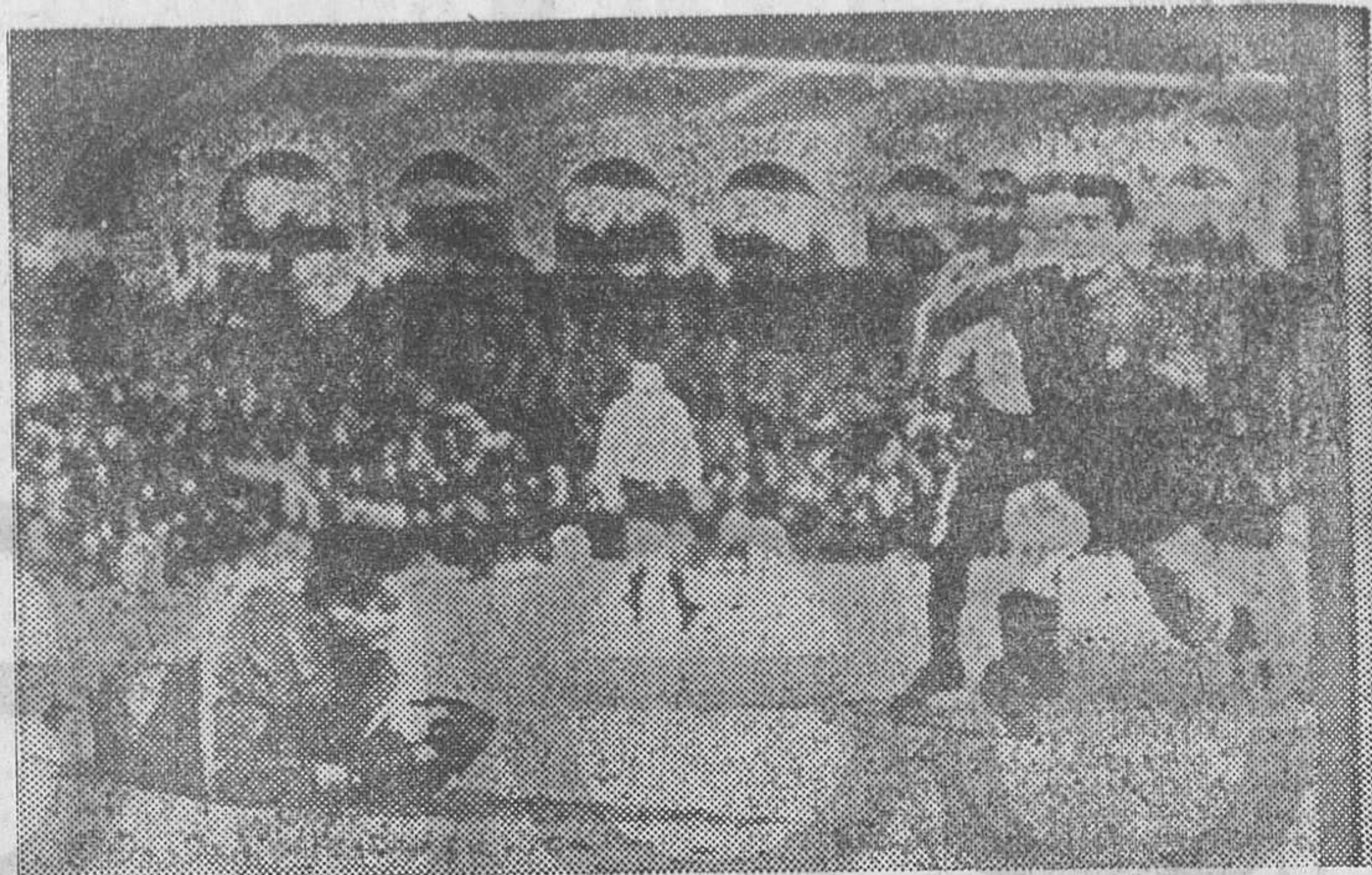
Amplia victoria del Milán sobre el Inter en la Liga italiana

Roma, 15. — Resultados de los encuentros de fútbol disputados hoy correspondientes a la Liga italiana, Primera División:

Cagliari - Atalanta	0-1
Fiorentina - Bologna	2-2
Génova - Mantua	0-0
Juventus - Sampdoria	2-0
Vicenza - Catania	2-0
Lazio - Roma	0-0
Messina - Torino	0-1
Milán - Inter	3-0
Varese - Foggia	0-0

La clasificación general después de estos resultados es la siguiente:

Milán, 16 puntos; Inter, 13; Fiorentina y Turin, 12; Juventus, 11; Atalanta, Sampdoria, Catania, Roma y Vicenza, 10.



En Córdoba la victoria sonrió a los colores españoles, con un tanteo holgado que pudo ser mayor; si no lo fue culpese al meta portugués Pereira, que tuvo una gran actuación. En la telefoto de Cifra le vemos deteniendo un balón en uno de los numerosos ataques de la delantera española

Joven dinámico y elegante
Corte de pelo a navaja: 25 ptas.

SERVICIO COMPLETO

Gerona, 123

Tel. 257-69-51

y Av. Ppe. Asturias, 17

todo en acero inoxidable



MENAJE CUBERTERIA SERVICIO

PRESTIGIO EN 18/8 "LEY"

BALMES, 348

Esquina Padua BARCELONA - 6

LA QUINIELA ASKAR radiotelevisión

Si no resulta premiado su boleto, remítanoslo al concurso "LA QUINIELA ASKAR", ASKAR RADIO TELEVISION, apartado número 243, Madrid.

Puede resultar agraciado con un magnífico televisor último modelo en el sorteo que se efectuará ante notario el próximo 4 de enero con los boletos remitidos.

Daremos el resultado de este concurso en las "Hojas del Lunes" de toda España.

ELECTRODOMESTICOS

RuTon

JORNADA 10
22 noviembre 1964

RESGUARDE

1.ª y 2.ª DIVISION	1.ª
1 Murcia - Sevilla	1-1
2 Betis - Elche	1-1
3 At. Madrid - R. Madrid	1-1
4 Las Palmas - Valencia	1-1
5 Levante - At. Bilbao	1-1
6 Coruña - Español	2-2
7 Barcelona - Córdoba	1-1
8 Zaragoza - Oviedo	1-1
9 Badalona Osasuna	1-1
10 Burgos - Sabadell	1-1
11 R. Unión - R. Sociedad	1-1

RESERVA

1 Huelva - Cádiz	1-1
2 Valladolid - Al. Ceuta	1-1



En **hogarotel 4**

«Stands» núms. 222 - 227 - 231 y 232. Sector F

FRIO A MEDIDA

1.500 litros

ARMARIOS FRIGORIFICOS INDUSTRIALES

Interior de acero inoxidable. Mínimo consumo.

MODELO 1500 litros, en dos tipos: normal y con cubetas para pescado o cubitos de hielo. Potencia instalada: 1/3 HP.

MODELO 1000 litros. Potencia instalada: 1/4 HP.

MODELO 600 litros. Potencia instalada: 1/5 HP.

Zoppas
fabricación italiana

ZOPPAS IBERICA, S. A.
Pl. Calvo Sotelo, 8 y 9
Tel. 250 88 74
Barcelona-11

1.000 litros

600. litros

PERFECTOS PIEZA POR PIEZA

ANIS Y RON PUJOL

S. A. PUJOL Y GRAU

Un camión seguro...

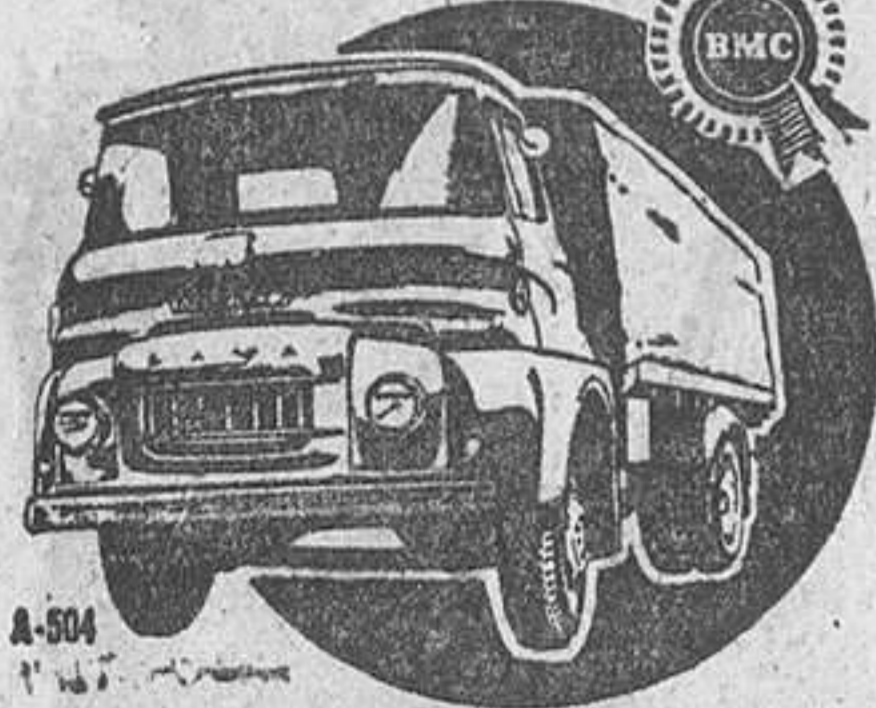
SAVA AUSTIN

... porque es de técnica inglesa



Condolones de pago?... las mejores porque tratará con

FIOL ROCA



Garantías?... totales con

FIOL ROCA

por su servicio de talleres y grandes reservas de ACCESORIOS

BARCELONA JOSE ROQUETA PRATS - Artesa Segre, 3 - Barcelona TORRAS Y SALVANY - P.º Exposición, 68 - Barcelona J. BAULENAS VILARDELL - Avda. del Generalísimo, 160 - GRANOLLERS TECNIO-FRENOS - Moderna, 59 - HOSPITALET COMERCIAL ENRICH - Roca, 68-70 - IGUALADA AUTOMOVILES COLL - Avda. Marsme, 97A - MATARO GARAGE SAN MIGUEL - Capmany, 21 - SABADELL CECILIO HERNANDEZ Pablo Piñol, 74 - SAN BAUDILLO DE LLOBREGAT AUTO RECAMBIOS - Arquimedes, 42 - TARRASA AUTO SUMINISTROS - Manlleu, 35 - VICH GARAGE MORATO General Mota, 27 - VILAFRANCA DEL PANADES LERIDA VILA & BRUFAL - Avda. Generalísimo, 18 - MOLLERUSA TALLERES CARILLO Avda. Guillermo Graell, 5 - SEO DE URGEL

FIOL ROCA

Diputación, 43-Tel. 223 15 75-BARCELONA Paher Gasanovas, 3-Tel. 12 126 - LERIDA

COPA DEL GENERALISIMO

Calvo Sotelo, 2 - Europa, 1

Puertollano, 15. — Partido clásicamente copero, jugando con mucho nervio pero falta de clase. El Calvo Sotelo dominó en ambos tiempos especialmente al final del segundo.

A los 18 minutos de empezar, Duró para un balón con las manos y el árbitro decreta penal. Lo lanza Portilla a las manos. A los 21 Cortés saca una falta y Posadas, de cabeza, consigue el primero de los goles locales. A los 23, Murillo consigue el empate terminando el primer tiempo con el resultado de uno a uno.

A los 29 minutos, Marquitos empuja en el área a un delantero local y el penal lo lanza Vives, que estrella el balón en el poste. A los 47, dos pasados del tiempo reglamentario, Alonso, de tiro flojo, consigue el segundo del Calvo Sotelo.

Destacaron por el once de casa el portero Murillo, Balderas, Posadas y García. Por el Europa, los medios y el delantero centro Murillo.

Arbitró el señor Tejerina, imparcial.

CALVO SOTELO. — Murillo, Alcorta, Marquitos, Larrea, Portilla, Balderas, Fuertes, Posadas, García, Moor y Alonso.

EUROPA. — García, Salud, Duró, Pedrín, Pérez, Boada, Joséito, Tomás, Murillo, Carranza y Vives. — Alfíl.

Huelva, 3 - Hospitalet, 0

Huelva, 15. — Desde el primer momento el dominio fue absoluto de los locales, pero el balón se empeñaba en no traspasar la línea de meta.

A los 42 minutos, Rentería centra a puerta muy cerrado y remata Barazal. En un rechace del portero del Hospitalet, Román muy oportuno marca el primer gol de los locales, Finaliza con este resultado de uno a cero el primer tiempo.

En la continuación sigue la presión el Recreativo. En el minuto 25 Román coge un balón en el centro del campo, avanza velozmente hacia la meta contraria, y al borde del área, pasa sobre Mateos quien, tras dejar pasar el balón hacia su derecha cruza un tiro fuerte y colocado que bate a Rovira. Por último a los 32 minutos, Gringo, establece el definitivo tres a cero.

Ha destacado el delantera e-creativista. Los visitantes se mostraron en todo tiempo con nervios.

Arbitró bien el señor Ibáñez de Alarcón, del colegio ceuti. — Alfíl.

HUELVA. — Emery, Rentería, Infantes, Poceiro, Román, Maguregui, Gringo, Mateos, Urquijo, Juliá y Barazal.

HOSPITALET. — Rovira, Vancunin, Meliá, Roca, Arnas, Ferrando, García, Mesones, Vicedo, Iznata y Amarilla.

Tenerife, 2 - Badalona, 2

Santa Cruz de Tenerife, 15. — Otro flojísimo partido del Tenerife, que sigue desilusionando a sus seguidores. A los 9 minutos marcó el equipo local su primer tanto por mediación de José Juan. A los 34 empató el Badalona en una inesperada jugada de Palma, que bombeó el balón por encima del portero cuando éste salía a la desesperada. El primer tiempo terminó con pobre juego y empate a un tanto.

En la continuación, de iguales características, el Tenerife fue abuchado por el público, que exteriorizó su descontento con el flamear de sus pañuelos. A los 36 minutos, Paquillo cede un balón a José Juan, y éste consigue el segundo gol. Al filo de los 45 minutos, en un fallo de Borredá, el delantero centro visitante, Escudero, logra la definitiva igualada.

Por el Tenerife sólo cabe destacar a Gilberto y, a ratos, a José Juan.

Por el Badalona fueron los mejores Chomín, el bloque defensivo y Vázquez en la delantera.

Arbitró el señor Martínez, regular.

TENERIFE. — Gómez, Alvaro, Borredá, Felio, Guerra, Martín, Santiago, Gilberto, José Juan, Chiono y Paquillo.

BADALONA. — Chomín, Rodri, Sabaté, Moreno, Toll, Barberá, Vázquez, Florit, Escudero, Palma y Forcén. — Alfíl.

Mallorca, 2 - Sabadell, 0

Palma de Mallorca, 15. — Los dos goles han sido conseguidos en el primer tiempo. El primero a los ocho minutos, de penalty. Achuri se disponía a tirar a gol en el área y fue derribado por García Verdugo. Ejecutó el castigo Sampedro. El segundo tanto también lo logró Sampedro, a los 39 minutos, al coronar de un gran disparo una bonita combinación con Achuri.

Dominó más el equipo local, que superó sobre todo en decisión en el área al Sabadell. Este luchó tesoneramente y esa combatividad ha sido su mejor virtud, pero sin profundizar en el área.

El resultado puede estimarse justo.

Alineaciones: MALLORCA. — Vicente, Dero, Moreno, Sanz, Amador, Fortesa, Boy, Aramendi, Achuri, Sampedro y Morón.

SABADELL. — Martínez, García Verdugo, Serducha, Izzagola, Marañón, Arqué, Castaños, Panellas, Noya, Martí y Tejedó.

Arbitró el señor Clausi, con muchos errores. — Alfíl.

TRAJE TERGAL LAVABLE HOMOLOGADO POR S.A.F.A.



READY tiene dispuestas todas sus novedades de temporada en trajes y conjuntos sport. Corte, confección y acabado perfectos. Colorido moderno y línea impecable dentro de la moda actual. Entrega rápida con sistema MULTITALLA.

Y, AHORA, EN READY, TAMBIEN NUEVAS SECCIONES DE CAMISERIA Y CORBATERIA

MIEMBRO DE



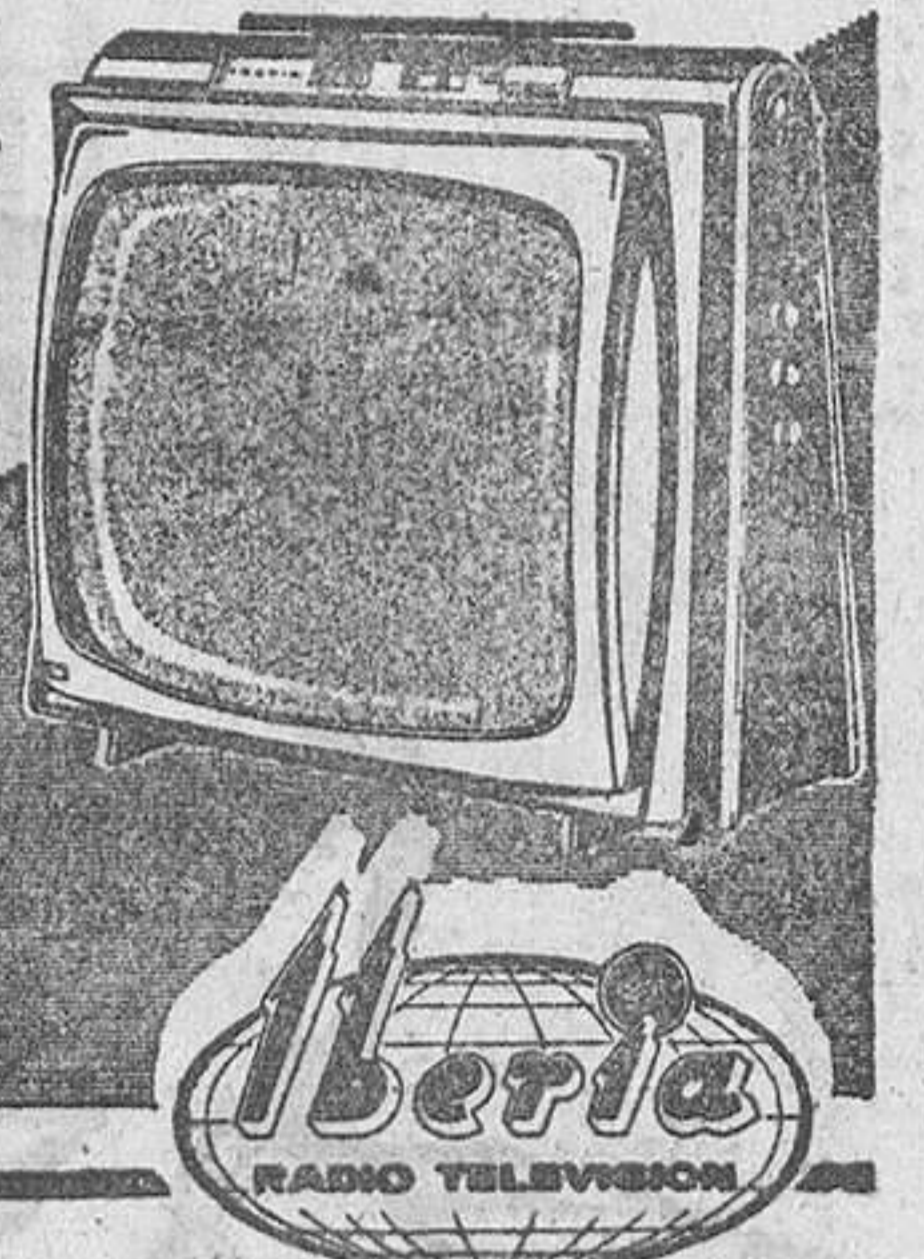
Ready

rambla de cataluña 8 una cosa es confección y otra es READY

BAZAR DE LA LAVADORA

VISIÓN IBERIA

Una joya en televisión



GRANDES FACILIDADES DE PAGO

CENTRAL: RIERA ALTA, 45

SUCURSALES: CALABRIA, 97

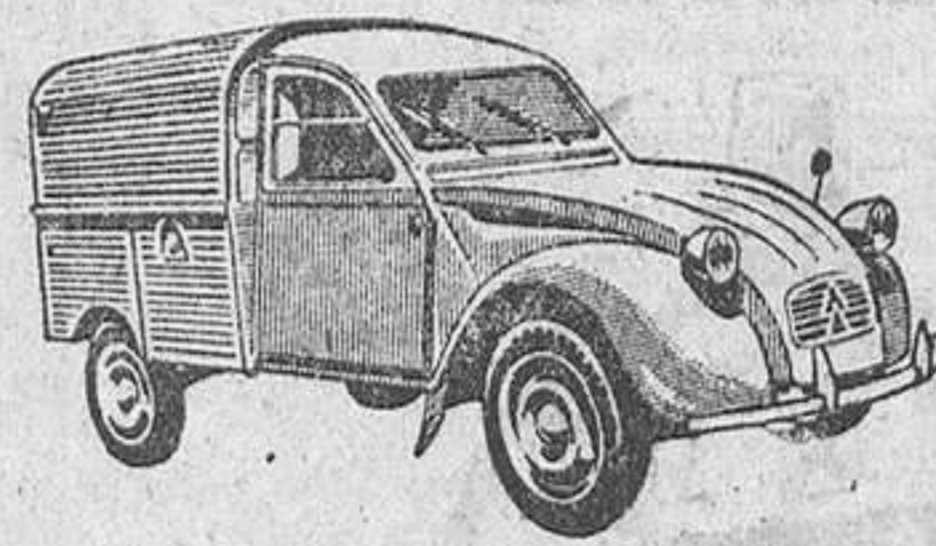
SANS, 41

SAN ANDRES, 118

OBISPO LAGUARDIA, 16

CARRETERA DE SARRIA, 5 BIS

CITROËN

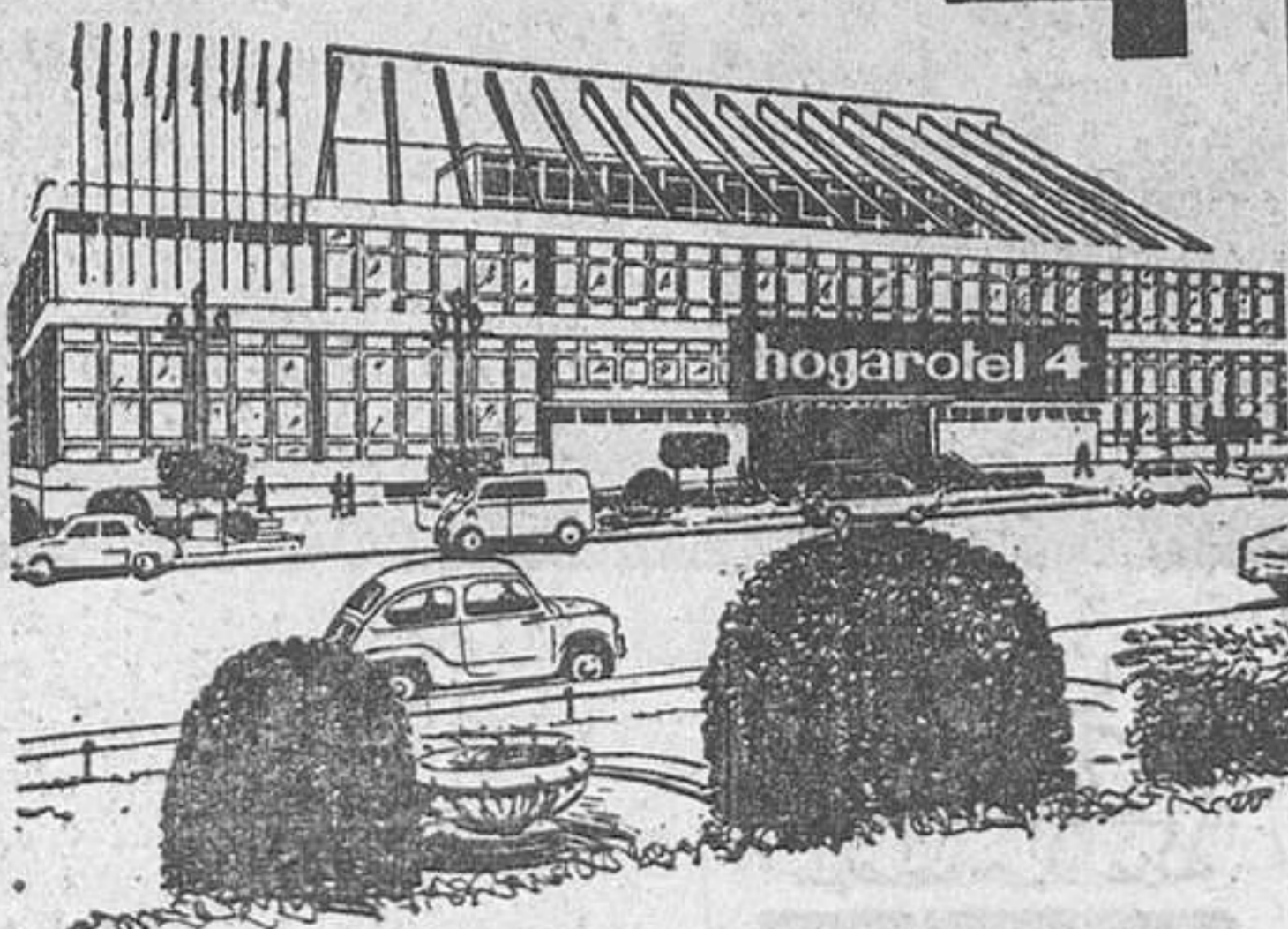


ACEPTAMOS SU COCHE USADO Facilidades de pago

Concesionarios

Salat PARIS, 152 Tel. 230-55-29

Esperamos su visita en hogarotel 4



AVENIDA DE MARIA CRISTINA

Allí podrá contemplar los novísimos modelos de estufas INFRASOL de rayos infrarrojos Schwank, a gas ciudad y butano. Han sido creadas bajo las recientes prescripciones dictadas por el Ministerio de Industria.

KROMSCHROEDER tiene la satisfacción de presentarlas al público y a sus colaboradores, detallistas y almacenistas.

Descuento de imitaciones solamente en Schwank si figura la "S" en cada una de sus placas.

SOCIEDAD ANONIMA Kromschroeder

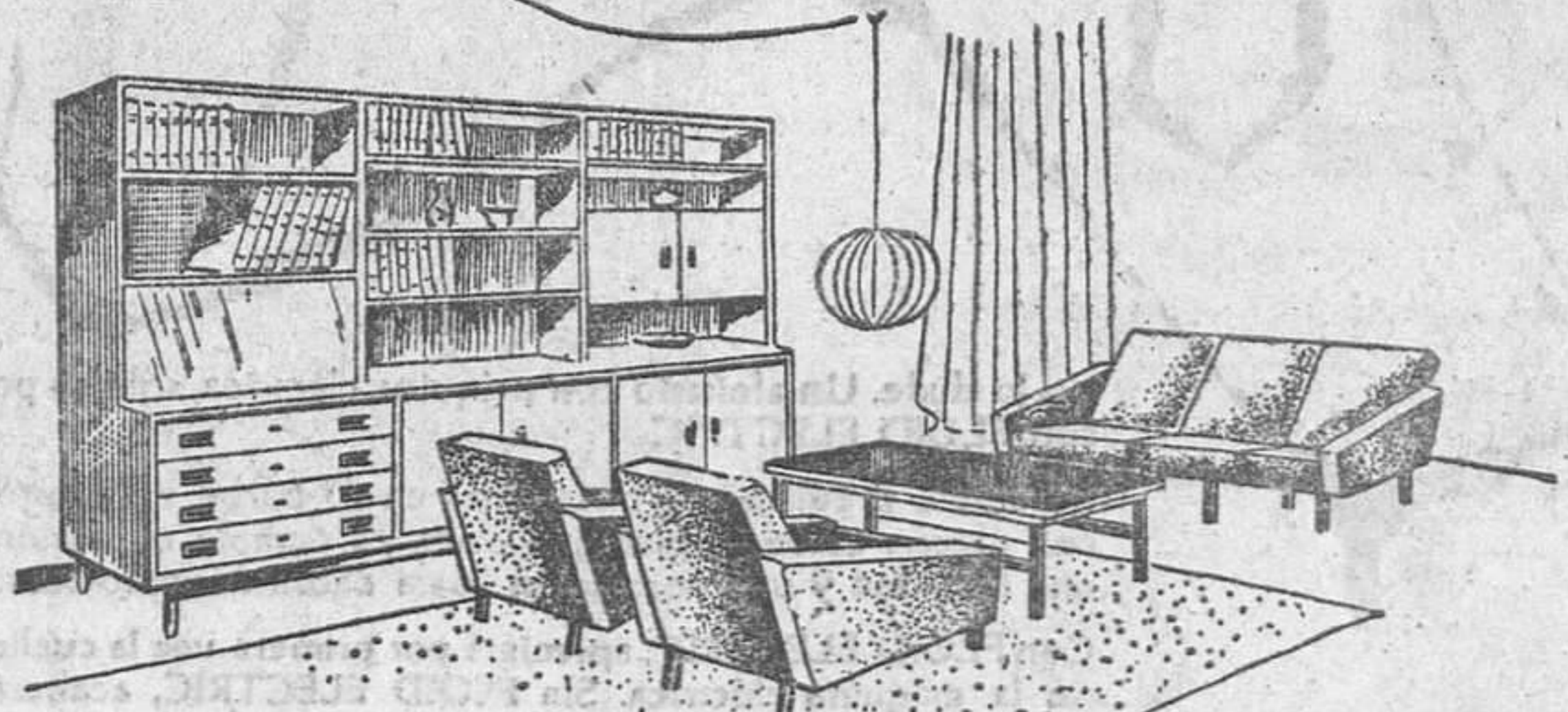
c/ Industria, 278 bis al 280 - Teléf. 267 14 00 - Barcelona (13)

De venta en los principales establecimientos del ramo.



Registrado e inscrito

MUEBLES limba



NOVIOS: No dejen de visitarnos. Su presupuesto quedará resuelto con nuestros fabricados sin competencia. Facilidades pago

ROSELLON 304 JUNTO GRAL. MOLA

3ª DIVISION

Tres empates y una victoria es el balance positivo para los equipos que jugaban fuera de sus campos. Como que el líder perdió y ganaron dos de sus más inmediatos perseguidores, las distancias en el grupo de cabeza se han reducido, erigiéndose ahora en peligrosos segundos el Calella —único vencedor fuera— y el Gironella que se dejó arrebatar un punto en su feudo, ve aumentar su desventaja con respecto a los que se alejan del farolillo rojo de la clasificación.

Tortosa-Reus	2-2
Gerona-Manresa	2-0
Olot-Vilafra	3-0
Mataró-Fabra Coats	3-1
Palafrugell-Balaguer	0-0
Lérida-Vich	1-0
Granollers-Calella	0-1
Gironella-Tarrasa	1-1
Tarragona-Condal	3-2
Sans Andrés-Sans	2-0

Sans	11	4	5	2	18	11	13
Balaguer	11	4	4	3	18	12	12
Reus	11	4	4	3	24	17	12
Tarrasa	11	4	4	3	20	18	12
Fab. Coats	11	5	2	4	14	14	12
Olot	11	4	3	4	19	16	11
S. Andrés	11	4	3	4	16	16	11
Tortosa	11	4	3	4	19	19	11
Granollers	11	4	3	4	17	18	11
Lérida	11	4	3	4	16	17	11
Tarragona	11	5	1	5	21	24	11
Mataró	11	4	1	6	13	16	9
Palafrugell	11	3	2	6	16	21	8
Vich	11	3	2	6	16	22	8
Vilafra	11	2	2	7	14	30	6
Gironella	11	1	2	8	9	33	4

CLASIFICACION

Manresa	11	7	2	2	19	14	16
Calella	11	6	3	2	17	12	15
Gerona	11	6	2	3	21	10	14
Condal	11	5	3	3	27	14	13

Tortosa, 2 - Reus, 2

Tortosa, 15. — El equipo local hizo méritos para resolver el partido a su favor, pero tuvo el santo de espaldas toda la mañana, y bien entrado el segundo período, el Reus aprovechó dos fallos de la zaga local para conseguir el empate. Nos gustó mucho el Reus, pues posee mejor conjunto que la pasada temporada.

A los 20 minutos Moya inauguró el marcador para el equipo local. A los 7 minutos del segundo tiempo este mismo jugador consigue el segundo. A los 21 minutos Cantón marca el primero del Reus y a los 35 minutos Sánchez el tanto de la igualdad.

Cuidó del arbitraje el señor Sierra, abucheado por el público.

TORTOSA. — Beltrán, Casany, Castellá, López, Amador, Llobet II, Paco, Moreno, Gelabert, Moya y Antó.

REUS. — Borja, Rubio, Gómez, Mendiondo, Pache, Escarrá, Casanovas, Domingo, Cantón, Juanín y Sánchez.

CALVET

Lérida, 1 - Vich, 0

Lérida 15. — Se confiaba en que el equipo local, tras sus últimos cuatro partidos, en los que no había sido batido, vencería con cierta facilidad al Vich. Sin embargo, no fue así. El Lérida, que poco a poco va mejorando, ha encontrado en el Vich a un conjunto rápido de fútbol moderno, con hombres que se anticipaban a las jugadas de los contrarios y ha resultado difícilísimo de batir.

El Lérida ha ganado apuradamente, por la mínima y de penal. Penal que hay que estimar rigurosísimo en su concep-

ción por parte del árbitro señor Ventura, que por lo demás hizo un buen arbitraje. El Vich se hizo merecedor a un empate. El gol se marcó en el segundo tiempo al ser castigada con la falta máxima una jugada de Vallejo, que se internó velozmente y chocó con una defensa en el mismo borde del área, cayendo ambos jugadores y decretando el penal el colegiado. Manceñido transformó la falta en el gol de la victoria.

LERIDA. — Sansón, Nebot, Echevarría, Rangil, Ruiz, Juanín, Gili, Merchant, Manceñido, Lozano y Vallejo.

VICH. — Puig, Musté, Parcet, Solanas, Luján, Clota, Colell, Montero, López, Cot y Alcina.

Olot, 3 - Vilafra, 0

Olot, 15. — Ante un contrincante con mucho tesón, pero escasa habilidad ante el marco, el Olot jugó a placer, siendo su dominio completo durante la casi totalidad de los noventa minutos. La superioridad del once local no tuvo una repercusión mayor en el marcador por lesión de Llorens, quien desde un principio, actuó en inferioridad de condiciones. Los goles fueron marcados el primero por Gisbert, a los cuatro minutos, y los dos restantes, por Llorens y Roca, en los minutos 4 y 35 de la segunda parte.

Arbitró, deficientemente, el señor Piñarro.

OT. — Prat, Danés, Soler, Call, Pararols, Matamala, Gisbert, Llorens, Roca, Parés y Sánchez.

VILAFRANCA. — Bernal, Sanabra, Soler, Geis, Borrás, Arnau, Ovejero, Muñoz, Viñas, Corsin y Catusús. — ARMEN-GOL.

Granollers, 0 - Calella, 1

Granollers, 15. — El Calella fue superior al Granollers, que adoleció de falta de conjunto. Los del Calella fallaron muchos tiros, pero aprovecharon a los 44 minutos una oportunidad para marcar Salvi, a pase de Modesto, el gol del triunfo.

En la segunda mitad hubo forcejeo entre la delantera local y los defensores calellenses, pero sin consecuencias.

Bien el colegiado señor Xisto Pérez.

GRANOLLERS. — García, Castillo, Ramírez, Pepín, Ochoa, Ruffet, Vega, Rodri, Tey, Aguirre y Esteve.

CALELLA. — Coll, González, Curta, Vilarrasa, Bosch, Martí, Modesto, Espelt, Martínez, Salvi y Castañé. — PALOMO.

Palafrugell, 0 - Balaguer, 0

Palafrugell, 15. — El empate ha sido acogido por el público como mal menor ante el deficiente partido jugado por los locales, que han presentado un equipo incomprensible, para los que siguen la marcha del club. Después de unos primeros minutos de juego alterno, el dominio correspondió al Palafrugell, que no supo sacar fruto del mismo. En el segundo tiempo el Palafrugell estuvo más peligroso ante la puerta del Balaguer, pero sin resultado práctico. Por último atacó el Balaguer, pero también sin eficacia.

PALAFRUGELL. — Santélix, Borrrell, Rojas, Paredas, Sánchez, Mitjà, Monrás, García, Sancho, Martínez y Climent.

BALAGUER. — Sancho, Martínez, Estop, Llaveria, Vall, Venaygues, Alcalde, Gaicerán, Aguilari, Roca y Bordons. — José SOLER.

G. Tarragona, 3 - Condal, 2

Tarragona, 15. — La victoria del Gimnástico fue satisfactoria, pero no halagadora. En el segundo tiempo jugó el Gimnástico contra diez jugadores, pues Albert fue retirado por lesión, pero el equipo local no supo aprovechar la ventaja numérica. A los 10 minutos Gonzalo marca el primer tanto del Condal. A los 27 empata Serer. A los 32 minutos Martí conseguía el segundo del Condal. En la segunda mitad, a los 8 minutos empata Borrás y a los 34, en plena presión local, Serer marcó el tanto de la victoria.

G. DE TARRAGONA. — Rodés, Borrás, Llorens, Gracia, Martín, Echevarría, Gargallo, Madariaga, Requena y Beascochea.

CONDAL. — Nadal, Ortí, Alavedra, Navarro, Ruiz, Albert, Añil, Gonzalo, Martí, Azparren y Sanchis. — B. H.

Mataró, 3 - Fabra Coats, 1

Mataró, 15. — La primera parte, que fue de nulidad absoluta en el marcador, demostró la poca peligrosidad de las dos delanteras. En la segunda mitad, la delantera local mejoró mucho en rendimiento, actuando con más rapidez en su juego. A los 9 minutos de la reanudación, Jurado consiguió el primer gol. A los 14, unas manos intencionadas de la defensa dentro del área ocasionaron un penal, que Xirau transformó en el segundo gol. A los 31, Xirau marcó el tercero, y a los 44, Moix obtuvo el único gol del Fabra.

Arbitró, con escaso acierto, el señor Martorell.

MATARO. — Carrillo, Villanueva, Vila, Villegas, Polo, Roca, Roy, Xirau, Allende, Antonio y Jurado.

FABRA Y COATS. — Ponsá, Font, Serrat, Lázaro, Benaiges, Moix, Cueva, Ojeda, Gárate, Sáez y Bartra. — A. PRAT.

Gerona, 2 - Manresa, 0

Gerona, 15. — Ambos conjuntos jugaron a la defensiva, por lo que si bien tuvo el encuentro algunas fases brillantes, otras, especialmente en el primer tiempo, fueron de monotonía y aburrimiento. El Gerona marcó al minuto de iniciarse el juego, y cuando todo hacía esperar que continuarían en el ataque, se encerraron en una táctica defensiva que pudo costarles un empate. Pero el ataque del Manresa no supo resolver ninguna ocasión propicia. En el segundo tiempo el Manresa se mostró agotado y dominó el Gerona, que consolidó el triunfo.

El primer tanto lo consiguió Ribera apenas iniciado el primer tiempo, y a los 4 minutos de reanudado el juego, Ribera marcó el segundo.

Regular la actuación del árbitro señor García Llorca.

GERONA. — Mis, Suñé, Sala, Porta, González, Segura, Frapch, Ribera, Riera, Agustí y Soler.

MANRESA. — Agustí, Asensí, Oliva, Juanito, Seguer, Mesa, Basora, García, Delpaso, Segovia y González. — G. B.

San Andrés, 2 - Sans, 0

El Sans puso voluntad en la contienda, pero no pudo evitar ser vencido y sus reacciones fueron más esporádicas que efectivas, pues el dominio fue más intenso por parte de los propietarios.

A los 13 minutos del primer período se produce el único tanto del mismo, obra de Santana, de fuerte disparo desde fuera del área, que el guardameta sansense no pudo evitar.

Iniciada la segunda parte, el encuentro transcurre por los mismos cauces, debiendo señalarse, a los 17 minutos, la expulsión del jugador visitante Doménech por entrada violenta a Martínez, y a los 23, Tell aprovecha un despeje defectuoso de la defensa del Sans, y driblando a ésta y al portero, consigue el 2-0, que debía ser ya el resultado definitivo.

Buen arbitraje del colegiado señor Canelo.

SAN ANDRES. — Delgado, Ortiz, Alvarez, Masagué, Aguilari, Jiménez, Santana, Tell, Ruiz, Ballá y Martínez.

SANS. — Rabasa, Cruz, Doménech, Moya, Campos, Manolete, Elizondo, Ruiz-Esglias, Navarro, Grau y Rivero. — L. MONTERDE.

Gironella, 1 - Tarrasa, 1

Gironella, 15. — Encuentro muy competido buscando afanosamente la victoria ambos conjuntos, con resultado que puede estimarse justo, ya que si el equipo local luchó durante todo el partido, el Tarrasa ha sido el equipo que mejor juego y técnica ha ofrecido al poco público asistente.

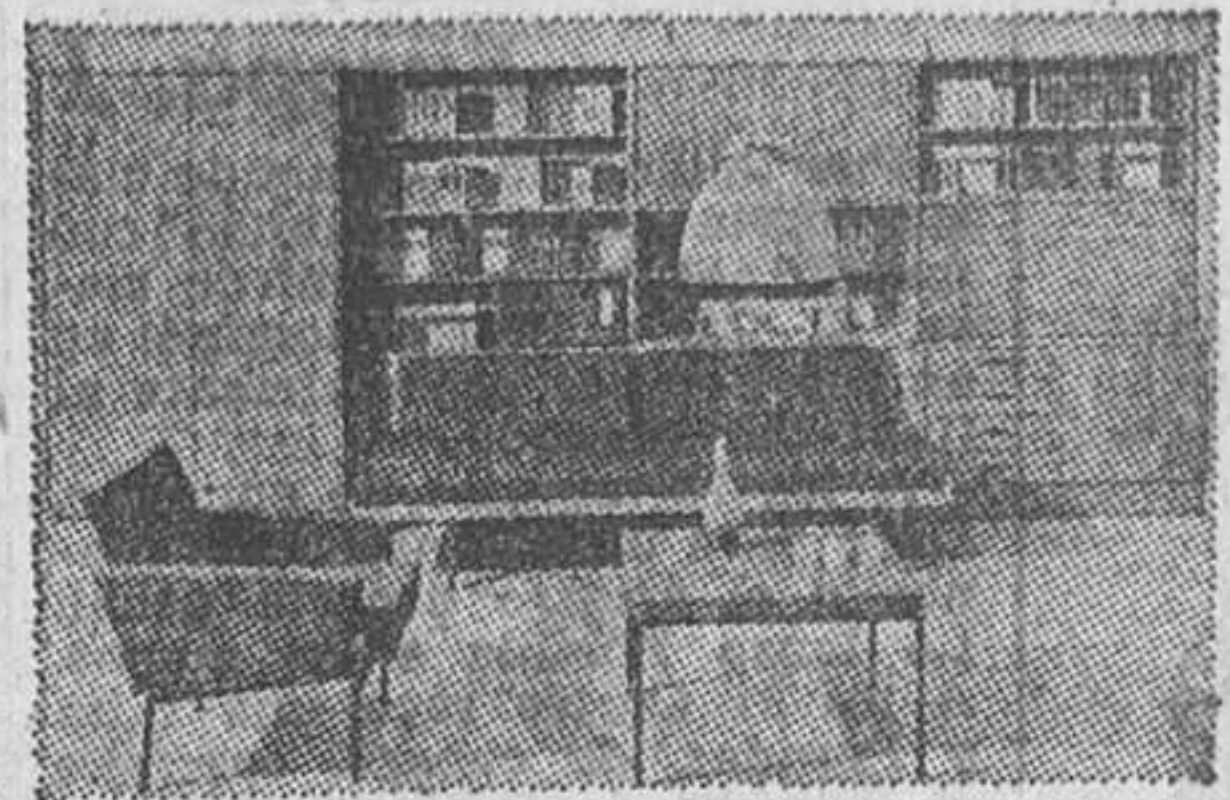
Los goles fueron marcados en la segunda parte. El del Tarrasa, a los 26 minutos, por Nito, y el del Gironella a los 28, por Eulogio, de penalty.

Aceptable el arbitraje del señor Alfonso.

GIRONELLA. — Vilalta, Andreu, Olivé, Pons, Oliet, Boix, Félix, Eulogio, Vázquez, Trullas, y Ortega.

TARRASA. — Tuduri, Brunet, Oliet, Borrrell, Urdanuz, Grañana, Nito, Pinilla, Mascarell, Carta y Oviedo. — BADIA.

dígasele a "él"...



...que todos los novios amueblan su piso sin ningún esfuerzo económico con las ventajas de nuestra sección

AHORRO Y CREDITO

porque



¡AHORRA POR VDI!

CENTRAL CALABRIA, 108
SUCURSALES
ROSELLON, 416
CJO. DE CIENTO, 207



ESCRIBAN HOY MISMO Y RECIBIRAN UN OBSEQUIO

Sr. D. _____
DOMICILIO _____
POBLACION _____

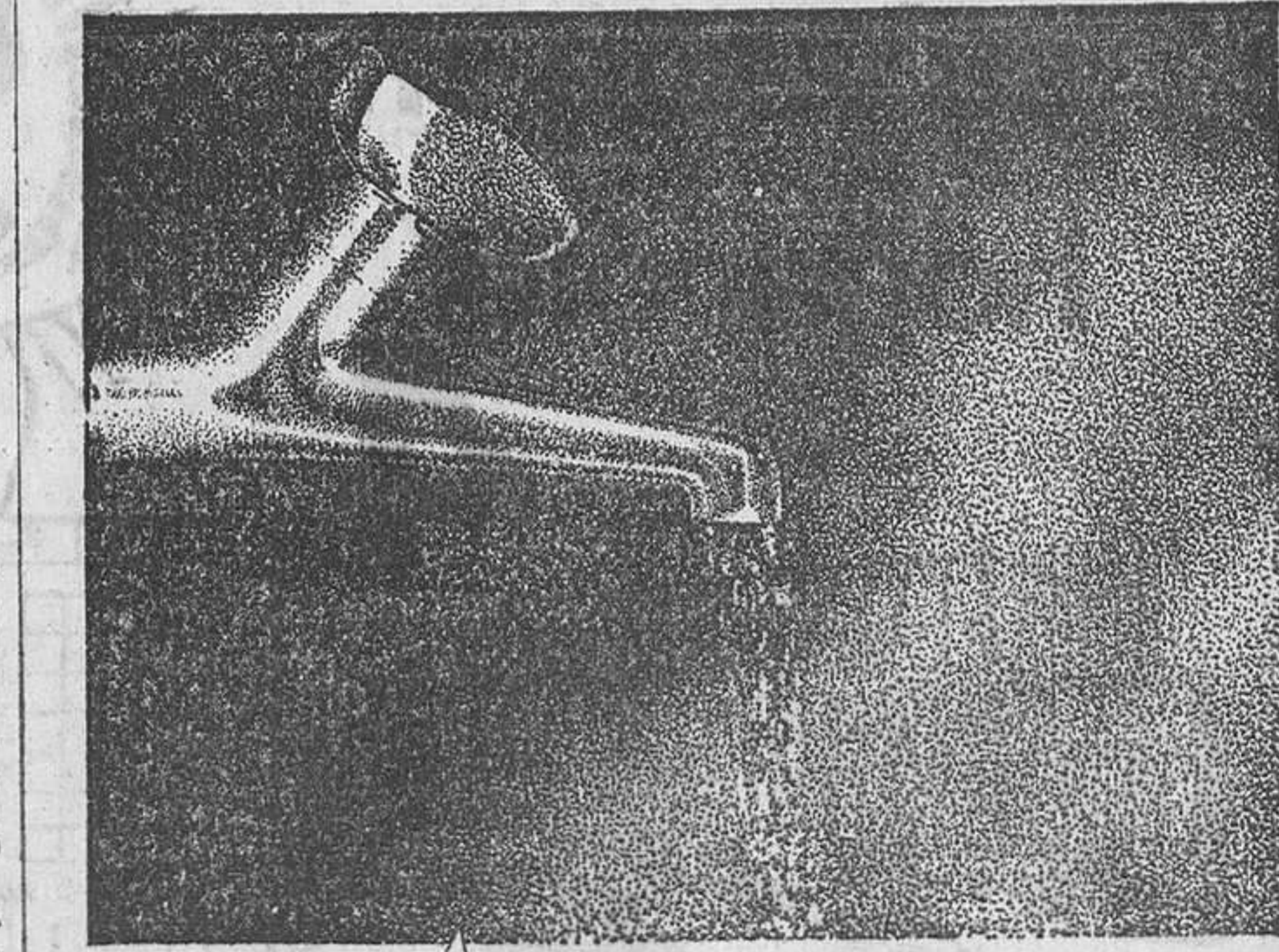
Ruego me remitan información de su sección AHORRO Y CREDITO agradeciendo el obsequio que me anuncian

MUEBLES JAM CALABRIA, 108 - Barcelona (15)

Visite nuestros «stands» núms. 164 y 165 en HOGAROTEL - 4
LA ULTIMA PALABRA EN MOBILIARIO PARA EL HOGAR Y EL HOTEL

EL GRIFO DEL CONFORT

El agua caliente da confort a su hogar • Usted la necesita en varios puntos de su casa • Los calentadores a GAS ofrecen ventajas superiores a cualquier otro tipo • Con ellos se consigue agua caliente a disposición inmediatamente, sin límite y a más bajo precio • Infórmese en su establecimiento de confianza.



el GAS nunca se acaba
CATALANA DE GAS Y ELECTRICIDAD, S.A.

floid
ELECTRIC
PRE SHAVE

No lo dude. Un afeitado con máquina eléctrica, sólo es posible con FLOID ELECTRIC.

Aplicase previamente unas gotas en su barba y comprobará, con placer, como la máquina eléctrica cumple su misión con una facilidad y una perfección hasta ahora desconocidas.

Con FLOID ELECTRIC, apreciará por primera vez la cualidades de la máquina eléctrica. Sin FLOID ELECTRIC, acabará por a-r-r-i-n-c-o-n-a-r-l-a-t

HAUGRON SCIENTIFICAL, S. A.
NEW YORK - LONDON - PARIS - BARCELONA

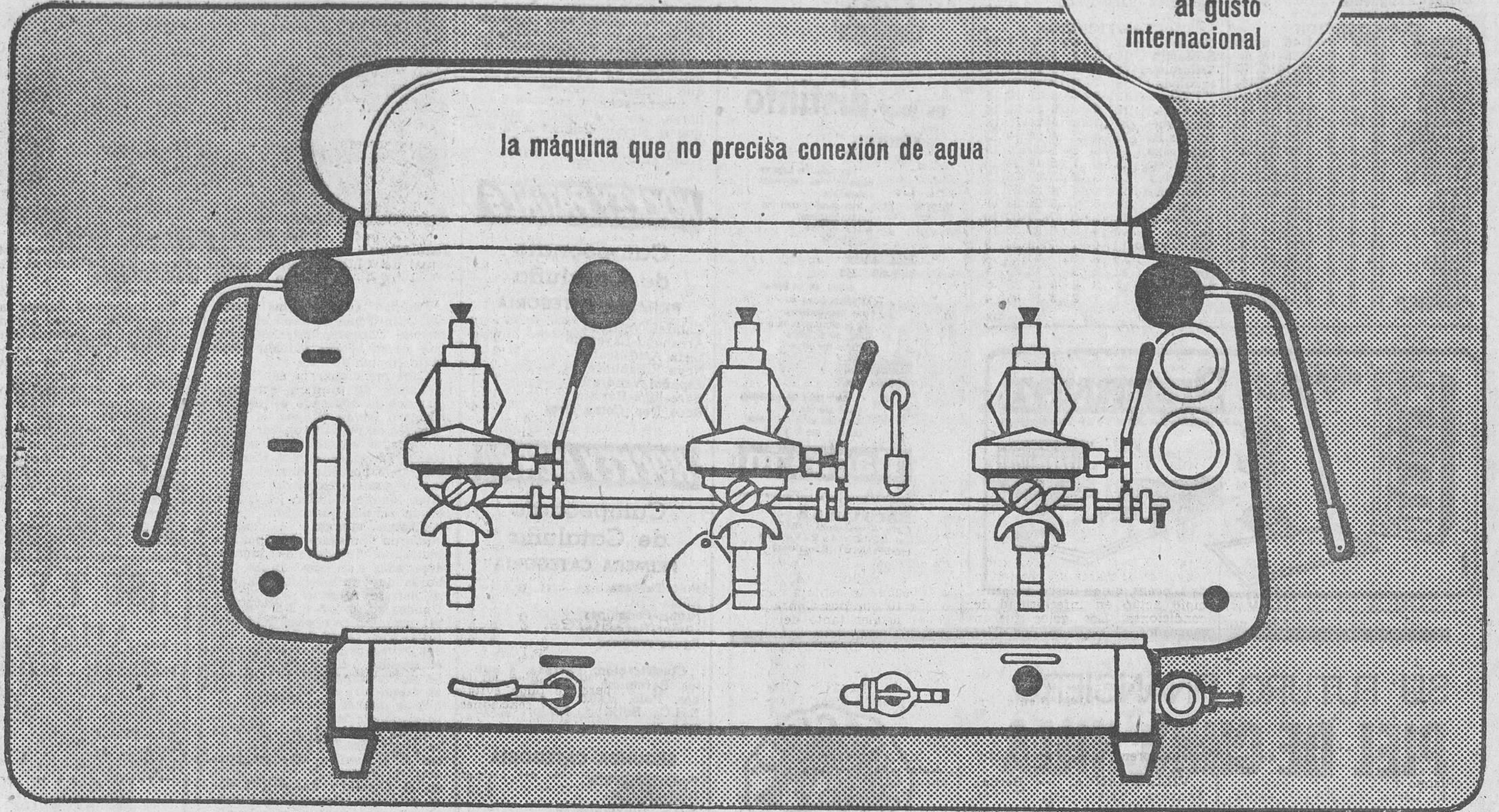
AUTOCARES A PERPIGNAN
2 SALIDAS DIARIAS: 8' - Y 14'45 C. CASPE ESQ. VIA LAYETANA

VIAJES TABER
CASPE, 21 - TELEFONO 232 59 00

no se pierda
el 'expres'
de
FAEMA E/61

con su
**CREMA
DE CAFE**
al gusto
internacional

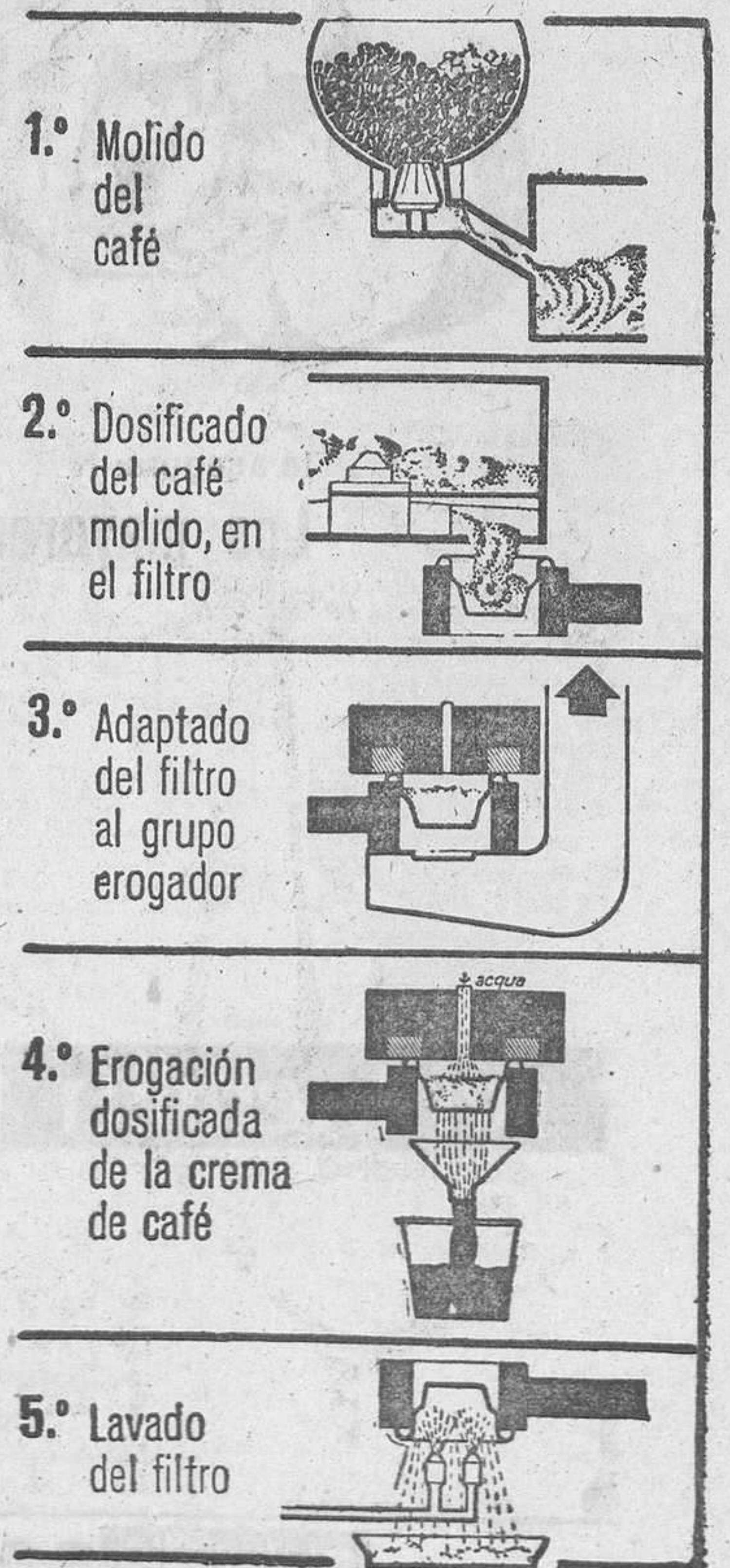
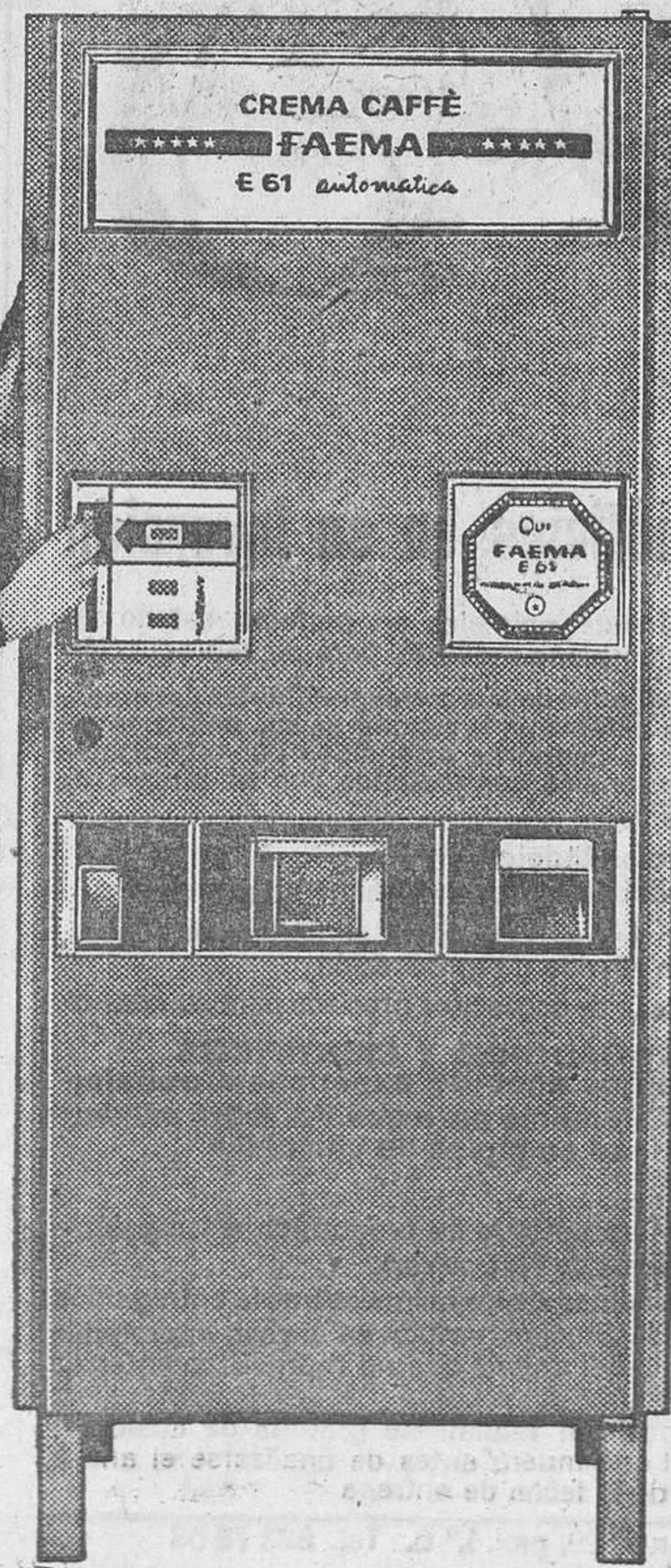
la máquina que no precisa conexión de agua



nueva
FAEMA E/61
a moneda



- Máquina de ciclo continuo completamente automático desde el molido del grano a la erogación del café.
- Ha sido especialmente diseñada y construída para obtener la mejor crema de café.
- Veinte segundos después de introducir la moneda, podrá saborear, la mejor crema de café.
- Máquina apropiada para organismos y empresas de elevado número de personal.



Visitenos en HOGAROTEL-4 Pº Ferial, Sector F, Stand 241-242-243-244 Central FAEMA 2 líneas 143-Barcelona

PRIMERA CATEGORIA REGIONAL

Vencedor el Figueras en su campo, mientras el Júpiter se dejaba escapar un punto, aumenta su ventaja como líder del Grupo Norte el Figueras, que ratificó su superioridad con la fuerte derrota al Puigreig, uno de los punteros del grupo. En una jornada no demasiado casera, el Horta, con su brillante triunfo, se aleja del grupo de cola.

En el Grupo Sur, el duelo entre Igualada y La Cava lo resolvió a su favor éste, con el triunfo en el terreno de aquí, que se ve sobrepasado por el San Martín, gracias a su brillante triunfo en el campo del Iberia. La Cava, Borjas Blancas y Prat fueron los otros visitantes que puntuaron en sus desplazamientos.

GRUPO NORTE		GRUPO SUR	
Gramanet - Horta	2-5	Villanueva - Tarragona B	6-1
Berga - B ^{es}	2-2	Europa B - La Cava	0-1
Tossa - Anglés	1-1	San Sadurni - Seat	3-2
Ultra - Bañolas	3-4	Mollerusa - Amposta	3-0
Júpiter - Guixols	1-1	Iberia San Martín	2-3
Gerona B - Ripoll	5-3	P. Seco - B. Blancas	3-4
Palamós - Rubí	2-1	Tárrega - Sanfeliuense	2-1
Moncada Arenys Mar	1-0	Cornellá - Prat	0-0
Figueras - Puigreig	7-1	Igualada - Gavá	0-1
Lloret - Artiguense	3-2	Camarles - Samboyano	4-1

CLASIFICACION		CLASIFICACION	
Figueras	12 11 0 1 46 15 22	Gavá	12 7 4 1 25 7 18
Júpiter	11 8 2 1 35 14 18	S. Martín	12 8 1 3 30 17 17
Anglés	12 7 2 3 21 16 16	Villanueva	11 8 0 3 20 10 16
Puigreig	12 8 0 4 28 25 16	Igualada	12 7 2 3 36 20 16
Bañolas	12 6 3 3 26 26 15	P. Seco	12 5 4 3 31 19 14
Guixols	12 6 2 4 24 15 14	La Cava	12 5 4 3 16 24 14
Gramanet	12 6 1 5 21 19 13	Amposta	12 5 3 4 24 15 13
Moncada	12 5 2 5 29 22 12	Borjas B.	12 5 3 4 25 19 13
Gerona «B»	12 5 2 5 29 22 12	Mollerusa	12 6 1 5 29 24 13
Palamós	12 5 1 6 23 24 11	S. Sadurni	12 6 1 5 19 24 13
Arenys M.	12 4 2 6 23 25 10	Camarles	10 5 2 3 29 26 12
Tossa	12 4 2 6 23 28 10	Cornellá	12 4 4 4 32 27 12
Lloret	12 5 0 7 21 30 10	Tárrega	12 5 1 6 24 23 11
Rubí	12 3 4 5 11 21 10	Europa «B»	12 5 0 7 27 33 10
Horta	11 4 1 6 26 26 9	Prat	12 4 2 6 23 36 10
Ultra	12 4 1 7 22 27 9	Samboyano	12 4 1 7 19 23 9
Blanés	12 3 3 6 25 31 9	Seat	12 3 2 7 23 28 8
Berga	12 3 2 7 16 33 8	Iberia	12 2 3 7 18 35 7
Ripoll	12 3 1 8 17 28 7	Sanfeliuense	12 2 2 8 16 28 6
Artiguense	12 3 1 8 14 27 7	Gimnát. B.	11 1 2 8 16 35 4

BASCULAS Y ARCAS PIBERNET
Parlamento 9 - Tel. 243 59 54 - Barcelona - 15



blanco o tinto
es muy distinto

Baco Vin
vino de mesa

para todos los hogares pues solo se expende embotellado y manipulado con las más rigurosas precauciones higiénicas

Baco Vin
vino de mesa

delicado de los buenos catadores pues su precio garantiza 12 buenos grados y todo su sabroso aroma de origen

Baco Vin
vino de mesa

para todos los economistas pues siendo un superior vino de mesa cuesta lo que el granel

Baco Vin

Pedidos (Ventas al por mayor) en
Baco Vin S.A.
Calle Aprestadora, 115
Tel. 224 29 14 y 223 40 93
HOSPITALET (Barcelona)

Conmemoración de la primera carrera de automóviles de España

El día 10 de diciembre de 1899 tuvo lugar en Barcelona la primera carrera de automóviles —por cierto en circuito urbano—, en la que tomaron parte seis coches, saliendo vencedor don Herman Stahel, con vehículo «La Cuadra», y luego los participantes fueron a festejar el éxito en un restaurante de la cúspide del Tibidabo, a donde se trasladaron utilizando sus primitivos automóviles.

El club «Amigos de los Coches Veteranos», cumpliendo uno de los principales fines fundacionales, quiere festejar este 65 aniversario, a cuyo efecto está organizando una concentración en el Tibidabo para el domingo día 6 de diciembre, a base de coches antiguos, para celebrar un banquete conmemorativo.

«Amigos de los Coches Veteranos» ruega a todos los automovilistas de la «primera ola» que quieran sumarse a esta conmemoración y convivir unas horas con sus viejos amigos, que se sirvan dirigirse a la entidad organizadora, avenida del Generalísimo Franco, 405 bis.

HOCKEY PATINES

Campeonato de Cataluña

PRIMERA CATEGORIA

Calafell-Voltregá	6-7
Arrahona-Layetano	0-2
Lista Azul-Seat	2-1
Noya-Villanueva	1-4
Español-Vendrell	5-1
Barcelona-Barcino	1-2
Reus Dep.-Coma Cros	7-4

HOCKEY HIERBA

Campeonato de Cataluña

PRIMERA CATEGORIA

Polo-Tarrasa	1-4
Bolsa-EHC	1-2
Rimas-Pedralbes	0-2
Junior-Barcelona	0-0
Egara-Atlético	4-0

Clasificación: Tarrasa, 4 puntos; Barcelona, 3; Egara, Pedralbes, Polo, Valle y Atlético, 2; E.H.C., Bolsa y Junior, 2; Rimas, 0.

SEGUNDA CATEGORIA

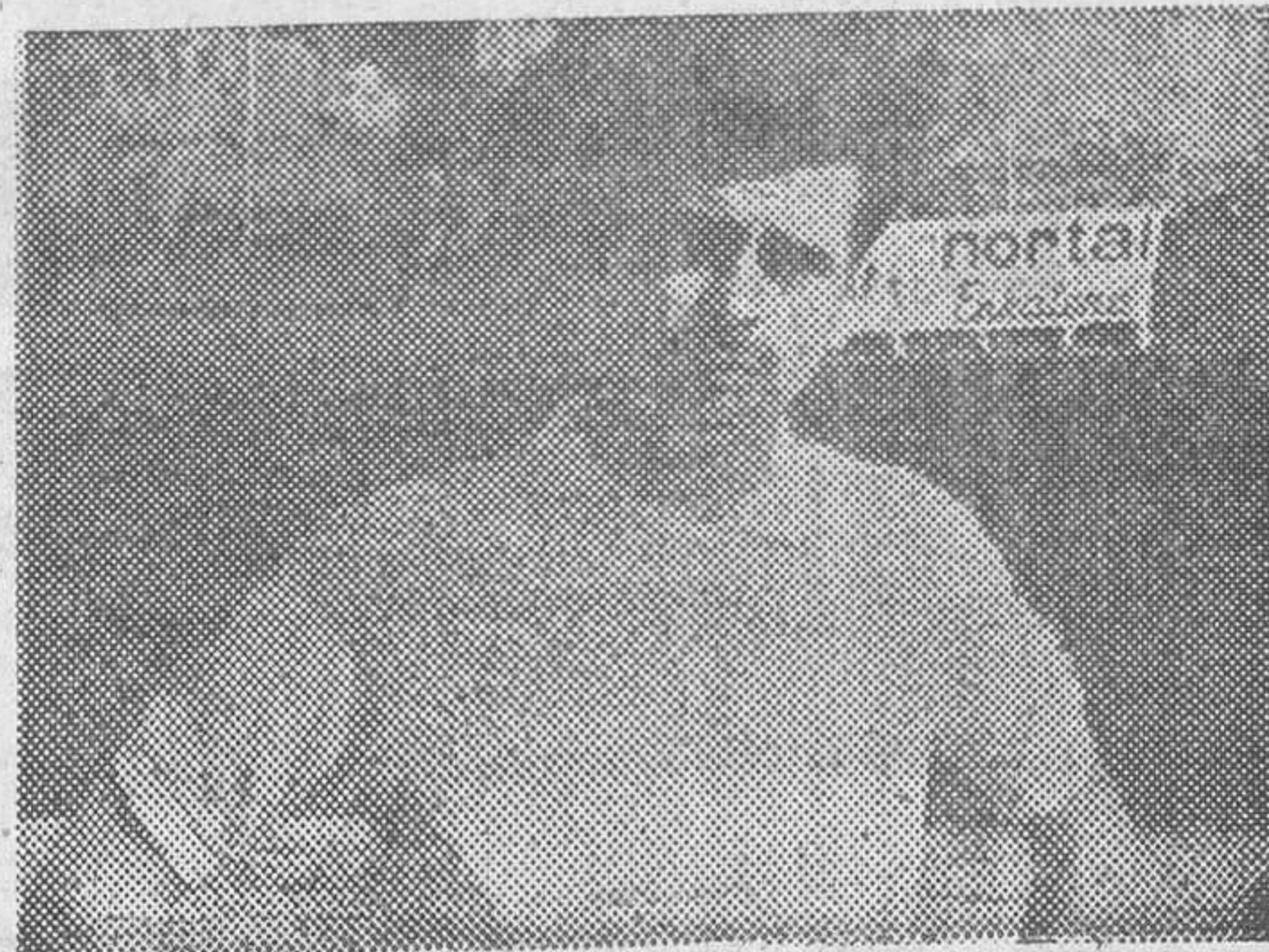
Pedralbes-Valls	1-0
Bolsa-Rimas	2-4
E.H.C.-Universitario	0-1
Gimnasio CFB-Barcelona	2-1
Atlético-Polo	2-0

Clasificación: Egara, 10; Universitario, 8; Gimnasio, 7; E.H.C., 6; Polo, 5; Tarrasa, Barcelona y Pedralbes, 4; Atlético y Valle, 3; Rimas y Junior, 2; Bolsa, 0.

TENIS

COUDER, vencedor del VIII Concurso Internacional del C. T. Barcino

OTROS GANADORES: F. TOYNE, DE AUSTRALIA, EN FEMENINO; TOYNE - HERNANDEZ CORONADO, EN DOBLES DAMAS, Y MANDARINO-ALVAREZ, EN DOBLES MASCULINOS



Juan Manuel Couder, brillante ganador del VIII Concurso Internacional del Club de Tenis Barcino al vencer en la final al húngaro Istvan Gulyas. (Foto Soteras)

Finalizó ayer en las pistas del Club Tenis Barcino el interesante Concurso Internacional, que en su octava edición tanto éxito ha tenido este año.

Cabe mencionar la exhibición de tenis de primera categoría que nos ha deparado el jugador húngaro Istvan Gulyas, el cual, después de realizar un completo y agotador encuentro el sábado contra Drysdale, al que eliminó, quedando por ello finalista junto con nuestro excelente tenista Juan Manuel Couder, los cuales, en un partido que habrá dejado gratísima memoria a cuantos pudieron presenciarlo, por la belleza e inteligentes jugadas deparadas a lo largo de las tres horas que duró el mismo, que si bien se resolvió a favor de Couder por 6-4, 6-4, 2-6, 1-6, 6-0, tal como indica el resultado, éste tuvo tres fases de juego. Los dos primeros sets se los apuntó el español, realizando un juego de primerísima calidad. Cuando el marcador, en el tercero, señalaba un 2-0 a favor del vallisoletano, se inicia la recuperación de su contrincante, que da la sensación de poderse apuntar el encuentro al sumar dos sets, el tercero y cuarto, pero en el último y decisivo, desde el principio, Couder logra vencer por el contundente resultado de 6-0.

En parejas dobles femeninas, la formada por Toyne (Australia) y Carmen Hernández Coronado (España) vencieron con relativa facilidad a P. Barril y A. Guri por 6-3 y 6-1.

En individual damas la australiana F. Toyne se adjudicó el título fácilmente sobre Pilar Barril por 6-1 y 6-1.

Y por último, en dobles caballeros J. E. Mandarino (Brasil) y W. Alvarez (Colombia) se apuntaron el triunfo sobre Gulyas (Hungría) y Moore (Australia) por el resultado de 6-4, 6-4, 2-6 y 8-6, lo que una vez más pone de manifiesto la voluntad del jugador húngaro, que después de los dos agotadores encuentros de semifinal y final del Trofeo aún tuvo que disputar éste y dio todo lo que pudo. — Luis MONTERDE.

¡¡SU T.V. ...
... AHORA!!

¡¡2233826 - 2231296!!

MAXIMAS FACILIDADES
Pruebas sin compromiso, sin desplazamientos ni molestias para Ud., personal técnico especializado solucionará su problema financiero y técnico para la compra de su TV

SIN ENTRADA
SIN RECARGO
SIN FIADOR

¡¡Puede llamar de las 9 de la mañana a las 9:30 de la noche!!

¡. Sin interrupción!!

¡¡2233826 - 2231296!!

SU FUTURO FINANCIERO PIEL DE CHINCHILLA



le asegura:

Los mayores beneficios en su inversión

Entregándole animales en perfecto estado de salud y en plena madurez para su reproducción

Acompañados de sus correspondientes documentos que garantizan la calidad de sus animales así como sus pedigree extendidos por organismos internacionales contrastados con el tatuaje de sus orejas.

Proporcionándole Asesoramiento técnico totalmente gratuito

Visita mensual veterinaria alimentación adecuada para su vida y reproducción

Toda clase de accesorios precisos para su crianza

INVESTIGADORES Y CIENTIFICOS
Con largos años de experiencia trabajan constantemente para que Vd. logre calidad y cantidad en pieles de chinchilla

Garantiza:
La compra de toda su producción a los precios de la Bolsa de Nueva-York

La fecundidad de los animales que le entregamos con la sustitución gratuita en el caso improbable de cualquier animal que no reproduzca antes de 12 meses

La reposición totalmente gratuita de cualquier animal que muera antes de finalizarse el año a partir de la fecha de entrega

Muntaner, 29, pral. 1.º B. Tel. 223 78 52
Barcelona - 11

rentachilla s.a.

Sucursales en todas las provincias Españolas

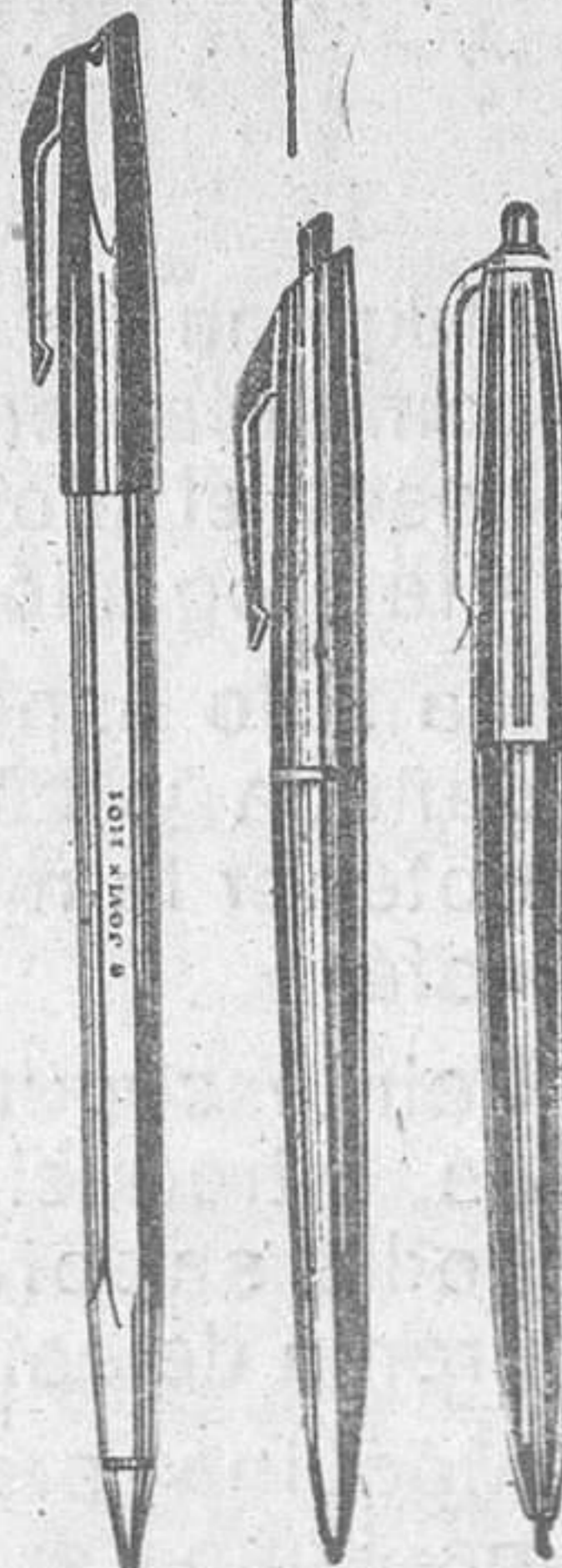
escritura impecable...

BOLIGRAFOS



Los especialistas de JOVI trabajan con verdadero cariño para fabricar el bolígrafo que Ud. deseaba.

El nuevo procedimiento de ALIMENTACION DE SU BOLA ha conseguido que el bolígrafo JOVI en cualquier modelo que Ud. escoja, sea un alarde de funcionamiento suave y escritura nítida



MOD. 1101 MOD. 1170 MOD. 1167
6 PTAS. 10 PTAS. 25 PTAS.

su punto no es de oro, pero...

FABRICA DE LAPICES Y BOLIGRAFOS JOVI, S. A. - BARCELONA (ESPAÑA)

MOTORISMO

BUSQUETS, con «Montesa-Impala», venció en la categoría de 250 c.c. SEGARRA Y DOMINGUEZ, SE ADJUDICARON EL TRIUNFO EN 125 c. c. REGIONAL Y COMPETICION, AMBOS CON «BULTACO»

Murcia, 15. — Se disputó esta mañana, en el circuito de la Granvía, una prueba de velocidad para motocicletas, en la cual se inscribieron los más destacados ases del momento actual del motociclismo español. Se disputaron cuatro pruebas: dos para la categoría de hasta 125 c. c., una de ellas con categoría regional, y la otra para máquinas de competición, en la que el triunfo se lo adjudicó, en la primera, el corredor Segarra, con «Bultaco», y en la de competición, el triunfo también fue para el bultacista Martín Domínguez.

Cerró la matinal la prueba de 250 c.c., en la cual figuraban inscritos todos los ases del momento actual, entre los que destacaban los especialistas Ramón Torras, Jorge Sira, Busquets, el norteamericano Jess Thomas, Medrano, Paco González, etc., imponiéndose el tarraconense José María Busquets, con «Montesa-Impala», que tuvo que batallar duramente, llevando la carrera con inteligencia, dada la magnífica calidad de sus oponentes. En la categoría correspondiente a los 50 c.c., la victoria fue para Manuel González.

Inauguración de las nuevas Agencias Oficiales «Vespa»

Durante esta última semana ha tenido efecto la inauguración de las nuevas Agencias que Comercial Vespa, S. A. ha instalado en Barcelona y su provincia, que ha sido dividida en cuatro sectores, distribuidos como sigue: una en Hospitalet, otra en Tarrasa y en Barcelona ciudad dos más, siendo una de ellas Güell y la otra Seida, que se encargará también de distribuirla por el resto de la provincia.

EN LA AGENCIA GUELL
El pasado jueves se efectuó la presentación de la nueva Agencia Oficial Vespa, que regenta don José María Güell Rovira, sita en la calle de Urgel, número 167. Para asistir a la presentación oficial se desplazó de Madrid hasta nuestra ciudad el señor don Oscar Jordá acompañado por el delegado para Cataluña y Baleares, don José Nogué.

EN LA AGENCIA SEIDA
Al día siguiente, viernes, se procedió a la presentación de la nueva delegación de Comercial Vespa, S. A., que estará a cargo de Seida, S. A., instalada en la avenida del Generalísimo, número 436, y que dirige don José María Roig Vila.

FONDA IGUALADINA
MATRIMONIOS Y FAMILIAS
SAN PABLO, 23

ACCESORIOS ROMA
Córcega, 402 (esquina Girona)

De la Torre, el magnífico corredor de la F. Centro, con «Montesa», renovó su título nacional de regularidad

Organizado por el R. M. C. de España se celebró la final del Campeonato de España de Regularidad, que se adjudicó el corredor perteneciente a la Federación Centro, De la Torre, piloto de la «Montesa», que por tercera vez se adjudicó el título nacional de la especialidad, título que consiguió por segunda vez en calidad de consecutiva y tercero en alterna. De la Torre quedó primero en las clases segunda y tercera y segundo en la primera, siendo su más directo rival el piloto de la «Bultaco», José Sánchez, que quedó a dos puntos del actual campeón nacional. Demostrando, junto con estos dos corredores, su magnífica clase el corredor «Cauca II», que consiguió una magnífica tercera posición. Hay que destacar en esta ocasión las dificultades que encontraron los pilotos participantes durante el recorrido, pues tuvieron que afrontar tramos en que estaban completamente cubiertos por la nieve, así como otras dificultades atmosféricas, y, por lo tanto, los dieciocho clasificados son dignos de elogio por la magnífica deportividad demostrada durante todo el recorrido, así como su afición por el motorismo, por el cual se sacrificaron afrontando cuantas dificultades se les opusieron. La organización del R. M. C. de España, excelente.

Asamblea de la Federación Catalana

En el Salón de Actos del Fomento del Trabajo, y bajo la presidencia del doctor don Ignacio Ribas Noguer, presidente de la Federación Catalana de Motociclismo, se celebró la asamblea general de dicha Federación, con la presencia de los representantes de casi todos los clubs de nuestra región, a los que se expusieron los objetivos logrados por la Federación durante la actual campaña y al mismo tiempo el estudio de las peticiones que por dicha Federación serán presentadas en Burgos, durante la celebración de la próxima asamblea general de Federaciones Motociclistas Regionales, ante la Nacional. Fueron expuestas diversas peticiones, que serán presentadas ante la Federación para lograr rápidas e importantes mejoras, tanto para los clubs como para los corredores. Fueron debidamente discutidas por los federativos regionales y representantes de los clubs, y con las cuales se espera que el motorismo en nuestra región continúe en destacada pujanza.

CASA DERKAS
Alquiler trajes etiqueta Trajes de novia
CONDE DEL ASALTO, 36

Kurt J. Bart, vencedor de la prueba de regularidad para veteranos

Peña Motorista Barcelona, siempre a la vanguardia del deporte motociclista, instituyó para los corredores veteranos una prueba de regularidad, para que en su categoría pudieran demostrar su supremacía. En esta primera edición fueron escasos los participantes, pues de los doce inscritos tomaron la salida nueve, de los que se clasificaron ocho, y entre éstos podemos encontrar nombres de primeras figuras del motociclismo español. Los corredores tuvieron que cubrir un recorrido de 153 Km., en el que iban incluidos dos tramos de regularidad, el primero de ellos bajo la vigilancia de cinco controles y el segundo, de ocho. La prueba transcurrió toda ella felizmente, consiguiéndose unos magníficos resultados, adjudicándose el título de vencedor absoluto Kurt J. Bart, en la categoría de automóviles, con 9 puntos, y en la de motocicletas la victoria fue para Francisco Alguersuari, con 17 puntos, con «Lambretta». La organización de Peña Motorista Barcelona, correcta en todos sus detalles, y las clasifi-

ficaciones fueron las siguientes:
Motocicletas:
1. F. Alguersuari, «Lambretta», 17 puntos; 2. Fernando Aranda, «OSSA», 80 puntos; 3. José Giral, «Montesa», 155 puntos; 4. Vicente María, «Montesa», 397.
Automóviles:
1. Kurt J. Bart-R. Ramoneda, «Ford Consul», 9 puntos; 2. Salvador Fábregas - Admasellas, «Morris Cooper», 19 puntos; 3. Antonio Vidal Llabatera - J. M. Rodríguez, «Seat 600 D», 22; 4. Ramón Sotro y María T. Puig, «Gordini», 266.
Finalizada la prueba, los organizadores de la misma, componentes de Peña Motorista Barcelona, ofrecieron a los participantes un vino de honor, procediéndose seguidamente al reparto de premios.

TV adaptados UHF
y FRIGORIFICOS
500 ptas. al mes
Sin entrada - Sin fiador
24 meses
PRECIOS CONTADO
BARCELONA: Telf. 209-18-03
y lo tendrá hoy mismo
ELECTROVIC, S. L.
Ebla, Carmelo, 29

MONTESA

...sigue Triunfando!

CAMPEONATO DE ESPAÑA DE REGULARIDAD

R. M. C. E. Madrid 6-11-64

PRIMERO

J. R. L. DE LA TORRE
SOBRE

MONTESA

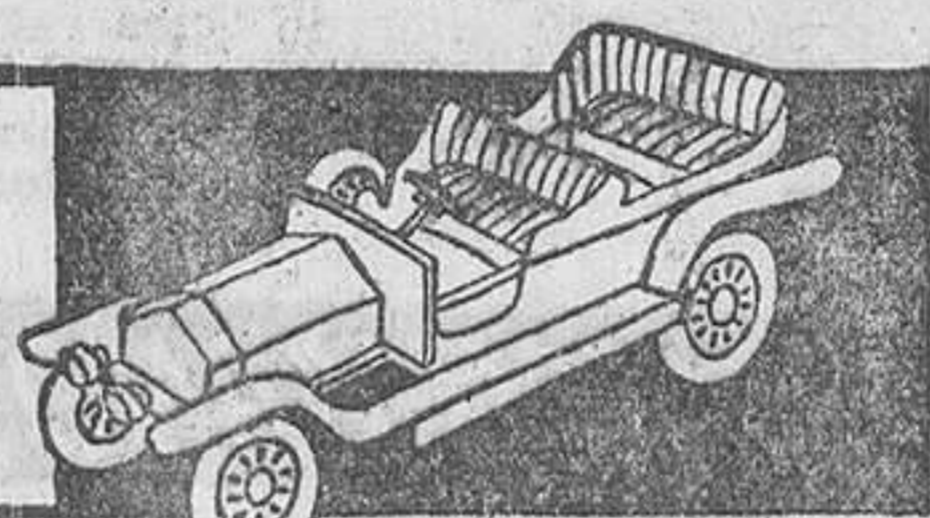
IMPALA - SPORT

(PROCLAMÁNDOSE CAMPEÓN DE ESPAÑA)
(Sujeto a confirmación oficial)

GRAN ESTOMACAL BONNET

LICOR DE FAMA MUNDIAL

MERCADO DEL MOTOR



Para anuncios en esta sección
Tel. 231-51-04

AUTOMOVILES NOMAR.
Modelos 1965, a estrenar.
OPEL REKORD 1700, 4 puertas.
SINGER VOGUE, motor SUMBEAN
ALPINE, a nombre comprador.
SEAT 800, 4 puertas, a eleg. color.
VAUXHALL Victor de Luxe, smvvo.
SEAT 1500, motor italiano.
DAUPHINE aerostable, exento impts.
SEAT 600, B-226.000, exento impts.
GRANDES FACILIDADES DE PAGO
Avda. Generalísimo Franco, 437.

MOTOS Y TRICICLOS
J. VIDAL, Agencia Oficial OSSA.
VIDAL - Nueva Ossa 160 c.c.
VIDAL - Todos los modelos Ossa.
VIDAL - Grandes facilidades.
VIDAL - Servicio asistencia técnica.
VIDAL - Casanova, 178. Tel. 230-52-22.

Motos nuevas y usadas. Biscueta, triciclos, precios baratos. Facilidades de pago. MOTOCASION P.º General Mola, 61

COMPRAS
Automóviles compra. Pago al contado. Rosellón, 294. Teléfono 257-59-54.

AUTOS DE ALQUILER
LOZANO auto alquiler sin chófer. LOZANO Ultimos modelos. LOZANO, Villarroel, 237, esq. Ldares. LOZANO. Telf. 250-09-43 y 239-86-27.

ACADEMIAS
ACAD. Condi cc. en Fontes, Enseñanza perfecta y rápida, práctica con Seats 600 y 1400-C. Seis hora recogida a domicilio. Precios: sin competencia. Enrique Granados, 8. Tel. 254-00-15. AUTO ESCUELA GASPA. Pelayo, 42. Teléfono 232-02-27.

ACCESORIOS
CARROCEPIAS para camiones y reparaciones rápidas FANTASUAGNA Breda, 12 (L.C.). Teléfono 230-3-11.

AUTOMOVILES
BAULENAS - COMPRAS - VENTAS
Baulenas - CAMBIOS - FACILIDS.
Baulenas - GRAN STOCK 100 UNID.
Baulenas - París, 125 - C. Ciento, 571.
AUTOMOVILES BALMES, 107.
Últimos modelos, a estrenar, de importación y naciones. — Balmes, 107.
AUTO-UTIL - Consejo de Ciento, 392.
DAUPHINE aerostab. «Buen asunto» 600. «Está formidables». 49.000 ptas. 4-4. Última serie, año 59, muchos ext. 600. B-306. «Inmejorable».
FIAT 600 MULTIPLA, 65.000 ptas.
MORRIS MINOR 3.ª ser., valv. culata COMPRAR UN COCHE ES PROBLEMA, PERO AUTO-UTIL TIENE SU SISTEMA.
COMERCIAL AVENIDA.
Marqués del Duero, 190. T. 224-04-86.
SEAT 600-D, nuevo a estrenar.
CITROEN 2 CV (fgta y berl., nvs.
GOGGOMOBIL, color a elegir.
CITROEN 2 HP. fgta. varias.
DAUPHINE, B-204.000 y 219.000.
SEAT 600, varios.
GLAS S-1000-4, 7.000 Km.
CITROEN DS-19, año 58.
AUTOMOV. J. COSTA - Muntaner, 50.
25 coches en venta. Facilidades.

AUTOMOV. JUÁN ROCA - París, 136.
FIAT 1500-S Cabriolet Farina.
ALFA 1600 Giulia TI.
OPEL REKORD, año 60, sólo estr.
SEAT 1500, nuevo a estrenar.
SEAT 600-D y 800, a estrenar.
SEATS 1400-C, radio y servo freno.
SEAT 600, B-300.000, 22.000 Km.
GORDINI, sólo estrenado, radio.
OPEL KAPITAN, año 56, seminuevo.
CITROEN 15 HP., muy barato.
24 meses plazo — PARÍS, 136.
MERCEDÉS
PEUGEOT 404, modelo 1964.
MORRIS 1100, lujo, último modelo.
TAUNUS, M-17, radio, extras.
SEAT 800, 4 puertas.
SEAT 1500 y 600, a estrenar.
MERCEDES 220-S y 190-D, ocasión.
OLLE — VALENCIA, 272.
TURISMOTOR - Casanova, 244.
DAUPHINE, perfecto estado.
CITROEN 2 CV, fgta., impecable.
MERCURY Rubia, 9 plazas.
OPEL Caravan, muy buen estado.
SEAT 600, varios colores.
PEUGEOT 203, 4.ª serie.
OPEL Kapitán, año 57, inmej. estado.
DKW furgoneta, barata.
MORRIS, carga y pasaje, baratísima.
600, desde 10.000 entr. y 2.000 mes.
DAUPHINE, 12.000 entr. y 2.400 mes.
SEATS 1400, impec., 12.000 entr. y 2.400 mes. ESTIBAR — Rosellón, 459.

FIAT 1100, TOPOLINO e ISETTA, baratísimos. ESTIBAR — Rosellón, 459.
CREDIMOTOR, S. A. - Via Augusta, 63.
R-4-L, a estrenar.
SEAT 600, a estrenar.
GORDINI, B-293.000, radio.
SEAT 1400 Fgta., proc. taxí.
600, usados, sin impuesto.
AUSTIN-30, barato.
GORDINI y ONDINE, a estrenar.
GOGGOMOBIL 350 y 400, estreno.
Admitimos su coche a cambio y como entrada. Facilitades 24 meses.
AUTOMOVILES J. BIBILONI
Córcega, 255-257 - Barcelona

M.A.B.S.A. - GARAJE NOVEDADES.
Compra-venta autom.º. Facil pago. Caspe, 13 - Avda. José Antonio, 638.
AUTOMOVILES GRAN OCASION!
FORD Custom de Luxe, ALFA ROMEO TI, PEUGEOT 403, DAUPHINE seminuevo, 600 varios desde 45.000 ptas., 1400-A impecable. FIAT BALILLA 12.000 ptas., Furgón 11 HP propio-transportes muebles 18.000 ptas., 1400-C B-337 sólo estrenado. Acepto toda clase de cambios: Coches, motos y fincas rústicas y urbanas. — ESTABLECIMIENTOS LOSADA, Padre Claret, 4.
MOLINA - Rambla del Prat, 5. Ofrece:
SEATS 1400 y 600. RENAULT ONDINE. Furg. CITROEN y DKW VAUXHALL VELOX.
AUTOMOVILES MONTERREY.
RENAULT 4-L, nuevo a estrenar. 600-D, nuevo a estrenar.
CITROEN ID, año 61, como nuevo. CITROEN ID, año 61, 7 plz., origen. FIAT 2100, impecable.
PEUGEOT 403, año 61, 1 prop.
SIMCA Elysée, año 62, como nuevo. SIMCA Monthery, año 60, impec.
SEAT 1400-B y Seat 1400-A.
OPEL Caravan, año 57, magnífico. Y otros más — BAILEN, 84.

COCHES NUEVOS A ESTRENAR
ENTREGA EN EL ACTO
BMW 1500
MG Spider 1800-B
MORRIS 1100
VOLKSWAGEN 1200
HILLMAN IMP.
FIAT 1500
R-8 RENAULT
FACILIDADES DE PAGO
AUTOMOV. M. TORELLO
Travesera de Gracia, 29

Automóviles de importación, últimos modelos, nuevos y seminuevos, SEATS, a estrenar, todos los modelos, entregas inmediatas, aceptamos su coche usado a cambio, resto facilidades hasta 24 meses.
F. GRAU - Villarroel, 235, esq. París.
Aut. FCO. GIMENEZ BORJA.
SEAT 1500, motor italiano, nuevo.
VOLKSWAGEN, út. mod., bn. precio.
SEAT 1400-C, perfecto.
SEAT 800, 4 ptas., nuevo.
SEAT 600-D, nuevo.
FORD Consul, perfecto.
Facilidades de pago.
Pasaje Campos Eliseos, 6.

GARAJE SERVO - Trav Gracia, 17-21.
MERCEDES 190 Diesel, año 63.
ALFA ROMEO Giulietta TI, a estr. FIAT 1500, nuevo.
CITROEN ID Rubia Break, p. Km.
FIAT 1300, a estrenar.
FIAT 1100, a estrenar.
SEAT 1500, a estrenar.
HILLMAN Caravan, a estrenar.
FORD Taunus M-17 Super, 4 prts.
AUSTIN Healey, como nuevo.
VOLKSWAGEN, pocos Km.
PEUGEOT 403-404, nvos y smvvs
RENAULT Florida 2 cap. como nvo.
ALFA ROMEO Giulietta, perf. est.
MERCEDES 170 Diesel, motor nuevo.
SEAT 1400-B especial.
SEAT 1400-C, como nuevo.
AUTOMOV. BAILEN Baileñ, 217.
600 y 4-4, varios a escojer. facil.
DAUPHINES, 15.000 entr. y 2.000 mes.
AUTOMOV. ALEGRET - M. Duero, 126.
24 meses crédito.
SEAT 600, nuevo, a elegir color.
SEAT 700, usado, B-206.000.
SEAT Fgta. Formichetta, B-805.000.
RENAULT DAUPHINE, nuevo.
AUTOMOVIL RATERA - Bruch, 160.
COMPRA, VENTA Y CAMBIOS.
Mínimas entradas y largos plazos.

EBRO
Entrega inmediata. Facil. pago
AUTOMOVILES ALEGRET
Marqués del Duero, 126

C 502, 5 Ton.
C 402, 4 Ton.
B 35 C, 3 Ton.
B 15, 1 1/2 Ton.

CASA UBACH - Borrell, 86.
SEAT 1400-A, 7 plz., motor Diesel.
SEAT 1400-A, 7 plz., motor gasolina.
GORDINI, sólo 20.000 Km., impec.
DAUPHINE aerostable, smvvo. lujo.
JEEP, motor Barletto, nuevo. Pre.
ALFA Romeo, mot. Barletto, Cof. II.
DKW 800 S y DKW Diesel, nuevas.
CASA UBACH - Borrell, 86.

BALONCESTO

España, sede de un torneo internacional

Munich, 15. — Esta mañana se ha reunido el comité ejecutivo de la Federación Internacional de Baloncesto, tomando, entre otros, los siguientes acuerdos:

1. Designar a España, Alemania federal y Francia para organizar unos torneos denominados pre-campeonato de Europa, con vista a los campeonatos de Moscú, que se celebrarán del 30 de mayo al 10 de junio de 1965.

Por lo que se refiere a España, la competición se disputará en San Sebastián, con la participación de Italia, España, Holanda y Suiza, clasificándose los equipos situados en los dos primeros lugares.

2. Confirmar la organización de los Campeonatos de Europa juniors masculino y femenino a Italia y Bulgaria, respectivamente.

Aprovechando la celebración en Madrid en el próximo mes de octubre del Congreso del Comité Olímpico Internacional, celebrar en la capital de España un encuentro internacional femenino entre las selecciones de Checoslovaquia y Brasil, con objeto de que los miembros del C. I. O. puedan estudiar la conveniencia de incluir el baloncesto femenino en los juegos olímpicos de Méjico.

La próxima reunión del Comité Ejecutivo de la F.I.B.A. se celebrará en Varna (Bulgaria) en el próximo mes de agosto. — Afilil.

Campeonato Nacional de Segunda División

GRUPO V

Ped. S. Ferdo. - Mataró	73-45
Sémolas E. - Prat	88-45
Lejía Conejo - Manresa	69-40
C. B. Manresa - Hospit.	54-62
Arenys - Pineda	34-48
Malgrat - Layetano	
Sémolas E. - Malgrat (que fue suspendido)	72-64

GRUPO VI

Granollers - Vilafranca	58-62
Español - Seat	53-65
Badalona - Barcelona	51-65
Mollet - San José	55-54
Sanfeliuense - Suria	62-55
La Salle Jos. - Sabadell	59-57

Mini-basket

Ante el inminente comienzo de las competiciones provinciales de Mini-basket, que deben clasificarse a los dos representantes de Barcelona para el Campeonato Nacional, se recuerda a todos los colegios y entidades interesados en su participación, que deben formalizar su inscripción en el nuevo domicilio del Club Hesperia de Cataluña, sito en calle Balmes, 311, entlo., 2.º, de las 18 a las 21 horas.

RUGBY

Campeonato de Cataluña

PRIMERA CATEGORIA

C. N. Barcelona - Barcelona	6-8
Samboyana - Juventud	3-0
Maquinista - Montjuich	3-0
P. Nuevo - Universitario	0-21

SEGUNDA CATEGORIA

Picad. Damm - Samboy. C	13-3
Centralbán - Andorra	0-19
Samboyana B - P. Nuevo	3-11
C. N. Barcelona - Barcelona	0-0

La jornada del Campeonato de Cataluña se resolvió con los resultados previstos, en general, si bien el equipo azulgrana, en su encuentro con los nadadores, venció, victoria ésta que, aunque mínima, es meritoria para el equipo azulgrana, que nuevamente ve aumentar sus posibilidades en la presente temporada. Juan, Mota y Armenteras fueron los autores de los puntos del cuadro azulgrana, y Claramunt, los de los nadadores.

La Samboyana, aunque venció a su rival el Juventud, consideramos este triunfo muy exiguo, teniendo en cuenta la diferencia teórica que separa a ambos conjuntos; no nos satisfacen, hasta el momento, los partidos realizados por los samboyanos.

La Maquinista venció también por la victoria mínima a su rival el Montjuich y el Universitario, con el resultado más abultado de la jornada, hizo lo propio sobre el Pueblo Nuevo.

CICLISMO

Victoria de Timoner en Suiza

Zurich (Suiza) 15. — El español, Guillermo Timoner, campeón mundial de ciclismo tras moto, ha vencido hoy, en el Hallenstadion de Zurich, la prueba de su especialidad, con 50 kilómetros de desarrollo, celebrada hoy, en la que ha derrotado a los mejores especialistas que se enfrentaron con él.

Más de 10.000 espectadores asistieron a la reunión celebrada para conmemorar el vigésimo aniversario de la pista ciclista del Hallenstadion.

Entre los corredores que se enfrentaron a Timoner estaban el ex campeón mundial Jasp Dker (al que Timoner sacó una vuelta de ventaja), Luginbuhl, de Suiza; Pal Depaspe, de Bélgica; Leo Proost, también belga, etcétera.

Timoner realizó los 50 kilómetros en 42-51-00, es decir, al promedio de 70'11 kilómetros hora. — Afilil.

García Castellanos ganó la prueba social de la S. C. Catalana

Treinta y un corredores tomaron la salida en la mañana de ayer para disputar la final del Campeonato social de la S. C. Catalana, que se adjudicó el corredor Rodrigo García Castellanos, al imponerse en el magnífico «sprint» disputado entre cinco corredores, que emplearon el tiempo de 2 h. 53 m., a un promedio de 34'750 Km. por hora.

Tomaron la salida 31 corredores, que cubrieron un difícil circuito de unos cien kilómetros de recorrido, que se disputaron a fuerte tren, y en los que, en el «sprint» final, se impuso el vencedor de la carrera, Rodrigo García Castellanos, entre los aplausos de los numerosos aficionados que llenaban por completo la meta.

Clasificación: 1. Rodrigo García Castellanos, 2 h. 53 m.; 2. Jaime Lorenzo, id.; 3. José Farreras, id.; 4. Ignacio Pera, id.; 5. Pedro Farré, id.; 6. José Ferrer, 2-57; 7. Ricardo Sucarrats, 2-59; 8. Pedro Calvo, 3-07; 9. Francisco Pérez, 3-08; 10. Jaime Riu, id. Hasta 17 clasificados.

BALONMANO

Liga Nacional

Gaztelueta-Barcelona	13-17
Pizarro-Ademar	21-9
At. Madrid-Valencia	23-16
Artilene-O. Puerto	18-12
Salleko-Salle Echevarría	9-5

CLASIFICACION

Pizarro, 10; Valencia y Salleko, 8; Altos Hornos, Atlético de Madrid y Barcelona, 7; Artilene y Ademar, 6; La Salle Echevarría y Obras Puerto, 4; Gaztelueta, 1.

Campeonato de Cataluña

PRIMERA CATEGORIA

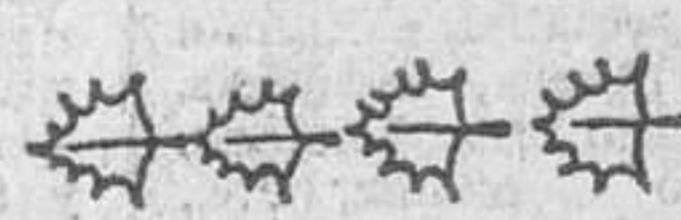
Badalona-San Miguel	19-18
Univ.-Palautordera	14-7
Gavá-Granollers (día 18)	
Sabadell-Moncada	19-13
Pic.-Dama-S. Quirico	13-10
Tarrasa-OAR Gracia	21-21

CLASIFICACION

Sabadell, 17; Universitario, 14; OAR Gracia, 13; Granollers, y Tarrasa, 11; Picadero-Dama, 8; Badalona, San Quirico y Moncada, 6; Gavá y Palautordera, 5; San Miguel, 4.

la TRINCHERA FOAMLAY

TEJIDO LAMINADO



1.250 PTAS.

Sólo en

Yncon

ARAGÓN, 245 (central) • JAIME I, 12
SANS, 64 • TRAVESERA DE GRACIA, 266

Ready
la prenda lista para llevar

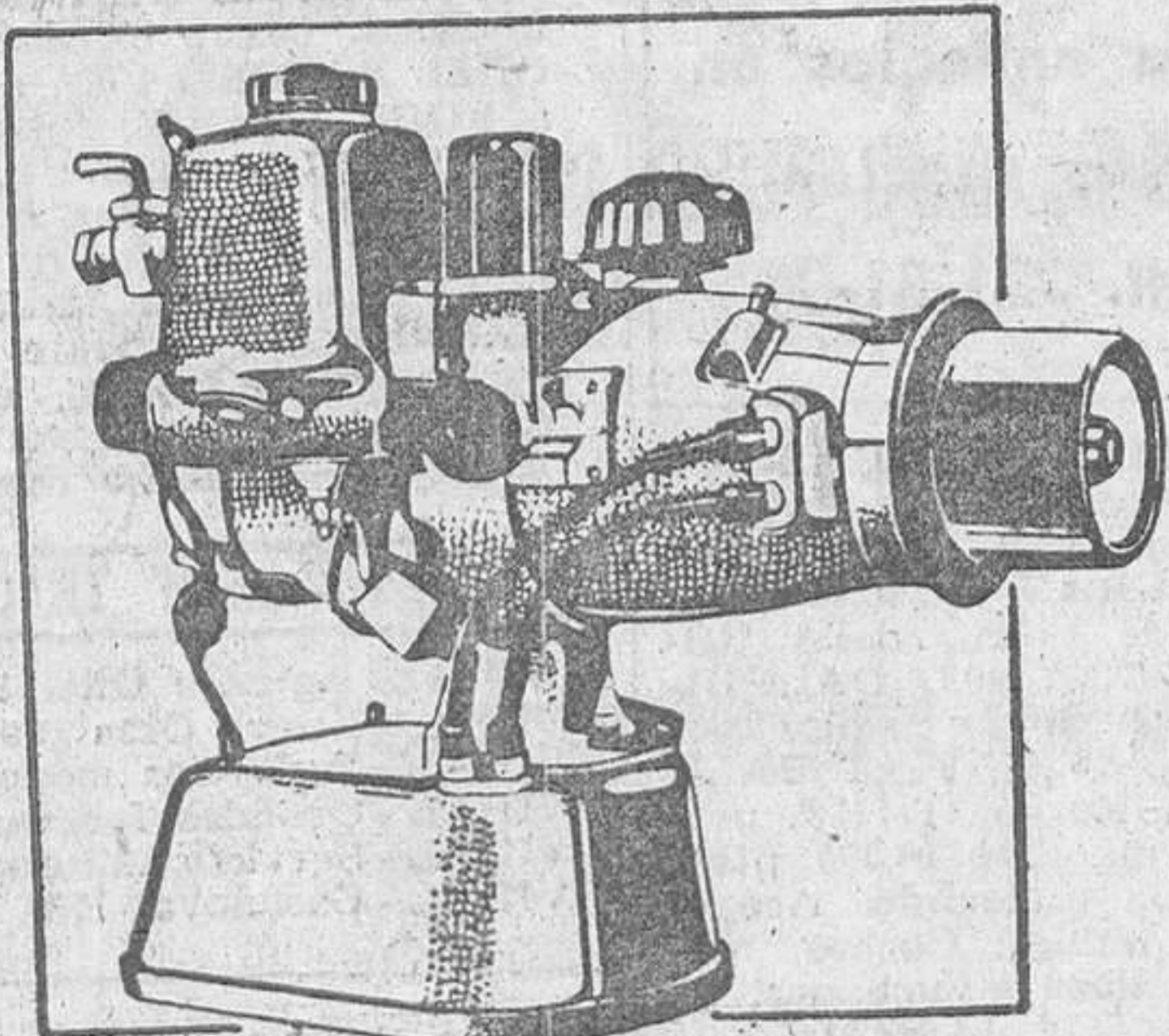
Abrigos
Trajes Pantalones
Blazers

Nuevas Secciones de Camisería y Corbatería

Rambra Cataluña, 8
BARCELONA

TERMONAFTA

QUEMADORES A FUEL-OIL de importación italiana



TOTALMENTE AUTOMATICOS
Calefacciones centrales, pisos, industrias, etc.
INSTALACIONES GARANTIZADAS
BAEZA, S.A.

Representante en BARCELONA
GERONA, 123 - Teléf. 257 67 57

Visitenos en **HOGAROTEL** SECTOR-C 317-323-324

Cada instalación un éxito más

NUESTRA EFICIENCIA PROBADA Y FORJADA CON LARGOS AÑOS DE LABORIOSIDAD. ESTA A SU SERVICIO. NO DUDE EN CONSULTARNOS. UD SE CONVENCERA.

REPRESENTANTES - DISTRIBUIDORES DE:

THE COLEMAN COMPANY INC. - WICHITA - KANSAS - U.S.A. (AIRE ACONDICIONADO)
IWO SUECIA (CONGELADORES Y VITRINAS PARA AUTOSERVICIOS)

FROID SATAM-NEVE - LA CORNEUVE (SEINE) FRANCIA (FRIO COMERCIAL)
HUSSMANN REFRIGERATION INC. - ST. LOUIS - MISSOURI - U.S.A. (VITRINAS PARA GRAN SUPERMERCADO)

REFRIGERACION AUTOMATICA INDUSTRIAL Y DOMESTICA

BAEZA Y MATAI - PROVENZA, 514 al 520 - Telef. 236 34 39 / 40 - BARCELONA-13
SAINZ DE BARANDA, 32 - Telefono 273 90 78 - MADRID 9

con los años precisos... para ser su

FELIPE II

coñac Agustin Blazquez. JEREZ

REGIONALES

LA FERIA DE NOVIEMBRE, EN VILLANUEVA Y GELTRU



El alcalde de Villanueva y Geltrú y vicepresidente de la Diputación provincial, señor Ferrer Pl, saludando al director de la banda de música de los «Hogares Mundet», que interpretó el Himno Nacional en el acto de apertura de la Feria de Noviembre, recientemente inaugurada en la aludida localidad. (Foto Cifra)

BREDA Una calle a José Puig y Cuñer

Breda, 15. — Esta villa ha vivido una memorable jornada, enmarcada en un día espléndido. Dos centenares de antiguos alumnos del Colegio de Huérfanos de San Julián de Vilatorrada, en compañía de sus familiares, llegaron en caravana de coches y autocares. Los patronos del Colegio, don José Bofill y Benesat y su esposa doña Agustina Macaux, por razones de salud, delegaron su presencia en don Marcelino Moreta, presidente de la Agrupación de Ex alumnos.

El M. Rdo. P. Juan Blasco, S. F., en nombre del Rdo. P. General de la Congregación de «Hijos de la Sagrada Familia» celebró la Santa Misa en el templo románico de la villa. Acto seguido, el alcalde, señor Sauri, inauguró oficialmente la calle dedicada al ilustre hijo de Breda José Puig y Cuñer fundador del mencionado colegio.

Como nota simpática, cabe destacar la presencia de un grupo de 40 niños alumnos procedentes de San Julián de Vilatorrada. Hoy puede decirse que en Breda «no se ha puesto el sol» de la gratitud. R. C.

PRAT DE LLOBREGAT Elección de la «Pubilla» comarcal

Prat de Llobregat, 15. — En el magnífico marco de la pista-jardín del Centro Artesano ha tenido lugar la elección de la Pubilla comarcal correspondiente a los pueblos del partido judicial de Hospitalet de Llobregat. El jurado estaba compuesto, entre otros, por don Valentín García González, director y fundador del certamen «Pubilla de Cataluña»; don Luis Abarca, como invitado de honor, concejal de Festejos y Cultura del Ayuntamiento de Hospitalet, la actriz cinematográfica M. y Martín y la Pubilla de Cataluña del año 1962, señorita Montserrat Campmany.

Concurrieron para el título «Pubilla de la ciudad de Hospitalet», las «pubillas» del Prat, Cornella y Gavá, resultando elegida la señorita Lidia Vila Vilella, representante del Prat. Siguió una fiesta que ha durado hasta altas horas de la noche.

TARRASA Extraordinaria animación en la Feria de Otoño

Tarrasa, 15. — Hoy día 15, tercer domingo del mes de noviembre, celebra la ciudad de Tarrasa su tradicional Feria de Otoño, que este año ha sido instalada en la amplia Avenida del Abad Marçet, junto a la Zona Deportiva, entre las carreteras de Rellinàs y Matadepera.

A pesar de su nuevo emplazamiento una gran afluencia de público acudió al ferial, durante toda la jornada, aprovechando la benignidad del tiempo verdaderamente primaveral, efectuándose innumerables transacciones en juguetería, tejidos, confecciones y ferretería. Las atracciones funcionaron hasta las primeras horas de la madrugada, sin que ocurriera el menor incidente. — Cifra.

Importantes pérdidas y un herido grave en el incendio de ayer

Tarrasa, 15. — Hasta esta mañana no quedó completamente extinguido el importante incendio de la fábrica de hilados de lana «Irhicza» de la empresa Taló y Jubany, S. A., sita en la carretera de Matadepera, iniciado en la tarde de ayer y en cuya extinción intervinieron, además de los de Tarrasa, los bomberos de Barcelona y Sabadell.

Las pérdidas materiales fueron muy considerables, habiendo quedado destruida toda la maquinaria y gran parte de las materias textiles allí almacenadas,

calculándose los daños en unos treinta millones de pesetas. Durante los trabajos de extinción resultó con graves lesiones en los ojos, el bombero del parque de Tarrasa, don Salvador Arán, el cual fue trasladado a una clínica de Barcelona. — Cifra.

TARRAGONA

El doctor De Arriba y Castro reanuda su actividad pastoral

Tarragona, 15. — Los fieles tarraconenses han podido expresar hoy su afecto al prelado, cardenal de Arriba y Castro, por primera vez tras varios meses de alejamiento de toda actividad pública, debido a la delicada intervención quirúrgica a que fue sometido. El cardenal Arriba y Castro asistió a las ceremonias celebradas esta mañana en la catedral con motivo de las fiestas de Nuestra Señora la Virgen del Claustro, patrona de Tarragona, y ofició la santa misa. — Cifra.

Créditos para la construcción de almazaras

Tarragona, 15. — Para la construcción de almazaras por las cooperativas agrícolas de Batea y Pobla de Masaluca se han concedido créditos de un millón quinientas cuarenta y cuatro mil setecientos noventa y cinco pesetas y un millón quinientas setenta y seis mil trescientas setenta y nueve pesetas, respectivamente. — Cifra.

«novo»

arquitectura interior:
presenta sus novedades de muebles, lámparas, cerámica en HOGAROTEL-4, sector J, «stand» 130

CAPACITACION PROFESIONAL ACELERADA POR CORRESPONDENCIA

CONTABLES

CURSO DE CONTABILIDAD GENERAL Y TENEDURIA DE LIBROS
por el sistema más fácil, más rápido, más moderno, con el más completo material de prácticas.
CURSO CONTABILIDAD DE SOCIEDADES
Curso único en su especialidad, en el que se estudia con toda amplitud la aplicación de las disposiciones legales, enlazado el Derecho de Sociedades con la contabilidad aplicada.

CONTROL DE COSTOS

CURSO CONTABILIDAD INDUSTRIAL Y CALCULO DE COSTOS
Curso especial para conocer las necesidades reales de cada Empresa, y que debe dominar todo director, gerente, jefe o contable cualificado.

ORGANIZACION

CURSO ACELERADO DE ORGANIZACION ADMINISTRATIVA
rigurosamente actualizado y concebido para una eficiente formación moderna y dinámica a todo empleado que aspire ascender y al Jefe que desea dirigir bien su negocio o empresa.

AUXILIARES ADMINISTRATIVOS

CURSO PRACTICO DE OFICINAS
Necesario para quienes aspiran a colocarse en Oficinas, tanto públicas como privadas. Curso sencillo y rápido.
SOLICITE amplia información al
INSTITUTO TECNICO PRACTICO de ENSEÑANZA por Correspondencia INTEPRA
BARCELONA - Apartado 1.281 - Y18

Contra la TOS Pastillas



Aspaimé Le aliviarán

(consulte su médico, C. P. 5. 810)

LA VIDA EN LAS COMARCAS

Vich se preocupa de su tipismo

Puede que ese mimo, un tanto exagerado, que los pueblos en general están dedicando a sus motivos típicos, haya creado un clima de confianza acerca de lo que, en realidad, forma la quintaesencia de las poblaciones. Ello se explica porque el turismo va apurando los resortes y necesita de alientes para no defraudar el interés que pueda ofrecer cada localidad a los visitantes de aquí y de fuera. Vich posee alientes, sin necesidad de extremar su mimo. Uno de ellos, en tono menor, es el ambiente peculiar de sus mercados, el cual le viene de siglos. Varias de sus plazas y calles llevan nombres que pregonan la fama de los viejos mercados vicenses. La plaza del Mercadal es el principal exponente de esos mercados que, en martes y sábado, vienen celebrándose ininterrumpidamente desde el medievo.

Estos días ha tomado, aquí, visos de actualidad la cuestión de si, a la larga, se llegará a construir un mercado cubierto, con lo que desaparecería la pintoresca estampa del mercado que se celebra al aire libre, entre un maravilloso galimatías de tenderetes de blancos toldos, en la plaza del Mercadal, hoy llamada plaza del Caudillo. En el momento presente, ha debido afrontarse y resolverse el problema que, al margen de su generoso tipismo, planteaban los puestos de venta de pescado en la plaza de la Pescadería, contigua a la plaza del Mercadal, pues no ofrecían las debidas garantías de higiene. Ha sido feliz, en cambio, la contra-

partida hallada, al destinar a aquella plaza los puestos de venta de piñones, setas, hierbas y plantas del terreno, frutas secas, caza, flores, toda clase de flores. El tipismo no sólo se ha salvado, sino que ha salido mejorado; y hacia falta, pues esta plaza tiene honda raigambre, señalado carácter, en el historial de los mercados vicenses. Antes se llamó «Plaza del Pes de la Farina», donde se daba el mercado de trigo y cereales; fue allí en el siglo XVI, cuando comenzaban a descongestionarse las distintas mercancías —desde todo lo comestible a todo lo utilizable—, reunidas en una apiñada amalgama en la plaza del Mercadal, donde incluso se hallaba establecido el ferial de ganado mayor y menor.

Coincide esta disposición que estamos comentando, con otra, decir tanto el traslado del ferial de ganado vacuno, que hasta ahora venía celebrándose en el Portalet, vía céntrica y concurrida, pegada a las antiguas murallas del siglo XIV, ferial que en adelante tendrá lugar en recinto más apartado y discreto, para que Vich no encuentre dificultades en su desenvolvimiento, como ciudad de cierta categoría.

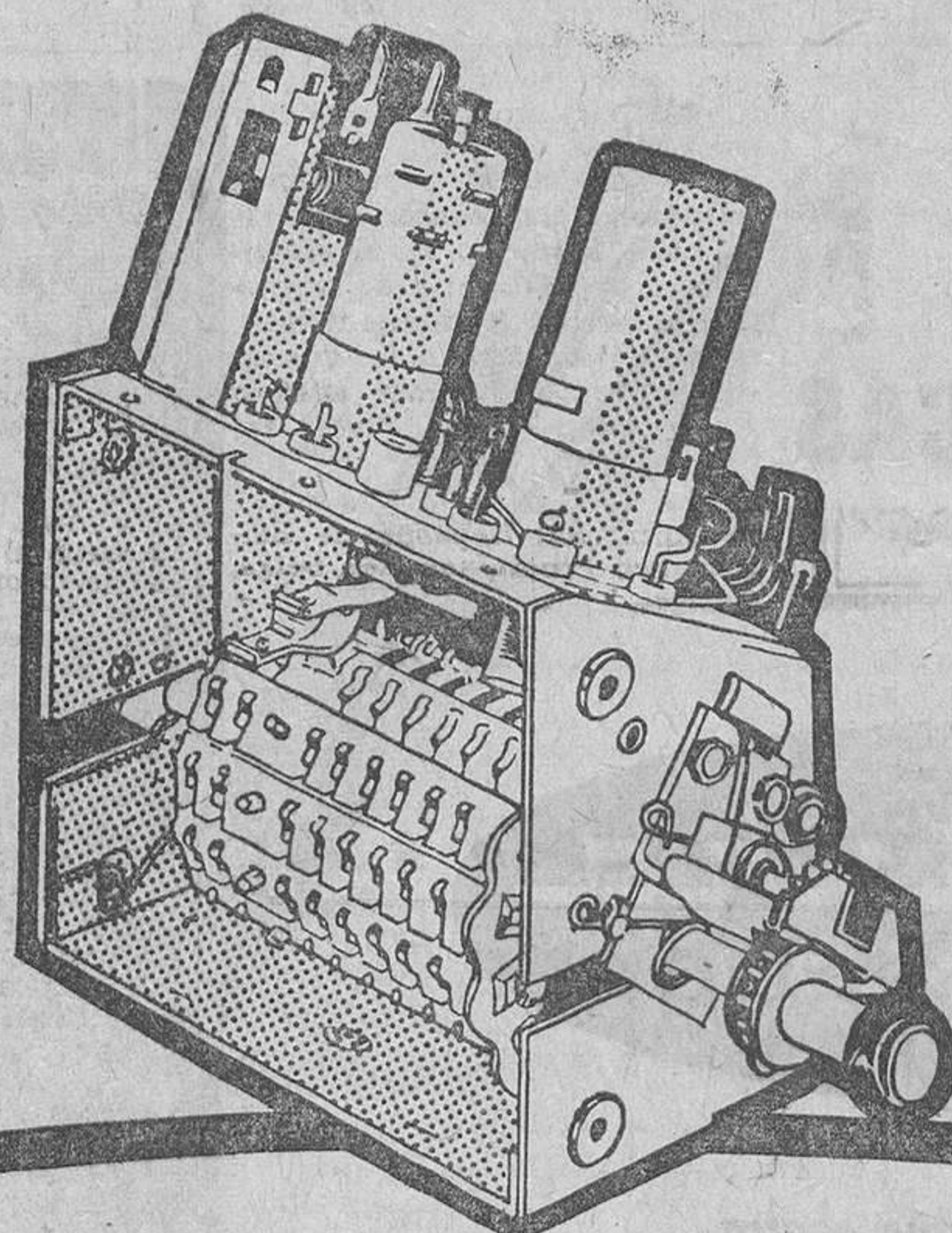
Bien que el tipismo merezca nuestros mimos. Pero las exigencias de la normal evolución también deben tenerse en cuenta, salvando, eso sí, en lo posible, aquellas peculiaridades que son el distintivo de cada localidad. Tal en este caso de la «Plaza del Pes de la Farina».

R. FEBRER



Venta de setas en la plaza del Mercadal (Foto Anguera)

¿ por qué ZENITH es el televisor americano de mayor venta en el mundo ?

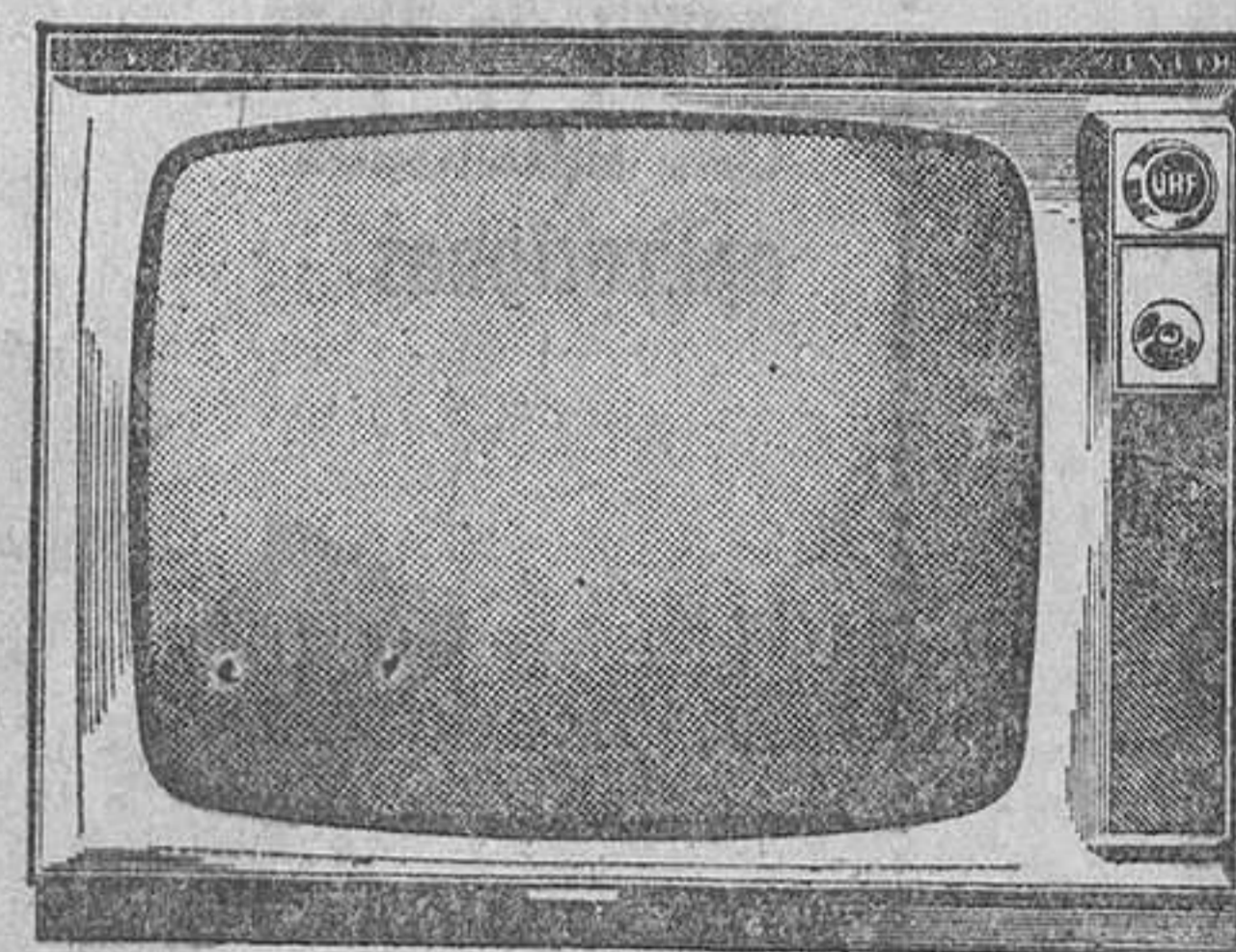


LOS 113 CONTACTOS DE ORO PURO DE ZENITH ASEGURAN UNA OPTIMA SINTONIZACION.

El sintonizador "Guardián de Oro", cerebro del televisor, incorpora el valioso metal elegido para conseguir máxima sensibilidad y que capta, aún en zonas de recepción deficiente, la mejor imagen para su pantalla.

Esta misma sensibilidad proporciona a ZENITH, "criterio" para evitar las interferencias y parásitos que perjudican la recepción.

CONCEBIDO Y PREPARADO ESPECIALMENTE PARA UHF



ZENITH
EL TELEVISOR AMERICANO DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO



RADIO-TELEVISION-ALTA FIDELIDAD-ESTEREO
Si es preciso espere, pero cuando compre, compre un ZENITH.

ALFOMBRAS

extenso surtido Uda. Lledó Más PLAZA URQUINAONA, 4

En **ACCEMSA** accesorios de actualidad con garantía de calidad

Aparcamiento interior



Balmes, 68 (junto Aragón)

AHORRE COMPRANDO SUS

ALFOMBRAS y TAPICERÍAS

en HIJA DE ANTONIO ALEMANY puertaferrisa, 8 (junto ramblas)



VIVA FELIZ Y SIN DOLOR

Tomando **Calmante vitaminado**



contra dolores de cabeza, neuralgias, resfriados.

Contiene Vitamina B.

CONFECCIONES TEXAS



EXTENSO SURTIDO

en Impermeables, Abrigos, Gabardinas, prendas de piel e imitación, Pantalones, Camisas para señora, caballero y niño, Prendas de trabajo

en cantidades suficientes para servir a talleres, fábricas, etc.

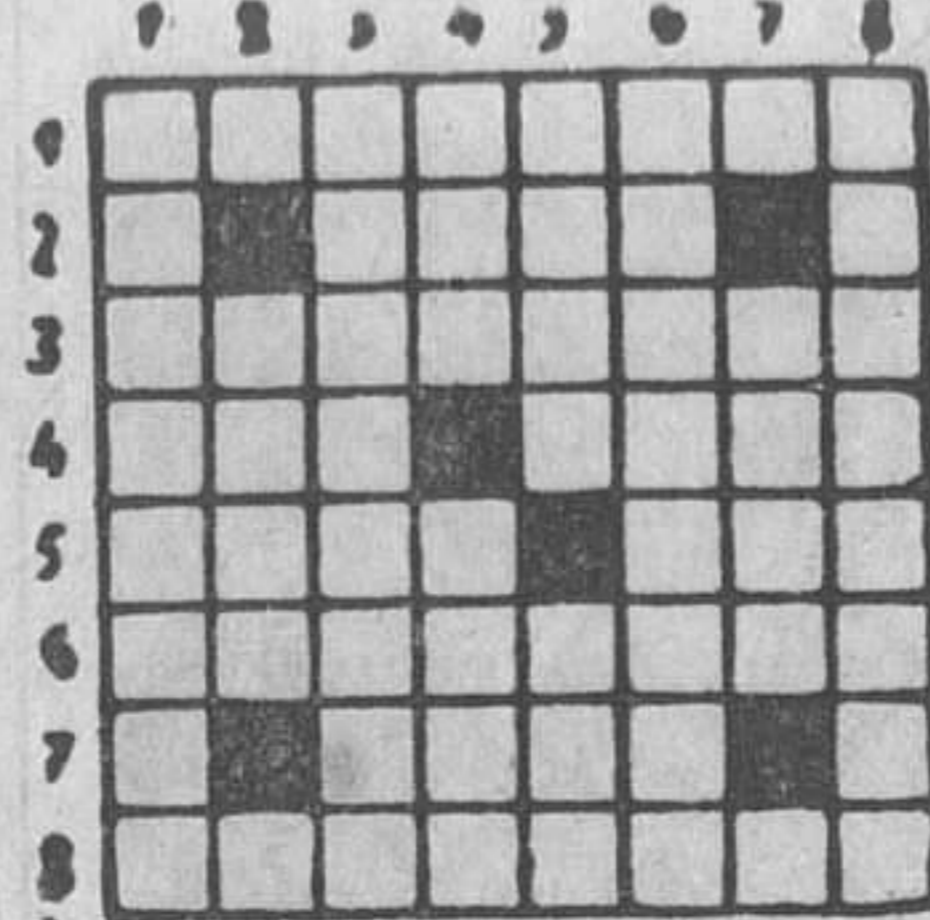
¡PRECIOS SIN COMPETENCIA!

CENTRAL: Muntaner, 17
 SUCURSAL: San Antonio Abad, 19
 > Alta San Pedro, .. 54
 > Cruz Cubierta, 70 (Hostafrechs)
 > Sans, 131 (Sans)
 TALLERES: Villarreal, 8

CRUCIGRAMA

N.º 340

por GURRINGO



HORIZONTALES: 1. Obstinado. — 2. Serviliteros. — 3. En el embrión de la planta, órgano de que se forma la raíz. — 4. Cabeza de la casa o familia. Rezan. — 5. Dícese de la persona o animal a quien falta un pie. Nombre de letra. — 6. Embusteros. — 7. Expreso con palabras — 8. Naturales de cierto valle español.

VERTICALES: 1. Ave de rapina — 2. Blandura, suavidad, condescendencia. — 3. Necedad, impertinencia. — 4. Al revés, marcharé. Al revés, en sentido poético, vela de la nave. — 5. Zurdo. Finalidad principal de una empresa. — 6. Personas que prestan con interés excesivo. — 7. Cansado, desfallecido — 8. Naturales de cierta ciudad del norte de Africa.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 339

Horizontales: 1. Almirara. — 2. Orar. — 3. Mofadora. — 3. Ala emal. — 5. Lado. Asi. — 6. Apurados. — 7. Roto. — 8. Arabista.

Verticales: 1. Almalafa. — 2. olaP. — 3. Mofadura. — 4. Ira. oroB. — 5. Jade. Ati. — 6. Aromados. — 7. Raso. — 8. Avalista.

TOS



TODOS

PASTILLAS Dr. ANDREU

Calman la tos que le quita la calma

consulte a su médico



¿Quiere ayudarme a llegar hasta mi coche, señor guardia?

auto escuela cataluña
 garantía de buen conductor

Trafalgar, 4, 3º, B (Rascacielos Urquinaona)

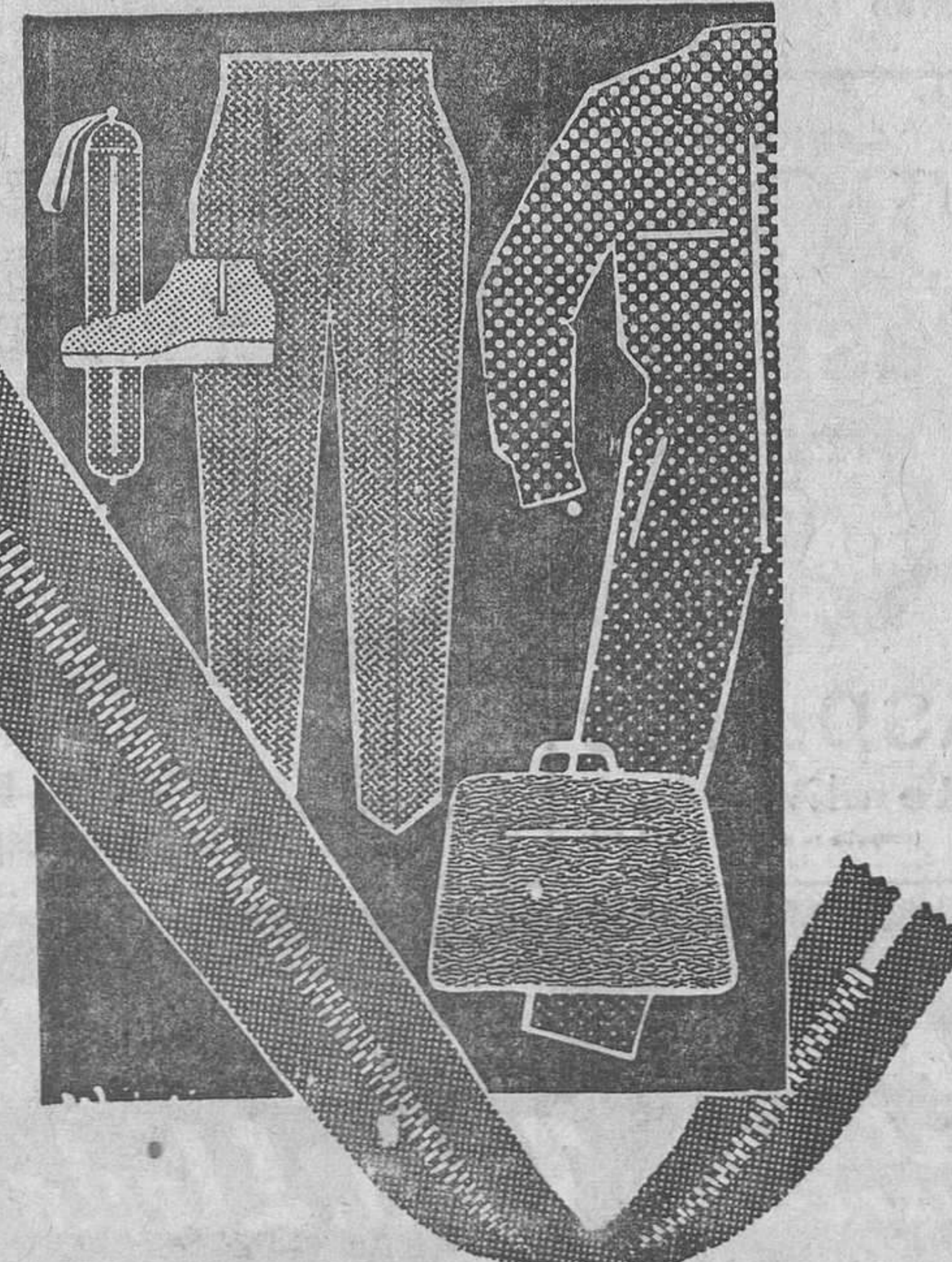
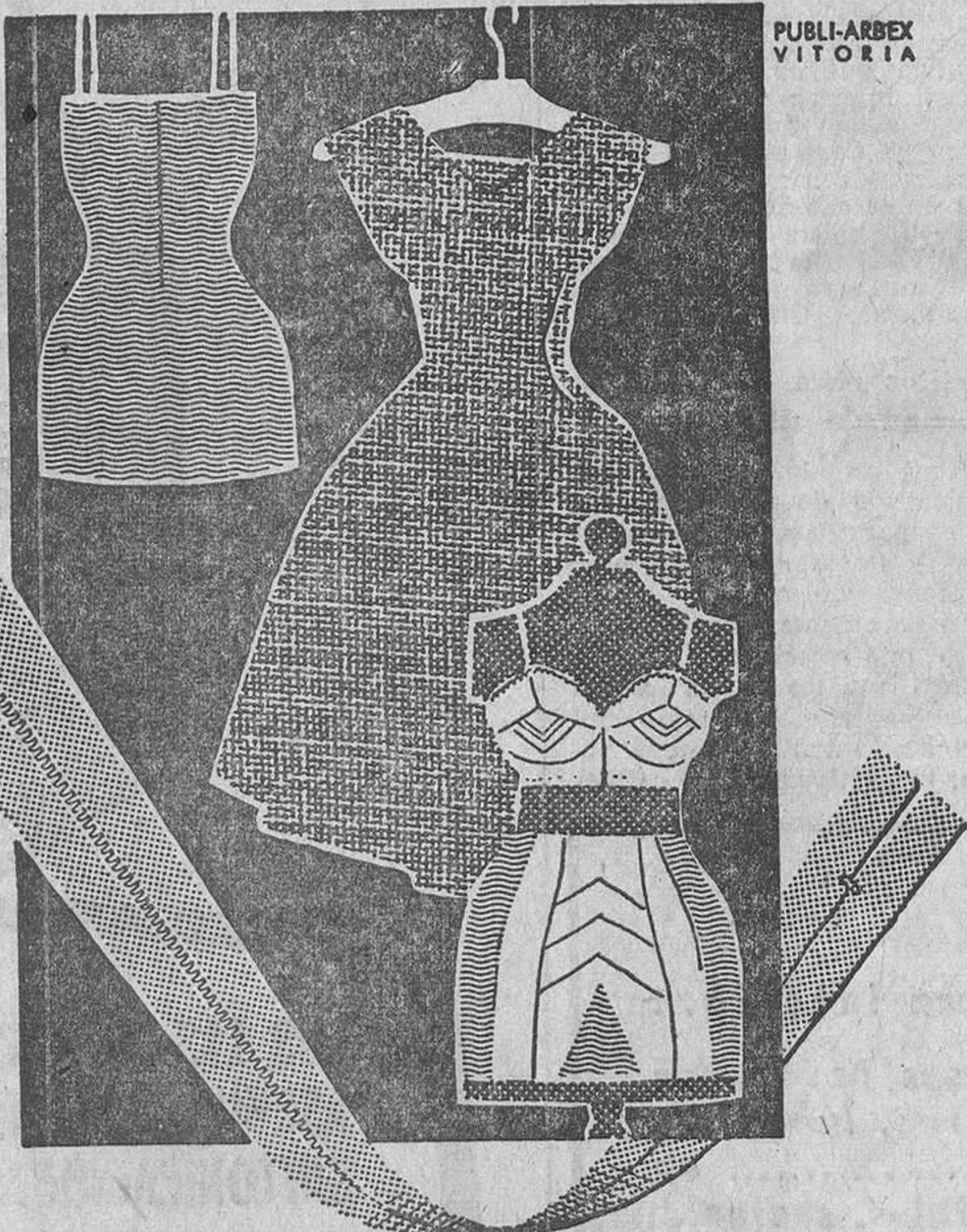
2 MARCAS del máximo prestigio

Diana NYLON

que abarca la más extensa gama de tipos, con ilimitadas aplicaciones

Prentice Areitio METALICA

fabricadas por **AREITIO, S. A. VITORIA**



Estos días pasados he tenido que escribir bastante sobre el famoso drama zorri-lesco «Don Juan Tenorio».

Don Juan Tenorio era sevillano. ¿Tenía que ser forzosamente sevillano? Creo que podría ser de cualquier región española. Como podría ser de cualquier otro país latino. Yo me lo imagino muy bien italiano. Aunque, en su faceta de seductor, también se lo puede uno imaginar francés. Por sus bravatas, uno le incluiría entre los gascones.

Cataluña ha tenido su Don Juan. Ese tenorio catalán no fue creación de ningún poeta, sino un hombre de carne y hueso. Se llamaba don Gaspar de Burgues de Sant Climent y era un caballero de noble estirpe, joven, apuesto, fanfarrón y buscarruidos, que, por sus desafueros y liviandades fue el escándalo de la ciudad. Según cierto cronista, «el cielo le había dotado de hermosa presencia, de ojos fascinadores, de fácil palabra y de corazón sereno». Aquel hijo del diablo vestía, como todos los galanes de su época, algo afeminado. El cronista lo describe con «el pelo largo y tendido, la garganta desnuda, el pecho abultado, las caderas oprimidas, las piernas descubiertas, las mangas holgadas, la camisa riquísima en bordados, el birrete con plumas, la capa encarnada, la espada al cinto acompañada de escarcela y daga, y botas tan finas como ajustadas.»

Tan lindas prendas fueron causa de la pérdida de muchas, entre ellas de la que podemos considerar la «doña Inés» catalana, aunque no se sabe que, como la otra, consiguiese salvar el alma del fementido. Llamábase la tal Blanquita, vivía en la calle de Arolas y

LA VIDA SE CUENTA POR SEMANAS

UN TENORIO CATALAN

pero la cerradura era buena y no cedía, y ello hizo que el ruido pusiese en alarma al vecindario. Huyeron el galán y sus servidores y, de momento, pensó en los ladrones, pero el conceller receló algo peor y pronto el miedo desató la lengua de una criada, que reveló el intento de fuga.

La moza fue encerrada como castigo, y para mayor seguridad, en una casa murada de Sarriá, pero hasta allí fue a buscarla el audaz y desalmado don Gaspar, a quien una criada, ablandada por el dinero, como la otra por el miedo, descubrió el encierro. Don Gaspar corrió a Sarriá, valiente y decidido, penetró en la casa, cogió en brazos a Blanca, la sentó en la silla de su caballo y se dio a la fuga con ella, en pleno día y a presencia de los atónitos y asustados vecinos. Como de algo le había de valer al ultrajado padre su cargo edilicio, acudió en queja al Consejo del Ciento, quien mandó pregonar la cabeza del seductor y envió al Veguer, con doscientos hombres, en persecución de los fugitivos.

Capturados éstos en un castillejo del Vallés, Blanca fue devuelta a la casa paterna y don Gaspar encerrado en la cárcel.

Luis MARSILLACH

era hija del conceller segundo Juan de Galbes, y por las fechas en que corrió su desdichada aventura contaba dieciocho años.

De acuerdo el galán y la dama, una noche de julio presentó el primero, con dos criados de su confianza, frente a la casa de la segunda y forcejaron la reja del jardín por la que había de escapar la engañada Blanca.

El Consejo del Patrimonio Nacional, galardonado con la Medalla de Honor de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando

PRESIDIERON EL ACTO EL INFANTE DON JOSE EUGENIO DE BAVIERA Y DON LUIS CARRERO BLANCO

Madrid, 15. — En una recepción celebrada esta tarde en la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando le fue entregada al Consejo del Patrimonio Nacional la Medalla de Honor 1961, galardón que anualmente concede la Academia a las personas u organismos que se distinguen en la exaltación y conservación del arte en España.

Presidencia del acto

Presidió el acto S. A. R. el Infante don José Eugenio de Baviera y Borbón, presidente de la Real Academia, con don Luis Carrero Blanco, ministro subsecretario de la Presidencia del Gobierno y presidente del Patrimonio Nacional; don Luis Legaz Lacambra, subsecretario del Ministerio de Educación Nacional, y los académicos don José Yarnoz Larrosa, don José Subirá y don Francisco Cossío, en funciones de secretario de la Corporación.

Abierto el acto por el presidente, el secretario dio lectura al acta que la comisión de

la Medalla de Honor elevó al pleno con la propuesta de concesión y que fue aceptada por unanimidad, concediéndosela al Patrimonio Nacional por la protección y defensa que de las innumerables riquezas artísticas viene haciendo.

Parlamento del marqués de Lozoya

A continuación, el marqués de Lozoya, en breve y elocuente discurso glosó el importante fondo artístico de España, así como cuanto a su incremento contribuyeron las dinastías reinantes que tuvo nuestra patria, destacando lo que significa cada uno de los museos y legados que tiene España para el Patrimonio Nacional y cómo éste viene dedicando su meritoria actividad a su conservación y restauración.

Discurso del señor Carrero Blanco

Le contestó el señor Carrero Blanco, quien aludió a que el Patrimonio, para corresponder a este reconocimiento de la distinción que le acababa de otorgar la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando, había creado dos becas de estudio de 50.000 ptas., para los dos alumnos que más se distinguieran en la Escuela de Bellas Artes en la labor de restauración. Luego se refirió a la labor que en este aspecto viene llevando a cabo el Patrimonio Nacional y a la importancia del taller en que aquélla se realiza.

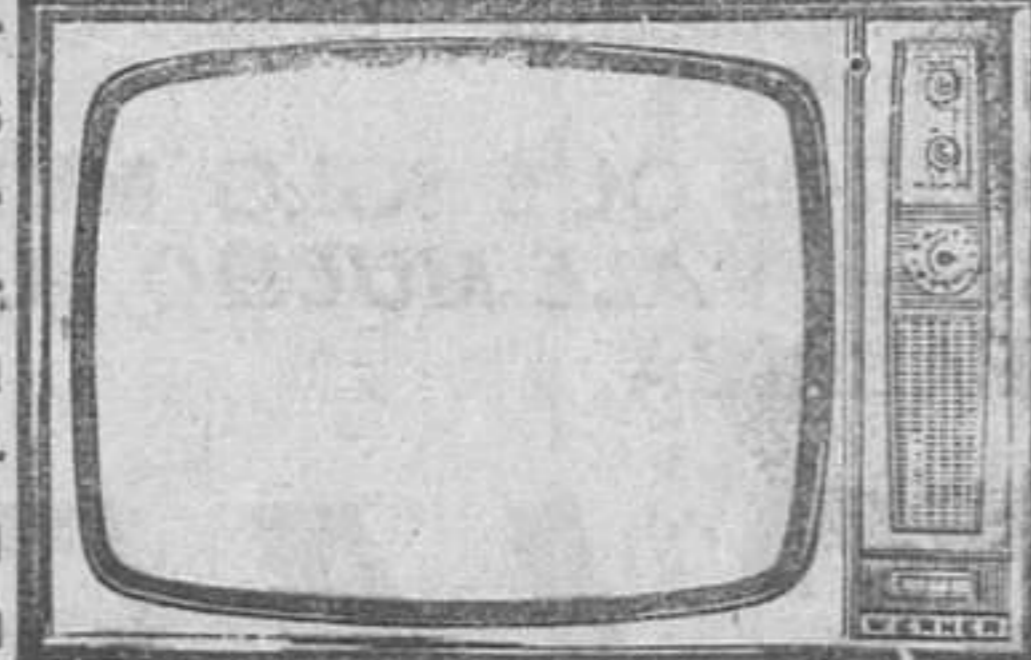
Como colofón de este acto, la Agrupación Nacional de Música de Cámara dio un concierto con los valiosos «Stradivarius» que se conservan en el Palacio de Oriente. — Cifra.

¿Qué merece su ATENCION?



WERNER

TELEVISION



efectuado hasta ahora, por falta de emisiones y en evitación de un mayor precio innecesario, de los aparatos. WERNER S. A. E. GARANTIZA EL ACOPLAMIENTO DE LOS ELEMENTOS NECESARIOS EN TODOS SUS APARATOS. DIRIJASE A SU DISTRIBUIDOR.

Sus ojos están fijados en una imagen limpia perfecta. Todos los T.V. WERNER están originalmente diseñados para su funcionamiento en UHF y recepción en blanco y negro de posibles emisiones de color. La incorporación del sintonizador UHF no se ha

WERNER garantiza los aparatos de mayor precisión de imagen y sonido. Servicio técnico de asistencia en toda España.
DISTRIBUIDORES: ESTUDIOS Y SERVICIOS ELECTRICOS, S. A. VERGARA, 12 ● MOBELTY CIUDAD DE BALAGUER, 20 ● CEDOLESA, S. A. AVDA. GAUDI, 2 y 4 ● COMECIAL LAYETANA VIA LAYETANA, 180 ● M. U. S. A. CONSEJO DE CIENTO, 396

URBANIZACION
MARINA
VENTA DE PARCELAS
5 PESETAS PALMO
CON LA GARANTIA DE
A.D.A.M.S. INMOBILIARIA, S. A.
EMPRESA PROMOTORA
INFORMACION: A. J. ANTONIO, 600. TEL. 222-54-02

El ministro Sr. Gual Villalbí, en Sevilla
Inaugurará con una conferencia el curso del Ateneo

Sevilla, 15. — En el expreso de Madrid ha llegado esta mañana el delegado del Gobierno para Sevilla y presidente del Consejo de Economía Nacional, don Pedro Gual Villalbí. En la estación fue recibido por los gobernadores civil y militar, presidente de la Diputación, alcalde accidental y otras autoridades. El señor Gual Villalbí pronunciará una conferencia en el Ateneo sevillano con motivo de la inauguración del curso. — Cifra.

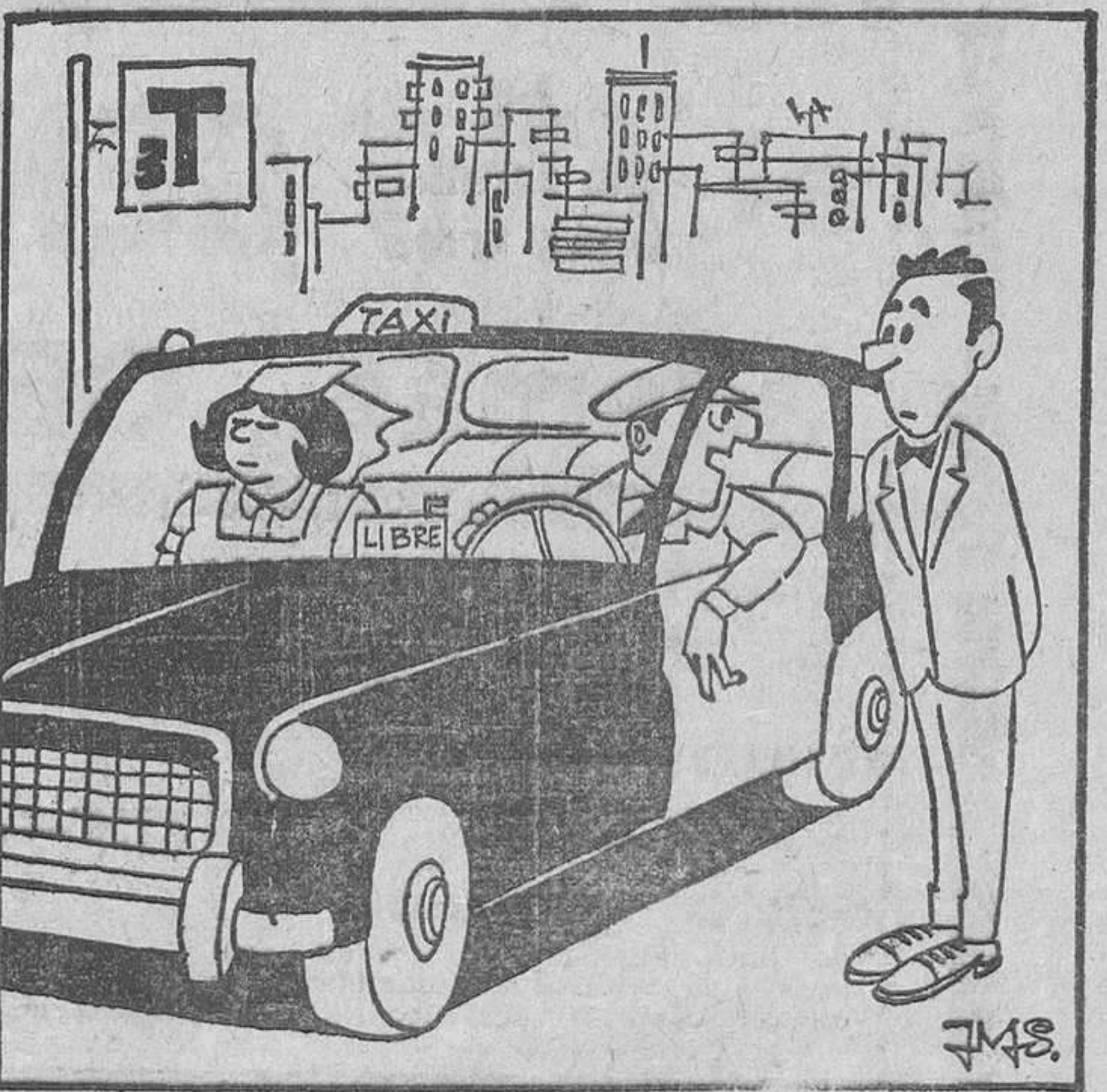
Cuevas con posibilidades «antiatómicas», en Vizcaya

Bilbao, 15. — En la provincia de Vizcaya existen treinta cuevas con posibilidades «antiatómicas», así lo ha manifestado el grupo espeleólogo vizcaíno. Los espeleólogos vizcaínos han inspeccionado desde hace varios años unas mil cuevas, y solamente treinta pueden servir para esta clase de refugio. Cifra.

HOJA DEL LUNES
Redacción y Administración:
RAMBLA CATALUNA, 10

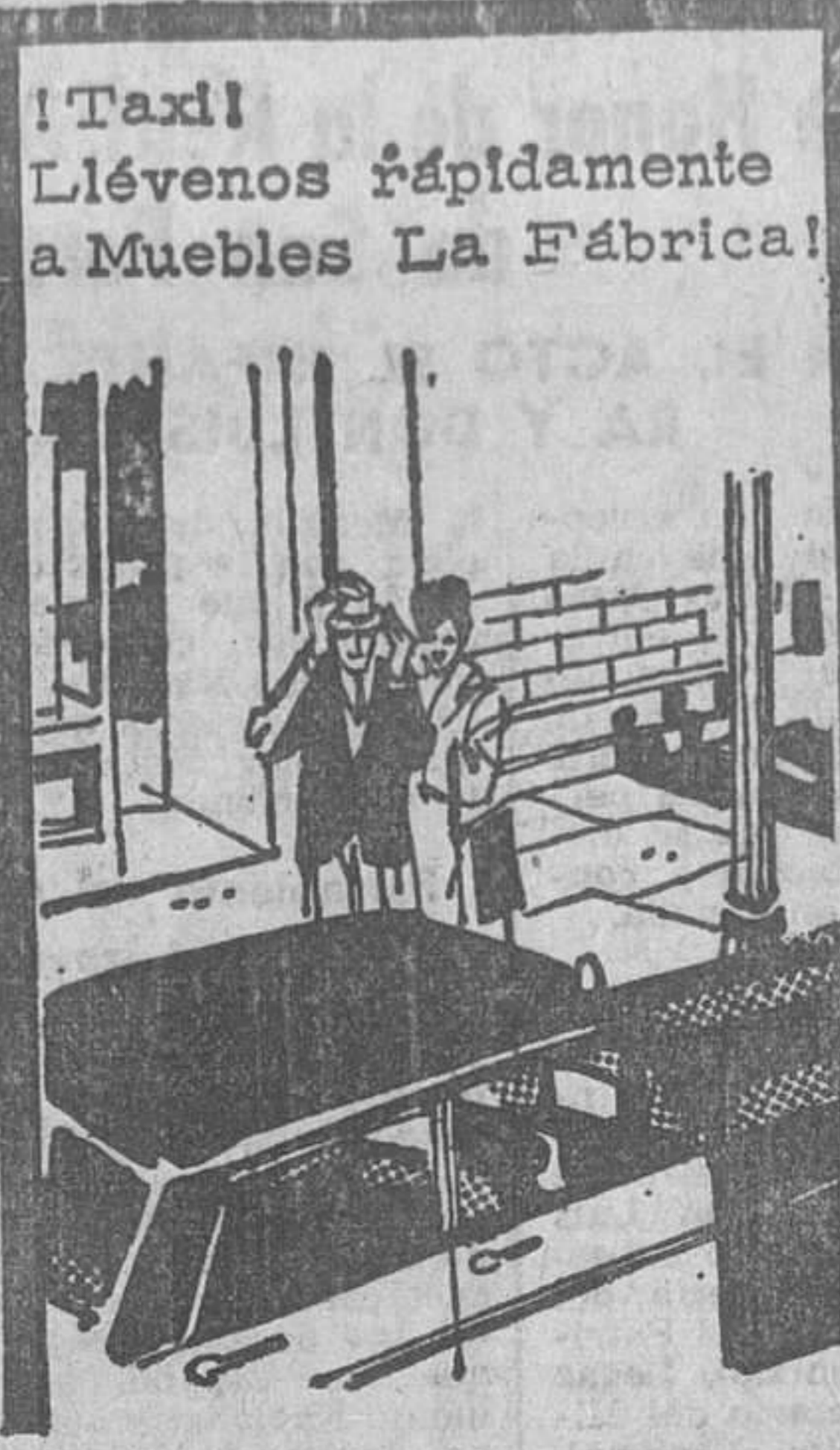
CLUB-MECANI-AUTO
Mariano Cubi, 5 (Vía Augusta)
Enseñanza rápida de mecánica y electricidad del automóvil. En 15 días profesores especializados harán de usted un experto de su vehículo. — INFORMACION, de 5 a 9.

LUNES HUMORISTICO por SERRA

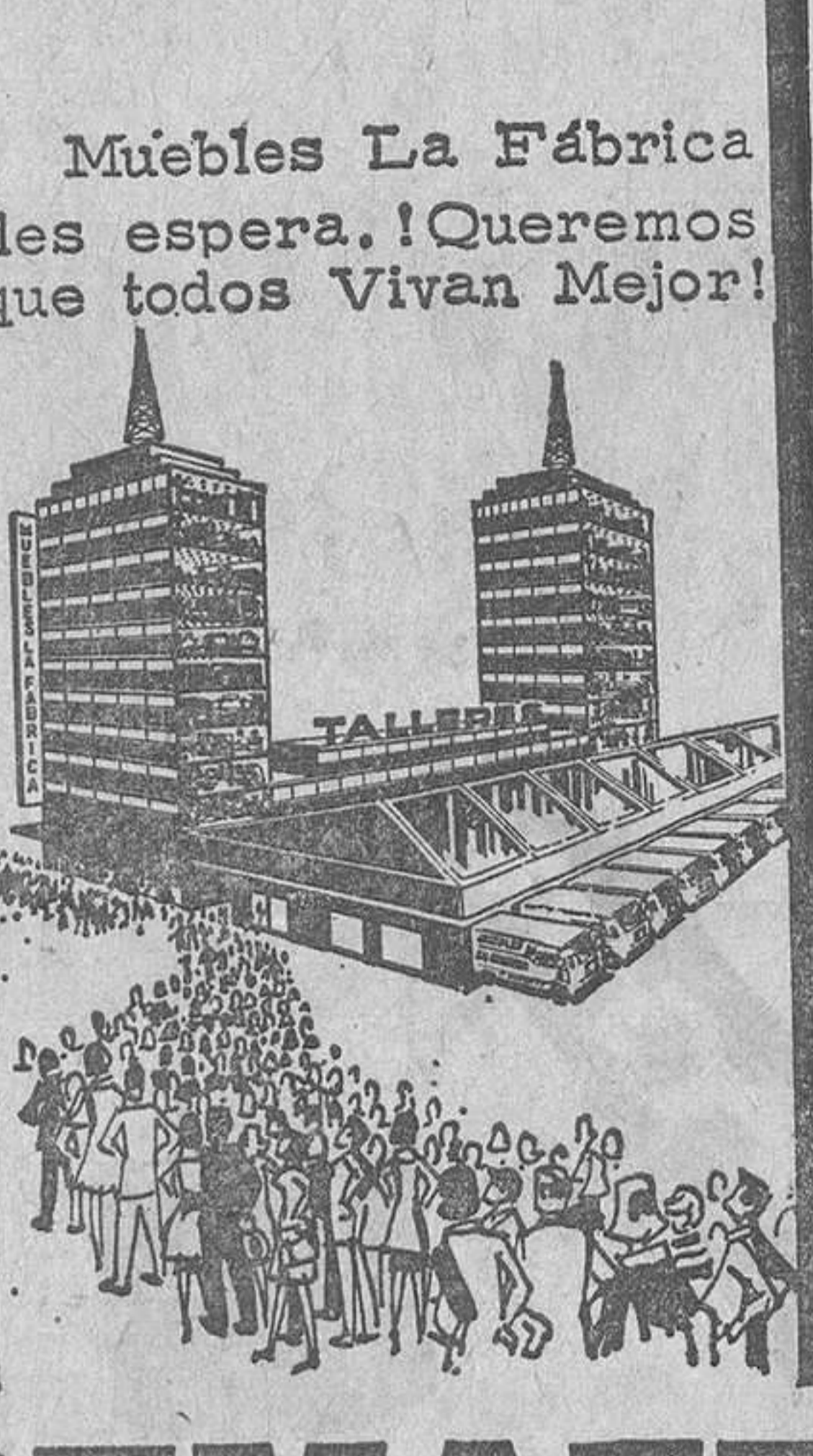


LA CIGUENA EN LOS TAXIS
—En estos tiempos, más que una rueda de recambio es mejor llevar una comadrona.

Aumente su energía, seguridad, decisión y fuerza de carácter
Aprenda a liberarse de la TENSION NERVIOSA Y MENTAL: insomnio, fatiga, irritabilidad, etcétera
Nuevos cursos teórico-prácticos de técnicas especializadas. Informes e inscripciones, en horas laborales, a DHARMA, c. Portolá, 6, torre (Putxet). Tel. 247-91-56 Barcelona (6)



TODOS van a MUEBLES LA FABRICA!



Una excepcional OFERTA-REMATE del AÑO GENEROSO con precios de verdadero REGALO y además, OBSEQUIOS a todos los visitantes

TRESILLOS estilo FUNCIONAL
tapizados en telas plástico, color a elegir, muy prácticos y decorativos, para salitas, rincones, galerías, etc. ... **2.625'— Pts.**

TRESILLOS MODERNOS
respaldo orejero, tapizados, cómodos, de gran duración y solidez ... **3.750'— Pts.**

TRESILLOS MODERNOS
de línea altamente decorativa, con telas plástico diversas tonalidades a escoger. Cómodos y prácticos ... **4.500'— Pts.**

TRESILLOS estilo FUNCIONAL
modelo semi-orejero, muy confortable y apropiado para salitas de estar modernas o para comedores-livings ... **5.375'— Pts.**

TRESILLOS línea ITALIANA
especialmente indicados para formar livings-rinconeros, en ángulos de salitas de estar ... **5.950'— Pts.**

TRESILLOS estilo NORDICO
en gomespuma, extraordinariamente confortables, magníficas tapicerías en distintos tonos ... **6.450'— Pts.**

TRESILLOS MODERNOS
gran confort, tapicerías combinadas en dos tonalidades, y en telas plásticas ... **7.400'— Pts.**

TRESILLOS estilo DANES
con pies metálicos, línea muy moderna y decorativa, tapicerías de gran calidad, tonalidades especiales para el mueble nórdico ... **7.450'— Pts.**

Compre con solo 500 pts. de entrada!

... y cientos de TRESILLOS de todos los estilos modernos y clásicos y de todos los precios, hasta 6.000 pesetas. Una extraordinaria exposición, en la que, partiendo del presupuesto que usted disponga podrá elegir entre muchos modelos, calidades y estilos, en medidas y colores que combinen perfectamente con el resto del mobiliario.

Podrá escoger también, junto con el tresillo, los muebles y piezas auxiliares que le permitirán tener UNA COMODA y BELLA SALA DE ESTAR COMPLETA, decorada de acuerdo a las actuales tendencias prácticas y confortables: Librerías — Muebles bar — Muebles para TV — Mesitas de centro — Lámparas de pie — Alfombras — Cortinas — Cuadros — Almohadones — Biombos — Banquetas auxiliares de sillón, etc., etc.

(todo ello a PRECIOS QUE SOLO MUEBLES LA FABRICA PUEDE OFRECER. Su dinero VALE MUCHO MAS comprando directamente en MUEBLES LA FABRICA.

TRESILLOS, SALITAS DE ESTAR COMPLETAS, SILLONES CONFORTABLES, SILLAS TAPIZADAS... Cientos, miles de modelos a precios de verdadera excepción.

MUEBLES LA FABRICA

FABRICAS DE EBANISTERIA REUNIDAS S. A. - Rocafort, 132-142 - BARCELONA (15)